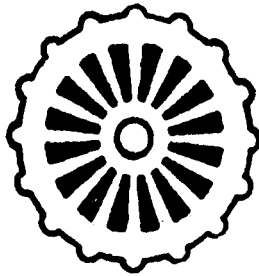


බුද්ධ ජයන්ති ත්‍රිපිටක ග්‍රන්ථාලා 37(ii)



සුත්‍රාන්තපිටකයෙහි

32 වන ග්‍රන්ථය

ආපද්‍යනපාලී

අව්නිය භාගය (2 කාණ්ඩය)

ථෙරිආපද්‍යන

ත්‍රිපිටක සම්පාදක මණ්ඩලයේ සමූහයෙන් හෙරලියාවල සුධම්මාරාම
විහාරාධිපති ශාස්ත්‍රපති, විද්‍යාවිශාරද, රාජකීය පණ්ඩිත,
වෙඩරුවේ සිරි අනෝමදාසාභිධාන
සියම් මහානිකාය-ජයවර්ධනපුර කෝට්ටේ පාර්ශ්වයෙහි
අනුනායක සථවිරයන් වහන්සේ විසින් කරන ලද
සිංහල පරිවර්තනයෙන් යුක්ත යි.

ශ්‍රී බු. ව. 2550
රාජ්‍ය වෂ. 2006

Buddha Jayanti Tripitaka Series, Volume 37 (ii)

The Thirty-second Book in the
Suttanta-Pitaka
Khuddaka-Nikāya (15)

32

APADĀNA PĀLI (II-2)

THERI APADANA

With the Sinhala translation by
The Venerable Vidyāvisārada,
Pandit Wendaruwe Siri Anomadassi Thera M.A.
The Anunāyaka Thera of Jayawardhanapura (Kotte)
Chapter of Siyam Nikāya
and
The Incumbent of Sudharmārāma Heraliyawala,
According to the assent of Tripitaka Editorial Board

නමෝ තස්ස භගවතෝ සබ්බධම්මේසු අප්පටිභ්ගකඤ්ඤාණචාරස්ස දසබලධරස්ස
චතුර්වේසාරජ්ජවිසාරදස්ස සබ්බසත්තුත්තමස්ස ධම්මිස්සරස්ස ධම්මරාජස්ස ධම්මස්සාමිස්ස
තථාගතස්ස සබ්බඤ්ඤානො සම්මාසම්බුද්ධස්ස !!!

භාග්‍යවත් වූ සියලු ධර්මයන්හි නොපැකිලි ඥානචාර සහිත වූ දසබලධාරී වූ
චතුර්වේශාරදත්ත විශාරද වූ සියලු සත්වයන්ට උත්තම වූ ධර්මයට ඊශ්වර වූ ධර්මරාජ වූ
ධර්මස්වාමී වූ තථාගත වූ සර්වඥ වූ සම්මා සම්බුදුන්ට නමස්කාර කරමි !!!

කෙළලක්ෂයක් සක්වලයන්හි සියලු ආර්යයෝ ද සියලු සත්පුරුෂයෝ ද
මාගේ නමස්කාරය පිළිගනිත්වා !!!

බුද්ධජයන්ති ත්‍රිපිටක ග්‍රන්ථමාලා
පරිගණක ගත කර නොමිලයේ බෙදාහැරීමේ
මහා ධර්ම දානය මය පුණ්‍යකර්මය

**“අපාරුකා තේසං අමතස්ස ද්වාරා
යේ සෝතවන්තෝ පමුඤ්චන්තු සද්ධං”**

**“කන් ඇත්තාහු සැදැහැ මුදත්වා
මවුනට අමා දොර විවෘත කරන ලදි”**

අප භාග්‍යවත් අර්හත් සම්මා සම්බුදුරජාණන් වහන්සේගේ ප්‍රථම අනුසාසනය මෙහි ලා සිහි
කිරීම ත්‍රිපිටක ශ්‍රී සද්ධර්මය පරිශීලනය කරන්නා වූ පින්වතුන්ගේ අභිවාද්ධිය පිණිස ම වන
බව අපගේ හැඟීම ය.

සෑම කල්හි ඥාන සම්ප්‍රයුක්ත ව ක්‍රියා කරන්නා වූ සියලු සම්මා සම්බුදුරජාණන්
වහන්සේලාගේ පලමු අනුශාසනය, බුද්ධ රත්නය කෙරෙහි ගෞරව කරන්නා වූ
බුදුරජාණන් වහන්සේගේ සම්මා සම්බුදු බෝධිය අදහන්නා වූ කවර නම් පුද්ලයෙකු නො
සළකා හිදිත් ද ? චතුර්වේශාරදත්ත සහිත වූ දශ බල සහිත වූ අනාවරණ ඥාන සහිත වූ
සඵඤ්ඤා වූ මහා කාරුණිකයන් වහන්සේ පවා නිවන අවබෝධ කර ගැනීම පිණිස
ධම්මානුධම්ම ප්‍රතිපදාව ආරම්භ කරන පුද්ගලයා තුළ ‘සද්ධා’ නම් වූ ගුණය අත්‍යාවශ්‍ය ය
යන්න අවධාරනය කරන සේක.

මෙම ත්‍රිපිටක ශ්‍රී සද්ධර්මය සැක නොකළ යුතු ය. සැක කරමින් හදාරන ලෝකික ශිල්ප
ශාස්ත්‍ර පවා පරිපූර්ණ ව නො පිහිටන බව සිහි ඇතිව බැලීමෙන් නුවණ ඇත්තාහට දැක ගත
හැකි ය. පුරුෂයා ශ්‍රේෂ්ඨ බවට පමුණු වන්නා වූ සද්ධා ධනය සහිත ව (“සද්ධිං චිත්තං
පුරිසස්ස සෙට්ඨං”) මෙම ධර්ම රත්නය පරිශීලනය කරන්නාහට සද්ධා අංගයෙන් ලැබිය
යුතු සියල්ල ලැබෙනු නො අනුමාන ය. එසේ ම සිහියෙන් ලැබිය යුතු කොටස ද
වීර්යයෙන් ලැබිය යුතු කොටස ද සමාධියෙන් ලැබිය යුතු කොටස ද ප්‍රඥාවෙන් ලැබිය යුතු
කොටස ද ලැබෙන පරිදි සද්ධා, සති, විරිය, සමාධි සහ ප්‍රඥා යන පංච ධර්මයන් තමා තුළ
ඇති කර ගෙන මහත් වූ ගෞරවය සහිත ව ධර්මාවබෝධය පිණිස ම යොමු වූ දැඩි
අධිෂ්ඨානයෙන් මෙම ධර්ම පුස්තක පරිශීලනය කළ යුතු ය. අපගේ බුද්ධ ශාසනයෙහි

ධර්ම ශ්‍රවනයෙන් මග ඵල ලැබුවෝ ම අධික ය. විමුක්තිය ලබන්නා වූ ක්‍රම වේදයන් පහක් විස්තර කරන්නා වූ අංගුත්තර පංචක නිපාතයෙහි 'විමුක්තායතන' සූත්‍රයෙහි නිවන ලබන ක්‍රම වේද සතරක් ම ධම්ම දේශණාමය සහ ධම්ම සවනාමය පුණ්‍ය කර්ම ඇසුරින් සිදුවන බව පැහැදිලි කර ඇත. පස්වැනි ක්‍රම වේදය භාවනාමය පුණ්‍ය කර්මය ප්‍රගුණ කිරීමෙන් සාර්ථක වන බව ද එහි සඳහන් වේ.

මහත් වූ ගෞරවාදරයෙන් මහා සුගතයන් වහන්සේගේ අනුශාසනය පිළිපදින්නා වූ අප්‍රමාදී ව ධම්මානුධම්ම ප්‍රතිපදාව වඩන්නා වූ සියලු සත්තට, ත්‍රෛකාලික වූ සියලු දුකින් මිදී ලබන්නා වූ අජර වූ අමර වූ අමා මහ නිවන අවබෝධ වීම පිණිස මෙම මහඟු පුණ්‍ය කර්මය උපනිශ්‍රය වේවා !

ආර්යයන් වහන්සේලා පහළවීමෙන් සිරිලක බැබළේවා !

බුද්ධ ශාසනය දියුණුවී චිරස්ථිතික වේවා !

ලෝ සත්තට සෙත් වේවා !

"අමතං දදෝ ව සෝ භෝති, යෝ ධම්මමනුසාසති"

(යමෙක් ධර්මානුශාසනය කරන්නේ ද, හේ අමෘතය දෙන්නේ ය)

මෙම ධර්ම දානමය පුණ්‍ය කර්මය

මෝහ නිවීම විධිවිසනය කරන්නා වූ ලොවට උතුම් ආලෝකය වූ මහා කාරුණික වූ සම්මාසම්බුදුරජාණන් වහන්සේගේ සවිඥා ඥානයට ද මහා කරුණා ගුණයට ද පූජෝපහාරයක් ම වේවා !!!

කෙළලක්ෂයක් සක්වලයන්හි සියලු ආර්යයෝ ද සියලු සත්පුරුෂයෝ ද අපගේ පුණ්‍ය කර්මය අනුමෝදන් වෙත්වා !!!

ශාසනාභිවාද්ධිකාමී,

සමින්ද රණසිංහ.

2009.06.28

සුත්තාන්තපිටකෙ චූදකනිකායෙ

ඒ පඨනපා ලී

(පෙරි අපදනං)

දුතියො භාශො

(දුතියො ඛණ්ඩො)

සුත්තාන්තපිටකයෙහි කුදුගන්සගිය

ඒ පඨනපා ලී

(සංවිරාවදනය)

ද්විතිය භාශය

(2 වැනි කණ්ඩය)

**“තරාගතපසුවේදිතො භික්ඛවෙ ධම්මවිනයො විවටො විරොවති
නො පටිව්ජනෙතා.”**

**“මහණෙනි, තරාගතයන් වහන්සේ විසින් දෙශනා කරන ලද
ධම්ම හා විනය විවෘත වූයේ බබළයි. වැසුණේ නො ම බබළයි.”**

(අඬුණරනිකාය, කිකතිපාත - හරණ්ඩවග්ග, 9 සූත්‍රය)

සැලකිය යුතුය : මෙම පොතෙහි පටුන, පිටු අංක 12 හි ඇතුළත් කර ඇත. එම පටුනෙහි මාතෘකාවන් හා පිටු අංක අදාළ පිටු සමඟ සම්බන්ධ කර ඇත. මෙහි කියවීමට ඇති ප්‍රදේශයට වම් පසින් ඇති 'පිටු යොමුව' භාවිතා කිරීමෙන් නැවත පටුනට පැමිණීමට පුළුවන. වම් පසින් පාළි පිටුව ද දකුණු පසින් අදාළ සිංහල පිටුව ද කියවීම සඳහා VIEW menu PAGE DISPLAY option and select TWO-UP CONTINUOUS යන ක්‍රමය භාවිතා කරන්න.

Please note : The TABLE OF CONTENTS of this book is located in page no:12 and it is linked with associated pages in the book for your convenience. You can easily click on the page number or content description in the 'Table of Contents' and you will be directed to the relevant page. Bookmarks located to the left of reading area can be used to navigate back to 'Table of Contents' Page. If you would like to view Pali page on your left and the relevant Sinhala page on your right select the menu items as follows; VIEW menu PAGE DISPLAY option and select TWO-UP CONTINUOUS.

පිටු න CONTENTS

	පිටු
සංස්කාරක නිවේදනය	xv
ත්‍රිපිටක සම්පාදක මණ්ඩලය	xvii
සංකීර්ණ නිරූපණය	xix
පාළි භෝගිය	xxi
විසය සූචි	xix-xx
පෙළ හා පරිවර්තනය	2-219
භාෂාදීපාද - අනුක්‍රමණිකා	221-243
සංකීර්ණාම - අනුක්‍රමණිකා	245-247
විසයසපදනුක්‍රමණිකා	249-259
ඉතිහාසය නිරූපණය	261
බුද්ධජයන්ති ත්‍රිපිටක ග්‍රන්ථමාලා	263

සංස්කාරක නිවේදනය

සුත්‍රානත පිටකයෙහි කුසුගත් සභියට අයත් බුද්ධකපායාදි පසළොස් ග්‍රන්ථයන් කෙරෙහි අපදනපාළිය තෙළෙස්වැනි ග්‍රන්ථය යි. බුද්ධජයකති ත්‍රිපිටක ග්‍රන්ථමාලායෙහි ලා අපදනපාළිය කාණ්ඩ දෙකක් වශයෙන් ගෙන 36-37 වැනි ග්‍රන්ථයන් ලෙස මුද්‍රණය කරවීමට සම්මත කරන ලද්දේ ය. ලඛ්‍යාබ්‍යාධි මණ්ඩලයේ ආරාධනායෙන් රාජකීය පණ්ඩිත කලලේඛේ ධම්මානන්ද නායක සභිකයන් වහන්සේ විසින් අපදන පාළිය සපුරා හෙළ බසින් පරිවර්තන කොට ඇතැයි කියනු යසසේරා-පදනායෙහි පටන් අවසාන කොටස ත්‍රිපිටක සම්පාදක මණ්ඩලයට නො ලැබුණු හෙයින් පෙරාපදනායෙහි යසඅපදනය ද පෙරි අපදනය ද නැවත පරිවර්තන කරන්නට සිදුවිය. එහෙයින් ත්‍රිපිටක සම්පාදක මණ්ඩලයේ සමමතය පරිදි එකී ග්‍රන්ථශෂ්‍ය පරිවර්තන කරනු සඳහා වෙඩිරුවේ සිරි අනොමදසෂ්‍යතිධාන අනුනායක සභිකයන් වහන්සේට පවරා දෙන ලද්දේ ය.

සම්පාදකමණ්ඩලයේ සමමතය ඉතා සතුටින් පිළිගත් අනුනායක සභිකයන් වහන්සේ පාඨ ශෝධනය ද කරමින් අවුරාවක් හෝ ටිකාවක් වැනි පරිවාර ග්‍රන්ථයකු නැති පෙරිඅපදන පාළිය මැනවින් සිංහල භාෂාවට පරිවර්තන කළහ. එහිදී අවසානයෙහි අපදන කිහිපයක් අපගේ පරිවර්තන වෙයි.

සංස්කෘතික අමාත්‍යාංශයේ අතිරේක ලේකම් තැන්පත් සෝමපාල ජයවර්ධන මහකාණ්ඩයේ ක්‍රියා සංවිධානය ඇති වූ සමාජවාදී ප්‍රජා-තාන්ත්‍රික ජනරජයේ අනුග්‍රහයෙන් දෙතිවල තිසර මුද්‍රණාලයෙහි මුද්‍රණය කරවන ලද්දේ විය. සම්බුද්ධ ශාසනයාගේ උද්දීප්තියට කාරණ වූ ත්‍රිපිටක ධම් ප්‍රචාරයෙන් ජනිත වූ කුශලය මෙ මැ අධිකාරයෙහි සහාය වූ හැම දෙනෙකුන්ට මැ ආයුරාරෝග්‍යාදි සම්පත් හා සගමොක් සුව පිණිස පවතිනා යි ආශංසනය කරමිනි.

මේ වගට, ශාසනෝදයකාරී,

ලබුගම ලඛ්‍යානන්ද

මහානායක සභික

ත්‍රිපිටක මණ්ඩලයේ ප්‍රධාන සම්පාදක

2526

1983

ජූලි 10 වැනි දින

ත්‍රිපිටක කායබාලය

මහානායක වාරිකාරාමය

115, විජේරාම මාවත,

කොළඹ 7.

ත්‍රිපිටක සම්පාදක මණ්ඩලය

උපදෙශක :

අඟ්ගමාපණ්ණාසක, බ්‍රහ්මසූත්‍රාදිය ආනන්දමාලිකා මහානායක මහාසථවිරපාදයන් වහන්සේ.

සභාපති :

අඟ්ගම විද්‍යාවන්දපරිවේණාධිපති, ත්‍රිපිටකවාගීඤ්චරාචාර්ය, කෝදුගොඩ ශ්‍රී ඥානාලෝක දක්ෂිණලක්ඛණයෙහි ප්‍රධාන සංඝනායක සථවිරයන් වහන්සේ.

ප්‍රධාන සම්පාදක :

මොල්ලිගොඩ ප්‍රච්චන්දනාදය පරිවේණාධිපති ශ්‍රී මහාවිහාරවංශාලක්ඛාර විමල කීර්ති ශ්‍රී ත්‍රිපිටකවාගීඤ්චර, රාජකීය පණ්ණාසක ලබ්‍ධගම ශ්‍රී ලක්ඛණානන්ද—කෝට්ටේ ශ්‍රී කල්‍යාණ සාමග්‍රීධම් මහාසංඝසභායෙහි මහානායක සථවිරයන් වහන්සේ.

සම්පාදක :

කීරුළුපන පූර්වාරාමයෙහි හා නාරාහේන්පිට අභයාරාමයෙහි අධිපති අනුරාධපුර බුද්ධග්‍රාමක ධම්පියාධිපති, ශාසත්‍රපති, විද්‍යාවිශාරද, රාජකීය පණ්ණාසක, රද්දල්ලේ ශ්‍රී ප්‍රඥාලෝක — කෝට්ටේ ශ්‍රී කල්‍යාණ සාමග්‍රීධම් මහාසංඝසභායෙහි අනුනායක සථවිරයන් වහන්සේ.

හෙරලියාවල ශ්‍රී සුධර්මාරාමාධිපති, ශාසත්‍රපති, විද්‍යාවිශාරද, රාජකීය පණ්ණාසක, වේදිකාවේ ශ්‍රී අනාවමදර්ශී—කෝට්ටේ ශ්‍රී කල්‍යාණ සාමග්‍රීධම් මහාසංඝසභායෙහි අනුනායක සථවිරයන් වහන්සේ.

තිහුලේ, මාකඩවර විහාරාධිපති, ශ්‍රී රෙවත පරිවේණාධිපති, රාජකීය පණ්ණාසක, කරභම්පිටිගොඩ සුමනසාර සථවිරයන් වහන්සේ.

කොළඹ කිහිරිගස්සායේ අශෝකාරාමාධිපති, රාජකීය පණ්ණාසක, කරදන ශ්‍රී ප්‍රඥලක්ඛාර නායක සථවිරයන් වහන්සේ.

අනුරාධපුර බුද්ධග්‍රාමක ධම්පියායෙහි ත්‍රිපිටක අංගයෙහි මහාචාර්ය, ශාසත්‍රාචාර්ය, රාජකීය පණ්ණාසක, ත්‍රිපිටකාචාර්ය උඩුවේ ජනානන්ද සථවිරයන් වහන්සේ.

ලේකම් :

කොළඹ බෞද්ධාලෝක මාවතෙහි බෞද්ධාලෝක විහාරාධිපති, පණ්ණාසක, දෙරගමුවේ සිරි ධම්මපාල—කොළඹදිශායෙහි ප්‍රධාන සංඝනායක සථවිරයන් වහන්සේ.

සංකේත නිරූපණය

- සි.වු. - සිහළකරවුහිත පෙරි-අපදනපාළි
ම.ක.සං - මරතම ජට්ඨසංගීතිපිටකපොඤ්ඤා
සා. - නායකකරවුහිත පෙරි අපදනපාළි
PTS. - Pali Text Society Edition

VOWELS

CONSONANTS

CONJUNCT-CONSONANTS

000 000 000 000 000 000

අපද්‍යනපාලි - දුතියභාගෙ

(2) දුතියභාගෙ

පෙරි අපද්‍යන විසය සූචි

1. සුමෙධාවග්‍යො 2 - 25

1. සුමෙධාපදනං	..	..	2-5
2. මෙඛලාදයිකාපදනං	..	..	6-7
3. මණ්ඩපදයිකාපදනං	..	..	6-7
4. සඛිකමනාථාපදනං	..	..	8-9
5. නළමාලිකාපදනං	..	..	8-11
6. එකපිණ්ඩපාතදයිකාපදනං	..	..	10-13
7. කටවස්ථිකධාදයිකාපදනං	..	..	12-15
8. සතතුපාලමාලිකාපදනං	..	..	14-17
9. පණ්ඩිපිකාපදනං	..	..	18-21
10. උදකදයිකාපදනං	..	..	22-25

2. එකුපොසපීකවග්‍යො 26 - 107

1. එකුපොසපීකාපදනං	..	..	26-29
2. සලලපුපීකාපදනං	..	..	30-31
3. මොදකදයිකාපදනං	..	..	30-33
4. එකාසනදයිකාපදනං	..	..	32-35
5. පණ්ඩිපදයිකාපදනං	..	..	36-39
6. සාලමාලිකාපදනං	..	..	40-41
7. මහාපථපකීගොතමීඅපදනං	..	..	40-71
8. බෙමාපදනං	..	..	72-87
9. උපාලව ණණපදනං	..	..	86-101
10. පටාටාරාපදනං	..	..	100-107

3. කුණ්ඩලකෙසිවග්‍යො 108 - 183

1. කුණ්ඩලකෙසාපදනං	..	..	108-117
2. කිසාගොතමීඅපදනං	..	..	116-123
3. ධම්මදිකතාපදනං	..	..	122-129
4. සකුලාපදනං	..	..	128-133
5. නන්දනපදකලාභීඅපදනං	..	..	134-143
6. සොණාපදනං	..	..	142-147
7. හඳුකාපිලානිඅපදනං	..	..	146-157
8. යයොධරාපදනං	..	..	158-171
9. දසභිකුන්ද්‍රිසිසහසසාපදනං	..	..	170-173
10. අට්ඨාරසභිකුන්ද්‍රිසිසහසසාපදනං	..	..	174-183

විසය සූචි

4. චන්ද්‍රිකාවගේ 184 - 219

1.	යසවතීපවුර්ණිකවූනිනං අපදනං	..	184-185
2.	බ්‍රාහ්මණකඤ්ඤාතිකවූනිනං අපදනං	..	186-193
3.	උපලද්ධිකාපදනං	.. ..	192-197
4.	සිගාලමානාපදනං	.. ..	196-201
5.	සුක්කාපදනං	.. ..	200-205
6.	රූපනන්ද්‍රපදනං	.. ..	206-209
7.	අඛණ්ඩාසිංහපදනං	.. ..	208-211
8.	පුණ්ණාපදනං	.. ..	212-215
9.	අබ්බසාලිපදනං	.. ..	214-217
10.	පෙසලාපදනං	.. ..	216-219

සුභතනාපිටකේ බුදුකතියායෙ

අපදානපාලි

තතියො භාගො

සුභනන්දපිටකේ බුද්දකනිකායෙ

අපදානපාලි

තනිසො භාගො

ථෙරිඅපදාන පාලි

නමො තස්ස හගවතො අරහතො සමා සම්බුද්ධස්ස

1. සුමෙධාවග්ගො

1. 1 සුමෙධාපදානං

1. හගවති කොණාගමනෙ සඤ්ඤාමඤ්ඤි නවතිවෙසමඤ්ඤි¹
සබ්බො තිසෙස්ස ජනියො විහාරදානං අද්ධමිකං.
2. දසකඤ්ඤාං සතකඤ්ඤාං දසසතකඤ්ඤාං සතානං ව සතකඤ්ඤාං²
දෙවෙසු උපපජ්ජිමිකං කො වාදෙ මානුසකෙ හවෙ.
3. දෙවෙ මහිඤ්ඤාං අනුමිත මානුසකමහි කො වාදෙ
සත්තරතනස්ස මහෙසී³ ඉත්ථිරතනං අහං ආසිං.⁴
4. ඉධ⁵ සඤ්ඤිතකුසලා සුසම්භිදාකුලපපා
ධනඤ්ජානී ව ඛෙමා ව අහමිච්චි ව තයො ජනා.
5. ආරාමං සුකතං කන්ධා සබ්බාවයවමඤ්ඤිතං
බුද්ධපමුඛසඤ්ඤාස්ස නියතාදෙත්වා පමෙදිතා.⁶
6. යත් යත්ථපපජ්ජාමි තස්ස කමමස්ස වාහසා
දෙවෙසු අනගතං පත්තා මනුසෙස්සු තථෙව ව.
7. ඉමසම්මයෙව කපමඤ්ඤි ඉහමබ්බු මහායසො
කස්සපො නාම ගොතෙතන උපපජ්ජි වදනං වරො.
8. උපට්ඨාකො මහෙසස්ස තද ආසි නරිස්සරො
කාසිරාජා කිකි නාම බාරාණසිපුරුක්කමෙ.

1. නිවෙසනමහි - පිච්ච, මජ්ඣං.

2. සතානී ව සතකඤ්ඤාං - සතා.

සතකඤ්ඤාං සතානං - PTS.

3. සත්තරතනමහෙසී - මජ්ඣං.

4. හරිං - මජ්ඣං, PTS.

5. තත් - සතා.

6. සමෙමාදිතා - මජ්ඣං.

සුත්‍රාන්තරිටකයේ බුද්දකතිකායයෙහි

අපදානපාළි

තෙවන භාගය

ථෙරි අපදාන පාළි

ඒ භාග්‍යවත් අභිත් සම්මා සම්බුදුරජාණන් වහන්සේට
නමස්කාර වේවා.

1. සුමේධා වර්ගය

1. 1 සුමේධා අපදානය

1. කෝණාගමන බුදුරජාණන් වහන්සේ අභිනවයෙන් කරවන ලද සඤ්ඤාමයෙකු වැඩවසන සමයෙහි යෙහෙළි වූ ධනඤ්ජානී යැ, බෙමා යැ, මා (සුමේධා) යැ යන අපි තිදෙන ඒ බුදුරජාණන් වහන්සේ කරවා දුනුමහ.

2. (එ පිනෙන්) දසවරැ සියවරැ දහස්වරැ දසදහස්වරැ දෙවියන් කෙරෙහි උපනුමහ. මිනිසත්ඛවහි උපත්චාර කියනු කිම.

3. දෙවියන් කෙරෙහි උපන් කලා මහත් සෘද්ධි ඇති වූමහ. මිනිසුන් කෙරෙහි (උපන් කලා) කවර කලා යැ. මම සක්විති රජත්වයේ ස්ත්‍රීරත්නය වූ මෙහෙසි වූමු.

4. ධනඤ්ජානී යැ, බෙමා යැ, මා යැ යන අපි තිදෙන මෙලොවහි රැස්කළ කුසල් ඇත්තමෝ මහත් ඉසුරුමත් කුලභන වූමු.

5. සියල් අභිත් පිරිපුන් අරමක් මොනොවට කරවා බුදු පාමොක් සහනට පවරා දී ප්‍රමුදිත වූමහ.

6. (මම) යම් යම් තෙනෙකට උපන් විසින් යෙම් ද, එ කුසල් බෙලෙන් දෙවියන් අතරැ අගතැන් පැමිණියමු. මිනිසුන් අතරැ දු එසේ මැ යි.

7. මේ (හදු) කල්පයෙහි බ්‍රාහ්මණවංශික මහායශස් ඇති ගෝත්‍ර විසින් කාශ්‍යප නම් වූ දේශකයන් අතරැ ශ්‍රේෂ්ඨ වූ බුදුරජාණන් කෙනෙක් පහළ වූ සේක.

8. එකලා බරණැස් පුරවරයෙහි මහර්මී බුදුරජාණන් උපසංඝයක වූ නරෙස්වර කිකි නම් කසිරපෙක් වූයේ යැ.

4 අපදනපාළි - සුමේධවග්ගො

9. තස්සාසුං සත්ත ධීතරො රාජඤ්ඤ සුමේධිතා¹
බුද්ධුපට්ඨානනිරතා² බ්‍රහ්මචරියං චරිංසු තා.
10. තාසං සභායිකා හුතො සිලෙසු සුසමාහිතා
දතො දනානි සකකච්චිං අගාරෙච චතං³ චරිං.
11. තෙන කමෙමින සුකතෙන චෙතනාපණ්ඩිති ච
ජහිතො මානුසං දෙහං තාවතිංසුපගා අහං.
12. තතො චුතා යාමමගං⁴ තතො'හං තුසිතං ගතා
තතො ච නිමමාණරතිං වසචත්තපුරං තතො.
13. යත්ඤ්ඤාපපජ්ජාමි පුඤ්ඤකම්මසමොහිතා⁵
තත්ඤ්ඤාපපජ්ජාමි රාජුතං මහෙසිත්තමකාරයිං.
14. තතො චුතා මනුසසතෙන රාජුතං වසත්තවත්තං
මහෙසිත්තමකාරයිං රාජුතං මහෙසිත්තමකාරයිං.
15. සමපත්තිමනුභොක්කාන දෙවෙසු මානුසෙසු ච
සබ්බස්ස සුඛිතා හුතො නෙකජාතිසු සංසරිං.
16. යො හෙතු ච යො පහවො තං මූලං සා ච සාසනෙ බහති⁶
තං පටමං⁷ සමොධානං තං ධම්මරතාය නිබ්බානං.
17. කිලෙසා ක්කාරිතා මඤ්ඤං හවා සබ්බෙ සමුහතා
නාගිච බන්ධනං ජෙතො විහරාමි අනාසවා.
18. ස්වාගතං චත මෙ ආසි බුද්ධසෙට්ඨස්ස⁸ සන්තිකෙ
තිසෙසා විජ්ජා අනුප්පත්තා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
19. පටිසම්භිද චතසෙසා ච⁹ විමොක්ඛාපි ච අට්ඨමෙ
ජළභිඤ්ඤා සච්ඡිකතා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉත්ථං සුදං සුමේධා භික්ඛුනී ඉමා ගාථායො අභාසිත්වාති.

සුමේධාචරියාපදනං පටමං.

-
1. සුමේ ධීතා - ස්‍යා.
 2. බුද්ධාපට්ඨානනිරතා - මජ්ඣ.
 3. චතං - ස්‍යා.
 4. යාමමගං - ස්‍යා.
 5. පුඤ්ඤකම්මසමොහිතා - සිමු.
 6. බහති - මජ්ඣ.
 7. පටමං තං - මජ්ඣ.
 8. මම බුද්ධස්ස - මජ්ඣ.
 9. චතසෙසා - මජ්ඣ. (සබ්බස්සෙ.)

9. ඒ රජුට සත් දූ කෙනෙක් වූහ. සුවසේ වැඩුණු ඒ රාජකන්‍යාවෝ බුදුවටත්ති නිරත වූහ. උහු තුටු බඹසර සැරුහු.

10. මම ඔවුනට සහාය වූ සිල්හි මොනොවට පිහිටියා සකසා දන් දී ගිහිගෙහි ම (රැදී) වත් පසුරාලිමි.

11. ඒ කුශලකම්භේතුයෙන් ද, වෙතනාප්‍රණ්ඩි භේතුයෙන් ද මම මිනිස්කය හැරපියා (උත්පත්ති වශයෙන්) තවතිසා දෙව්ලොවට පැමිණියමු.

12. මම එයින් සැවැ යාමදෙව්ලොවට ගියමු, එයින් සැවැ තුමිකයට ගියමු, එයින් සැවැ නිමාණරතියට ද, එයින් සැවැ වඟවර්තිපුරයට ද ගියමු.

13. පින්කම්හි මොනොවට පිහිටි මම යම් යම් තෙතෙකැ උපන්මු ද, ඒ ඒ තෙතැ (දෙව්) රජුනට මෙහෙසිබව කළමු.

14. එයින් ව්‍යූත වූවා මිනිසත්බවහි සක්විතිරජුනට ද, පෙදෙස් රජුනට ද මෙහෙසිබව කළමු.

15. (මෙසෙයින්) දෙවියන් කෙරෙහි ද මිනිසුන් කෙරෙහි ද සැපත් වළඳා සියලු කන්හි සුවපත් වූ නොයෙක් ජාතිවලැ (උපත් විසින්) හැසුරුණමු.

16. (යථොක්ත දෙව්මිනිස් සැපත් ලැබීමට) ඒ විහාර දානය භේතු වියැ, එය ප්‍රභවය වියැ, එය මුල් වියැ, එය මැ බුදුසසුන්හි නිධාන ක්ෂාතතිය වියැ, එය ප්‍රථම සමාගමය වියැ, එය දමති ඇලුණ සුමේධාවගේ නිර්වාණපද්‍යාජනිය වී.

17. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ. සියලු භවයෝ නසන ලදහ. බැලුම් සිද්ධ සරණ ඇත්ථජිනක සෙයින් ආසුච රහිත වූ වාස කෙරෙමි.

18. බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේගේ හමියෙහි මට ඵකානායෙන් යහපතක් වූයේ යැ. ත්‍රිවිද්‍යාවෝ අනුප්‍රාප්ත (පිළිවෙළින් පැමිණි) යහ. බුදුසසුන් කොට නිමවන ලදී.

19. මම සිව්පිළිසිඹියාවෝ ද, අෂ්ටවිමොක්ඛයෝ ද, ෂඩ් අභිඤ්ඤාවෝ ද පසක් කරන ලදහ. බුදුසසුන් කොට නිමවන ලදී.

මෙසෙයින් සුමේධා භික්ෂුණී තොමෝ මම ගාරා පැවැසූ යැ.
පළමුවැනි සුමේධා සාවරි අපදන සි.

1. 2 මෙඛලාදයිකාපදනං

20. සිඛාසුසං හගවතො ධූපං කාරාපිකා¹ අහුං,
මෙඛලිකා මයා දින්නා නවකමාය සත්ථුතො.
21. නිට්ඨිතෙ ච මහාථූප මෙඛලං පුනද්දසහං,
ලොකනාථස්ස මුනිනො පසන්නා සෙභි පාණ්ඨි.
22. චතුනවුතෙ ඉතො² කප්පෙ යං මෙඛලමදං තද,
දුග්ගතං නාභිජානාමි ථූපකාරසංඝිදං ඵලං.
23. කිලෙසා ක්කාපිතා මග්ගං -පෙ- විහරාමි අනාසවා.
24. ස්වාගතං චත මෙ ආසි -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
25. පටිසම්භිද චතස්සො ච -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉදං සුදං මෙඛලාදයිකා භික්ඛුනී ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වාති.

මෙඛලාදයිකාපට්ඨිඅපදනං හුතියං.

1. 3 මණ්ඩපදයිකාපදනං

26. කොණාගමනස්ස මුනිනො මණ්ඩපො කාරිතො මයා
ධූවං ච විවරමදං³ බුද්ධස්ස ලොකබන්ධුතො.
27. යං යං ජනපදං යාමි නිගමෙ රාජධානියො
සබ්බස්ස පුජිතා හොමි පුඤ්ඤකම්මසංඝිදං ඵලං.
28. කිලෙසා ක්කාපිතා මග්ගං -පෙ- විහරාමි අනාසවා.
29. ස්වාගතං චත මෙ ආසි -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
30. පටිසම්භිද චතස්සො ච -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉදං සුදං මණ්ඩපදයිකා භික්ඛුනී ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වාති.

මණ්ඩපදයිකාපට්ඨිඅපදනං නතියං.

1. ථූපකාරාපිකා - මජ්ඣ., සිමු.
2. ථූපකාරමායාසහං - සං.,
3. චතුනවුතො - මජ්ඣ.,
4. ඵලං නිවර්ණදසි - සිමු, මජ්ඣ.

1. 2 මෙඛලාදයිකා අපද්‍යාය

20. සිද්ධාර්ත්ථ භගවත්භට ස්තුප කරන්නෝ වූහ. ශාස්තෘහු පිණිස (කරනු ලබන) නවකම් සඳහා මා විසින් මෙඛලාවක් දෙන ලදී.

21. මහසෑ (නවහම) නිමි කල්හිදු මම යළි මෙවුලක් දුනුමු. ලෝකනාථ වූ මුනිදුන්භට සියදිවියෙන් (දිව හිමි කොට) ප්‍රසන්න වූවා වෙමි.

22. මෙයින් සුඤ්ඤාවන කප්භි, එකලා යම් මෙවුලක් දුන්නෙමි ද, (එ හෙතෙයෙන්) දුගතිය නො මැ දනිමි. මේ වූකලී සැයක් කරවීමේ විපාක යි.

23. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලද ... ආනාසුච වැ වෙසෙමි.

24. මාභට එකැතින් යහපතෙක් වියැ ... බුදුසසුන් කරන ලද.

25. සිව්පිළිසිඹියා ද ... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසෙයින් මෙඛලාදයිකා භික්ෂුණී මේ ගාථා ප්‍රකාශ කළායැ.

දෙවැනි මෙඛලාදයිකා සංවිර්ඳපද්‍යා යි.

1. 3 මණ්ඩපදයිකා අපද්‍යාය

26. කෝණාගමන බුදුරදුන්භට මා විසින් මණ්ඩපයක් කරවන ලදී. ලෝකබන්ධු වූ භාග්‍යාවතුන්භට නිරන්තරයෙන් සිවුරු ද දුන්මු.

27. යම් යම් දනව්වකට යන්නෙමිද, නියමිගම්-රජදහනකට යන්නෙමිද එ හැමතන්හි පුදනලද වෙමි. මේ වූකලී පින්කම්හි එල යි.

28. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ ... ආසුච රහිත වැ වාස කෙරෙමි.

29. ඒකාන්තයෙන් මාභට සාගතයෙක් වී යැ ... බුදුසසුන් කරන ලද.

30. සිවු පිළිසිඹියාවෝ ද ... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසේ මණ්ඩපදයිකා භික්ෂුණී තොමෝ මේ ගාථා ප්‍රකාශ කළා යැ.

තෙවැනි මණ්ඩපදයිකා සංවිර්ඳපද්‍යා යි.

1. 4 සඛ්ඛමනස්සාපදනං.

31. විපස්සිස්සා¹ භගවතො ලොකජෙට්ඨස්ස තාදිනො රජීයං පටිපත්තස්ස කාරයනතස්ස පාඨිනො.
32. සරතො නික්ඛම්ඤාන අවකඤ්ජා නිපාජ්ජ'හං අනුක්ඛපකො ලොකනාථො සිසනො² අකකම් මම³.
33. අකකම්ඤාන සිරසි⁴ අගමා ලොකනායකො තෙන චිත්තප්පසාදෙන තුසිතං උපපජ්ජහං⁵.
34. කිලෙසා කාමිනා මග්ගං -පෙ- විහරාමි අනාසවා.
35. සාගතං වත මෙ ආසි -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
36. පටිසම්භිද්ද වතසෙසා ව -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉක්ඛං සුද්ධං සඛ්ඛමනස්සා භික්ඛුනි ඉමා ගාරායො අභාසිත්වාති.

සඛ්ඛමනස්සාථෙරියාපදනං වතුක්ඛං.

1. 5 නළමාලිකාපදනං.

37. වජ්ජභාගානදීනීරෙ අභොසිං කිත්තරී තද්, අද්දසං වීරජං බුද්ධං සයමිං අපරාජිතං.
38. පසන්නවිත්තා සුමනා වෙදජාතා කතඤ්ඤාලි, නළමාලං ගහෙත්වාන සයමිං අභිපුජසිං.
39. තෙන කමෙමන සුකතෙන චෙත්තාපඤ්ඤිති ව, ජභිත්වා කිත්තරීදෙහං අගච්ඡිං තිදසං ගතිං.⁶
40. ජත්තිංසදෙවරාජුතං මහෙසිත්තමකාරසිං, දසන්තං වන්තවන්ති. මහෙසිත්තමකාරසිං, සංවෙජෙත්වාන මෙ විත්තං⁷ පබ්බජිං අනගාරියං.

1. කොඤ්ඤාස්සා - සා, PTS.

2. සිරසි - PTS.

3. තද - PTS.

4. සිරසිං - සා.

5. අගමාස'හං - මජ්ඣං.

6. ගඤ්ජං x සා, PTS.

7. සංවෙජෙත්වාන තුසලං - සා, PTS.

සංවෙජෙත්වාන මෙ විත්තං - සිද්ධි.

1. 4. සඛකමනත්ථ අපදනය

31. ලෝකජොෂ්ඨ වූ තාදී (අකම්පා) ගුණසුක්ත, ප්‍රාණින් (සසරකතරින්) එතෙඳ කරවන විදර්ශි භාග්‍යවතුන් වහන්සේ වීරියට පිළිපත්නවුන් හමියෙහි --

32. මම ගෙන් නික්ම යටිහුරු වැ වැද වැටුණමු. ලෝකනාථයන් වහන්සේ අනුකම්පා කරන සේක් මාගේ ශීඝ්‍රාන්ත (කෙහෙ) ඇක්මැවූ සේක.

33. (මා) හිස ඇක්මැ ලෝකස්වාමී වූ බුදුරජාණන් වහන්සේ වැඩියේකි. මම ඒ චිත්ත ප්‍රසාදභේතුයෙන් උත්පත්ති වශයෙන් තුෂිත දෙව්ලොවට (උපත් විසින්) පැමිණියමු.

34. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ ... ආසුච රහිත වැ වාස කෙරෙමි.

35. ඒකාන්තයෙන් මට ස්වාගතයෙක් වියැ ... බුදුසසුන් කරන ලද යැ.

36. සිවුපිළිසිඹියා ද ... බුදුසසුන් කරන ලද්දේයි.

මෙසේ සඛකමනත්ථ භික්ෂුණි මේ ගාථා ප්‍රකාශ කළා යැ.

සිවුවැනි සඛකමනත්ථා සාවර්ගඅපදන යි.

1. 5 නළමාලිකා අපදනය

37. එක්කලෙක මම වන්ද්‍රහාගා නදී තීරයෙහි කිඳුරියක් වූමු. ස්වයම්භූ වූ අපරාජිත වූ වීරජ වූ (සිද්ධාර්ථ) බුදුරජුන් දුටුමු.

38. පහන් සිතැති (එහෙයින් මැ) සොම්නස් වූ උපත් ප්‍රීති ඇති මම බද්දිළි වැ නළමාලාවක් (හුණ මල්දමක්) ගෙන (එයින්) සම්බුදුරජුන් ගරුබුහුමනින් යුතු වැ පිදුමු.

39. එ කුශලකම්භේතුයෙන් ද වේතනාප්‍රණ්ඩි භේතුයෙන් ද කිඳුරු සිරුර හැරපියා (උපත් විසින්) දේවගතියට ගියමු.

40. (එහි) සතියක් දෙවරජුනට මෙහෙසිබව කරවුයෙමි. (පසුව) දස සක්විති රජුනට ද මෙහෙසි වූමු. (මේ අත්බවිති) මා සිත සංවේගයට පමුණුවා බුදුසසුන්හි පැවිදි වූවා වෙමි.

41. වතුනවුනෙ ඉතො කප්පෙ යං පුප්ඵලිච්ඡුජ්ඣං,
දුග්ගතිං නාභිජානාමි පුප්ඵපුජාඤ්ඤං ඵලං.
42. කිලෙසා කුමාපිතා මග්ගං හවා සබ්බෙ සමුහතා,
සබ්බාසවා පරික්ඛිණා නත්ථිදන්ති පුනත්තවො.*
43. කිලෙසා කුමාපිතා මග්ගං -පෙ- හවා සබ්බෙ සමුහතා,
44. ස්වාගතං වත මෙ ආසි -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
45. පටිසම්බිද්ධ වතසෙසා ව -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉත්ථ නළමාලිකා භික්ඛුනී¹ ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වාති.

නළමාලිකාපෙරියාපද්‍යනං පඤ්චමං.

1. 6 එකපිණ්ඩපාතද්ධිකාපද්‍යනං

46. නගරෙ බන්ධුමනියා බන්ධුමා නාම බන්තියො
තස්ස² රඤ්ඤා අහුං හරියා එකජ්ඣං වාරයාමහං³
47. රහොගතා නිසිදිත්වා එවං විනොස⁴හං තද,
“ආදය ගමනියං භි කුසලං නත්ති මෙ කතං.
48. මහාභිතාපං කට්ඨකං ඝොරරූපං සුදුරුණං,
තිරයං නුත ගච්ඡාමි එත්ථ මෙ නත්ති සංසයො.”
49. රාජානං උපසඬක්ඛම ඉදං වචනමබ්බවි,
“එකං මෙ සමණං දෙභි භොජයිස්සාමි බන්තිය.”
50. අද්ධි මෙ මහාරාජා සමණං භාවිතිත්ථියං,
තස්ස පක්ඛං ගහෙත්වාන පරමනෙත්තන පුරයිං.⁴
51. පුරයිත්වා පරමන්තං ගක්ඛාලෙපමකාසහං,
සහස්සග්ගනකෙනෙවි⁵ වත්ථුගෙන⁶ ජාදයිං.

1. පෙරි - සිමු, මජ්ඣං.

2. යසා - සිමු.

3. එකවං වාදයාමහං - සායා.

4. තසායි - සායා, PTS.

5. ජාලෙන පිද්ධිත්වාන - මජ්ඣං, සායා, PTS.

6. පිතවොලෙන - සායා.

මහානෙලෙන - PTS.

* සිමු. පොත්කෙසු අයං ගාථා න දිස්සතෙ.

41. මෙයින් සුඤ්චානකපති යම් පුෂ්ප පුජාවක් කරන ලද ද,
(එ පිනෙන්) දුගතිය නො මැ දනිමි, මෙ පුෂ්පපුජායෙහි විසාක යි.

42. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ, සියලු හවයෝ නඟන
ලදහ, සියලු ආත්මයෝ ක්ෂිණයහ, දන් (මට) පුනර්භවයෙක් නැති.

43. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ ... සියලු හවයෝ නඟන
ලදහ.

44. මට ඵකාන්තයෙන් යහපතෙක් මැ වියැ ... බුදුසසුන් කරන ලද.

45. සිවුපිළිසිඹියා ද ... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසේ නළමාලිකා භික්ෂුණී මේ ගාරා ප්‍රකාශ කළා යැ.

පස්වැනි නළමාලිකා යථවිථිඅපදාන යි.

1. 6 ඵකපිණ්ඩදයිකා අපදානය

46. බන්ධුමතී නගරයෙහි බන්ධුමත් නම් රජෙක් වියැ. මම
ඵ රජහට භායාසී වූමු, නිරතුරු ඉඳුරන් පිනවා වාස කළමු.

47. එකල මම රහසිගත වැ හිඳැ මෙසේ සිතමු : “(පරලොව)
රැගෙන යායුතු, මා විසින් කළ කුශලකම්යෙක් නැත.

48. මහත් ධීවිසුහු තැවිම් ඇති කටුක වූ භයානක යථිභාව ඇති
අතිශයින් දරුණු වූ නිරයට ඵකාන්තයෙන් යමු, තෙල කරුණෙහි ලා
මට සැකයෙක් නැති.”

49. රජු කරා එළඹැ මම මෙ වදන් කීමු : “රජතුමනි, මා
හට එක් මහණ කෙනෙකුත් දෙනු මැනැවැ, (මම ඔවුන්) වළඳ
වමු” යි.

50. මහරජ මාහට භාවිතෙත්ථිය මහණ කෙනෙකුත් දුන්නේ යැ.
ඔබ පාත්‍රය ගෙන උතුම් බොජුනෙන් (එය) පුරවා ලීමු.

51. මම උතුම් බොජුනෙන් (පාත්‍රය) පුරවා සුවඳ වීලවුන් ද
දුනුමු දහසක් අගනා පිළිසහලෙකින් (සිරුර) වැස්වුමු.

12 අපදනපාළි - සුමේධාවග්ගො

52. ආරම්භං මම¹ එතං සරාමි යාවජීවිතං,
තස්මිං වික්කං පසාදෙතවා තාවතිංසං අගච්ඡන්.
53. තිංසානං දෙවරාජ්ජනං මහෙසිත්තමකාරයිං,
මනසා පඤ්චිතං මග්ගං නිබ්බත්තති යථිච්ඡිතං²
54. වීසානං චක්කචතතිං මහෙසිත්තමකාරයිං,
ඔච්චිතත්තවං³ හුත්වාන සංසරාමි හවෙස්සන්.
55. සබ්බබ්බන්තමුත්තාහං අපෙතා මෙ උපාදිකා,
සබ්බාසවා පරික්ඛිණං⁴ නඤ්ඤති පුනාත්තවො.
56. එකනද්විතෙ ඉතො කප්පෙ - යං දනමදදිං තද,
දුග්ගතිං නාභිජානාමි පිණ්ඩපාතසසිදං එලං.
- 57-59. කිලෙසා ක්කාපිතා මග්ගං -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉත්ථං සුදං එකපිණ්ඩපාතදයිකා භික්ඛුනි ඉමා ගාථායො අභාසිත්වාති.

එකපිණ්ඩපාතදයිකාපෙරියාපදනං ඡද්ධං.

1. 7 කටච්ඡුභික්ඛාදයිකාපදනං

60. පිණ්ඩවාරං වරන්තස්ස තිස්ස නාමස්ස යඤ්ඤිතො,
කටච්ඡුභික්ඛං පග්ගග්ග බුද්ධසෙට්ඨස්ස⁵ දස⁶ හං.
61. පටිග්ගහෙතවා සමබ්බුද්ධො තිස්සො ලොකග්ගනායකො,
වීරියා සංගමිතො සත්ථා අකා මෙ අනුමොදනං.
62. “කටච්ඡුභික්ඛං දත්වාන තාවතිංසං ගමිස්සයි,
ඡත්තිංසදෙවරාජ්ජනං මහෙසිත්තං කරිස්සයි.
63. පඤ්ඤාසං⁷ චක්කචතතිං මහෙසිත්තං කරිස්සයි,
මනසා පඤ්චිතං සබ්බං පටිලච්ඡයි සබ්බද.
64. සමපත්තිං අනුභොතවාන පබ්බට්ඨස්සයි⁸ කිඤ්ඤිතා,⁹
සබ්බාසවො පරිඤ්ඤාය නිබ්බාසිස්සයි¹⁰ නාසවා.”

1. මමං - මජ්ඣං.
2. යථිච්ඡිතං - සත්ථා.
3. යථිච්ඡිතං - PTS.
4. උපච්ඡිතං - සත්ථා.
5. සබ්බාසවපරික්ඛිණං - මජ්ඣං.
6. පඤ්ඤාසං - මජ්ඣං.
7. පබ්බට්ඨස්සස්සිඤ්ඤානා - සී.වු.
8. නිබ්බාසිස්සස්සාසවා - සී.වු.

52. මාගේ තෙල අරමුණ දිවිහිමියෙන් සිහි කෙරෙමි, මම එහි (එ මහණුන් කෙරෙහි) සිත පහදවා උපත් වීසින් කවතිසාවට ගියමු.

53. තිසක් දෙවරපුනට මෙහෙසිබව කරවුයෙමි, මනසින් පැතු ද සිතැහි සේ මට නිපැයෙයි.

54. වීසි සක්විතිරපුනට මෙහෙසි වූමු, මම තමා මැ රැස්කළ පින් ඇති වැ (සුගති) හවයන්හි (උපත් වීසින්) හැසුරණමු.

55. මම සියලු හවබන්ධනයෙන් මුක්ත වෙමි, මාහට උපාදනයෝ පහවැ ගියහ, සියලු ආශ්‍රවයෝ ක්ෂිණයහ, දැන් මට පුනර්භවයෙක් නැති.

56. මෙයින් එකානුවන කප්පි එකලැ යම් දනක් දුනුම ද, (එතැන් පටන්) දුගතිය නො දනිමි, මෙ පිණ්ඩදනයාගේ විපාක යි

57.-59. මා වීසින් කෙලෙස් දවන ලද ... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසෙයින් ඵ්කපිණ්ඩදයිකා මෙහෙණ මෙ ගාරා ප්‍රකාශ කළා යැ.

සවැනි ඵ්කපිණ්ඩදයිකා සංවිර්භපදන යි.

1. 7 කටවුණිකබාදයිකාපදනය

60. පිඩු පිණිස හැසිරෙන ශාස්තෘ වූ තිස්ස නම් බුදුරජාණන් වහන්සේට මම කෙණෙසි අහරක් සපයා ගෙන දුනුමු.

61. ශාස්තෘ වූ ලෝකාග්‍රන්ථක තිස්ස සම්බුදුරජාණන් වහන්සේ (එ අහර) පිළිගෙන වීරියෙහි වැඩසිටියේක් මට අනුමෝදනා කළ සේක.

62. “(තෝ) කෙණෙසි අහරක් දී කවතිසායෙහි උපදනෙහි (එහි) සතිය දෙවරපුනට මෙහෙසිබව කරන්නෙහි.

63. පනසක් සක්විත්තනට ද මෙහෙසිබව කරන්නෙහි, මනසින් පැතුතාක් සියල්ල හැම කල්හි ලබන්නෙහි.

64. සැපත් වළඳ කොට පළිබොධ රහිත වැ පැවිදිවන්නෙහි, සියලු ආශ්‍රව (පහන පරිඤ්ඤා වීසින්) පිරිසිදු දැන ආනාශ්‍රව වැ පිරිනිවෙන්නෙහි” යි.

14 අපද්‍යාසාළි - සුමේධාවග්‍යො

65. ඉදං වඤ්ඤා සමුද්ධා තිසෙසා ලොකග්‍යොනායකො,
නභං අබ්‍යුග්‍රහී ධීරො¹ භංසරාජාව අම්බරො.
66. සුද්දිනං මෙ දනවරං සුධිට්ඨං යාගසම්පදා,
කටච්ඡුභික්ඛං දඤ්ඤා පක්ඛාභං අවලං පදං.
67. දෙවි නවුතෙ ඉතො කප්පෙ යං දනමදදිං තදා,
දුග්ගතිං නාතිජානාමි භික්ඛාදනස්සදං එලං.
- 68-70. කිලෙසා ක්‍යාපිතා මග්ගං - පෙ - කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉතං සුදං කටච්ඡුභික්ඛාදයිකා භික්ඛුනි ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වාති.

කටච්ඡුභික්ඛාදයිකා ථෙරියාපදානං සත්තමං.

1. 8 සසතුපපලමාලිකාපදානං

71. නගරෙ අරුණවතියා අරුණවා² නාම ඛක්ඛයො,
තස්ස රණෙඤ්ඤා අනුං භරියා වාරිකං වාරයාමභං³.
72. සත්තමාලා⁴ ගහෙඤ්ඤා උපපලා දෙවග්‍යධිකා,
නිසජ්ජපාසාදවරෙ එවං විනොදාසි තාවදෙ.
73. “කිං මෙ ඉමාහි මාලාහි සිරසාරොපිතාහි මෙ,
වරං මෙ බුද්ධසෙට්ඨස්ස ඤාණමනි අභිරොපිතං.”
74. සමුද්ධං පතිමානෙනති ආරාසනෙන නිසිද්භං,
“යද එහිති” සමුද්ධො පුප්පස්සං මහාමුත්තිං.”
75. කකුඨො විලසනොත්තව මිගරාජාව කෙසරි,
භික්ඛුසංඝෙන සභිතො ආගඤ්ඤි විරියං ජිනො.
76. බුද්ධස්ස රංසිං දිඤ්ඤා භට්ඨා සංවිග්ගමානසා,
ආරං අවාපුරිත්වානං බුද්ධසෙට්ඨං අපුප්පයිං.

1. ධීරො - මජ්ඣං.
2. අරුණො - මජ්ඣං.
3. වාරිකං වාරයාමභං - මජ්ඣං.
4. සත්තමාලා - මජ්ඣං.
5. එහිති - PTS.
6. අපාඤ්ඤා - සත්තං.

65. ලෝකාග්‍රන්‍යායක ධීර වූ සම්බුදුරජාණන් වහන්සේ මෙය වදරා අහසට (වදනා) භංසරාජයක්හු සෙයින් නභොගර්භයට පැන නැංග සේකි.

66. මා විසින් උතුම් දනක් දෙනලද යැ, යාගසම්පත් මොනොවට යාග විසින් කරන ලදයැ, කෙණෙසි අහරක් දී මම අවල වූ නිවනට පැමිණියෙමි වෙමි.

67. මෙ කපින් දෙයානුවන කප්භි (උපන් මම) එකලැ යම් දනක් දුනුමි ද, (ඒ හෙතෙයෙන්) දුගතිය නො දන්මි. මේ වූකලී භික්ෂාදනයෙහි විපාක යි.

68-70. මා විසින් කෙලෙස් දවන ලද ... බුදුසසුන් කොට නිමවන ලදී.

මෙ සෙයින් කටවිජුභික්ඛාදයිකා මෙහෙණ මේ ගාථා පැවසූ යැ.

සත්වැනි කටවිජුභික්ඛාදයිකා යථවිට්ඨපදන යි.

1. 8 සත්තුප්පලමාලිකා අපද්‍යනය

71. අරුණවතී නගරයෙහි අරුණවත් නම් රජෙක් වියැ. මම ඵරජභට භාය්‍යා වූමු. ඉදුරන් පිනවීමෙහි ලා (රජු) මෙහෙයවා දුමු.

72. එකල්හි දෙවිසුවදවහන උපුල්මල්දම් සතක් ගෙන උතුම් පහා මතුයෙහි හිඳ මෙසේ සිතුමු.

73. “මෙ මල්දම් (මා) හිසෙහි පළදවාලීමෙන් මට කවර නම් වැඩෙක් ද? (මෙය) බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේගේ ඥාන (ශීථි) යෙහි අභිරෝපණය කරන ලද්දේ වඩා ලා මට උතුම් වෙයි.

74. යම් විටෙකැ සම්බුදුරජාණන් වහන්සේ වඩනා සේක් ද, එවිටැ (ඒ සිටි) මහාමුනීන්ද්‍රයන් වහන්සේ පුදන්නෙමි” යි මම සම්බුදුරදුන් බුහුමන් සහිත වැ අපේක්ෂා කෙරෙමින් දෙර වෙකැ හුන්නමු.

75. දිලියෙන පච්ඡකුටයක් සෙයින්, කේශර සිංහරාජයකු සෙයින් ජිනෙන්ද්‍රයන් වහන්සේ භික්ෂුසඤ්ජා සහිත වැ විථියෙහි වැඩම කළසේක.

76. බුදුරැස් දෑක හර්ෂ (සතුටු) වූයෙමි සංවිග්නමනස් ඇතියෙමි දෙර හැරපියා බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේ පිදුමු.

16 අපදනපාළි - සුමෙධාවග්ගො

77. සත්තඋපපලපුජානි පරික්ඛණ්ණනි¹ අබ්බරෙ,
ඡදං² කරොන්තා බුද්ධස්ස මඤ්ඤෙ ධාරයන්ති තෙ.
78. උදග්ගච්ඡිතා සුමනා වේදජාතා කත්ඤ්ජලි,
තඤ්ච චිත්තං පසාදෙඤ්ඤා තාවනිංසං අගඤ්ජ³භං.³
79. මහානෙලස්ස ඡදනං ධාරෙත්ති මම බුද්ධනි,
දිබ්බගඤ්ඤං පවායාමී සත්තුපපලානිදං ඵලං.
80. කදචි නියමානාය ඤාතිසංඛිතන මෙ තද,
යාවතා පරිසා මග්ගං මහානෙලං ධරියති.
81. සත්තනි දෙවරාජුතං මහෙසිත්තමකාරයිං,
සබ්බඤ්ඤා ඉස්සරා හුත්වා සංසරාමී භවාභවෙ.
82. තෙසංචිච්ඡිවස්සවත්තීනං මහෙසිත්තමකාරයිං,
සබ්බං මං අනුචිත්තන්ති⁴ ආදෙය්‍යවචනා අහුං.
83. උපපලසේසව මෙ විශේණො ගජේවා වෙව පවායති
දුබ්බණ්ණියං න ජානාමී⁵ බුද්ධපුජායිදං ඵලං.
84. ඉඤ්චපාදෙසු කුසලා බොජ්ඣන්ධගභාවනාරතා,
අභිඤ්ඤාපාරමිසසත්තා බුද්ධපුජායිදං ඵලං.
85. සතිපට්ඨානකුසලා සමාධිජ්ඣානගොචරා,
සම්මපට්ඨානමනුශ්ලක්ඛනා බුද්ධපුජායිදං ඵලං.
86. විරියං මෙ ධුරධාරග්ගං යොගකෙම්මාධිවාහනං,
සබ්බාසවා පරික්ඛණ්ණං නාස්සිති පුනාහතවො.
87. එකතිංසෙ ඉතො කප්පෙ යං කම්මමකරිං තද්⁶
දුග්ගතිං නාභිජානාමී පුජාද්දනසිද්ධං⁷ ඵලං.
- 88-90. කිලෙසා ක්කාපිතා මග්ගං - කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉදං සුදං සත්තුපපලමාලිකා භික්ඛුනි ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වාති.

සත්තුපපලමාලිකාපෙරියාපදනං අට්ඨමං.

-
1. සුච්ඡිණ්ණනි - සත්ත.
 2. ඡදං - මජ්ඣං.
 3. අගඤ්ජභං - මජ්ඣං.
 4. මමනුචිත්තන්ති - මජ්ඣං.
 5. දුග්ගතිං නාභිජානාමී - සත්ත, PTS.
 6. සබ්බාසවාපරික්ඛණ්ණං - මජ්ඣං.
 7. පුජාද්දනසිද්ධං - මජ්ඣං.
 8. බුද්ධපුජායිදං - මජ්ඣං.

77. සත් උපුල්මල් අභස්කුසා විසිරිණ. ඒ උපුල්හු සෙවෙණියක් කෙරෙමින් බුදුරදුන් මතුයෙහි ධරා සිටුනාහ.

78. ඔදවැඩි සිතැති සුමනස් වූ ප්‍රීතිමත් වූ කෘතාඤ්ඤි වූ මම ඔබ කෙරෙහි සිත් පහදවා කවිකියා දෙවිලොව උපනුමු.

79. මා බුදුන්හි මහනෙල් සියනක් ධරත්. (මම) දෙවසුවද වහන කෙරෙමි. මේ වනාහි සත් උපුලක් පිදීමේ විපාක යි.

80. කිසිවිටෙකැ නෑ සමූහයා විසින් ගෙන යනු ලබන මට යම් පමණ පිරිස් වේ ද, (එ පිරිස්) එකල්හි මට මහනෙල් ධරනු ලැබෙයි.

81. සැත්තැවක් දෙවරපුනට මෙහෙසිබව කරවුමු. (මෙසේ) සියලු තන්හි ඉසුරු වැ කුදුමහත් බෙවෙහි හැසිරෙමි.

82. තෙසැටක් සක්විතිරපුනට මෙහෙසිබව කරවුමු. සියල්ලෝ මා අනු වැ වැටෙති, (මම) හැඳිගියුතු වදන් ඇතිවුමු.

83. මාගේ පැහැය උපුලක පැහැය මෙන් වෙයි. (උපුල්) සුවද (මගේ කයින්) හමා යෙයි. දුර්වර්ණ බවක් නො දනිමි, මේ බුද්ධ පුජායෙහි විපාක යි.

84. සෘද්ධිපාදයන්හි නිපුණ වෙමි. බොධාඛ්‍යානායෙහි ඇලුනෙමි අභිඤ්චාරයට පැමිණියෙමි (ද) වෙමි. මේ වූකලී බුද්ධපුජායෙහි විපාක යි.

85. සතිපට්ඨානයෙහි දක්‍ෂ වෙමි. සමාධි-ධ්‍යාන ගෝචර කොට ඇත්තෙමි. සමාක්ප්‍රධන්ති පුන පුනා යෙදුණුමු. මේ වනාහි බුද්ධ පුජායෙහි එල යි.

86. මාගේ වීර්‍යය (යොග්‍යකොමසංඛ්‍යාත නිවනට පමුණුවන) ධුරවාහක (ගැල අද්‍යා) ගවයා යි, (මාගේ) සියලු ආත්‍යවයෝ ගෙවී ගියහ, දැන් (මට) පුනර්භවයෙක් නැති.

87. මෙයින් එක්කිස්වන කප්හි යම් කුශල කම්යක් කළුමු ද, (එ හෙතෙයන්) දුගතිය නො දන්මි, මේ වූකලී පුෂ්පද්‍යායාගේ එල යි.

88, 90. මා විසින් කෙලෙස්සු දවන ලදහ ... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසෙයින් සත්කුප්පලමාලිකා මෙහෙණි මේ ගාරා පැවසූ යැ.

අටවැනි සත්කුප්පලමාලිකා සාවර්ද්‍රිඅපද්‍යා යි.

1. 9 පඤ්චදීපිකාපදනං

91. නගරෙ භංසවතියා වාරිකී¹ ආස'හං තද,
ආරාමෙන ව ආරාමං වරාමී කුසලස්සිකා.
92. කාලපක්ඛමිති දිවසෙ අඤ්ඤං බොධිවුත්තමං,
තස්ස චිත්තං පසාදෙත්වා බොධිවුලෙ නිසීදහං.
~~93. ගරුචිත්තං උපට්ඨපෙත්වා සිරෙ කන්ධාන අඤ්ඤාලිං,
සොමනස්සං පවෙදෙත්වා එවං චිත්තෙසි තාවදෙ.~~94. "යදි වුද්ධො අමිතගුණො අසම්පට්ටුග්ගලො,
දසෙස්සු පාටිහිරං මෙ බොධි ඔභාසතු අයං."
95. සහ ආවජ්ජනා² මග්ගා බොධි පජ්ජලි තාවදෙ,
සබ්බසොඤ්ඤමයො³ ආසි දිසා සබ්බා චිරොවසුං.⁴
96. සත්තරත්තීඤ්චං තස්ස බොධිවුලෙ නිසීද'හං,
සත්තමෙ දිවසෙ පතෙන දීපපුජං අකාස'හං.
97. ආසනං පරිවාරෙත්වා පඤ්චදීපානි පජ්ජලුං,
යාව උදෙති සුරියො දීපා මෙ පජ්ජලුං තද.
98. තෙන කමමන සුකතෙන වෙනනාපඤ්ඤිති ව,
ජහිත්වා මාත්සං දෙහං තාවතීංසමගච්ඡහං.
99. තස්ස මෙ සුකතං ව්‍යමනං පඤ්චදීපිනී⁵ වුත්ති
සට්ඨියොජනවුට්ඨෙධං⁶ තීංසයොජනවිත්තං.
100. අසඬ්ඛානි දීපානි පරිවාරෙ ජලනති මම
යාවතා දෙවහවනං දීපාලොකෙන ජොතති.⁷
101. පරවුට්ඨා නිසීදිත්වා යදි ඉච්ඡාමි පසසිතුං,
උද්ධං අමො ව තිරියං සබ්බං පස්සාමි වස්සුනා.
102. යාවතා අභිකඬ්ඛාමි දවුට්ඨං සුගත්තුග්ගතෙ,
තස්ස ආවරණං තස්සී රුකෙඛසු පබ්බතෙසු වා.

1. වාරිකී - සනා.

2. ආවජ්ජනෙ - මජ්ඣිම, සනා, PTS.

3. සබ්බසොඤ්ඤමයා - සිද්ධි.

4. චිරොවසි - සිද්ධි, මජ්ඣිම.

5. පඤ්චදීපානි - මජ්ඣිම.

6. සත්තයොජනවුට්ඨෙධං - සිද්ධි, සනා, PTS.

7. ජොතති - සිද්ධි.

1. 9 පඤ්චදිපිකාපද්‍යාය

91. එකල්හි මම භංසවතී නගරයෙහි භූසිරෙන්නක් වූමු. කුසල් කැමැති වූ අරමින් අරමැ හැසුරුණමු.

92. (එක්) කළුවර පොහෝ දිනෙකැ උතුම් බෝරුක දුටුමු. එහි සිත් පහදවා මම බෝවුල්හි හුන්මු.

93. එකල්හි බුහුමන් සිත් එළවා හිස් මුදුන්හි ඇදිලි බැඳ සොම්නස් ලැබ මෙසේ සිතුවෙමු.

94. “ඉදින් (පියුමතුරා) බුදුහු අපමණ ගුණ ඇතිසේක් නම් අසම වූ අප්‍රතිදුද්ගල සේක් නම් මට පෙළහර දක්වන සේක්වා ! මම බෝරුක බබළුවා” ! යි.

95. මාගේ ආවර්ජනාව භා සමග එකෙණෙහි බෝරුක දිලුණේ ය සියල්ල රන්මුවා මෙන් විය. සියලු දිශාවෝ බැබළුණහ.

96. මම ඒ බෝවුල්හි සන්ද්‍යවලක් හුන්නමු. සන්වැනි දවස පැමිණි කල්හි මම දීප පූජාවක් කළමු.

97. ආසනය පිරිවරා ප්‍රදීප පසෙක් දිලුණේ ය. එදවස හිරු උදවන තාක් මාගේ ප්‍රදීපයෝ දිලුණහ.

98. එ පුණාකම් හේතුයෙන් ද, චේතනාප්‍රණීධි හේතුයෙන් ද, මම මිනිස්කය හැර පියා තවතිසා දෙව්ලොවට (උත්පත්ති වශයෙන්) ගියමු.

99. එහි මට මොනොවට කරන ලද විමනෙක් වියැ. සැට-යොදුන් උස් වූ තිස්සොදුන් පුළුල් වූ එ විමන ‘පඤ්චදිපි’ යි කියනු ලැබෙයි.

100. දෙව්විමන යම් තාක් ප්‍රදීපාලෝකයෙන් දිලියේ ද (එ තාක්) අසංඛ්‍යාසංඛ්‍යාත ප්‍රදීපයෝ භාත්පස දිලියෙන්නාහ.

101. ඉදින් (මම) පරාමවුඛ වූ හිඳ දක්නට රිසියුම් නම් උඩ ද යට ද සරසැ ද (වූ) සියල්ල මසැසින් දකිමි.

102. සුගත දුර්ගතයන් දක්නට යම් පමණින් රිසියුම් ද රුක්හි වෙව්යි පවුහි වෙව්යි එහිලා ආවරණයෙක් නැති,

20 අපද්‍යනපාළි - සුමේධාවග්ගො

103. අසිති දෙවරාජුනං මහෙසිත්තමකාරධිං,
සත්තානං වසන්තභිතං මහෙසිත්තමකාරධිං.
104. යං යං යොනුපපජාමි දෙවත්තං අප මානුසං,
දීපසත්තසහස්සානි පරිවාරෙකා ජලනති මං.¹
105. දෙවලොකා වචිකාන උපපජ්ඣං මාතුකුච්ඡයං,
මාතුකුච්ඡගතං සතතිං² අකඛි මෙ න නිලීලති.
106. දීපසත්තසහස්සානි පුඤ්ඤකම්මසම්බන්ධා,
සුත්තිසරෙ පජ්ජලනී³ පඤ්ඤිපානිදං ඵලං.
107. පච්ඡිමෙ භවෙ⁴ සම්පත්තෙ මානසං විනිවච්චධිං,
අපරාමරං⁵ සිතිභාවං නිබ්බානං එසසධිං⁶ අහං.
108. ජාතියා සත්තවස්සා⁷හං අරහත්තමපාපුණ්ණං,
උපසම්පාදාසී බුද්ධො ගුණමඤ්ඤය ගොතමො.
109. මණ්ඩපෙ රුක්ඛමුලෙ වා පාසාදෙසු ගුහාසු වා,
සුඤ්ඤගාරෙ ව ක්කියානානා⁸ පඤ්ඤිපා ජලනති මෙ.
110. දිබ්බවක්ඛු විසුඬං මෙ සමාධිකුසලා අහං,
අභිඤ්ඤපාරමිසත්තා පඤ්ඤිපානිදං ඵලං.
111. සබ්බවොසිතවොසානා කතකිව්වා අනාසවා,
පඤ්ඤිපා මහාවීර පාදෙ වැනති⁹ වක්ඛුම.
112. සත්තසහස්සෙ ඉතො¹⁰ කප්පෙ යං දීපමදදිං තද,
දුග්ගතිං නාභිජානාමි පඤ්ඤිපානිදං ඵලං.
- 113-115. කිලෙසා ක්කපිතා මඤ්ඤං -පෙ- කතං
බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉකං සුදං පඤ්ඤිපිකා භික්ඛුනී ඉමා ගාථායො
අභාසිකානි.

පඤ්ඤිපිකාපෙරියාපදානං නවමං.

1. පරිවාරෙ ජලනති මෙ - මිජසං.
2. ගතා සතති - මිජසං, PTS.
3. ජලනති සුත්තිසාගෙහෙ - මිජසං.
4. පච්ඡිමභවෙ - සිමු.
5. අපරාමිතං - මිජසං.
6. පසසධිං - ඝායා.

7. ක්කියානෙත - සිමු.
ක්කියානතා - PTS.
වජ්ජනිකා - මිජසං.
8. වැනති - මිජසං, PTS.
9. සත්තසහස්සිතො - මිජසං.
10. ඉතො - මිජසං.

103. අසුවක් දෙවරපුනව මෙහෙසිබව කරවීම්. සියක් ගණන් සක්විත්තනව ද මෙහෙසිබව කරවුයෙමි.

104. දෙව් අත්බව යැ, යළි මිනිසක් බව යැ යන යම් යම් අත්බවකට (උපත් විසින්) එළැඹෙමි ද, මා පිරිවරා සියදහස් ගණන් පහන්හු දිළියෙත්.

105. දෙව්ලොවින් සැව (මනුලොව) මවුකුස්ති උපන්මි; මවුකුසට ගියා වූ ම මාගේ ඇස් (පිය) නිමිලනය නො වෙයි.

106. (මම) පුණ්‍යකම්සමන්වාගත යෙමි, (එහෙයින්) සියක් දහසක් පහන්හු කිහිප් ගෙහි දිළියෙන්නාහ. මේ දීපද්‍යායාගේ ප්‍රතිඵල යි.

107. පස්විමහවය පැමිණි කල්හි මනය කෙලෙසුන්ගෙන් මුදවා ලිමි. ජරාමරණ නැති සිහිල්බව වූ නිවන මම ස්පඨ කළමි.

108. ජාතියෙන් සත්හැවිරිදි වූ මම රහත්බවට පැමිණියමි, ගෞතම ගෝත්‍ර ඇති බුදුහු ගුණ සලකා (මා) උපසපත් කළහ.

109. මණඛපයෙහි වෙවයි, රුක්මුල්හි වෙවයි, පහයෙහි වෙවයි, ගුහායෙහි වෙවයි, භූතාගාරයෙහි වෙවයි ධ්‍යාන කරන මාහට ප්‍රදීප පසෙක් දිළියෙන්තේ ය.

110. මට දිවැස විභූද්ධ වියැ, මම සමාධියෙහි නිපුණ වීමි. අභිඤ්චාරයට පැමිණියෙමි වෙමි. මෙ වූකලී පඤ්චදීපද්‍යායාගේ ප්‍රතිඵල යි.

111. වක්ඛර්මත් මහාවිරයන් වහන්ස, සියලු බ්‍රහ්මවයඝ්ථාය වැස නිම වූ කෘතකෘත්‍ය වූ අනාසුච වූ පඤ්චදීපා මෙහෙණ (මබ) සා වදියි.

112. මෙයින් සුවහස්වන කප්හි, එකලැ යම් ප්‍රදීපද්‍යායක් ප්‍රදාය කළමුද, (එ හෙතුයෙන්) දුර්ගතිය නො මැ දනිමි, මෙ වනාහි පඤ්චදීපද්‍යායාගේ ප්‍රතිඵල යි.

113-115. මා විසින් ක්ලේශයෝ දවන ලදහ ... බුද්ධශාසනය කරන ලදී.

මෙසෙයින් පඤ්චදීපිකා මෙහෙණ මේ ගාථා පැවැසූ යැ.

නවවැනි පඤ්චදීපිකා සංවිධිඅපද්‍යා යි.

1. 10 උදකද්ධිකාපද්‍යනං

116. නගරෙ ඛනට්ඨකියා අභොසිං උදභාරිකා,
උදභාරෙන ජීව්‍යම් තෙන පොසෙම් දරතක.
117. දෙයාධම්මො ච මෙ නත්ති පුඤ්ඤකෙවකෙන අනුත්තරෙ,
කොට්ඨකං උපසංඛ්‍යාමං උදකං පට්ඨපෙසංභං.
118. තෙන කම්මෙන සුක්කතෙන කාවතීංසමගච්ඡං,
තත් මෙ සුක්කතං ව්‍යම්මං උදභාරෙන නිමේතං.
119. අච්ඡරානං සහසසංඝා¹ අහං හි පචරා තද,
දසට්ඨානෙනි තා සබ්බා අභිභොම් සද අහං.
120. පඤ්ඤාසං දෙවරාජ්ජනං මහෙසිත්තමකාරයිං,
වීසතිවස්සව්‍යාභිතං මහෙසිත්තමකාරයිං.
121. දුට්ඨෙ භට්ඨෙ සංසරාම් දෙවතෙහ අරං මානුසෙ,
දුග්ගතිං නාභිජානාම් දකද්ධනසිද්ධං² එලං.
122. පබ්බතග්ගෙ දුමග්ගෙ වා අනාලිකෙහි ච භූමියං,
යද උදකමිච්ඡාම් ඛිංසං පටිලභාමහං.
123. අට්ටච්ඡිකා දිසා නත්ති සත්තත්තකුරීතා න ව,³
මම සංඛ්‍යාපමඤ්ඤාය මහාමෙසො පටිසස්සති.
124. කදචි නිදමානාය ඤාතිසංඛෙහන මෙ තද
යද ඉට්ඨාමහං වස්සං මහාමෙසො පටිසස්සති⁴
125. උඤ්ඤං වා පරිළාභො වා සරිරෙ මෙ න විජ්ජති,
කායෙ ච මෙ රජො නත්ති දකද්ධනසිද්ධං⁵ එලං.
126. විසුඤ්ඤාමනසා අජ්ජ අපෙතමලපාපිකා⁶,
සබ්බාසවා පරික්ඛණ්ණං⁶ නත්තිද්ධනි පුත්තංගොවා.

1. සහසසානං - සහා.

2. උදකද්ධනසිද්ධං - සීලී.

3. සත්තත්තා කුරීතාපි ච - මජ්ඣං.

4. අජායරං - මජ්ඣං.

5. අපෙතමනප පිකා - මජ්ඣං, PTS.

6. සබ්බාසවපරික්ඛණ්ණං - සීලී, මජ්ඣං.

1. 10. උදකදයිකාපද්‍යනය

116. බන්ධුමකී නගරයෙහි (පෙර මම) දිය අද්‍යා කළදස්සක් වූමි. දිය ඇදීමෙන් ජීවත් වෙමි, එයින් දරුවනුදු පෝෂණය කෙරෙමි.

117. අනුත්තර වූ පුණ්‍යකෙත්‍රයෙහි මාහට දේශධර්මයෙක් (සුදනට නිසි දෙයක්) නැත. (එ හෙයින්) තහන කොටුව වෙත එළැඹීම මම දිය එළවා කැබුයෙමි.

118. එ කුශලකම්යෙන් මම (උපත් විසින්) කවිකියා දෙව්ලොවට ගියෙමි. එහි මාහට දිය ඇදීමේ පිනෙන් නිර්මිත වූ මොනොවට කළ විමනෙක් විය.

119. එකල්හි මම දහසක් අප්සරාවනට අග්‍ර වූමි. හැම කල්හි දහ කරුණෙකින් ඒ සියල්ලන් අභිභවා සිටිමි.

120. පනසක් දෙවරස්තට මෙහෙසිබව කරවූයෙමි. විසිසක්විනි රස්තට ද මෙහෙසිබව කරවූයෙමි.

121. දෙව්බව යැ, යළි මිනිසත්බව යැ යන හවද්වයයෙහි සැරි සරමි, දුගතිය නො ම දැනිමි. උදකද්‍යායාගේ මේ විපාක යි:

122. පවු අග්නි වෙවයි, රුක් අග්නි වෙවයි, අහස්හි වෙවයි, පොළොවහි වෙවයි යම් විටෙකැ දිය රිසියෙමි ද, (එවිට) මම වහා (දිය) ලබමි.

123. වැසි නොවටනා දිශායෙක් (මට) නැත. නැවීමෙන් කැකැරුණු බවෙන් දු නැති. මාගේ අදහස් දැන (මෙන්) මහාමේඝය වෙසෙසින් වස්නේ යි.

124. යම් විටෙකැ මම වැසි රිසි වන්නෙමි නම් එවිටැ නැ සමූහයා විසින් ගෙන යනු ලබන මට මහවැසි වයි.

125. මාගේ සිරුරෙහි උණුසුමෙන් වෙවයි, දහයෙක් වෙවයි නැත, මාගේ කයෙහි රජස් ද නැති. මේ වූකලී උදකද්‍යායාගේ විපාක යි,

126. අද (මම) විශුද්ධ මනස් ඇති වෙමි, පහ වැ ගිය කෙලෙස්-මල ඇති වෙමි, සියලු ආශ්‍රව ගෙවී ගියේ යැ, දන් පුනර්භවයෙක් නැති.

24 අපදනපාළි - සුමේධාවග්ගො

127. එකනවුතෙ ඉතො කප්ප යං කම්මකරි.¹ තද,
දුග්ගතිං නාභිජානාමි දකදනස්සිදං එලං.

128-130. කිලෙසා කොපිතා මග්ගං -පෙ- බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉත්ථං සුදං උදකදයිකා භික්ඛුනී ඉමා ගාථායො
අභාසිත්ථාති.

උදකදයිකාචේරියාපදනං දසමං.

තසුසුද්දනං:

සුමේධා මෙඛලාදුඨි මණ්ඩපසඬාමං දද,
නළමාලී පිණ්ඩදද කටච්ඡු උසලපද.

දීපද දකද වෙව ගාථායො ගණිතා ඉහ,
එකං ගාථාසතං වෙව තිංසනී ව තදුක්කරිං.

සුමේධාවග්ගො පඨමො.

1. යමුදකමදදිං - සිමු.

127. මෙයින් එකානුවන කප්පි, එකලා යම් පුණ්‍යකම්යක් කළමු ද, (එ හේතුයෙන්) දුගතිය නො දනිමි. මේ උදකද්‍යනයාගේ විපාක යි.

128-130. මා විසින් ක්ලේශයෝ දවන ලදහ ... බුද්ධශාසනය කරන ලද්දේ යි.

මෙයෙයින් උදකද්‍යයා මෙහෙණ මේ ගාරා පැවැසු යැ.

දසවැනි උදකද්‍යයා සංවිරිභපද්‍යන යි.

එහි උද්දනය :

සුමේධා යැ, මෙඛලාද්‍යයා යැ, මණ්ඩපද්‍යයා යැ, සංකමනත්ථා යැ, නළමාලිකා යැ, පිණ්ඩපාතද්‍යයා යැ, කටච්ඡුභික්ඛාද්‍යයා යැ, උපපල-මාලිකා යැ,

දීපද්‍යයා යැ, උදකද්‍යයා යැ යන මොවුන් පිළිබඳ අපද්‍යන දසය යි. මෙහි ගාරා එක්සිය තිසෙකි.

පළමුවැනි සුමේධා වර්ග යි.

2. එකුපොසටීක වග්ගො

2.1 එකුපොසටීකාපදනං

131. නගරෙ බන්ධුමතියා බන්ධුමා නාම බන්ධියො,
දිවසෙ පුණණමායං¹ සො උපවසි² උපොසරං.
132. අහං තෙන සමයෙන කුමහදසී අහුං තභිං,
දිඤ්ඤා සරාජිකං³ සෙනං එවාහං විනාසිං තද.
133. “රාජාපි රජුං ජඤ්ඤා උපවසි² උපොසරං,
සඵලං නූත තං කම්මං ජනකායො පමොදිතො.”
134. යොනියො පට්ඨවෙකුඤ්ඤා දුග්ගවඤ්ඤා⁴ දළිද්දතං,⁵
මානසං සංපහංසෙත්වා⁶ උපවසිං උපොසරං.
135. අහං උපොසරං කත්වා සම්මාසම්බුද්ධාසනෙන,
තෙන කමෙවන සුකතෙන තාවතීසං අගච්ඡතං⁷
136. තස්ම ථෙ සුකතං ව්‍යම්මං උද්ධං⁸ යොජනමුග්ගතං,
කුට්ඨාරවරුපෙන සයනාසනභුසිතං.⁹
137. අච්ඡරා සතසහස්සා උපතිට්ඨතති මං සද,
අඤ්ඤා දෙවෙ අතිකකම්ම අතීරොවාමී සබ්බද.
138. චතුසට්ඨිදෙවරාජ්ජනං මහෙසිත්තමකාරධිං,
තෙසට්ඨිචකකචනතීනං මහෙසිත්තමකාරධිං.
139. සුවණ්ණවණ්ණං හුත්වාන හවෙසු සංසරාමහං,
සබ්බස්මි පට්ඨා හොමී උපොසරස්සදිං ඵලං.
140. හත්ථියානං අක්කයානං රථයානඤ්ඤා සිට්ඨිකං¹⁰
ලහාමී සබ්බමෙනමු උපොසරස්සදිං ඵලං.

1. පුණණමාය - මජ්ඣ.
2. උපපජි - සා, PTS
3. සරාජික - මජ්ඣ.
4. දුග්ගවඤ්ඤා - සා
5. දළිද්දතං - මජ්ඣ.
6. සංපහංසෙත්වා - මජ්ඣ.
7. තාවතීසං - මජ්ඣ.
8. උද්ධ - මජ්ඣ.
9. මහාසතසුභුසිතං - මජ්ඣ.
මහාසයන භුසිතං - PTS
10. තෙට්ඨිකං - සිඳ්ධි, සා, PTS

2. එකුපොසටික වර්ගය.

2.1 එකුපොසටිකාපද්‍යාය

131. බන්ධුමනී නුවර බන්ධුමත් නමැති රජෙක් වියැ. හේ පුණ්‍යපොහෝ දිනැ පෙහෙවස් වීයි.

132. එසමයෙහි මම එනුවර කළදස්සක් වූවු. (පෙහෙවස් වසන්) රජු සහිත සෙනඟ දැක මම මෙසේ සිතුවු:

133. “රජ ද රජය හැරපියා පෙහෙවස් වීයි යැ. එකැතින් ඒ ක්‍රියාව එල සහිත යැ, ජනසමූහයා ප්‍රමුදිත වූයේ වෙයි” යනු යි.

134. (මම දු) දුගී බව ද දිළිඳුබව ද නුවණින් මෙනෙහි කොට සිත පහදවා පෙහෙවස් වූසුවු.

135. මම (විපස්සි) සම්බුදුසසුනෙහි පෙහෙවස් වැස ඒ කුශල කම්යෙන් කවිකියා දෙවිලොව උපන්වු.

136. එහි මට විමනෙක් මැනැවින් කරනලද වෙයි. (එ විමන) යොදුනක් උස් යැ, මනාකුළුගෙවලින් යුතු යැ, (හැදපුටු ඇ) සෙනසුනෙන් සැරඟුණේද වේ.

137. සියදහසක් අප්පරාවෝ සැම කල්හි මට උවටැන් කෙරෙහි. (මම) සැමද සෙසු දෙවියන් ඉක්මවා අතිශයින් බබළමි.

138. සුසැටක් දෙවිරජුනට මෙහෙසි වූවු. තෙසැටක් සක්විති රජුනට ද මෙහෙසි වූවා වෙමි.

139. මම රන්වන් සිව්පැහැ ඇති වැ හවයන්හි හැසිරෙමි. සියලු තන්හි උතුම් වෙමි, මේ වූකලි පෙහෙවස් වීසීමේ විපාක යැ.

140. හස්තියාන - අශ්වයාන - රථයාන - සිව්ගෙවල් යන තෙල සියල්ල ලබමි. මේ වනාහි පෙහෙවස් වීසීමේ විපාක යැ,

28 අපද්‍යනපාළි-එකුපොසපීකවග්ගො

141. සොවණ්ණමයං රුපිමයං අරොපි ඵලිකාමයං,
ලොභිතබ්බමයංකෙඤ්ච සබ්බං පටිලභාම'හං.
142. කොසෙය්‍යාකඛලියානි බොමකප්පාසිකානි ච,
මහස්සානි ච වජ්‍රානි සබ්බං පටිලභාම'හං.
143. අඤ්ඤං පානං බාදනීයං වත්තසෙත්තාසනානි ච,
සබ්බමෙතං පටිලභෙ උපොසප්පසිදං ඵලං.
144. වරගන්ධකඤ්ච මාලකඤ්ච වුණ්ණකකඤ්ච විලෙපනං,
සබ්බමෙතං පටිලභෙ උපොසප්පසිදං ඵලං.
145. කුට්‍යාගාරකඤ්ච පාසාදං මණ්ඩපං හමමයං ගුහං,
සබ්බමෙතං පටිලභෙ උපොසප්පසිදං ඵලං.
146. ජාතියා සත්තවසෙසා'හං පබ්බජිං අනගාරියං,
අබ්භිමාපෙ අසම්පන්නෙ අරහත්තං අපාපුඤ්ඤං.¹
147. කිලෙසා ක්කාපිතා මස්සා හවා සබ්බෙ සමුහතා,
සබ්බාසවා පරික්ඛණා නත්ථිදති පුත්තබ්බවො.
148. එකනවුතෙ ඉතො කප්පෙ යං කම්මමකරිං තද,
දුග්ගතිං නාභිජානාමි උපොසප්පසිදං ඵලං.
149. සවාගතං වත මෙ ආසි බුද්ධපෙට්ඨස්ස සත්තිකං,
තිස්සො විජජා අනුප්පන්නා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
150. පටිසම්භිද චතස්සො ච විමොක්ඛාපි ච අවඤ්ඤමෙ,
ඡළභිඤ්ඤා සම්මිකතා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉත්ථං සුදං එකුපොසපීකා භික්ඛුනී ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වාති.

එකුපොසපීකාථෙරියාපද්‍යනං පඨමං.

1. අරහත්තමපාපුඤ්ඤං - මජ්ඣ.

141. මම රත්මුවා වූ ද, රිදීමුවා වූ ද, පිළිමිණිමුවා වූ ද, රත්-
මිණිමුවා වූ ද (උපහොග පරිහොග වස්තු) සියල්ල පිළිලබමි.

142. තිභිරිපිළි යැ, එළලොමපිළි යැ, කොමු පිළි යැ, කපු
පිළි යැ (අන්‍යා වූත්) මහාරහ වස්තු ද සි යන සියල්ල පිළිලබමි.

143. ආහාර පාන හා කැයුතු දෑ ද, වස්තු හා ශයනාසන ද
යන තෙල සියල්ල ලබමි. මේ පෙහෙවස් විසීමේ විපාක යි,

144. මහඟු සුවඳ ද, මල්දම් ද, වත්සුණු හා විලවුන් ද යන
තෙල සියල්ල ලබමි. මේ පෙහෙවස් විසීමේ විපාක යි.

145. කුළුගෙවල් යැ, මහපහා යැ, මණ්ඩප යැ, සඳලු සහිත
ගේ යැ, ගුහා යැ යන තෙල සියල්ල ලබමි. මේ පෙහෙවස්
විසීමේ විපාක යි.

146. උපතින් සත්හැවිරිදි වූ මම බුදුසසුන්හි පැවිදි වූමු.
(පැවිද්දෙන්) අධමසක් නො පැමිණි කල්හි රහත්බවට පැමිණියා වෙමි.

147. මා විසින් කෙලෙස්සු දවන ලදහ, සියලු හවයෝ නසන
ලදහ සියලු ආසුවයෝ ක්ෂීණ වූහ, දන් (මට) පුනර්භවයෙක්
නැති.

148. මෙයින් එක්අනුවන කප්හි යම් කුශලකම්යක් කළමු ද,
(ඒ හෙතෙයෙන්) දුගති ය නො හඳුනාමි, මේ පෙහෙවස් විසීමේ
එල යි.

149. බුදුරදුන් වෙතැ එළැඹීම මට ස්වාගත (-යහපත්) වියැ,
ත්‍රිවිද්‍යා අනුප්‍රාප්ත යැ, බුදුසසුන් කරන ලද යැ.

150. මේ සිවුපිළිසිඹියා ද, අත්ථවිමොක්‍ෂ ද, ඡට් අභිඤ්ඤ ද මා
විසින් පසක් කරන ලද යැ. බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසෙයින් එකපොසටිකා මෙහෙණ මේ ගාරා පැවසූ යැ.

පළමුවැනි එකපොසටිකා සංවිරාපදන යි.

2. 2 සලලපුප්ඵකාපදනං

151. වජ්‍රභාගානදීතීරෙ අහොසිං කිත්තරී තදා,
අද්දසාහං¹ දෙවදෙවං වඩ්ඤාමනතං නරාසහං.
152. ඔව්චිතිකාන සලලං බුද්ධසෙට්ඨස්ස²ද්‍රව්‍යං,
“උපසිඬ්ඤ මහාවීරො” සලලං දෙවගන්තිකං.”
153. පටිග්ගහෙතො සම්බුද්ධො විපස්සී ලොකනායකො,
උපසිඬ්ඤ මහාවීරො පෙක්ඛමානාය මෙ තදා.
154. අඤ්ජුං පග්ගහෙතොන වජ්‍රිකා දිපදුක්ඛමං,³
සකං විත්තං පසාදෙතො තතො පබ්බතමාරුහිං.
155. එකනවුතෙ ඉතො⁴ කප්පෙ යං පුප්ඵමදදිං තදා,
දුග්ගතිං නාභිජානාමී බුද්ධපුජායිදං ඵලං.
156. කිලෙසා ක්ඛාපිතා මඤ්ඤං -පෙ- විහරාමී අනාසවා
157. ස්වාගතං වත මෙ ආසි -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
158. පටිසම්භිදා වතසෙසා ව -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉදං සුදං සලලපුප්ඵකාභිකඤ්ඤා ඉමා භාජායො
අභාසිකාති.

සලලපුප්ඵකා ථෙරියාපදනං දුතියං.

2. 3 මොදකදුට්ඨිකාපදනං

159. නගරෙ බන්ධුමතියා කුමභද්‍රසී අහොස'හං,
මම භාගං ගහෙතොන ගච්ඡං උදකභාරිකා.⁵
160. පඤ්චෙහි සමණං දිස්වා සන්තචිත්තං සමාහිතං,
පසන්තචිත්තා සුමනා මොදකෙ තිණි'ද්‍රව්‍යං.
161. තෙන කමෙමන සුකතෙන චෙතනාපණ්ඩිති ව,
එකනවුති⁶ කප්පාති විභිජානං න ගච්ඡ'හං.

1. අද්දසං - PTS.

2. උපසිඬ්ඤ මහාවීරො - මජ්ඣ., PTS.

3. පදවිදුක්ඛමං - මජ්ඣ.

4. එකනවුතො - මජ්ඣ.

5. ගච්ඡං උදකභාරිකා - සිච්ච.

උදකභාරකෙ - ස්‍යා.

6. එකුනතිංස - ස්‍යා.

2. 2 සලලපුෂ්පිකාපද්‍යාය

151. (පෙර) මම චන්ද්‍රාගා නදීතීරයෙහි කිඳුවියක් වූවු.
එකල දෙවියන්ට දෙවි වූ නරශ්‍රේෂ්ඨ වූ බුදුරජාණන් වහන්සේ
සක්මන් කරනු දුටුවු.

152. මම සලල මල් නෙලා “මහාවීරයන් වහන්ස, දිව්‍යමය
සුවඳැති සලල මල් සුමුනා සේක්ව”යි බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේට
දුන්වු:

153. එවිට මහාවීර වූ ලෝකනායක විපස්සි සම්බුදුරජාණන්
වහන්සේ මා බලා සිටිය දී මැ (එමල්) සිඹ වදළසේකැ.

154. ද්විපදෙන්තම බුදුරදුන් ඇදිලි බැඳ වැඳ සිය සිත පහදවා
ගෙන එතැනින් නික්මැ පර්වතයට නැගුණවු.

155. මෙයින් එක්අනුවන කර්මි යම් මලක් (සුරා විසින්)
දිනිම ද, (එ පිනෙන්) දුගතිය නො දනිමි. පුෂ්පපුජායෙහි මේ එල යි.

156. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ... අනාසුව වැ වාස කෙරෙමි.

157. මට යහපතක් වියැ ... බුදුසසුන් කරන ලද යැ.

158. සිවුපිළිසිඹියා ද ... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙ සෙයින් සලලපුෂ්පිකා මෙහෙණ මේ ගාථා පැවසු යැ.

දෙවැනි සලලපුෂ්පිකා සංවිර්ථපද්‍යා යි.

2. 3 මෝදකද්‍රව්‍යපද්‍යාය

159. මම බන්ධුමතී නගරයෙහි කළදස්සක් වූවු. දිය අදනා
මම මගේ (අහර) කොටස රැගෙන (දිය අදනට) ගියවු.

160. මගැ (වඩනා) ගාන්ත සිත් ඇති සන්තුන්ගමන් ඇති මහණ
කෙනකුන් දක මම පහන් සිතැති වැ සොම්නස් වැ මොදක
(-රසකැවිලි) තුනක් ඔබට දුන්වු.

161. එ කුශලකම්භේතුයෙන් ද, චේතනාප්‍රණ්ඩියෙන් ද මම එක්අනු
කපක් මුළුල්ලෙහි දුගතියකට (උපන් විසින්) නො ගියවු.

162. සමපතතිං¹ තං කරිඤාන සබ්බං අනුභවාමහං,²
මොදකෙ තීණි දඤාන පත්තා'හං අවලං පදං.

163-165. කිලෙසා කාපිතා මග්ගං -පෙ- කතං
බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉදං සුදං මොදකදයිකා භික්ඛුනී ඉමා ගාරායො
අභාසිත්වාති.

මොදකදයිකා ථෙරියාපදනං තතිසං.

2.4 ඵකාසනදයිකාපදනං

166. නගරෙ භංසවතියා අභොසිං ධාලිකා³ තද.
මාතා ච මෙ පිතා චෙව කම්මනාං අගමංසු තෙ.

167. මජ්ඣන්තිකමඤ්ඤි සුරියෙ අග්ගං සමණං අහං,
වීරියං⁴ අනුගව්ජනාං ආසනං පඤ්ඤාපෙස'හං.

168. ගොණකච්ඡිත්තකාදීභි⁵ පඤ්ඤාපෙසා'හමාසනං,⁶
පසන්නචිත්තා සුමනා ඉදං වචනමමුච්චිං.

169. "සනායකා කුරීතා භූමි සුරො මජ්ඣන්තිකෙ සීතො,
මාලුතා ච න වායනති කාලො වෙස උපට්ඨිතො."⁷

170. "පඤ්ඤාත්මාසනමිදං තවත්ථාය මහාමුනි,
අනුකම්පමුපාදය නිසීද මම ආසතෙ."

171. නිසීදි තත් සමණො සුදනො සුඛමානසො,
තස්ස පත්තං ගහෙතාන යථාරක්ඛිදසහං.

172. තෙන කමමන සුකතෙන චෙත්තාපණ්ඩිති ච,
ජහිත්වා මානුසං දෙහං තාවතීංසමගව්ජහං.

173. තත් මෙ සුකතං වාමං ආසනෙන සුනිමිතං,
සට්ඨියොජනමුලබ්බං තිංසයොජනවිත්තං.

1. සමපතති - මජ්ඣං, සමපතීඤ්ච - සතා.

2. අනුභවිං අහං - මජ්ඣං.

3. ධාලිකා - සතා, PTS

4. වීරියං - මජ්ඣං.

5. ගොණකච්ඡිත්තකාති - මජ්ඣං, PTS

6. මමාසනං - මජ්ඣං, මහාසනං - PTS

7. වෙවෙසමෙහිති - මජ්ඣං, වෙසත්මෙහිති - PTS

162. මම ඒ කුශලය කොට සියලු සැපත් අනුභව කරමි.
මම මොදක තුනක් දන් දී අවලපදය වූ නිවනට පැමිණියා වෙමි.

163-165. මා විසින් කෙලෙස්සු දවන ලදහ... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසේ මොදකදයිකා මෙහෙණ මේ ගාරා පැවසූ යැ.

තෙවැනි මොදකදයිකා සංවීරාපදන යි.

2.4 එකාසනදයිකාපද්‍යනය

166. එක්කලෙක මම භංසවතී නගරයෙහි බාලිකාවක් වූමු,
මාගේ මවත් පියාත් කර්මාන්තසාරානයට ගියාහු යැ.

167. හිර මුදුන් සමයෙහි වීරියෙහි වඩනා මහණ කෙනෙකුන්
මම දුටුමු. (මම ඔබට හිඳුනා සඳහා) අස්නක් පැනවූමු.

168. මම කොදුපලස්, විසිතුරු එළලොම් ඇතිරි, ආදියෙන්
අසුනක් පනවා පහන් සිත් ඇති වැ සොම්නස් වැ මෙ වදන් කීමි.

169. පොළොව රත්වී ඇත, කවරිත (-කැකැරුණාක් මෙන්) යැ,
හිර මධ්‍යාහ්නයෙහි සිටියේ යැ, සුළං ද නො හමයි, වළඳනා
කාලය ද එළැඹූ සිටියේ යැ.

170. (මම මෙසේ කීමි.) “මහවුනිතුමනි, මෙ අස්න ඔබ
සඳහා පනවන ලද යැ, මාගේ අස්නෙහි අනුකම්පා කොට වැඩ
හිඳිනු මැනැවි.”

171. මොනොවට දමුණු පිරිසුදු මනස් ඇති ශ්‍රමණයන් වහන්සේ
එහි වැඩහුන්න. ඔබගේ පාත්‍රය ගෙන මම (අහරින්) පුරවා දුන්මු.

172. එ කුශලකම්යෙන් ද, වෙතනාප්‍රණිධියෙන් ද, මිනිස් කය
හැරපියා තවතිසා දෙවිලොවැ උපන්මු.

173. එහි මට විමනක් කරන ලදී. (එය) අස්නෙන් යුතු කොට
මොනොවට නිමවන ලද යැ. සැට යොත්තක් උස් යැ, පනස්
යොත්තක් පුළුල් යැ.

174. සොණ්ණමයා මණ්ඩයා අපොපි එලිකාමයා,
ලොභිතධ්මයා වෙව පලලධ්මා විවිධා මම.
175. කුලිකාවිකතිකාභි කට්ඨිසසවිකතකාභි ව,
උද්දඵකනතලොථිභි¹ පලලධ්මා මෙ සුසස්තා.²
176. යද ඉවජාමි ගමනං භාසව්ඨිං සමජිතං,³
සහ පලලධ්මසෙට්ඨන ගවජාමි මම පඤ්ඤං.
177. අසිතිදෙවරාජ්ජනං මහෙසිකමකාරසිං,
සකතච්ඡකච්ඡකිනං මහෙසිකමකාරසිං.
178. භවාභවෙ සංසරනති මහාභොගං ලභාමහං,
භොගෙ මෙ උනතා නඤ්ඤි ඵකාසනඵලං ඉදං.⁴
179. දුට්ඨෙ භවෙ සංසරාමි දෙවකෙත අථ මානුසෙ,
අඤ්ඤා භවෙ න ජානාමි ඵකාසනඵලං ඉදං.
180. දුට්ඨෙ කුලෙ පජායාමි ඛත්තියෙ වාපි බ්‍රාහ්මණෙ,
උච්චාකුලිනා⁵ සබ්බස්ස ඵකාසනඵලං ඉදං.
181. දෙවතස්සං න ජානාමි විකතසන්තාපනං මම,
වෙවණ්ණියං න ජානාමි ඵකාසනඵලං ඉදං.
182. ධාතියො මං උපට්ඨන්ති බුජ්ජා ඛෙළාසිකා⁶ බ්‍රහ්ම,
අභිකත අභිකං ගවජාමි ඵකාසනඵලං ඉදං.
183. අඤ්ඤා නභාපෙනති භොපෙනති අඤ්ඤා රමෙනති මං සද්ද,
අඤ්ඤා ගඤ්ඤං විලිමෙසගති⁷ ඵකාසනඵලං ඉදං.
184. මණ්ඩපෙ රුක්ඛමුලෙ වා සුඤ්ඤාගාරෙ වසන්තියා,
මම සබ්බපමඤ්ඤාය පලලධ්මො උපතිට්ඨති.
185. අයං පඤ්ඤමකො මඤ්ඤං වරිමො වතතෙන භවො,
අජජාපි රජ්ජං ඡබ්බිකො පබ්බජි අනගාරියං.
186. සතසහසෙස ඉතො කපෙ යං දනමදදි තද,
දුග්ගති නාභිජානාමි ඵකාසනඵලං ඉදං.
- 187-189. කිලෙසා කුට්ඨිකා මඤ්ඤං -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉත්ථං සුදං ඵකාසනදයිකා භික්ඛුනී ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වාති.

ඵකාසනදයිකා ථෙරියාපදනං වතුත්ථං.

1. උද්දඵකනතලොථි ව - මජ්ඣ.
2. සුසස්තා - මජ්ඣං, සා.
3. භාසව්ඨිසමපටිකා - මජ්ඣං.
4. ඵකාසනසයිදං ඵලං - මජ්ඣං.
5. කුලිකා - සා., PTS
6. චෙලාපිකා - මජ්ඣං, චෙලාපිකා සා., චෙලාපිකා - PTS
7. විලිමෙසගති - මජ්ඣං.

174. මාගේ විවිධ වූ පයඝ්ඛයෝ රන්මුවා යැ, මිණිමුවා යැ, පිළිමිණිමුවා යැ රන්මිණිමුවා ද වෙත්.

175. මාගේ පයඝ්ඛයෝ පුළුන් මෙවටයෙන් හා රූ නඟාකළ එළුලොම් ඇතිරියෙන් ද රන්කම් කළ තිහිරි ඇතිරියෙන් හා විසිතුරු එළුලොම් ඇතිරියෙන් ද දෙ ද ඇතිරි එක් ද ඇතිරියෙන් ද මොනොවට අතුරන ලද්දහ.

176. භාසයෙන් හා ක්‍රීඩායෙන් සමර්පිත වූ යම් විටෙකැ ගමනක් රිසියෙම් ද, වරපයඝ්ඛය සහිත වූ මා රිසි තෙතට යෙමි.

177. අසුදෙවරජුනට මෙහෙසිබව කරවුමු. සැත්තැවක් සක්විති රජුනට ද මෙහෙසි වූමු.

178. කුඳුමහත් බෙවෙහි හැසිරෙන මම් මහත් හෝග ලබමි. මාගේ හෝගයන්හි අඩුවෙවක් නැති. එක අසුනක එල යි මේ.

179. දෙව් බව යැ මිනිසත් බව යැ යන හව දෙකේ හැසිරෙමි අත් හවයෙක් නො දනිමි. මේ එක් අසුනක් පිදීමේ එල යි.

180. කැත් කුලෙහි යළි බමුණු කුලෙහි යන දෙකුලෙහි උපදිමි. සැමතන්හි උසස් කුල ඇති වූමු. ඒකාසනදනයේ එල යි මේ.

181. දෙමනස නො දනිමි. මාහට, සිත්තැවිල්ලකුදු නැත. විවරණ බව නො දනිමි. මේ වූකලි එක් අසුනක් දීමේ විපාක යි.

182. කුඳු වූ ද, කෙළතොලු වූ ද බොහෝ උපමවුහු මට උවටන් කෙරෙහි, (මම ඔවුන්ගේ) ඇකයෙන් ඇකයට යමි, මේ එක් අසුනක් දීමෙහි විපාක යි.

183. සැම කල්හි මා අත්හු නඟවති, අත්හු වළඳවති, අත්හු තුටු කරවති, අත්හු ගඳ විලෙවුන් දෙත්. මේ එකාසනදන එල යි.

184. මණ්ඩපයෙහි වෙවයි, රුක්මුලු වෙවයි, ඉනායාගාරයෙහි වෙවයි මාගේ සිත්හසර දන පළඟ එළැඹූ සිටියි.

185. මේ මාගේ අත්තිම (පැසුලු) හවයයි, අද රජය හැරපියා බුදුසසුන්හි පැවිදි වීමි.

186. මෙයින් සුවභස්වන කප්පි යම් දනක් දුනුමු ද, (එතැන් පටන්) දුගතිය නො දනිමි. මේ වනාහි එක් අස්නක් පිදීමේ විපාක යි.

187.--189. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ... බුදුසසුන කරන ලදි.

මෙසේ ඒකාසනදයිකා මෙහෙණ මේ ගාථා පැවසූ යැ.

සිවුමැති ඒකාසනදයිකා යථවිරූපදන යි.

2.5 පඤ්චදීපදයිකාපද්‍යනං

190. නගරෙ භංසවතියා වාරිකා¹ ආස'භං තද,
ආරාමෙන ව ආරාමං² වරාමි කුසලඤ්ඤා.
191. කාලපඤ්චමඤ්ඤි දිවසෙ අද්දසං බොධිමුක්ඛමං,
තඤ්ඤා වික්ඛං පසාදෙතො බොධිමුලෙ නිසීදහං.
192. ගරුචික්ඛං උපට්ඨපෙතො සිරෙ කතාන අඤ්ඤාලිං,
සොමනස්සං පවෙදෙතො එවං විනොතස්සං තාවදෙ:
193. “යදි බුද්ධො අමිතයසො අසමප්පට්ඨග්ගලො,
දසෙසතු පාටිභීරං මෙ බොධි ඕභාසතු අයං.”
194. සහ ආවජ්ජනා මග්ගං බොධි පජ්ජලි තාවදෙ,
සබ්බසොණ්ණමයා ආසි දිසා සබ්බා විරොවයි.³
195. සත්තරත්තදිවං තඤ්ඤා බොධිමුලෙ නිසීදහං,
සත්තමෙ දිවසෙ පක්ඛෙ දීපපුජං අකාසහං.
196. ආසනං පරිවාරෙතො පඤ්චදීපානි පජ්ජලං,⁴
යාව උදෙති සුරියො දීපා මෙ පජ්ජලං තද.
197. තෙන කමෙමන සුකතෙන වෙතනාපඤ්ඤිති ව,
ජහිතො මානුසං දෙහං තාවතිංසමගග්ගහං.
198. තඤ්ඤා මෙ සුකතං ව්‍යාමනං පඤ්චදීපිති වුච්චති,
සට්ඨියොජනමුඛබ්බං තිංසයොජන වික්ඛං.
199. අසඬ්ඨියානි දීපානි පරිවාරො ජලනති මෙ,
යාවතා දෙවහවනං දීපාලොකෙන ජොතති.
200. පරමමුඛා⁵ නිසීදිතො යදි ඉට්ඨාමි පසස්සතුං,
උඤ්ඤා අධො ව තිරියං සබ්බං පසස්සාමි චක්ඛුතා.
201. යාවතා අභිකඤ්ඤාමි දුට්ඨං සුගතදුග්ගතෙ⁶
තඤ්ඤා ආවරණං නඤ්ඤා රුක්ඛකස්ස පබ්බතෙස්ස වා.
202. අසීති දෙවරාජුතං මහෙසිත්තමකාරධිං,
සත්තානං චක්ඛවතඤ්ඤානං මහෙසිත්තමකාරධිං.

1. වාරිකි - මජ්ඣ.

2. ආරාමෙන විහාරෙන - ස්‍යා, PTS

3. විරොවති - ස්‍යා, PTS

4. පජ්ජලි - සිඤ්ඤා

5. පඤ්චදීපානි - මජ්ඣං ස්‍යා,

6. පරිවාරෙතො - ඡෙට්ඨි

7. පුබ්බමුඛා - ස්‍යා, PTS

8. සුකතදුග්ගතෙ - ස්‍යා, PTS, ටෙට්

2.5 පඤ්චදීපදයිකාපද්‍යාය

190. ඒ සුවහස්වන කප්භි මම භංසවතී නගරයෙහි වාරිකා කරන්නක් වූවා කුසල් කැමැති වූ අරමින් අරමු භාසුරුණුමු.

191. මම (එක්) කළුබර පොහෝ දිනෙකැ උතුම් බෝරුක දුටුයෙම් එහි සිත පහදවා බෝරුක් මුල්හි හුන්නමු.

192. එවෙලෙහි බුහුමන් සිත් එළවා ඇදිලි බැඳ සොම්නස් ලැබ මෙසේ සිතුවෙමි :

193. “ඉදින් (සිසුමතුරා) බුදුහු අපමණගුණ ඇතිසේක් නම් අසම වූ අප්‍රතිප්‍රද්ගල සේක් නම් මට පෙළහර දක්වන සේක්වා. මේ බෝරුක බබළාවා” යි.

194. මාගේ ආවර්ජනාව හා සමග එකෙණෙහි බෝරුක දිලුණේ යැ. සියල්ල රනින් කරනලද මෙන් වියැ. සියලු දිශාවෝ බැබළුණහ.

195. මම සන්ද්‍රව්‍යාලක් ඒ බෝරුක්මුල්හි හුන්නෙමි සත්වැනි දවස එළැඹි කල්හි පහන් පූජාවක් කළමු.

196. ආසනය පිරිවරා ප්‍රදීප පසෙක් දිලුණේයැ. එදවසැ හිරු උදවනතෙක් මාගේ ප්‍රදීපයෝ දිලුණහ.

197. මැනැවින් කළ ඒ කුසලකම් හේතුවෙන් ද වෙනනා ප්‍රණිධි හේතුවෙන් ද මිනිස්කය හැරපියා මම දෙවිලොවට (උත්තරීන් වශයෙන්) ගියා වෙමි.

198. එහි මට මොනොවට කරනලද විමනෙක් වියැ. සැට යොත්තක් උස් වූ තිස්සොත්තක් පුළුල් වූ ඒ විමන පඤ්චදීපි යි කියනු ලැබෙයි.

199. යම්තාක් දෙව්විමන ප්‍රදීපාලොකයෙන් දිලියේද (ඒතාක්) අසඬාසඬාන ප්‍රදීපයෝ භාත්පස දිලෙන්.

200. ඉදින් (මම) පරාමිමුඛ වූ හිඳැ දක්නට රිසියෙම් නම් උඩ ද යට ද සරස ද වූ සියල්ල මසැසින් දකිමි.

201. සුගත - දුර්ගතයන් දක්නට යම්පමණින් කැමැත්තෙමි නම් එහිලා රුක්හි වෙව්යි පවුහි වෙව්යි ආවරණයක් නැති.

202. දෙවරපුන් අසුදෙනකුන්හට මෙහෙසි වූමු. සියගණන් සක්විති රජුන්හට ද මෙහෙසි වූමු.

38 අපද්‍යනපාළි-එකුපොසරිකවනෙකා

203. යං යං යොක්තූපපජ්ජාමී දෙවිකං අප් මාත්‍රසෙ,
දීපසතසහස්සානි පරිවාරො¹ ජලනති මෙ.²
 204. දෙවිලොකා වරීකාන උපසායී මාතුකුච්ඡයං,
මාතුකුච්ඡගතා සනතී³ අකඛි මෙ න නිමිලති.
 205. දීපසතසහස්සානි සුඤ්ඤකම්මසමඛිනි,
ජලනති සුතිකාගෙහෙ පඤ්ඤිපානිදං ඵලං.
 206. පච්ඡිමෙ හවෙ සම්පනෙක මානසං විනිවච්චයි,⁴
අජරාමරං සිතිභූතං⁵ නිබ්බානං එසසයිං අහං.
 207. ජාතියා සත්තවස්සාහං අරහත්තමපාපුණිං,
උපසම්පාදයි බුද්ධො ගුණමඤ්ඤය ගොතමො.
 208. මණ්ඩපෙ රුක්ඛමුලෙ වා සුඤ්ඤගාතෙ වසනතියා,
සද් ජජ්ජලතෙ දීපං පඤ්ඤිපානිදං ඵලං.
 209. දිබ්බවක්ඛු විසුඤ්ඤං මෙ සමාධිකුසලා අහං,
අභිඤ්ඤපාරමිපාත්තා පඤ්ඤිපානිදං ඵලං.
 210. සබ්බවොසිතවොසානා කතකිලිං අනාසවා,
පඤ්ඤිපා මහාවීර පාදෙ වඤ්ඤති වක්ඛුම.
 211. සතසහස්සෙ ඉතො⁶ කප්පෙ යං දීපමදදිං කද්දු,⁷
දුක්ඛතීං නාභිජානාමි පඤ්ඤිපානිදං ඵලං.
 - 212-214. කිලෙසා ක්කාපිතා මඤ්ඤං -පෙ- කතං
බුද්ධස්ස සාසනං.
- ඉතං සුදං පඤ්ඤිපදයිකා භික්ඛුනි ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වාති.
- පඤ්ඤිපදයිකා ථෙරියාපදනං පඤ්ඤමං.

1. පරිවාරොති - සිමු.
2. මං - සිමු.
3. මාතුකුච්ඡගතං සනතී - සිමු.
4. විනිවච්චයි - මජ්ඣං.
5. අජරාමරං සිතිභාවං - මජ්ඣං.
6. සතසහස්සොති - මජ්ඣං.
7. යං දීපමච්ඡයි - සිමු.

203. දෙව්බව යැ, මිනිස්බව යැ යන යම්යම් ගතියෙකැ උපද-
නෙම ද සියදහස්ගණන් පහන් මා අවට දිලියෙයි.

204. දෙව්ලොවින් සැවැ (මනුලොව) මවුකුසැ උපන්නෙම,
මවුකුසට ගියා වූ මාගේ ඇස් නිමිලනය (පිය) නො වෙයි.

205. (මම) පුණ්‍යකම්පමත්වාගතයෙමි. (එහෙයින්) සුවහස්
පහන්වූ නිමිට්‍යෙහි දිලෙන්නාහ. මේ වූකලී පඤ්චිපද්‍යායාගේ එලයි.

206. පස්විමභවය පැමිණිකල්හි මනස කෙලෙසුන්ගෙන් මුදවා
ලූමු. ජරා - මරණ රහිත සිහිල් වූ නිවන මම ස්පර්ශ කළමු.

207. ජාතියෙන් සත්භූවිරිදි වූ මම රහත්බවට පැමිණියමු.
ගෞතම ගොත්‍ර ඇති බුදුහු ගුණ සලකා (මා) උපසපත් කළහ.

208. මණ්ඩපයෙහි වෙවයි, රුක්මුල්හි වෙවයි, ඉන්‍යාගාරයෙහි
වෙවයි වෙසෙන මාහට හැමකල්හි පහතක් දිලෙයි. මේ වූකලී
පඤ්චිපද්‍යායාගේ එලයි.

209. මට දිවැස විශුද්ධ වියැ, මම සමාධියෙහි දක්ෂ වූමු.
අභිඤ්චාරයට පැමිණියා වෙමි. මේ වනාහි පඤ්චිපද්‍යායාගේ එලයි.

210. වක්ඛරමත් මහාවිරයන් වහන්ස, සකල බ්‍රහ්මචර්යාවාස
වැස නිම වූ කෘතකෘත්‍ය ඇති අනාසුච වූ පඤ්චදීපා මෙහෙණ
(ඔබ) පා වදියි.

211. මෙයින් සුවහස්වන කප්පි යම් පහන් පූජාවක් කළා
වෙම ද, (ඒ හෙතෙයෙන්) දුගතිය නො මැ දනිමි. මේ වූකලී
පඤ්චිපද්‍යායාගේ ප්‍රතිඵලයි.

212—214. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ ... බුදුසසුන්
කරන ලදි.

මෙසෙයින් පඤ්චදීපදයිකා භික්ෂුණි මේ ගාථා ප්‍රකාශ කළා යැ.

පස්වැනි පඤ්චදීපදයිකා ස්වරූපද්‍යා යි.

2.6 සාලමාලිකාපදනං

215. චන්ද්‍රහාගානදීතීරෙ අහොසිං කිත්තරී තද,
අඟ්ගං වීරජං බුද්ධං සයලං අපරාජිතං.
216. පසංකච්ඡිතා සුමනා වෙදජාතා කතඤ්ඤි,
සාලමාලං ගහෙත්වාන සයලං අභිසුජ්ජිං.
217. තෙන කමමන සුකතෙන වෙත්තාපඤ්ඤි ව,
ජහිත්වා කිත්තරීදෙහං¹ තාවතිංසමගච්ඡතං.
218. ජක්ඛංස දෙවරාජුතං මහෙසිත්තමකාරයිං,
මනසා පඤ්ඤිතං මඤ්ඤං නිබ්බන්ධනී යටිච්ඡිතං.
219. දසනතං චක්කවත්තීතං මහෙසිත්තමකාරයිං,
ඔච්ඡිත්තංච² හුත්වාන සංසරාමි හවෙස්සිතං.
220. කුසලං විජ්ජතෙ මඤ්ඤං පබ්බජිං අනගාරියං,
සුචාරතා අහං අජ්ජ³ සක්කපුත්තස්ස සාසනෙ.
221. විසුද්ධමනසා අජ්ජ අපෙතමනපාපිකා,
සබ්බාසවාපරික්ඛේණා නාස්සිද්ධි පුත්තභවො.
222. චතුනවුතෙ ඉතො කප්පෙ යං බුද්ධමභිසුජ්ජිං,
දුක්ඛානි නාභිජානාමි සාලමාලායිදං එලං.
- 223-225. කිලෙසා ක්කාපිතා මඤ්ඤං -පෙ- කතං
බුද්ධස්ස සාසනං.
- ඉත්ථං සුදං සාලමාලිකා භික්ඛුණි ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වාති.

සාලමාලිකා පෙරියාපදනං ජට්ඨං.

2.7 මහාපජාපතිගොතමීඅපදනං

226. එකද ලොකපජ්ජාතො වෙසාලියං මහාවතෙ,
කුටාගාරෙ සුසාලායං වසතෙ නරසාරථි.

1. මානුසං දෙහං - සිද්ධි
2. සුචිත්තංච - PTS
3. අහමජ්ජ - සිද්ධි

2. 6 සාලමාලිකාපද්‍යනය.

215. එක්කලෙක මම වන්ද්‍රහාගා නදීතීරයෙහි කිඳුරියක් වැ
උපන්වු. ඒ (මම) ස්වයම්භූ වූ විරජ වූ (සිද්ධාසී) බුදුරදුන් දුටුවු.

216. පහන් සිතැති (එහෙයින් ම) සොමනස් වූ උපන් ප්‍රීති
ඇතියෙම් බඳදිලි වැ සාලමාලාවක් (සල්මල්දමක්) ගෙන එයින්
සම්බුදුරදුන් පිදුවු.

217. ඒ කුශලකම්යෙන් ද වෙනනාප්‍රණිධියෙන් ද කිඳුරු
සිරුර හැරපියා දේවකියට ගියවු.

218. සතිසක් දෙවිරජුනට මෙහෙසි වූවු. මනසින් පැතු යමක්
වෙද, ඒ සියල්ල මට සිතැහි සේ උපදිසි.

219. (මිනිස් ලොව) දසසක්විත්තනට මෙහෙසි වූවු. පෙර
පින් රැස්කළ හෙයින් කුදුමහත් බෙවෙහි හැසිරෙමි.

220. මට කුසල් ඇත. බුදුසසුන්හි පැවිදි වූවු. මම අද ශාක්‍ය
පුත්‍රයන් වහන්සේගේ ශාසනයෙහි පූජාර්භ වෙමි.

221. අද පිරිසිදු මනස් ඇති වෙමි. පහවූ චිත්ත සංක්ලේශ
ඇති වෙමි. සියලු ආප්‍රවයෝ ඝෞර්වය වූහ. දෑත් (මට) පුනර්භවයෙක්
නැති.

222. මෙයින් සිටු අනුවන කප්පි යම්හෙයෙකින් බුදුරදුන් පිදු-
යෙම් ද එහෙයින් දුගතිය නො මැ දනිමි. මේ වූකලී සාලමාලා
පූජායෙහි එලසි.

223-225. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ ... බුදුසසුන් කරන
ලදී.

සාලමාලිකා මෙහෙණ මෙසෙයින් මේ ගාථා පැවසුවා යැ.

සවැනි සාලමාලිකා සංවීරාපද්‍යන යි.

2.7 මහාපජාපති ගොතමී අපද්‍යනය

226. ලොවට පහනක් වූ වෙනෙයාජන දමනයෙහි සාරවී වූ
බුදුරජාණන් වහන්සේ එක්සමයෙකැ විශාලා මහනුවර මහාවනයෙහි
මැනවින් කරන ලද කුටාගාර ශාලායෙහි වැඩ වසන සේකැ.

227. තද ජිනස්ස මාතුවජා මහාගොතම් භික්ඛුනී,
තභිං කතෙ¹ පුරෙ රටෙව වසි භික්ඛුනුපස්සයෙ.
228. භික්ඛුනීහි විමුක්තාහි සතෙහි සහ පඤ්චි,
රහොගතාය තසෙසවං වික්කසාසි² විතක්කිතං.
229. “බුද්ධස්ස පරිනිබ්බාණං සාවකග්ගසුගස්ස වා
රාහුලානඤ්ඤානං නාහං ලවජාමි පසයිතුං³”
230. පටිගජ්ඣායුසඛ්ඛාරො⁴ ඔස්සජිත්තා⁵ නිබ්බුතී,
ගට්ඨස්සාං ලොකනාටේන අනුඤ්ඤානා මහෙසිනා.”
231. තථා පඤ්චසතානමපි භික්ඛුනීනං විතක්කිතං,
ආසි ඛෙමාදිකානමපි එතදෙව විතක්කිතං.
232. භුමිවාලො තද ආසි නාදිතා දෙවදුක්ඛි,
උපස්සයාධිවජ්ඣායො දෙවතා සොකපිළිතා.
විලපනතා සකරුණං⁶ තස්සසුනි පටික්කයුං,
233. මිත්තා⁷ භික්ඛුනියො තා හි උපගන්ත්වාන ගොතම්.
නිපට්ඨ සිරසා පාදෙ ඉදං වට්ඨමමුච්චි:
234. “තස්ස තොයලවාසිත්තා මයමයො රහොගතා
සාවලා වලිතා භුමි නාදිතා දෙවදුක්ඛි,
පරිදෙවා ව සුයතනි කිමස්සං නුත ගොතම්.”
235. තද අවොච සා සබ්බං යථාපරිචිතක්කිතං,
තායොපි සබ්බං ආහංසු යථාපරිචිතක්කිතං.
236. “යදි තෙ රුචීතං අයො නිබ්බාණං පරමං සිවං,
නිබ්බාසිත්තොම සබ්බාපි බුද්ධානුඤ්ඤාය සුබ්බතෙ.
237. මයං සභාව නික්ඛන්තා සරාපි ව හවාපි ව
සහයෙව ගමිස්සාම නිබ්බාණපුරමුක්තමං.”
238. නිබ්බානාය වජ්ජනීතං කිං වක්ඛාමීති” සා වදං
සහ සබ්බාහි නිග්ගට්ඨි භික්ඛුනීනිලයා තද.

1. තභිං යෙව - ස්‍යා

2. වික්කසාසි - මජ්ඣං

3. පටික්ඛවායුසඛ්ඛාරං - මජ්ඣං.

4. විසජ්ජිත්තා - මජ්ඣං.

5. සුකරුණං - මජ්ඣං.

6. සබ්බා - ස්‍යා, PTS

* ඉමිසසා ගාරායානනජරං “සිළු, මජ්ඣං” පොත්කෙසු

“බුද්ධස්ස පරිනිබ්බාණං සාවකග්ගසුගස ව

මහාකසපනඤ්ඤානං ආනඤ්ඤානා ව:” අයමපි ගාරා දිසසතෙ,

න ස්‍යාම පොත්කෙසු.

227—228. එකල්හි පිනෙන්ද්‍රයන් වහන්සේගේ සුඵමවු වූ මහා පජාපති ගොතමී තෙරණියෝ එ නගරයෙහි කරන ලද රමා වූ මෙහෙණවරෙහි කෙලෙසුන්ගෙන් මිදුණු (-රහත්) මෙහෙණන් පන් සියයක් සමග වාසය කළහ. විවේකී වූ හුන් ඔවුනට මෙබඳු මනෝසංකල්පයක් පහළ විය.

229. “මම බුදුරදුන්ගේ පිරිනිවීම හෝ දෙ අගසව්වන් වහන්දෑගේ පිරිනිවීම හෝ රාහුල - ආනන්ද - නන්ද තෙරණුවන්ගේ පිරිනිවීම හෝ දක්නට නො ලබමි.

230. ලෝකනාථ වූ මහර්මීන් වහන්සේ විසින් අනුදන්නා ලද වූ කල් ඇති වූ ආයුසංස්කාරයන් හැර පියා නිවීමට යන්නෙමි නම් මැනවි.”

231. පන්සියයක් මෙහෙණන්හට ද එබඳු ම විතර්කයක් විය, බෙමාදි තෙරණිවරුනට ද තෙල විතර්කයම වූයේ ය.

232. එකෙණෙහි මහපොළොව කම්පිත විය, මෙසගර්ජනා ද වූයේ ය. මෙහෙණවරට අරක්ගත් දේවනාවෝ ශෝකයෙන් පෙළුණාහු වැලපෙමින් කඳුළු වැගිරවූහ.

233. ඒ (ගොතමී තෙරණිය හා) මිත්‍ර මෙහෙණෝ ද ගොතමිය වෙත, එළැඹූ පා මත සිරසින් වැඳ වැටී මෙවදන් බිණුහ :

234. “ආයුධාවනි, දිය පොදකින් (සිය සිරුරු) තෙමාගත් අපි එහි රහොගත (-එකලා) වූමහ. ඒ අවල වූ පොළොව සැලිණ, මෙසයෝ ගර්ජනා කළහ, වැලපීම් ද ඇසෙයි, ගොතමී උත්තමාවනි, එකැකින් (මේ) කුමක් සඳහා ද?”

235. එවිට ඔ යම් අයුරකින් විතර්කකරනලද නම් සියල්ල කීවා ය. ඒ සියලු මෙහෙණෝ ද (තමන්) විතර්කකළ අයුරු (එලෙසින් ම) කීහ.

236. “ආයුධාවෙනි, පරම ශාන්ත වූ නිවන ඉදින් ඔබට රිසි නම් මනා වුත ඇති උත්තමාවනි, (අපි) සියල්ලෝ ද බුද්ධානුඥයෙක් පිරිනිවෙන්නෙමු.

237. අපි එක් වූ ම ගෙයිනුදු හවයෙහිදු නික්මුණෝ වමහ උතුම් නිවන්පුරයට එක්වූ ම යන්නෙමු,”

238. එවිට ඔ තොමෝ (ගොතමී) “නිවනට යන්නන්හට කුමක් කියමි ද” යි පවසමින් සියල්ලන් සමග මෙහෙණවරින් බැහැර වූ ගියා ය.

44 අපද්‍යාපාළි-එකුපොසටිකවග්ගො

239. උපක්‍ෂයෙ යාධිවක්‍යා දෙවතා තා ඛමනතු මෙ,
භික්ඛුනීනිලයසෙසදං පච්ඡමං දස්සනං මම.
240. න ජරා මච්චු වා යත්‍ය අජියෙති සමාගමො,
පියෙති විපයොගො'නථි¹ තං වජ්ඣං² අසඛිතං.
241. අවිතරාගා තං සුඤ්ඤා වචනං සුගතොරසා,
සොකස්මා පරිදෙවිංසු “අහො නො අපපුඤ්ඤතා.
242. භික්ඛුනීනිලයො සුදෙඤ්ඤ භූතො තාති විනා අයං,
පහානෙ විය තාරායො න දිස්සන්ති ජිනොරසා.
243. නිබ්බානං ගොතමී යාති සතෙති සහ පඤ්ඤි,
නදිසුතෙතිව සහ ගඛා පඤ්ඤි සාගරං.
244. රජිකාය වජන්තිං තං³ දිස්වා සද්ධා උපාසිකා,
සරා නික්ඛමම් පාදෙසු නිපච්ච ඉදමබ්බවිං:
245. “පසිදසසු මහාභොගෙ අනාථායො විභාය නො,
තයා න යුක්තං⁴ නිබ්බාතුං” ඉච්චොං⁵ විලපිංසු තා.
246. තාසං සොකපහාණත්‍යං අවොච මධුරං ගිරං,
“රුදිතෙන අලං පුක්ඛා භාසකාලො'යමජ්ජ වො.
247. පටිඤ්ඤතං මයා දුක්ඛං දුක්ඛහෙතු විචජ්ජිතො,
නිරොධො මෙ සච්ඡිකතො මග්ගො වාපි සුභාවිතො.

(භාණවාරං පඨමං)

248. පරිවිණේණො මයා සත්ථා කතං බුද්ධස්ස සාසනං,
ඔතිතො ගරුකො භාරො භවනෙක්ඛි සමුහතා.
249. යස්සත්ථාය පබ්බජිතා අගාරස්මානගාරියං,
සො මෙ අත්ථො අනුප්පකෙතා සබ්බසංඤ්ඤජනකියො.
250. බුද්ධො තස්ස ව සද්ධමො අනුතො යාච තිට්ඨති,
නිබ්බාතුං තාච කාලො මෙ මා මං යොවථ පුක්ඛිකා.

1. පියෙති න වියොගො'පි - මජ්ඣං.
2. වජ්ජිකං - සා.
3. වජන්තියා - මජ්ඣං.
4. වජන්තිකං - PTS
5. යුක්තං - මජ්ඣං.
6. ඉච්චොට්ඨා - මජ්ඣං, සා.
7. ඉච්චොට්ඨා - PTS

239. “මෙහෙණුවර අරක්ගත් යම් දෙව්කෙනෙක් වෙත් නම් උහු තුමු මට ඤාමා කෙරෙත් වා. මෙහෙණුවර මේ මාගේ පස්වීම දර්ශනයයි.

240. යම් තෙනෙකැ ජරා වෙවයි, මරණ වෙවයි, අප්‍රියසම්ප්‍ර-යෝග වෙවයි, ප්‍රියවිප්‍රයෝග වෙවයි නැත්ද අසංස්කෘත වූ (-ප්‍රත්‍යයෙන් සකස් නොවූ) එතැනට යන්නෙමි.” යි (කිවු.)

241. නො රහත් බුද්ධපුත්‍රයෝ එ වදන් අසා සොවින් පෙළුණාහු “අහෝ, අපගේ මදපින් ඇතිබවැ” යි වැලඳුනාහු යි.

242. ඔවුන්ගෙන් වෙන් වැ මේ භික්ෂුණි ආරාමය භික් වියැ, සුයෙඤ්ඤයෙහි තාරකා මෙන් බුද්ධපුත්‍රී (භික්ෂුණි) හු නො පැහෙත්.

243. ගඬයා නදිය පන්සියයක් නදීන් සමග සයුරට වදනාසේ මහාපජාපති ගොතමී පන්සියයක් මෙහෙණන් සමග නිවනට යෙයි.

244. වීරියෙහි වඩනා ඇය දක සැදහැ ඇති උවැසියෝ ගෙයින් තිත් මැ පා මතුයෙහි වැද හෙවැ මෙ වදන් බිණුහු.

245. “මහාභාගාවත් උත්තමාවතී, (අප කෙරෙහි) පහදිනු මැනැවි. අනාථ වූ අප හැර පියා ඔබ පිරිනිවන්තට යුතු නැතැ” යි ඔහු මහත්සේ හඬ නඟා වැලඳුනාහ.

246. ඔවුන්ගේ ශෝකප්‍රභාණය සඳහා (ගොතමී කොමෝ) මිහිරි වදන් පැවසූ යැ : “දරුවෙනි, හැඩිමෙන් කම් නැත, තොපට අද මේ සිනාසීමට කාලයයි.

247. මා විසින් දුක පිරිසිදු දක්නා ලද යැ, දුකට හේතුව දුරු කරන ලද යැ මා විසින් දුඃඛ නිරෝධය පසක් කරන ලද යැ, මාර්ගය ද මැනැවින් වඩනා ලද වෙයි.

(පළමු බණවර යි)

248. මා විසින් ශාස්තෘන් වහන්සේ ඇසුරු කරන ලදහ, බුදුසසුන් කොට නිමවන ලද, ස්කන්ධභාරය බහාලන ලද, තෘෂ්ණාව මුලිකුප්‍රථා නසන ලදී.

249. යම් අතීයක් සඳහා ගිහිගෙන් නික්මැ බුදුසසුන්හි පැවිදි වූයෙමි ද, සියලු සංයෝජනයන්ගේ ඤායයවූ ඒ අතීය මා විසින් අනුප්‍රාප්තයි.

250. බුදුරජාණන් වහන්සේන් ඔබගේ අනුන වූ සද්ධම්මයන් යම්තාක් සිවුනා සේක් ද ඒතාක් පිරිනිවෙන්නට මට කාලය වෙයි. දියැණියනි, මා ගැන සෝක නොකරව.

251. කොණ්ඩසූරානන්දනදී තිව්නති රාහුලො ජිනො,
සුඛිනො සහිනො සබ්බො භතදප්පා ව තිස්සියා.
252. ඔක්කාකවංසස්ස යසො උසස්සිනො මාරමද්දනො,
නත්‍ර සමපති කාලො මෙ නිබ්බානස්වාය පුත්තිකා.

 253. වීරපභුති යං මඤ්ඤං පස්සිතං අජ්ජ සිස්සිතො,
ආනන්දභෙරිකාලො'යං කිං වො අස්සුති පුත්තිකා.
 254. සචෙ මයි දයා අස්සී යදි වස්සී කතඤ්ඤතා,
සඤ්චලස්සිතිසා සබ්බා කරොථ වීරියං දළහං.
 255. ථීනං අද්ධං පබ්බජ්ජං සමබ්බද්ධො යාවිනො මයා,
තස්මා යථා'හං නන්දස්සං තථා තමත්‍රුතිවධරි.
 256. තා එවමත්‍රසාසිභා භික්ඛුනිභි පුරස්සකා,
උපෙච්ච බුද්ධං වන්දිතවා ඉදං වචනමබ්‍රවි:
 257. “අහං සුගත මාතා තෙ' කිං ව වීර පිතා මම,
සඤ්චලසුබ්බදො' නාථ තයා ජාතමි' ගොතම.
 258. සංවඩ්ඪිතො'යං' සුගත රූපකායො මයා තව,
අනිඤ්ඤො' ධම්මකායො' මම සංවඩ්ඪිතො' තයා.
 259. මුත්‍රත්ත'තණ්හාසමනං ධීරං කිං පාසිතො මයා,
තයා'හං සනතමච්චනතං ධම්මධීරං භි' පාසිතා.
 260. වඤ්ඤානරක්ඛනො' මඤ්ඤං අනඤ්ඤො' කිං මහාමුනො,
පුත්තකාමා ථීයො යා තා' ලහනතු' කාදිසං සුතං,
 261. මන්ධාකාදිනරිඤ්ඤං යා මාතා සා භවණ්ණභවෙ,
නිමුක්ඛා'හං තයා පුත්ත කාරිතා භවසාගරා.
 262. රජෙඤ්ඤ මාතා මහෙස්සිති සුලභං නාමමිස්සිතං,
බුද්ධමාතාති යං නාමං එතං පරමදුලලහං.
 263. තඤ්ඤා ලද්ධං මයා වීර පණ්ඩිතං මමං තයා,
අඤ්ඤං වා මහනතං වා තං සබ්බං පුරිතං මයා.

-
1. තෙමාතා - සබ්බසු.
 2. සඤ්චලසුබ්බද - මජ්ඣ.
 3. ජාතමිති - මජ්ඣ.
 4. සංවද්ධිතො'යං - මජ්ඣ.
 5. අනිඤ්ඤො - මජ්ඣ., ආනන්දියො - සා.
 6. ධම්මකතු - පිටු, PTS
 7. මුත්‍රත්තං - මජ්ඣ.
 8. ධම්මධීරමිති - සා.
 9. බතධිනාරක්ඛන - මජ්ඣ.
 10. අඤ්ඤො - මජ්ඣ.
 11. සාවි - මජ්ඣ.
 12. ලහනති - මජ්ඣ., සා., රෙරි.

251. කොණ්ඩකුඤ්ඤ - ආනන්ද - නන්ද ආදී තෙරණුවෝ ද, ජිනපුත්‍ර රාහුල තෙරහු ද සිටුනාහ. සඬ්ඤ්ඤා තෙමේ සුඛික යැ සහික යැ නිසීකයෝ නැසුණු දර්ප (-මාන) ඇත්තාහු යි.

252. ඔක්කාක වංසයේ මරුන් මඩනා යශස උස්වැ නැගැ සිටියේ යැ. දැරියනි, නිවන් සඳහා මාභට දුන් කාලය නො වන්නේ ද ?

253. බොහෝ කලෙකැ සිට මා විසින් යමක් පතන ලද නම් එය අද සිදු වෙයි, මෙ වනාහි සන්තෝෂජනක හේරිවාදනයට කාලයයි. දැරියනි, තොපගේ කළුළුන් කවර වැඩෙක් ද ?

254. ඉදින් මා කෙරෙහි දයායෙක් ඇත් නම් කෘතඥතායෙක් ඇත් නම් (තෙපි) සියල්ලෝ සඬ්ඤ්ඤා සඳහා දැඩි වීර්‍යය කරව.

255. මා විසින් අයදනා ලද බුදුරජාණන් වහන්සේ මාගමුත්තට ප්‍රවුජ්ජාව දුන්සේකැ, එහෙයින් යමසේ මම සතුටු වන්නෙමි නම් එසේ ඒ අනු වැ (තෙපි දු) සිටුව" යි.

256. ඔවුනට මෙසේ අනුශාසනා කොට මෙහෙණන් විසින් පෙරටු කරන ලද්දී බුදුරජාණන් වෙතැ එළැඹැ වැද මෙ වදන් පැවසූ යැ :

257. "සුගතයන් වහන්ස, මම ඔබගේ මවු වෙමි, වීරයන් වහන්ස, ඔබ ද මාගේ පියා වෙති. නාරායන් වහන්ස, (ඔබ මට) සදහම් සුව දුන්න, ගෞතමයන් වහන්ස, ඔබ වෙතින් (මම) උපන්නෙමි වෙමි.

258. සුගතයන් වහන්ස, ඔබගේ රු කය මා විසින් වඩන ලද යැ, මාගේ අනිත්‍යතාව දහම් කය ඔබ විසින් වඩන ලදී.

259. මා විසින් ඔබ මොහොතක් (සා) පිපාසා සන්තිද්‍රවන කිරි පොවන ලදහු, මම ඔබ විසින් අත්‍යන්ත ශාන්ත වූ දහම් නැමැති කිරි පොවන ලද වෙමි.

260. මහාමුනිවරයාණනි, මා විසින් වැඩිමෙහි රැකීමෙහි ලා ඔබ ණයගැති නො වෙති. පුතුන් කැමැති යම් ස්ත්‍රීහු වෙත් නම් ඔහු ඔබ බඳු පුතකු ලබන්වා.

261. මන්ධාකු ආදී රජුන්ගේ යම් මවක් වූ නම් ඒ බවසයුරෙහි ගිලුණා යැ. පුත්‍රයාණනි, ඔබ විසින් (මම) බවසයුරෙන් තරණය කරන ලද වෙමි.

262. 'රාජ මාතා - රාජ මහෙසී' යන නම ස්ත්‍රීන්හට සුලභ යැ, බුද්ධමාතා' යි යම් නමෙක් ඇද්ද, තෙල නම පරම දුර්ලභයි.

263. මාගේ ඒ ප්‍රණීඩිය ද ඔබ වෙතින් මා ලද යැ, කුඩා වෙව්යි. හෙත් වෙව්යි ඒ සියලු කිය මා විසින් පුරණ ලදී.

264. පරිනිබ්බාතුමිච්ඡාමි විභායෙමං කලෙඛරං,¹
අනුජානාහි මෙ වීර දුක්ඛන්තකර නායක.
265. වසකඛතුසධජාකිණේණ පාදෙ කමලකොමලෙ,
පසාරෙහි පණාමං තෙ කර්සනං පුත්තපෙමසා.²
266. සුවණ්ණරාසිසංකාසං සරීරං කුරු පාකටං,
කඤ්ඤා දෙහං සුදිට්ඨං තෙ සන්තිං ගව්ඡාමි නායක.”
267. ද්විත්තංසලකම්ණුපෙතං සුප්පභාලඛාතං තනුං
සඤ්ඤාධානනාච බාලකං මාතුච්ඡං දසසංඝි ජිනො.
268. ඵලලාරවිජ්ජසංඛාසෙ තරුණාදිවට්ඨසප්පභෙ,
වසකඛිනිතෙ පාදතලෙ තනො සා සිරසා පති.
269. “පණමාමි නරාදිවට්ඨං ආදිවට්ඨකුලකෙතුකං,
පඤ්ඤාමෙ මරණේ³ මඤ්ඤං න තං ඉක්ඛාමහං පුතො.
270. ඉත්ථියො නාම ලොකඤ්ඤා සබ්බදෙසකරා මනා,
යදි කො වත්ථි දෙසො මෙ ඛමසසු කරුණාකර.
271. ඉත්ථිකානාඤ්ඤා පබ්බජ්ජං යමහං⁴ යාථිං පුනපුනං,
තස්මිනි වෙ අත්ථි දෙසො මෙ තං ඛමසසු නරාසහ.”
272. මයා භික්ඛුනියො වීර තවානුඤ්ඤාසංසිතා,
තනු වෙ අත්ථි දුනාතිතං තං ඛමසසු ඛමාධිප.⁵
273. “අක්ඛන්තො නාම ඛන්තඛං කිං හවෙ ගුණගුහනෙ,
කිම්බතරං තෙ වක්ඛාමි නිබ්බානාය වජ්ජනියා.
274. සුද්දො අනුතො මම භික්ඛුසංඝෙ
ලොකා ඉතො නිසසරිතුං කමන්තො,⁶
පභාතකාලෙ වාසනං ගහානං⁷
දිස්වාන නියාති ව වජ්ජලොඛා.
275. තදෙතරා භික්ඛුනියො ජිනගං
තාරාච වජ්ජනුගතා සුමෙරුං,
පදකම්ණං කඤ්ඤා නිපව්චි⁸ පාදෙ
ධීතා මුඛන්තං සමුදික්ඛමානා.

1. කලෙඛරං - මජ්ඣ.

2. පුත්ත උත්තමෙ - මජ්ඣ. පුත්ත පෙමහං - සංය.

3. සරණං - සංය.

4. යං තං - මජ්ඣ.

5. ඛමාමිති - සංය.

6. ඛමන්තො - මජ්ඣ.

7. ගහානං - මජ්ඣ.

8. කඤ්ඤා - මජ්ඣ.

264. මේ කය හැර පියා පිරිනිවෙන්නට පිටියෙහි, වීර වූ දුක් කෙළවර කරන නායකයන් වහන්ස, (ඒ සඳහා) මට අනුදාන වදන මැනවි.

265. සක් - අකුසු - දද ලකුණින් ගැවැසුණු පියුම් බඳු සියුමැලි පා දිගු කරනු මැනවි. පුත්‍රප්‍රේමයෙන් ඔබට ප්‍රණාම කරමි.

266. රත්කඳක් බඳු (ඔබ) සිරුර පාළු කරනු මැනවි. නායකයන් වහන්ස, ඔබගේ කය මැනවින් දැකීමකොට භාන්තියට යන්නෙමි" යි.

267. ජිවේන්ද්‍රයන් වහන්සේ ද්වන්ත්‍රිංශද්වර ලක්ෂණොපෙත සුප්‍රභා-යෙන් අලංකෘත සන්ධ්‍යාවලායෙන් ඉවත් වූ බාලාර්ක (ලහිරු) බඳු (සැ)ඔරිය සුළුමටට දර්ශනය කර වූ සේකැ.

268. ඉක්බිති ඔ නොමෝ ප්‍රබුධපද්මසැඟ වූ තරුණ සුයඕයා බඳු ප්‍රභාවත් වක්‍ර ලක්ෂණ ඇති ශ්‍රීපාද මතුයෙහි සිරසින් වැඳ වැටුනා යැ.

269. සුයඕවංශයට ධවජයක් වූ නරාදිත්‍යයන් (නරශ්‍රේෂ්ඨයන්) හට මේ පැසුළු මරණයෙහිදී ප්‍රණාම කරමි. මම යළි නොප නො දක්මි.

270. ලෝකාග්‍රයන් වහන්ස, ස්ත්‍රීහු නම් සියලු වරද කෙරෙත් යි දන්නා ලදහ. ඉදින් මාගේ කිසියම් දෙසෙක් ඇත්නම් කරුණාවට ආකරවූ උතුමාණනි, එය ඝෞර්ව කරනු මැනවි.

271. යම් හෙයෙකින් මම් ස්ත්‍රීනට ද පැවිද්ද පුනපුනා යාඤ කළමු ද. ඉදින් එහිලා මාගේ දෙසෙක් ඇත්නම් නරොත්තමයාණනි, එය ඝෞර්ව කරනු මැනවි.

272. වීරයන්වහන්ස. ඔබගේ අනුඤායෙන් භික්ෂුණිහු මා විසින් අනුශාසිතයහ. ඉදින් එහිලා වරදවා කළ අනුශාසනයෙක් වේ නම් ඝෞර්වයාණනි, එද කමන්න.

273. ගුණාභරණ ඇති තැනැත්තිය, ක්ෂමාවට කරුණු නැති තත්ති ඝෞර්ව කළයුතු කුමක් නම් වන්නේ ද, පිරිනිවන සඳහා යන පෞර්ව මතුයෙහි කුමක් කියමි ද.

274. පවිත්‍ර වූ අනුන වූ මාගේ භික්ෂු සඤ්ඤා මෙ ලොවින් නික්මයන ස්වයං සන්තප්තියට යන කල්හි, පහත්වන කල්හි ග්‍රහනාරකාවන්ගේ වාසනය දැක වන්දනාලබාව නික්මැ යන්නා මෙනි.

275. මෙරු පර්වතය වටා යන වන්දානුගත තාරකා සෙසින් ඒ සෙසු භික්ෂුණිහු ජිවේන්ද්‍රයන් වහන්සේ ප්‍රදක්ෂිණා කොට පාමුල වැඳ වැටී (බුදුරුත්) මුඛ බලමින් සිටියහ.

276. “න කිත්තපුබ්බං¹ තව දස්සනෙන
චක්ඛුං න සොතං තව භාසිතෙන,
විතං මමං කෙවලමෙකමෙව
පඤ්ඤා තං ධම්මරසෙන කිත්තිං,
277. නදතො පරිසායං තෙ වාදිදප්පාපභාරිනො,²
යෙ තෙ දක්ඛනති වදනං ධඤ්ඤා තෙ නරපුබ්බව.
278. දීඝඛගුලී තම්බනටෙ සුභෙ ආයතපණ්ණිකෙ
යෙ පාදෙ පණ්ණිසසන්තං³ තෙපි ධඤ්ඤා ගුණඤ්ඤා.
279. මධුරානි පහට්ඨානි දෙසස්සෙති හිතානි ව,
යෙ තෙ වාක්‍යානි සොසසන්ති⁴ තෙපි ධඤ්ඤා නරුක්ඛම.
280. ධඤ්ඤාභං තෙ මහාවීර පාදපුජනතසාරා,
තිණ්ණසංසාරකන්තාරා සුවාකොන සිරිමතො.’’⁵
281. තතො සා අනුසාසෙත්වා හික්ඛුසඛමපි පුබ්බතා,
රාහුලානඤ්ජනඤ්ජ ව වඤ්ඤා ඉදමමුචි:
282. “ආසීටිසාලයසමෙ රොගාවාසෙ කලෙඛරෙ,
තිබ්බනනා දුක්ඛසංසාතෙ⁶ ජරාමරණගොචරෙ
283. නානාකල්මලාකිණේණ⁷ පරායතෙන නිරිහකෙ,
තෙන තිබ්බාතුමිච්ඡාමි අනුමඤ්ඤා ජ පුක්කකා.’’
284. නඤ්ජ රාහුලහඤ්ජ ව විතසොකා නිරාසවා,
ධීතාවලටධීතිරිථා⁸ ධම්මතං අනුචින්නස්ස.
285. ධිරඤ්ඤා සඛිකං ලොලං අසාරං කදලුපමං,
මායාමරිච්ඡදිසං ඉක්කරං අනවට්ඨිතං.
286. යත් නාම ජිනස්සායං මාතුච්ඡා බුද්ධපොසිකා,
ගොතමී නිධනං යාති අනිච්ඡං සබ්බසඛිකං.’

1. කිත්තිපුබ්බං - මජ්ඣං.

2. වාදිදප්පාපභාරිනො - මජ්ඣං.

3. පණ්ණිසසන්තං - සත්ථා.

4. සුවාතනී - මජ්ඣං.

5. සද්ධම්මෙන සිරිමතො - PTS

6. දුක්ඛසංසාරො - මජ්ඣං, දුක්ඛසංසාරිකතෙ - සත්ථා

7. කල්මලාකිණේණ - PTS, කුණ්ඩලාකිණේණ - සත්ථා

8. ධීතාවලා ධීති රිථා - සත්ථා, PTS

276. (වැළි දු ගෝතරීය මෙසේ පවසයි :) “ඔබගේ දර්ශන යෙන් (අපගේ) ඇස තෘප්ත නොවූ විරූ යැ. ඔබගේ භාෂිතයෙන් කතා තෘප්ත නොවූ විරූ යැ. හුදෙක් මාගේ ඒ එකම සිත ධර්මයෙන් තෘප්තියට පැමිණ සිටියි.

277. නරශ්‍රේෂ්ඨයාණනි. අභිතනාද පවත්වන (පර) වාදීමාන-මථනය කරන ඔබගේ ශ්‍රී මුඛය යම් ඒ කෙනෙක් දකිත් ද, උහු තුමු භාග්‍යවත් හ.

278. (ලොකික-ලොකොත්තර) ගුණ ධරණ උතුමාණනි, දිගු ඇඟිලි ඇති, තඹවන් නිය ඇති, දිගු වීථම ඇති ශුභ වූ (ඔබ) පා යම් කෙනෙක් ප්‍රණාම කෙරෙත් ද, උහු ද ධන්‍ය (පින්වත්) හ.

279. නරොත්තමයාණනි, මිහිරි ප්‍රීතිය ඇති කරන දොමය නසන (මෙමත්‍රීසහගත වූ)හිත වූ ඔබගේ වචන යම් කෙනෙක් ශ්‍රවණ කෙරෙත් ද, ඔහු ද ධන්‍යයෝ යි.

280. මහාවීරයන් වහන්ස, ඔබ පා පිදීමෙහි නිරත වූ තරණය කළ සසරකතර ඇති මම ශ්‍රීමතාණන්ගේ සුඤ්ජර වාක්‍යයෙන් භාග්‍ය-සම්පන්න වෙමි.”

281. ඉක්බිති මනාවුත ඇති භික්ෂුසංඝයාට ද අනුශාසනා කොට රාහුල - නඤ්ජ - ආනඤ්ජ යන තෙරණුවන් වැද මෙවදන් පැවසූ :

282-283. “සර්පාවාසයක් බඳු රොගයනට වාසස්ථාන වූ දුක් කඳක් වූ නොහොත් දුකින් පෙළුණු ජරා-මරණ දෙකට ගොදුරු වූ නොයෙක් කුණු කසලින් ආකීර්ණ වූ ආත්මායත්ත (තමාසතු) නො වූ අනුත්ථුක වූ ශරීරයෙහි කලකිරුණෙමි වෙමි. එහෙයින් පිරිනිවෙන්නට රිසියෙමි. දරුවනි, (එය) අනු දනි වූ”.

284. පහ වූ ශෝක ඇති ආප්‍රව රහිත නන්ද තෙරණුවෝ ද රාහුල හදයෝ ද පව්වක් (නොසැලී) සිටුනා සෙයින් තිර වැ සිටියාහු දහම සැඟවී අනු වැ සිතු හු.

285. “ප්‍රත්‍යයෙන් සකැසුණු සැලෙන අසාර (එහෙයින්ම) රඹකඳක් වැනි මායාවක් මිරිහුවක් බඳු බොහෝ කල් නො පවත්නා තිර වැ නො සිටී මේ කයට නිඤ්ජ වෙවා.

286. මෝ නොමෝ වූකලී ජිනෙන්ද්‍රයන් වහන්සේගේ සුළු මව යැ, බුදුරදුන් පෝෂණය කළ ගෝතරී පිරිනිවීමට යෙයි. සියලු සකර දහම අනිස යැ.”

287. ආනාදෙද ව තද සෙමො සොකලෙට්ටා ජිනවිච්ඡලො,
තඤ්ඤානි ධරනොසා සො කරුණං පරිදෙවති.
288. “භා සත්තී¹ ගොතමී යාති නුත බුද්ධොපි නිබ්බුතං,
ගවස්ති න චිරෙනෙව අභිරිච්ඡිතිරිදධනො.”
289. එවං චිලපමානං තං ආනාදං ආහ ගොතමී:
“සුතිසාගර ගෛරි බුද්ධපට්ඨානතසර.
290. න යුක්තං සොචිතුං පුක්ක භාසකාලෙ උපට්ඨිතෙ,
තව² මෙ සරණං පුක්ක නිබ්බානං සමුපාගතං.³
291. තයා තාත සමජ්ඣිකවෙදා පබ්බජ්ජං අනුජානි නො,
මා පුක්ක චිමනො හොති සඵලො තෙ පරිස්සමො.
292. යං න දිට්ඨං පුරුණෙති තිත්තිකාවරියෙති පි,
තං පදං පුකුමාරිති සත්තවස්සාති වෙදිතං.
293. බුද්ධසාසනපාලෙතා පච්ඡමං දස්සනං තව,
තඤ්ඤානි ගවස්මහං පුක්ක ගතො යස්ස න දිස්සතෙ.”
294. කදපී ධම්මං දෙසෙතොසා ඛිපි ලොකඝ්ණනායකො,
තදහං ආසිංසවං⁴ අවොචං අනුකමිකා:
295. “චිරං ජීව මහාවීර කපං තිට්ඨ මහාමුනෙ,
සබ්බලොකස්ස අත්ථාය හවිස්සු අපරාමරො.”
296. තං තථාචාදිති බුද්ධො මමං සො එතදබ්බි:
“න හෙවං වජ්ඣයා බුද්ධා යථා වජ්ඣය ගොතමී.”
297. “කථං වරති සබ්බඥාදෙ වජ්ඣකධ්මා තථාගතො,
කථං අවජ්ඣයා බුද්ධා තං මෙ අකම්මාති පුච්ඡිතො.”
298. “ආරභාවිරියෙ පතිතකෙත නිවරං දළාපරකකමෙ,
සමග්ගෙ සාවග්ගෙ පසෙසා⁵ එසා බුද්ධානවජ්ජනා.”

1. භාසනී - සත්තා
2. තයා - මජ්ඣං, PTS
3. තිත්තිකාභවනාසනා - සිමු
4. ආසිංසවං - මජ්ඣං
5. පසෙසා - මජ්ඣං, සත්තා, PTS
6. එතං බුද්ධානවජ්ජනං - මජ්ඣං.

287-288. එකල ආනන්ද තෙරණුවෝ සෙට (සෝවන්) හ, බුදුරජාණන් කෙරෙහි ස්නේහ ඇති සොවන් පෙළුණු ඔබ “අහෝ! ගෞතමී ශාන්තියට යෙයි, නොබෝ දිනකින් බුදුරජාණන් ද ඉසින (දර) රහිත ගීති සෙයින් නිවීමට යන්නාහ” යි සාත්‍යකම්පිත වූ කඳුළු දරමින් වැලපෙති.

289-290. මෙසේ වැලපෙන ඒ ආනන්ද තෙරණුවන්ට ගෞතමී මෙසේ කීවු : “ග්‍රාහීයට සාගර (බහුශ්‍රැත) වූ, ගැඹුරු ගුණ ඇති බුද්ධාපසංඛාතයෙහි නියැලී පුත්‍රයාණනි, ශෝක කරන්නට අයුතු යැ, භාස (සිතහවට) කාලය එළඹූ සිටියේ යැ, පුත, නිවන වෙත එළඹූ සිටුනා මට තොපගේ පිහිටයි.

291. දරුව, තොප විසින් සමාරාධිත බුදුහු අපට පැළිඳි අනු දත්ත. පුත, දෙමනස් නො ව, තොපගේ උත්සාහය සඵල යි.

292. පැරණි කීර්ති ඇදුරන් විසින් යම් ශාන්ත ප්‍රතිස්ථාවක් නො දක්නා ලද ද, ඒ ප්‍රතිස්ථාව සිවුමැලි සත්හැවිවිදි දැරියන් විසිනුදු දක්නා ලද යැ.

293. බුදුසසුන පාලනය කරන පුතණුවනි, මේ තොපගේ පශ්චිම දර්ශනයයි. යම් තෙතෙකු ගීයේ නො දක්නා ලැබේ ද, මම එහි යන්නෙමි.

294. ලෝකාග්‍රන්‍යායකයන් වහන්සේ කිසිවිටෙකු දහම් දෙසමින් කිවිසියෙක් ද, එවිට අනුකම්පා ඇති මම ආශීර්වාද වචනයක් කීවු :

295. “මහාවීරයන් වහන්ස, බොහෝ කල් ජීවත්වන සේක්වා. මහාමුනීන්ද්‍රයන් වහන්ස, කපක් වැඩසිටුනා සේක්වා. මුළුලොවට වැඩ පිණිස අපරාමර වන සේක්වා” යි.

296. එසේ කියන ඒ මට බුදුහු තෙල වදළහ : “ගෞතමීය, (තෙහි) යම් අයුරකින් වදනහු ද, ඒ අයුරින් තරාගතයෝ නො වැන්ද යුත්තාහු” යි.

297. “සර්වඥයන් වහන්ස, තරාගතයෝ කිසෙයින් වැන්ද යුතු ද, බුදුහු කිසෙයින් නො වැන්ද යුතු දැයි පුළුවන් ඔබ එ කරුණ මට කියනසේක් වා.”

298. (බුදුහු) “රුකුළු වැර ඇති නිවනට මේභෙයු සිත් ඇති සත්තයෙන් දැඩි පැරකුම් ඇති සමග වැ සිටුනා සව්වන් දක්නේ නම් තෙලෙ බුදුන්ට වැන්දා වෙයි.” වදළහ.

299. තනො උපසංසයං ගතො ඵකිකාහං විචිනාසි,
සලග්ගං පරිසං නාපො රොවෙති¹ තිහවනාගො.
300. හන්දහං පරිනිබ්බන්ධං මා විපත්තිං තමග්ගසං.²
ඵවාහං විනාසිත්වාන දිඤ්ඤාන ඉසිසක්කමං.
301. පරිනිබ්බානකාලං මම ආරොවෙසිං විනායකං,
තනො සො සමනුඤ්ඤාසි “කාලං ජානාති ගොතමී.”³
302. කිලෙසා කුමාරිකා මඤ්ඤා හවා සබ්බෙ සමුහතා
නාගිව බන්ධනං ඡෙත්වා විහරාමී අනාසවා.
303. ස්වාගතං වත මෙ ආසි බුද්ධසෙට්ඨස්ස සන්තිකෙ,
තිස්සො විජ්ජා අනුප්පන්නා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
304. පරිසලිද්ධ වතස්සො ව විමොක්ඛාපි ව අට්ඨමෙ,
ඡලතිඤ්ඤා සවිජ්ජකතා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
305. ඵනං ධම්මාභිසමයෙ යෙ ඛාලා විමතිං ගතා,
තෙසං දිට්ඨිපභානස්ස ඉඤ්ඤා දසෙසති ගොතමී.
306. තද නිපට්ඨ සමුද්ධං උපපත්තිත්වා අමඛරං,
ඉඤ්ඤා අනෙකා දසෙසති බුද්ධානුඤ්ඤාය ගොතමී,
307. ඵකිකා බහුධා ආසි බහුකා වෙකිකා තපා,
ආචිභාවං තිරොභාවං තිරොක්ඛධිං තිරොනගං.
308. අසජ්ජමානා අගමා භූමියමිපි නිමුජ්ජට්ඨ,
අභිජ්ජමානෙ උදකෙ අගඤ්ඤී මනියා යපා.
309. සකුණිව යපාකාසෙ පලලංඛනන ගමී තද,
වසං වතෙසි කායෙන යාව භුගමිනිවෙසනං.
310. සිනෙරු දණ්ඩං කත්වාන ජන්තං කත්වා මහාමනිං
සමුලං පරිවතෙක්ඛා ධාරෙත්ති⁴ වඩාමී නගෙ.
311. ජස්සරොදයකාලෙව ලොකඤ්ඤාකාසි ධුමිකං,
සුගතො විය ලොකං සා ජාලාමාලාකුලං අකා.

1. රොවෙසි - මත්සං.

2. විපත්තිතමග්ගසං - මත්සං.

3. මං - සා.

4. ධාරයං - මත්සං.

299. ඉක්බිති මම මෙහෙණවරට ගොස් එකලා වැ සිතුමි :
 “ත්‍රිවිධ භවයාගේ අත්තයට ගිය නාථයන්වහන්සේ සමගපිරිස්
 රිසිවන සේකැ.

300-301. මම පිරිනිවෙන්නෙමි, ඒ විපත නො දකිමිවා” යි
 මම මෙසේ සිතා විනාශක මහාර්ෂි බුදුරදුන් දක, මාගේ පරිනිර්වාණ
 කාලය ආරොචනා කළමු, ඉක්බිති ඔබ “ගොතමීය, කල් දනුව” යි
 අනුදක්ව.

302. (ගොතමී) “මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ. සියලු
 භවයෝ මුළිනුපුටා නසන ලදහ. බැඳුම් සිදු සරණ ඇත්ථර්නක
 සෙයින් ආක්‍රම රහිත වැ වාස කරමි.

303. බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන් වෙතැ මට යහපතෙක් වියැ. ත්‍රිවිද්‍යා
 අනුප්‍රාප්ත යැ, බුදුසසුන් කරන ලද.

304. මම සිවුපිළිසිඬියා ද අෂ්ටවිමොක්‍ෂ ද භට්ඨභිඤ්ඤ ද පසක්
 කරන ලද යැ, බුදුසසුන් කරන ලදී.

305. (බුදුහු) “මාගමුත්තේ ධර්මාභිසමයෙහි යම් අඤ්ඤානෙතෙක්
 විමතිට ගියාහු ද, ඔවුන්ගේ දෘෂ්ටිප්‍රභාණය පිණිස ගෝතමීය, සෘද්ධි
 දක්වන්න.

306. එකලැ ගොතමී මෙහෙණ සම්බුදුන් ප්‍රණාම කොට අහසට
 පැන නැඟැ බුදුරදුන්ගේ අනුදන්මෙන් නොයෙක් සෘද්ධි දක්වූ.

307-308. එකක් වැ බොහෝ ආකාර වූ, එසෙයින් ම බොහෝ
 වැ එකක් වූ, ප්‍රකට බවට, අප්‍රකට බවට, පවුරෙන් සරසැ පව්වෙන්
 සරසැ (නොගැටී) ගියා යැ. (දියෙහි මෙන්) පොළොවෙහි ද ගැලුණා
 යැ. පොළොවෙහි මෙන් දියෙහි නො බිඳිමින් ඇවිදිය යැ.

309. කිරිල්ලක මෙන් අහසෙහි පයඝිණයෙන් යුතු වැ ගියා යැ,
 බබලොව තෙක් (මුළු ලොව) කයින් වශයෙහි පැවැත් වූ

310. මහමෙර සැත්දණ්ඩ කොටැ මහ පොළොව සතක් කොටැ
 සහමුලින් පෙරළා ධරමින් නඟොගර්භයෙහි සක්මන් කළා යැ.

311. සහිරු උදු කල්හි මෙන් ලොව දුම් ඇති කළා යැ.
 ඔ කල්පාන්තයෙහිදී මෙන් ලොකය අග්නිජාලායෙන් ආකූල කළා යැ.

312. මුවලිනදං මහාසෙලං මෙරු මඤ්ජර දඤ්ජරො,¹
සාසපෙරිව සබ්බානි එකෙනග්ගති මුට්ඨිනා.
313. අඩ්භුලග්ගෙන ඡාදෙසි භාකරං සනිසාකරං,
වඤ්ඤුරසහසසානි ආචෙලමිව ධාරයි.
314. වතුසාගරකොයානි ධාරයි එකපාණිනා,
සුගනිතජලදකාරං මහාවසසං පවසසයි²
315. වකච්ඡකං සපරිසං මාපඨි සා නහස්සලො,
ගරුලං දාරදං සිහං විනදනං ව දස්සයි.
316. එකිකා අභිනිමේඤ්ඤාසමයො භික්ඛුනීගණං,
පුන අනිකරධාපෙඤා එකිකා මුනිමට්ඨවි:
317. “මාතුච්ඡා තෙ මහාවීර තවසාසනකාරිකා
අනුප්පත්තා සකං අස්සං පාදෙ වඤ්ඤි³ වකඛ්ඞම.”
318. දසෙසඤා විවිධා ඉදං ඔරොහිඤා නහස්සලා,
වඤ්ඤා ලොකපජ්ජාතං එකමනං නිසිදි සා.
319. “සා විසංවසසසනිකා⁴ ජාතියාහං මහාමුනෙ,
අලමෙකසාවතා වීර නිබ්බායිස්සාමි නායක.”
320. තද් නිවිමේඤ්ඤා සබ්බා පරිසා සා කතඤ්ජලී,
අවොව'යො කපං ආසි අතුලිඤ්ඤිපරකකමා.
321. පඤ්චුතතරො නාම ජිනො සබ්බධම්මෙසු වකඛ්ඞමි,
ඉතො සතසහසසමිති කපෙ උප්පජ්ජි නායකො.
322. තදහං හංසවඤ්ඤා ජානාමචචකුලෙ අහුං,
සබ්බුපකාරසමිද්ධෙන ඉදං ජිනෙ මහදුතෙ.
323. කදථි පිතුනා සඤ්ඤා දසිගණපුරකච්ඡා,
මහතා පරිවාරෙන තං උපෙච්චි නරාසහං.

1. මෙරුලිලනදඩකරෙ - මජ්ඣං.
මෙරු මඤ්ජරානකරෙ - සායං.
2. පවසසං - මජ්ඣං.
3. වඤ්ඤි - මජ්ඣං, සායං, PTS.
4. විසංවසසනිකා - මජ්ඣං.

312. මුච්චිත්ථ චොගෙලය, මෙරු - මන්දර - දද්දර මර්වත යන සියල්ල අබභාව සෙයින් එක් මිච්චිත් ගන්නා ය.

313. නිසසුරු සහිත හිරු ඇතිලීතුවීන් වැසූ, අභස්ගණන් සඳ හිරු මුදුන් මල්කඩ සෙයින් බැරූ,

314. සියුසසුරෙහි දිය එක් අත්ලෙන් බැරූ, යුගාන්ත මෙඝයක් බඳු මහවැසි වැස්වූ.

315. ඔ අභස්තලෙහි සපිටිස් සක්චිතිරජතු මැවූ, ගුරුළුතු, ඇතතු ගර්ජනාකරන සිංහයකු දක්වූ.

316. එකලා වූ අපමණ මෙහෙණ ගණයා මවා යළි අතුරුවන් කොට එකක් වූ මුනිරජුනට (මෙසේ) කිවු:

317. “මහාවිරයන් වහන්ස, (මේ) ඔබගේ අනු සසුන් කරන ඔබගේ සුළුමවයි. වක්කරමනාණනි, (ඔ) ස්වාභීයට පැමිණියා (ඔබ) පා වදියි.”

318. ඔ නොයෙක් සෘණී දක්වා අභස්තලෙන් බැස ලොවට පහනක් වූ මුදුරුදුන් වැද එකත්පසෙකු හුන්නා ය.

319. (ඉක්බිති මහාපජාපති ගොතමී මෙසේ කිවු :) “මහා මුනිවරයාණනි, ඒ මම උපතින් එක්සියවිසි හැවිරිදි වෙමි. වීරයාණනි, මෙපමණකින් සැහෙයි, නායකයාණනි, පිරිනිවෙන්නෙමි” යි.

320. එකලා අතිවිස්මයට පැමිණ ඒ සියලු පිරිස් කෘතාඤ්ඤ වූ (මෙසේ) කී: “ආයතීවනි, කෙසේ නම් (මෙබඳු) අසමාන සෘණී පරාක්‍රම ඇති වූයෙහි” ද?

321. සියලු ධර්මයන්හි වක්කරමන් වූ (ලොවට) නායක වූ පදුමුක්කර ජිනෙන්ද්‍රයන් වහන්සේ මෙයින් යුවහස්වන කජ්ඣි (ලොව) පහළ වූ සේකි.

322. එසමයෙහි මම භංසවතී නගරයෙහි සියලු උපකරණයෙන් යුත් සමෘද්ධිමත් සර්වසම්පූර්ණ මහාධන ඇති ඇමැතිතුලයෙකු උපන්වු.

323. කිසිවිටෙකු දසි සමුහයා විසින් පෙරවුකරන ලද වූ මහ පිරිවරින් පියා සමග ඒ නරශ්‍රේෂ්ඨයන් වෙතැ එළඹූ-

324. වාසවං විය වසෙන්නා¹ ධම්මමෙසං අනාසවං,
සරද්දිව්වසදිසං රංසිමාලාකුලං ජිනං.²
325. දිසවා වීක්ඛා පසාදෙකා සුඤ්ඤා වසෙ සුභාසිතං,
මාතුච්ඡං භික්ඛුනිං අග්ගෙ යපෙතො නරනායකං.
326. සුඤ්ඤා දකා මහාදානං සත්තාහං තස්ස තාදිනො,
සසබ්බස්ස නරග්ගස්ස පව්වයානි බහුනි ව.
327. නිපජ්ජ පාදමුලමිති තං යානං අභිපජ්ජයි,
තතො මහාපරිසතිං අවොච ඉසිසක්කමො:
328. “යා සසබ්බං අභොජෙයි සත්තාහං ලොකනායකං,
තමහං කික්කයිස්සාමි සුඤ්ඤා මම භාසමො.
329. සතසහස්සෙ ඉතො³ කප්පෙ ඔක්කකාකකුලසම්භවො,
ගොකමො නාම ගොකෙන්නා⁴ සඤ්ඤා ලොකෙ භවිස්සති.
330. තස්ස ධම්මෙසු දයාද ඔරසා ධම්මනිමිතා,
ගොකමි නාම නාමෙන භෙත්ති සප්පියාචිකා.
331. තස්ස බුද්ධස්ස මාතුච්ඡං ජීවිතාපාදිකා⁵ අහං,
රත්තඤ්ඤානඤ්ඤා අනන්තං භික්ඛුනිනං ලභිස්සති.”
332. තං සුඤ්ඤා⁶ පමුදිතා⁷ යාවජිවං තද ජිනං,
පව්වයෙති උපට්ඨිතා තතො කාලකතා අහං.
333. කාවචිංසෙසු දෙවෙසු සබ්බකාමසමීඤ්ඤා,
නිබ්බන්තා දසහඬෙති අඤ්ඤා අභිහවිං අහං.
334. රූපසංඥති ගජෙති රසෙති ඵ්වුපනෙති ව,
ආයුනාපි ව වජ්ජන්ත සුඛෙන යසසාපි ව.
335. තප්පවාධිපතෙයොන අධිග්ගො විරොච්ඡං,
අභොසිං අමරිකස්ස මහෙයි දධිකා තතිං.
336. සංසාරෙ සංසරන්තිහං කල්පවායුසමෙරිකා,
කාසිත්ත රඤ්ඤා වියයෙ අජායං දසගාමකෙ.
337. පඤ්ඤාසත්තා⁷ නුතා නිවසන්ති තතිං තද,
සමබ්බසං තත්ථ යො ජෙට්ඨං තස්සා ජායා අභොසංහං.

1. වසන්නං - මජ්ඣ.

2. රංසිමාලාකුලං - මජ්ඣ., සං., රංසිමාලාකුලං ජිනං - PTS

3. සතසහස්සෙ - මජ්ඣ.

4. නාමෙන - සීඝ්‍ර

5. ජීවිතපාදිකා - සං.,

6. සුඤ්ඤා - සීඝ්‍ර, සං., PTS

7. පමොදිතා - මජ්ඣ.

324-326. ශක්‍රදේවින්ද්‍රයා වැනි ධර්මමෙසය වස්වන ආසුරි රහිත සරාහිරු බදු රැස්මාලා ඇති ජිනේන්ද්‍රයන් දැක සිත පහදවා ඔබගේ සුභාෂිතය ද අසා නරශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේ (සිය) සුළුමව වූ මෙහෙණ අගනන්හි (එකදග්‍රයෙහි) තබනු අසා අකමපා ගුණ ඇති ඔබට සන්දිනක් මහදන්දී සඤ්ඤා සහිත නරොත්තමයන් වහන්සේට බොහෝ ප්‍රත්‍යය ද ප්‍රදානය කොටැ-

327. (ඔබ) පාමුල්හි වැදහෙවැ එ තනතුර පැතුටු. ඉක්බිති සෘෂිශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේ මහපිරිස් මැද මෙසේ වදළ සේක :

328. “යම් කාන්තාවක් සඤ්ඤා සහිත ලෝකනාථයන් සන් දිනක් මුළුල්ලෙහි වැළඳ වූ ද, මම ආය කීර්තනය (ප්‍රකාශ) කරමි. (එසේ) කියන මාගේ බස් අසවු :

329. “මෙයින් සියක්දහස්වන කප්පි ඔක්කාක කුලය සම්භව කොට ඇති ගෝත්‍රයෙන් ගෝතම නම්වූ ශාස්තෘ තෙමේ ලොවැ පහළ වන්නේ යැ.

330. (මෙ කාන්තා තොමෝ) ඔබ දහමට හිමි වූ ඕරස වූ ධර්මයෙන් නිර්මිත වූ නමින් ගොතමී නම්වූ ශාස්තෘශ්‍රාවිකාවක් වන්නී යැ.

331. ඒ තරාගතයන්ගේ දිවි වඩාලන සුළුමවු වන මෝ රාත්‍රඤ්ඤ (පැවිදි වැ බොහෝකල් ඇති) මෙහෙණන් අතර අග්‍රබව ලබන්නී යැ.”

332. එ අසා ප්‍රමුද්ධ වූ මම එකල දිවිහිම කොට ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ (සිටු) පසයෙන් උපසාරාන කොට එ අත්බැවින් කලුරිය කෙළෙමි-

333. සියලු කාමයෙන් සමෘද්ධ වූ තවතිසා දෙවියන් අතර උපන්නෙමි සෙසු දෙවියන් දස කරුණකින් අභිභවා සිටියමු.

334. රූපයෙන් ශබ්දයෙන් ගන්ධයෙන් රසයෙන් හා ස්ප්‍ර්ශ්ව්‍යා-යෙන් ද, ආයුෂයෙන් ද වර්ණයෙන් සුඛයෙන් හා වැළි යශ්ශින් ද-

335. එසෙයින් ම අධිපතිභාවයෙන් ද (සෙසු දෙවියන්) අභිභවා බැබළුණෙමි මම එහි දෙවරපුරුණේ ප්‍රේමණිය මෙහෙසි වූමු.

336. සසර සැරිසරන මම කම්භායුයෙන් මෙහෙයන ලද්දෙමි කාසි රජුගේ විජිතයෙහි දසග්‍රාමයෙකැ උපන්මු.

337. එකල එගමිහි නො අඩු වැ පන්සියයක් දස්සු වෙසෙති. එහි සියල්ලන්ට යමෙක් දෙටු ද, මම ඔහුගේ භායා වූමු.

338. සයම්භූතො පඤ්ඤානා ගාමං පිණ්ඩාය පාවිසුං,
තෙ දිස්වාන අහං තුට්ඨා සහ සබ්බෙහි ඤාතිහි.¹
339. කථා පඤ්ඤානකුටී² චතුමාසෙ උපට්ඨිය,³
තිරිචරානි දත්වාන පසන්නාමිතං⁴ සයාමිකා.
- 340 තතො වුතා සපතිකා⁵ තාවනිංසගතා මයං,
පච්ඡිමෙ ච භවෙද්දානි ජාතා දෙවදගෙ පුරෙ.
341. පිතා අඤ්ඤාසංකොතො ටෙ මාතා මම සුලකංඤා,
තතො කපිලවත්ථසමීං සුදොධානසරං ගතා.
342. සෙසා⁶ සකායකුලෙ ජාතා සකායානං සරමාගමිං,
අහං විසිට්ඨා සබ්බාසං ජිනස්සාපාදිකා අහුං.
343. මම පුත්තොභිනිකම්මො⁷ බුදො ආසි වීතායකො,
පට්ඨාගං පබ්බජිත්වාන සතෙහි සහ පඤ්ඤි.
344. සාක්කියානිහි ධීරාහි සහ සතතිසුඛං ඵුසිං,
යෙ තද පුබ්බජාතියං අමනාකං අහු සාමිනො.
345. සහ පුඤ්ඤස්ස කත්තාරො මහාසමයකාරකා,
ඵුසිංසු අරහත්තං තෙ සුගතෙනානුකම්බිතා.
346. තදෙතරා භික්ඛුනියො ආරුහිංසු නහස්ථලං,
සබ්බතා⁸ විය තාරායො විරොචිංසු මහිඤ්ඤිකා.
347. ඉදධි අනෙකා දසෙසසුං පිළුඤ්චිකති⁹ යථා,
කම්මාරො කතකසෙසව කම්මඤ්ඤස්ස සුසිඤ්ඤිතො.¹⁰
348. දසෙසභා පාවිච්චාරානි විවික්ඛානි¹¹ බහුනි ච,
නොසෙභා වාදිපචරං මුනිං සපරිසං තද.
349. ඔරොභිත්වාන ගගනා චන්දිකා ඉසිසත්තමං,
අනුඤ්ඤතා නරගෙගන යථායානෙ නිසිදිසුං.
350. “අභො”නුකම්බිකා අමිතං සබ්බාසං වීර ගොනම්,
වාසිකා නව පුඤ්ඤාහි පත්තා නො ආසවකම්බයං.

1. සබ්බාහි ඉන්ද්‍රිය - මජ්ඣ.
2. පුතා හුත්වා ච සබ්බායො - මජ්ඣ.
3. උපට්ඨසු - මජ්ඣ.
4. සංසරිමං - සිමු, මජ්ඣ.
5. සබ්බාසි තා - මජ්ඣ.
6. සබ්බා - සත්‍ය.

7. ස මෙ ඉතෙතං... - සත්‍ය
8. වගතා - සිමු
9. පිළුඤ්චිකති - මජ්ඣ.
10. පුඤ්ඤකමෙමිසු සිහවිතා - සත්‍ය
11. විවිධානි - සත්‍ය

338-339. පන්සියයක් පසේබුදුහු පිටු පිණිස ගමට පිවිසුණහ. ඔබ දක තුටුපත් වැ සියලු නැයක් සමග පන්සියයක් කුටී තනා සිටුවෙත් ඔුළුලෙහි උවටැන් කොට තුන්සිවුරු දී සැමියන් සහිත වැ ප්‍රසන්න වූමහ.

340. සැමියන් සහිත අපි එයින් සැවැ තවතිසාවට ගියමහ, දන් පැසුළු බෙවෙහි ද දෙවදහ නුවරැ (එක්වැ) උපතූමහ.

341. මාගේ පිය තෙමේ අඤ්ජන ආකාරජ යැ, මාගේ මව සුලක්ඛණාදේවී ය. ඒ දෙවදහ නුවරින් කිඹුල්වක් පුරැ සුදෙවුන් රජුගේ ගෙට (සරණ) ගියා වෙමි.

342. ආකාස කුලයෙහි උපන් සෙසු දස්සෝ ආකාසජන්ගේ ගෙට ගියහ. (ආකාසජන් හා විවාහ වූහ.) සියල්ලන් අතුරෙහි විශිෂ්ට වූ මම ජිනේන්ද්‍රයන්ගේ පොෂක (-කිරි) මව වූමි.

343-344. මාගේ පුත් අභිනිෂ්ක්‍රමණය කොට (තමහට නායක යකු නැති හෙයින්) විනායක බුද්ධ වියැ. පසු කලැ මම පන්-සියයක් ආකාස කුමරියන් සමග පැවිදි වැ ධීර වූ ඔවුන් හා ශාන්තිසුඛය (-නිවන් සුව) ස්පර්ශ කළමි. ඒ පෙරදැහි යම් කෙනෙක් අපගේ ස්වාමිපුරුෂ වූහු ද-

345. එක් වැ පින් කළ (දන්) මහාසමයකාරක ඔහු සුගතයන් වහන්සේ විසින් අනුකම්පිත වූවාහු අර්හත්වය ස්පර්ශ කළාහ.

346. ඒ සෙසු මෙහෙණහු අහස්තලයට නැගුණාහ. මහත් සෘද්ධි ඇත්තාහු එක්රැස්වූ තාරකා සෙයින් බැබළුණාහු යැ.

347-348. (ඔහු) නොයෙක් සෘද්ධි දක්වූහ. රන්කම්භි මොනනාවට හික්මුණු කම්භාරපුත්‍රයකු (-රන්කරුවකු) කම්ණා ස්වර්ණය කින් බොහෝ ආභරණ විශේෂ (කනා ප්‍රදර්ශනය කරන්නාක්) සෙයින් (එ මෙහෙණහු) බොහෝ විසිතුරු පෙළහර දක්වා එදිනැ පිරිස් සහිත වාදීවර මුනින්ද්‍රයන් වහන්සේ සතුටු කොට-

349. අහසින් බැස උත්තම සෘෂි වූ මුනිරජුන් නැමැ ද නරාග්‍ර තථාගතයන් වහන්සේ විසින් අනුදන්තා ලද්දහු සුදුසු තන්හි හුන්හ.

350. වීරයන් වහන්ස, ආශ්වර්යයෙක, ගොතමී තොමෝ අප සියල්ලන්ට අනුකම්පා ඇත්තී යැ, නුඹ වහන්සේගේ කුශලයන් විසින් වාසිත වූ අපි ආප්‍රවක්‍ෂය සංඛ්‍යාත නිවනට පැමිණියමහ.

351. කිලෙසා ක්‍යාපිතා අමිතං හවා සබ්බෙ සමුහතා
නාහිවි බන්ධනං ඡෙත්වා විහරාම අනාසවා.
352. ස්වාගතං වත නො ආසි බුද්ධසෙට්ඨස්ස සනතිකෙ
තිසෙසා වීජ්ජා අනුප්පන්නා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
353. පටිසම්භිද්‍ය වතසෙසා ව විමොක්ඛාපි ව අට්ඨමෙ
ඡළභිඤ්ඤා සවර්ණකතා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
354. ඉද්ධිසු ව වසී භොම දිබ්බාය සොතධාතුයා
වේතොපරියඤ්ඤාස්ස වසී භොම මහාමුතො.
355. පුට්ඨෙතිවාසං ජානාම දිබ්බවසඬු වීසොධිතං
සබ්බාසවා පරිකම්භො නත්තීද්දති පුනඛ්භවො.
356. අපේ ව ධර්මෙ නෙරුතෙත පටිභානෙ ව වීජ්ජති
ඤ්ඤාං අමිතං මහාවීර උප්පන්නං තව සහතිකෙ.
357. අසමාහි පරිවිඤ්ඤාසං මෙත්තවිත්තාහි නායක
අනුජානාහි සබ්බාසං¹ නිබ්බානාය මහාමුතො.²
358. “නිබ්බාසිස්සාම ඉච්ඡෙවං කිං වක්ඛාමී වදහතියො³
යස්සද්දති ව වො කාලං මඤ්ඤරා⁴”ති ජිනො³බ්බවි.
359. ගොතමී ආදිකා තායො තද භික්ඛුනියො ජිනං
වජ්ජිත්වා ආසනා තමහා වුට්ඨාය අගමංසු තා.
360. මහතා ජනකායෙන සහ ලොකග්ගනායකො
අනුසංයායී සො³ වීරො මාතුච්ඡං යාව කොට්ඨකං.
361. තද නිපති පාදෙසු ගොතමී ලොකබන්ධුනො
සහෙතරාහි⁴ සබ්බාහි පච්ඡමං පාදවඤ්ඤං.
362. “ඉදං පච්ඡමකං මග්ගං ලොකනාථස්ස දස්සනං
න පුනො අමතාකරං පස්සිස්සාමී මුඛං තව.
363. න ව මෙ වඤ්ඤං වීර තව පාදෙ සුකොමලෙ
සමුද්ධිස්සාමී ලොකග්ග අජ්ජ ගට්ඨාමී නිබ්බුත්තිං.

1. සබ්බායො - සා, PTS
2. වදහතිනං - සිමු
3. අනුසංයාවසී - සා.
4. සහෙතිකාහි - මජ්.

351. අප විසින් කෙලෙස්සු දවන ලදහ. සියලු හවයෝ මුල් සිඳ නසන ලදහ. බැඳුම් සිඳ සරණ හස්තිරාජීනීන් සෙයින් ආසුව රහිත වූ වාස කරමු.

352. බුදුරජාණන් වහන්සේ වෙත (එළැඹීමෙන්) අපට ස්වාගත යෙක් වියැ. ත්‍රිවිද්‍යා අනුප්‍රාප්ත යැ. බුදුසසුන් කරන ලදී.

353. මේ සිවුපිළිසිතියා ද අෂ්ටවිමොක්‍ෂ ද මට අභිඥ ද ප්‍රත්‍යක්‍ෂ කරන ලද යැ. බුදුසසුන් කරන ලදී.

354. මහාමුනිකුමනි, සෘද්ධීන්හි වර්ධ වෙමු, දිබ්බසොතධාතූයෙහි (-දිවකන්ති) ද භෞතාපරිසකූණයෙහි (-පරසින් දන්තා නුවණෙහි) ද වර්ධ වෙමු.

355. පෙර විසූ කදපිළිවෙළ දනිමු. දිවැස පිරිසුදු කරන ලද යැ සියලු ආසුව ගෙවී ගියේ යැ දන් යළි ඉපැත්තෙක් නැති.

356. මහාවීරයන් වහන්ස, අපට අර්ථයෙහිත් ධර්මයෙහිත් නිරුක්තියෙහිත් ප්‍රතිභානායෙහිත් යම් ඥානයක් වේ ද, (එ ඥානය) තොප හමියෙහි දී උපනැ.

357. නායකයන් වහන්ස, අප විසින් මෙන් සිතැති වූ පුරුදු (-ආශුරු) කරන ලදහ, (අප) සියල්ලන්ට පිරිනිවන් පිණිස අනුදන වදළ මැනැවි.

358. “පිරිනිවෙන්නවු සි මෙසේ පවසන්නන්හට කුමක් කියමි ද, යමක් පිණිස (කාලය අපෙක්ෂා කරන්නහු නම්) තෙපි (ඒ කාලය) දනිවු” යි ජිනෙන්ද්‍රයන් වහන්සේ වදළ සේකැ.

359. එවිට ගෞතමී ආදී ඒ භික්ෂුණිහු ජිනෙන්ද්‍රයන් වැඳ එ හුනස්නෙන් නැගැ ගියාහ.

360. ඒ වීර වූ ලෝකාග්‍රනායකයන් වහන්සේ මහාජන සමූහයා සමග දෙරකොටුව තෙක් සුළුමව අනුව වැඩම කළ සේකැ.

361. එකල ගෞතමී තෙරණියෝ සෙසු සියල්ලන් සමග පැසුළු පා වැදුම කෙරෙමින් ලෝකබන්ධු බුදුරජුන් පා මුල වැඳ වැටුණාහ.

362. (මී මෙසේ පවසයි :) “ලෝකනාථයන් පිළිබඳ මේ මාගේ පැසුළු දකුම යි, අමෘතයට ආකර වූ තොපගේ මුඛය යළි නො දක්වු.

363. වීරයන් වහන්ස, මුඛ වහන්සේගේ සියුමැළි පා සහළ නැවත වැදීමෙන් මට නො ද ඇති, ලෝකාග්‍රයන් වහන්ස, (බෙ පා) ස්පර්ශ කරමි. අද පිරිනිවනට යමි.

364. රුපෙන කිං තවා'නෙන දිට්‍ඨං ධම්මෙ යථාකරො
සබ්බං සම්බන්ධෙවෙතං අනස්සාසිතමිත්තරං."
365. සා තාහි සහ¹ ගතඛාන භික්ඛුනුපස්සයං සකං
අඛම්පලලඛකමාභුජස් නිසීදි පරමාසනෙ.
366. තද උපාසිකා තත්ථ චුද්ධසාසනවච්ඡලා
තස්සා පවතතිං සුඛාන උපෙසුං පාදවඤ්ඤා.
367. කරෙහි උරං පහණ්වා ඡිත්තමුලා යථා ලතා
රොදනතා කරුණං රාවං² සොකච්චා භූමිපාතිකා³
368. "මා නො සරණංද නාරො විභාය ගමී නිබ්බුතිං
නිපතීත්වාන යාවාම සබ්බායො සිරසා මයං."
369. යා පධානතමා තාසං සඤ්ඤා පඤ්ඤා උපාසිකා
තස්සා සීසං පමස්සනතී ඉදං වචනමට්ඨවි:
370. "අලං පුත්තා විසාදෙන මාරපාසානුවක්කිනා
අතිවිටං සම්බන්ධං සබ්බං වියොගනතං වලාවලං."
371. තතො සා තා විස්සජ්ජිතා පයමං කුමානමුත්තමං
දුතියං තතියං වාපි සමාපජ්ජී වතුත්තං.
372. ආකාසායතනකොඤ්ච විඤ්ඤාණායතනං තථා
ආකිකොඤ්ඤං නෙවසඤ්ඤං සමාපජ්ජී යථාක්කමං.
373. පටිලොමෙන කුමානාති සමාපජ්ජීත්ථ ගොතමී
යාවතා පයමං කුමානං තතො යාව වතුත්තං.
374. තතො චුද්ධාය නිබ්බාසි දිපවච්ච නිරාසනා⁴
භූමිවාලො මහා ආසි තහසා විජජ්ජනා පති.
375. පනාදිතා දුක්ඛියො පරිදෙවිංසු දෙවතා
පුප්ථචුට්ඨි ව ගගනා අභිවක්ඛං මෙදිනිං.
376. කම්පිතො මෙරුරාජාපි රක්ඛමජ්ජකි යථා නටො
සොකෙතනවාතිදිනො වං විරවො ආසි සාගරො.

1. සා සහ තාහි - මජ්ඣං.
2. රවං - මජ්ඣං.
3. භූමිපාතිකා - මජ්ඣං.
චුට්ඨි පාතිකා - PTS
4. නිරාසවා - මජ්ඣං.
5. සොකෙතන වාතිදිනොව - මජ්ඣං.

364. කොපගේ යථාස්වභාව (සත්‍ය) ධර්මය දුටු කල්හි මේ රූපයෙන් කවර වැඩෙක් ද, තෙල සියල්ල සඟිඟ (හේතුයෙන් හටගත්තේ) යැ, ආස්වාද (අස්වැසිලි) රහිත යැ, බොහෝ කල් නො පවත්නේ" යි.

365. ඕ ඔවුන් සමග සිය මෙහෙණවරට ගොස් අඩ පළඟ බැඳ උතුම් අස්නෙහි හුන්නා යැ.

366. එකලැ එහි බුද්ධිශාසනමාමක වූ උවැසියෝ ඇය (ගොතමී) ගේ පුවත් අසා පා වදිනු රිසියෝ වූ එළැඹුණාහ.

367. (ඔහු) ළෙහි අතින් පැහැර බැහැ හඬින් හඬමින් සොචින් පෙළුණේ වූ මුල්සුන් ලියවැල් සෙයින් බිම වැටීම ඇති වූවාහු —

368. "අපහට ශරණයක වූ, නාට වූ උත්තමාවතී, අපි සියල්ලෝ සිරයින් වැඳ වැටී (නොප) අයැදුම්හ: අප හැරපියා නිවනට නහමක් යනු මැනවි" යි කීහු.

369. ඔවුනතර ප්‍රධානතම වූ සැදහැවත් නුවණ ඇති යම් උවැසියෙක් වූද, (ගොතමී) ඇය හිස පිරිමදිමින් මේ වදන් පැවැසූ :

370. "දරුවනි, මාරබන්ධන අනුව වටනා සොචින් කම් නැත, සඟිඟ ධර්ම සියල්ල අතිස යැ, වෙන්වීම කෙළවර කොට ඇත, නිරතුරු වෙනස්වනසුලු" යි (කියායි.)

371-372. ඉක්බිති ඕ ඔවුන් බැහැර යවා උතුම් වූ ප්‍රථමධ්‍යාන යට සමවැදුණු. දෙවැනි, තෙවැනි, සිවුවැනි ධ්‍යානයනට ද එසෙයින් ම පිළිවෙලින් ආකාසානඤ්ඤායතන යැ විඤ්ඤාණඤ්ඤායතන යැ ආකිඤ්ඤායතන යැ තේවසඤ්ඤා නාසඤ්ඤායතන යැ යන සමච්ඡන්ද සමවැදුණා යැ.

373. ගොතමී තෙරණියෝ පළමුවැනි ධ්‍යානය තෙක් පිළි-ලොම් වීසින් ධ්‍යානයනට සම්වැදුණාහ. එයින් (අනුලොම් වීසින්) සිවුවැනි ධ්‍යානය තෙක් සමච්ඡන්හ.

374. එයින් නැගී සිට තෙල් නැති පහන් සිළක් සෙයින් පිරිනිවියාහ. (එකෙණෙහි) මහාභූමිචලනයක් වියැ. අහසින් විදුලිධාරා ද පතිත වී.

375. මහාමේඝයෝ ගර්ජනා කළහ. දෙවියෝ වැළපුණාහ. අහසින් පොළොවට මල්වැසි ද වට.

376. රහමඬලෙහි නළුවකු මෙන් මෙරුපර්වතය ද කම්පිත වියැ, සොචින් දීන වූ සෙයින් මහසයුර ද වීරාඩ (මහත් සොෂ) ඇති වී.

377. දෙවා නාගාසුරා බ්‍රහ්මා සංවිග්ගා¹ 'හංසු' තඛ්ඛණේ:
 "අනිච්ඡා වත සඛ්ඛරා යථායං විලයං ගතා,
378. යා වෙ'මං පරිවාරිංසු සන්ත්‍රිසාසනකාරිකා
 තායො'පි අනුපාදනා දීපට්ඨි² විය නිබ්බුතා."
379. "හා යොගා විපපයොගනා හා'නිච්ඡං සබ්බසඛිතං
 හා ජීවිතං විනාසනං" ඉට්ඨාසි පරිදෙවනා.
380. තතො දෙවා ච බ්‍රහ්මා ච ලොකධම්මොනුවක්කනං
 කාලානුරූපං කුබ්බතති උපෙක්ඛා ඉසිසක්කමං.
381. තද ආමනතයි සත්ථා ආනන්දං සුනිසාගරං;³
 "ගව්ඡානන්දු නිවෙදෙහි භික්ඛුනං මාතුනිබ්බුතිං."
382. තද'නන්දෙ නිරානන්දෙ අසපුනා පුණ්ණලොචනො
 ග්ගහදෙන සරෙතාහ "සමාගෙව්නතු භික්ඛවො.
383. පුබ්බදක්ඛිණපට්ඨාසු උක්කරායං වසනති යෙ
 සුණ්ණතු භාසිතං මග්ගං භික්ඛවො සුගතොරසා.
384. යා වඩ්ඪයි පයඤ්ඤන සරිරං පට්ඨමං මුනෙ
 සා ගොතමී ගතා සනතිං තාරාච සුරියොදයෙ.
385. බුද්ධමාතාති පඤ්ඤාකං ධම්මානං ගතා'සමං
 න යත් පඤ්ඤනෙක්කාපි ගතං⁴ දක්ඛති නායකො
386. යස්සත්ථි සුගතෙ සද්ධා යො ච පියො⁵ මහාමුනෙ.
 බුද්ධමාතරී⁶ සක්කාරං කරොතු සුගතොරසො."
387. සුදුරට්ඨාපි තං සුත්ථා සිසමාගක්ඛු භික්ඛවො
 කෙවි බුද්ධානුභාවෙන කෙවි ඉඤ්ඤ කොවිද.
388. කුටාගාරවරෙ රච්චෙ සබ්බසොණ්ණෙමයෙ සුගෙ
 මඤ්ඤකං සමරොපෙසුං⁷ යත් සුක්කාසි ගොතමී.

1. සංවිග්ගං - මජ්ඣං.
 2. දීපට්ඨා - සා.
 3. සුතසාගරං - මජ්ඣං.
 4. ගතං - මජ්ඣං.
 5. යො වා පියො - සී.
 6. බුද්ධමාතූසා - මජ්ඣං.
 බුද්ධසමානා - සා.
 7. සමාරොපෙසුං - මජ්ඣං.

377-378. එකෙණෙහි දෙවියෝ ද නාගයෝ ද අසුරයෝ ද බ්‍රහ්මයෝ ද සංවිග්න වූ (මෙසේ) කීහු : “එකාන්තයෙන් සංස්කාරයෝ අනිත්‍යහ. යම්සේ මෝ නිවීමට ගියාද, එසේ ශාස්තෘ ශාසනකාරීණී වූ (-බුදුවදන් අනු වූ හැසුරුණු) යම් මෙහෙණ කෙනෙක් මැය පිරිවරා සිටියාහු ද ඔහු ද (තෙල් නැති) පහන් සිළු සෙයින් උපාදන රහිතවූ නිවීමට ගියාහු” යි.

379. “අහෝ! එක්වීම වෙන්වීම අන්තකොට ඇත්තේ යැ, අහෝ! සියලු සබ්බක ධර්ම අනිත්‍ය යැ, අහෝ! ජීවිතය විනාශය කෙළවර කොට ඇත්තේ යැ” මෙසේ (ඔවුනතර) පරිදේවනා (වැලපිම) ද ඇති වූයේ යි.

380. ඉක්බිති දෙවියෝ ද, බ්‍රහ්මයෝ ද සෘෂිශ්‍රේෂ්ඨ බුදුරදුන් කරා එළඹූ ලෝසිරිත් අනු වූ කටයුතු දැ කාලානුරූප කොට කෙරෙත්.

381. එකල ශාස්තෘන් වහන්සේ ශ්‍රැතියාගර වූ (බොහෝ ඇසු පිරු තැන් ඇති) ආනන්ද තෙරණුවන් ඇමැතු සේක : “ආනන්ද, යව, මවුගේ පිරිනිවීම භික්ෂූන්ට දන්ව” යි.

382. එවිට නිරානන්ද (සතුවන් තොර) ආනන්ද තෙරණුවෝ කඳුළින් පිරුණු නෙත් ඇති වූ “(ආයුෂ්මත්) මහණෙනි, එක්රැස් වෙත්වයි” ගද්ගද (පැකුලුණු) හඬින් කීහ.

383. “පෙර - දකුණු - පැසුර - දිග්ගි ද, උතුරු දිග්ගි ද බුද්ධපුත්‍ර යම් භික්ෂු කෙනෙක් වෙසෙත් නම් ඔහු මගේ වචනය අසත්වා.

384. මුනින්ද්‍රයන් වහන්සේගේ පශ්චිම ශරීරය යම් මවක් ප්‍රයත්නයෙන් වර්ධනය කළාද, ඒ ගොතම් තොමෝ සුයෝධාදයෙහි තාරකාවක් සෙයින් ශාන්තියට ගියා යැ.

385. පසැස් ඇති නායකයන් වහන්සේ පවා යම් තෙනෙකැ ගිය ඇය නො දක්නාසේක් ද, (ඔ) ‘බුද්ධාතා’ යන අසම වූ ප්‍රඥප්තිය (අප අතර) තබා (නිවීමට) ගියා යැ.

386. සුගතයන් වහන්සේ කෙරෙහි යමකුගේ ශ්‍රද්ධා ඇත් ද, මහාමුනි කෙරෙහි යමෙක් ප්‍රිය ද, (ඒ) බුද්ධ පුත්‍රතෙමේ බුද්ධාතා කෙරෙහි සත්කාර කෙරේවා.”

387. ඉතා දුර සිටියාවූ ද භික්ෂූහු එ අසා බුද්ධානුභාවයෙන් ඇතැම්හු ද සෘණීවිෂයෙහි නිපුණ ඇතැම්හු ද වහා පැමිණියාහු යි.

388. ගෝතම් තොමෝ යම්තෙනෙකැ සැතැපි සිටියා ද ඒ මණ්ඩකය (හැඳ) සියල්ල රනින් නිම වූ ශුභ වූ රම්‍ය වූ උතුම් කුරුගෙයකැ ආරොපණය කළහ.

389. වක්ඛාරො ලොකපාලා තෙ අංසෙහි සමධාරස්සං
සෙසා සක්කාදයො දෙවා කුටාගාරෙ සමග්ගස්සං.
390. කුටාගාරානි සබ්බානි ආස්සං පඤ්ඤානානිපි¹
සරද්දිවච්ඡානානි විසක්කමුක්කනානි හි.
391. සබ්බාපි තා² භික්ඛුනියො ආස්සං මඤ්ඤස්ස සාධිතා
දෙවානං ඛන්ධාරුද්ධා නියානන් අනුපුබ්බසො.
392. සබ්බසො ඡාදිතං ආසි විතානෙන නහස්මලං
සතාරා වඤ්ඤාරියා ලඤ්ඤා කනකාමයා
393. පතාකා උසස්සිතා නෙකා විතතා පුප්ඵකඤ්ඤිකා
ඔග්ගකාසපද්ධා මහියා පුප්ඵමුග්ගතං.
394. දිස්සන්ති³ වඤ්ඤාරියා පඡ්ඤානි ව තාරකා
මජ්ඣිමනිකාසි වාදිවො න තාපෙති සසි යථා.
395. දෙවා දිබ්බෙහි ගජෙහි මාලෙහි සුරහිති ව
වාදිකෙහි ව නවෙව්හි සධිහිති ව සුරස්සං.
396. නාගා සුරා ව මුහුමානො යථාසත්තං⁴ යථාමලං
සුරස්සංසු ව නියනති නිබ්බුතං බුද්ධිමාතරං.
397. සබ්බායො පුරතො නිතා නිබ්බුතා සුගතොරසා
ගොතමී නියතෙ පච්ඡා සක්කතා බුද්ධිපොසිතා.
398. පුරතො දෙවමනුජා සනාගා'සුරමුහුමකා
පච්ඡා සසාවකො බුද්ධො පුරස්සං යාති මාතුයා.
399. බුද්ධස්ස පරිනිබ්බානං නෙදිසං ආසි යාදිසං
ගොතමී පරිනිබ්බානං අතිවච්ඡාරියං අනු.
400. බුද්ධො බුද්ධස්ස නිබ්බානෙ⁵ නොපදිස්සන්ති භික්ඛවො
බුද්ධො ගොතමීනිබ්බානෙ සාරිපුත්තාදිකා⁶ තථා.
401. විතකානි කරිත්වාන සබ්බගජ්ඣමයානි තෙ
ගජ්ඣමුහුමකවකිණ්ණානි කුසාපස්සිමාසු ව තා තතිං.

1. පඤ්ඤානානි හි - පිඬු.

2. සබ්බා කාසි - මජ්ඣං.

3. දිස්සන්ති - මජ්ඣං.

4. යථාසත්තං - පිඬු.

5. න බුද්ධො බුද්ධනිබ්බානෙ - මජ්ඣං, PTS.

6. නොපදියාදි - මජ්ඣං.

7. සාරිපුත්තාදි - සතා.

389. ඒ ලෝකපාල දෙවියෝ සිවුදෙන (කුළුගෙය) දසරුවෙහි ලා බැරූහ. සෙසු ශක්‍රාදී දෙවියෝ කුළුගෙවල් ගත්හ.

390. කුළුගෙවල් පත්සියයක් වියැ, එ සියල්ල සරාහිරු බසු වියැ, විස්කම්භ විසින් කරනලද වී.

391. ඒ සියලු හික්කුණු මඤ්ඤාත්තී ශයනය කරවන ලද වුහ. දෙවියන්ගේ දසරුවට නංවන ලද්දහු අනුපිළිවෙළින් (ආදහනසානය වෙත) ගෙනයනු ලැබෙත්.

392. අහස්තලය හැමදෙසින් වියනින් වසනලද වියැ, තරු සහිත සඳහිරු රත්මුවා වැ ලකුණු කරන ලද වී.

393. නොයෙක් පතාකාවෝ ඔසවන ලදහ, පුෂ්පකක්ඛුකයෝ පතුරුවා හරින ලදහ, අහසෙහි පද්මයෝ එල්ලුණහ, පොළොවෙන් පුෂ්පයෝ උද්ගත වුහ.

394. සඳහිරු දක්නා ලැබෙයි, තාරකා දිලියෙයි, හිරු මධ්‍යාහ්න ගත නමුදු සඳ මෙන් (කිසිවකු) නො තවයි.

395. දෙවියෝ දිව්‍යමය ශක්ධයෙහුද මනාසුවදැති මල්දම්නුද වාදනයෙහුද නෘත්‍යයෙහුද සංගීතියෙහුද සිදුහ.

396. නාගයෝ ද අසුරයෝ ද බ්‍රහ්මයෝ ද පිරිනිව් (සොහොන වෙත) ගෙනයනු ලබන බුද්ධමාතාව ශක්ති පමණින් බල පමණින් පූජා කළෝ යි.

397. සුගතෝරස වූ පිරිනිව් සියලු මෙහෙණහු පෙරවූ කොට ගෙනයන ලද්දහ ය, බුදුන් (ප්‍රදරුකල) පෝෂණය කළ ගොතම් තොමෝ සත්කාර කරනලදුව පසුව ගෙනයනු ලබයි.

398. කාග අසුර බ්‍රහ්ම ගණයා සහිත දෙවිමිනිස්හු පෙරවූව ගමන් කළහ. මව්ට පූජා පිණිස ශ්‍රාවකයන් සහිත වූ බුදුහු පසුවැ වැඩම කළාහු යැ.

399. ගෝතමියගේ පරිනිර්වාණය යමසේ අතිශයින් ආශ්ච්‍යාදී ජනක වී ද, බුද්ධපරිනිර්වාණය එසේ ආශ්ච්‍යාදීජනක නො වී යැ.

400. බුද්ධපරිනිර්වාණයෙහි බුදුහු නො දක්නා ලැබෙති, ගොතම් පරිනිර්වාණයෙහි බුදුහු ද එසේ ම ශාරිපුත්‍රාදී තෙරණුවෝ ද දක්නා ලැබෙත්.

401. ඒ දෙවිමිනිස්හු සුවද සුණු බහාලූ සියලු සුවද දැසින් යුතු සැ කරවා ඔවුන් (ඒ මෙහෙණන්) එහි තැන්පත් කොට දැවුහ.

402. සෙසභාගානි ධයභිංසු අච්චිසෙසානි සබ්බසො
ආනන්දො ච තද්ධොව සංවෙගජනනං වට්ඨො:
403. "ගොතමී නිධනං යාතා දඬුං වසසා¹ සරීරකං
සමෙක්ඛංභං² බුද්ධිනිබ්බානං න වීරෙන භවිස්සති."
404. තතො ගොතමීධාතුනි තස්සා පක්ඛගතානි යො
උපනාමෙසි නාථස්ස ආනන්දො බුද්ධිවොදිතො.
405. පාණිනා තානි පග්ගස්ස අට්ඨොව ඉසිසක්ඛමො:
"මහතො සාරවන්තස්ස යථා රුක්ඛස්ස තිට්ඨතො.
406. යො සො මහක්ඛරො ඛන්ධො පඤ්ඤායා අනිච්චතා,
තථා භික්ඛුනිසඬ්ඛස්ස ගොතමී පරිනිබ්බුතා.
407. අහො අච්ඡරියං මග්ගං³ නිබ්බුතායසි මාතුයා
සරීරමක්ඛසෙසාය නත්ථී සොකපරිද්දවො.
408. න සොච්ඡා පරෙසං සා තිණ්ණිසංසාරසාගරා
පරිවජ්ජිතසන්තාපා සිතිභුතා සුතිබ්බුතා.
409. පණ්ඩිතාසි මහාපඤ්ඤා පුට්ඨපඤ්ඤා තථෙව ච
රක්ඛණ්දෙ භික්ඛුනීනං සා එවං ධාරෙථ⁴ භික්ඛවො.
410. ඉභ්බියා ච වසි ආසි දිබ්බාය සොතධාතුයා
වේතොපරියක්ඛණස්ස වසි ආසි ච ගොතමී.
411. පුබ්බෙතිවාසං අඤ්ඤාසි දිබ්බවක්ඛු වීසොධිතං
සබ්බාසවපරික්ඛණං නත්ථී තස්සා පුනත්තවො.
412. අත්ථධම්මනිරුත්ථිසු පච්ඡානෙ තථෙව ච
පරිසුද්ධං අහු ඤාණං තස්මා සොවනියා න සා.
413. අයොසනහතසෙසව ජලතො ජාතවේදසො
අනුපුරිබ්බපසන්තස්ස යථා න ඤායතෙ ගති.
414. එවං සමමා විමුක්ඛානං කාමබන්ධොසතාරිනං
පඤ්ඤාපෙතුං ගති නත්ථී පක්ඛානං අවලං පදං⁵.
415. අත්තදීපා තතො හොථ සතිපට්ඨානගොචරා
භාවෙත්වා සත්තබොජ්ඣංකරො දුක්ඛස්සන්තං කරිස්සථා⁶ති.

ඉත්ථං සුදං මහාපජාපති ගොතමී ඉමා ගාථායො අභ්‍යා-
සිත්වාති.

මහාපජාපති ගොතමී ථෙරියාපදනං සත්තමං.

1. ධයාසංඝරාසා - මජ්ඣ.
2. සමෙක්ඛං - මජ්ඣ, සායා, PTS.
3. ආනන්ද පසා බුද්ධියා - සායා.
4. ජානාර - PTS, විඤ්ඤාර - සායා.
5. පදං - සීග්‍ර, මජ්ඣ.

402. අසීර්වානු ගේෂ කොට ඇති (ගරිරගත) සෙසු කොටස්හු සම්ප්‍රකාරයෙන් දැවුණාහ. එවිට අනඳ තෙරණුවෝ ද සංවේග දනවන වදන් පැවසූහ:

403. “ගොතමී නිවීමට ගියා යැ. ඇගේ සිරුර ද දැවීණ, බුද්ධ පරිනිර්වාණය නොබෝ කලකින් වෙනැයි මම සැක කරමි.”

404. ඉක්බිති බුදුරදුන් විසින් මෙහෙයවන ලද ඒ අනඳ තෙරණුවෝ ගොතමී තෙරණියගේ අසීර්වානු ඇයගේ පාත්‍රගත කොට නාථ වූ බුදුරදුන්හට එළැවූහ.

405-406 ඒ අසීර්වානුන් අතින් පිළිගෙන සෘෂිග්‍රෙෂ්ඨයන් වහන්සේ (මෙසේ) වදළ සේක: “හරඇති පවත්නා මහරුකෙක යම් ඒ ඉතා මහත්වූ කඳ යම්සේ අනිත්‍යතා හේතුවෙන් වැනසීමේ ද එසේ භික්ෂුණිසඬයාගේ මහත්කඳ වූ ගෝතමී පිරිනිවියා යැ.

407. අහෝ! ආශ්වයායෙකි, සිරුර පමණක් ඉතුරු කොට මව පිරිනිවිකල්හි දු මට ශෝකයෙක් පරිදේවයෙක් නැති.

408. තරණය කළ සසර සයුරු ඇති දුරු කළ සන්තාප ඇති සිහිල් වූ මොනොවට නිවුණු ඕ මෙරමා විසින් ශොක කටයුතු නො වෙයි.

409 මහණෙනි, මෙසේ ධරවු: ඕ පණ්ඩිත යැ, මහාප්‍රාඥ යැ, පුටුප්‍රාඥ (පැතුරුණු නුවණ ඇති) යැ, මෙහෙණන් අතර රාත්‍රඥ (පැවිදි වැ බොහෝකල් ඇතැ) යි.

410. ගොතමී සෘණියෙහි වශී වූ යැ, දිබ්බසොතධාතූයෙහි (දිව කනෙහි) ද, චේතොපරියක්ඛණයෙහි (පරසින් දන්නා නුවණෙහි) ද වශී වූ.

411. පෙර විසූ කඳ පිළිවෙළ දකු, දිවැස පිරිසිදු කරන ලද, සියලු ආභ්‍රවයෝ ගෙවී ගියහ, දැන් ඇයට පුනර්භවයෙක් නැති.

412. අඤ්ඤා - ධර්ම - නිරුක්තියෙහි ද එසේ ම ප්‍රතිභාතයෙහි ද (ඇගේ) ඥානය පිරිසිදු වියැ. එහෙයින් ඕ ශොක කටයුතු නො වෙයි.

413. යකුළුන් පහළ පිළිවෙළින් නිවුණු දිලියෙන ගින්න ගිය තැන් යම්සේ නො පැනේ ද,

414. එසේ මොනොවට (සමුච්ඡේදප්‍රභාණ විසින් කෙලෙසුන් කෙරෙන්) මිදුණු බන්ධන සංඛ්‍යාත කාමොසය (හා සෙසු ඕස ද) තරණය කළ නිර්වාණ පදයට පැමිණි රහතුන්හට පනවන්නට (දෙවිමිනිස් ආදී) ගතියෙක් නැති.

415. එසේ හෙයින් තමා පිහිට කොට ඇති වට, සතිපට්ඨාන විෂය කොට ඇති වට. සජ්‍යබොධාබ්‍යවිධා දුක් කෙළවර කරව ' 'යි.

මෙසෙයින් මහාපජාපතී ගෝතමී මේ ගාථා ප්‍රකාශ කළා යැ.

සත්වැනි මහාපජාපතී ගොතමී සංවිරාපදන යි.

18. ඛෙමාපද්‍යනං.

416. පදුමුත්තරනාමජිනො සබ්බධමෙවසු චක්ඛුමා
ඉතො සත්ඝසංඝසංඝිකං කප්පෙ උපපජ්ඣි නායකො.
417. තද්දං භංගචිකිං ජාතා සෙට්ඨිකුලෙ අහුං
නානාරතනපජ්ජාතෙ මහාසුඛසමපිතා.
418. උපෙතො තං මහාවීරං අසංසාසිං ධම්මදෙසනං
තතො ජාතප්පසාද්දං උපෙසිං සරණං ජිනං.
419. මාතරං පිතරං වාපි ආයාචිතො විනායකං
නිමන්තයිතො සත්තාහං භොජයිං සහසාවකං.
420. අතික්කතොතො ච සත්තාහෙ මහාපඤ්ඤානමුක්තො
භික්ඛුනිං එතදග්ගමිකං යපෙසි තරසාරථි.
421. තං සුතො මුද්දිතො හුතො පුතො තස්ස මහෙසිනො
කාරං කතාන තං යානං පඤ්චවච පඤ්ඤි.
422. තතො මං ස' ජිනො ආහං "සිජ්ඣිතං පඤ්ඤි තච
සසංසෙ මෙ කතං කාරං අප්පමෙය්‍යථලං තයා.
423. සත්ඝසංඝසංඝ ඉතො කප්පෙ මහසාකකුලසමහරො
ගොතමො නාම ගොතෙන්න' සත්ථා ලොකෙ හවික්කති.
424. තස්ස ධම්මෙවසු දයාද්ධරියා ධම්මනිමිතො
එතදග්ගං අනුප්පන්නො ඛෙමා නාම හවික්කයි."
425. තෙන කම්මෙන සුක්කතෙන චෙතනාපඤ්ඤිති ච
ජනිතො මාත්‍රසං දෙහං කාවකිංසුසභා අහං.
426. තතො වුතා යාමමගං තතො'හං කුසිකං ගතො
තතො ච නිමොණරතිං වසවත්තිපුරං තතො.
427. යත්ථ යත්ථපපජ්ජාමි තස්ස කම්මස්ස වාහසා
තත්ථ තත්ථෙව රාජ්ජනං මහෙසිත්තමකාරයිං.
428. තතො වුතා මත්තස්සත්තො රාජ්ජනං වක්කවත්තනං
මණ්ඩලිනඤ්චි රාජ්ජනං මහෙසිත්තමකාරයිං.

1. තතො මෙ - සිඬු, මෙය.

2. නාමෙන - සිඬු.

18. ඛේමාපදනය

416. සියලු (ලොවී ලොවුතුරා) දහමිහි වක්ඛරමත් වූ (භවත්‍රයට ම) නායක වූ පද්මත්තර නම් ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ මෙයින් සියක් දහසක් වන කප්ථි පහළ වූ සේකැ.

417. එකල මම භංසවතී නගරයෙහි දිලියෙන නන් රුවන් ඇති සිටු කුලයෙකැ උපන්නෙමි මහත් සුවයෙන් සමර්පිත ද වූමි.

418. ඒ මහාවීරයන් වහන්සේ වෙතැ එළැඹූ දම් දෙසුම් ඇසුමි. එයින් උපන් ප්‍රසාද ඇති මම ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ සරණ කොට ගියා වෙමු.

419. මව ද පියා ද ආයාචනා කොට බුදුරජාණන් වහන්සේ පවරා ශ්‍රාවකයන් සහිත වූ උන්වහන්සේ සත් දිනක් වැළඳවූමි.

420. සත් දවස ඉක්මෙය කල්හි මහනුවණැත්තන් අතුරෙහි අග්‍ර වූ මෙහෙණක තරදම් සැරි තථාගතයන් වහන්සේ එතදග්‍රසානයෙහි තබාලූ සේකැ.

421. එ අසා ප්‍රමුදිත වූ යළි ඒ මහර්මීන් වහන්සේට සත්කාර කොට වැඳ හෙවැ ඒ තනතුර ප්‍රාර්ථනා කළමි.

422. ඉක්බිති ඒ ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ “තොපගේ ප්‍රාක්ෂීනාව සමාද්ධ වේවා. සඛ්‍යා සහිත මට තොප විසින් කරන ලද සත්කාරය අප්‍රමේය විපාක ඇත්තකි.

423. මෙයින් සියක්දහස් වන කප්ථි ඔක්කාක වංසය සම්භව කොට ඇති ගොතීන් ගේතම නම් වූ ශාස්තෘන් වහන්සේ ලොවැ පහළ වන සේකැ.

424. (තෙපි) ඔබ ධර්මයට හිමිවූ ධර්මයෙන් නිර්මිත වූ ඒතදග්‍රයට පැමිණි ඛේමා නම් ඖරය ශ්‍රාවිකා වන්නහු.”

425. ඒ කුශල කර්ම හේතුයෙන් ද චේතනා ප්‍රණීධි හේතුයෙන් ද මම මිනිස් කය හැරපියා තව්තිසා දෙව්ලොවට පැමිණියා වෙමි.

426. එයින් සැව යාමදෙව්ලොවට ගියමු, මම එයින් කුෂිකයට ගියමු, එයින් නිර්මාණරත්නයට ද එයින් පරනිර්මිතවශවර්ති දෙව් ලොවට ද ගියමු.

427. යම් යම් තෙතෙක උපනුමු ද, ඒ (කුශල) කම් බලයෙන් ඒ ඒ තත්හි රජුනට මෙහෙසිබව කරවුමු.

428. එයින් සැව මිනිසත් බවිහි සක්විති රජුනට ද, පෙදෙසි රජුනට ද මෙහෙසි බව කරවුමු.

429. සමපත්තිං අනුභොධාන දෙවෙසු මනුජේසු ව
සබ්බස්ස සුඛිතා හුතා නෙකකසෙසු සංසරි.
430. එකනවුතෙ ඉතො¹ කපෙව විපස්සී ලොකනායකො
උප්පජ්ඣි වාරුතයනො² සබ්බධම්මවිපස්සකො.
431. තමහං ලොකනායකං උපෙඤා නරසාරථි.
ධම්මං පඤ්ඤා සුඤ්ඤා පබ්බජිං අනගාරියං.
432. දසවිස්සසහස්සානි තස්ස වීරස්ස සාසනෙ
බ්‍රහ්මචරියං වරිඤ්ඤානා යුක්තයොගා බහුස්සුතා,
433. පච්චයාකාරකුසලා චතුසව්ච්චසාරද
නිපුණා වික්කකරීකා සංඤ්ඤාසනකාරිකා.
434. තතො වුත්තං තුසිතං උපපන්නා යසස්සනි
අභිභොසිං තභිං අපෙක්ඛා බ්‍රහ්මචරියඵලෙන³ හං.
435. යස්ස යංඤ්ඤාපපන්නා⁴ හං මහාභොගා මහඤ්ඤා
මෙධාවතී රුපවතී⁵ විනිතපරිසාරි ව.
436. හවාථි තෙන කම්මෙන යොගෙන ජිනසාසනෙ
සබ්බා සමපත්තියො මස්සා සුලභා මනසො පියා.
337. යොපි මෙ හවතෙ හත්තා යස්ස යස්ස ගතායපි
විමානෙන න මං කොථි පටිපත්ඵලෙන මෙ.
438. ඉමස්මිං⁶ හද්දකෙ කපෙව බ්‍රහ්මචරියා මහායසො
නාමෙන කොණාගමනො උප්පජ්ඣි විදනං වරො.
439. තද්දහං⁷ බාරාණසියං සුසම්ඤ්ඤාකුලපජා
ධනස්සානි සුමෙධා ව අහම්පි ව තයො ජනා.
440. සඤ්ඤාමමදස්සිතෙ දනසහායිකා පුරො⁸
සඤ්ඤාසන ව විහාරමපි⁹ උද්දස්ස කාරිකා⁹ මයං.

1. එකනවුතො - මජ්ඣ.

2. වාරුතයනා - මජ්ඣ.

3. පිලවස්සි.

4. ඉමමභි - මජ්ඣ.

5. තද්දහි - මජ්ඣ.

6. සුසම්ඤ්ඤා - සා.

7. නෙකසහායිකා වුතෙ - සා.

8. දනං සහායිකා වුතෙ - PTS.

9. සඤ්ඤාසන විහාරංභි - සා., PTS.

9. දර්ශනා - PTS.

429. දෙවියන් කෙරෙහි ද මිනිසුන් කෙරෙහි ද සැපත් වළඳා සැම තන්හි සුවපත් වූ නොයෙක් කප්පි හැසුරුණුමු.

430. මෙයින් එක් අනුවන කප්පි මනහර නුවන් ඇති සියලු ධර්මයන් දක්නා විදර්ශී නම් ලෝකනාථයන් වහන්සේ උපන් සේකැ.

431. මම නරසාරවී වූ ඒ ලෝකනාථයන් වහන්සේ වෙතැ එළැඹූ ප්‍රණීත ධර්ම අසා (ඔබ) සසුන්හි පැවිදි වූමු.

432, 433. දස දහස් වසරක් ඒ වීරයන් වහන්සේගේ සසුන්හි බඹසර සරා ශමථ-විදර්ශනා භාවනානුයෝගී වූ බහුශ්‍රැත වූ (පයඝාප්ති-ප්‍රතිපක්කි දෙක්හි) නිපුණ වූ චිත්‍ර කථා ඇති වූ ශාස්තෘන් වහන්සේගේ අනුසසුන් කරන්නක් වූ වූසුමු.

434. එ අත් බැවින් සැවූ කුමිත දෙව්ලොවැ යශස් ඇති වූ උපන්මු. බඹසර බෙලෙන් එහි සෙසු දෙවියන් අභිභවා සිටියා වෙමි.

435, 436. යම් යම් තෙතෙකැ මම් (උපන් වීසින්) එළැඹියෙමි ද, ඒ (ඒ තෙතැ) මහාමොග-මහාධන ඇති වූමු, නුවණැති වූමු, රුමන් වූමු, වැළි විනිතපිරිස් ඇති වූමු. ඒ කුශල කර්මයෙන් බුදුසසුන්හි ඉත්ම-වයඣයොග හෙතුයෙන් වික්කප්‍රිය වූ සියලු සමෙත්තිහු මට සුලභ වූහ.

437. (උත්පක්කි වශයෙන්) යම් යම් තෙතකට ගියා වූ ද මාහට යම් කිසිවෙක් ස්වාමී පුරුෂ වෙ ද, හේ මාගේ (පූර්ව) ප්‍රතිපත් එල හේතුයෙන් මට අවමන් නොකරයි.

438. මේ හදු කල්පයෙහි බ්‍රාහ්මණගෝත්‍රික මහායශස් ඇති කොණාගමන නම් වූ බුදුරජාණන් වහන්සේ (ලොවැ) පහළ වූ සේකැ.

439, 440. එකලැ මම බරණැසැ බොහෝ සමෘද්ධිමත් කුල යෙකැ දුභිතෘවක් වූමු. පෙර (අත්බවහි) දනසභායිකා වූ ධනඤ්ජානී යැ, සුමේධා යැ මම් යැ යන අපි තිදෙන මහසභනට අරමක් දුනුමහ. සභන උදෙසා වෙහෙරක් ද කරවුමහ.

441. තනො චුතා මයං සබ්බං තාවතීංසුපගා අහුං
යසසා අග්ගතං පතනා මනුසෙසසු තරෙව ව.
442. ඉමසමිං යෙව කප්පමි භුමබ්බා චතායසො
කසාපො නාම ගොතෙනා¹ උප්පජ්ඣ වදනං වරො.
443. උපට්ඨාතො මහෙසීසස තද ආසි නරිසසරො
කාසිරාජා කිකි නාම බාරාණසිපුරුත්තමෙ.
444. තසා'සිං ජෙට්ඨිකා ධිතා සමඡි ඉති විසුතා
ධමමිං සුඤ්ඤා ජිනග්ගසස පබ්බජ්ජං සමරොවයිං.
445. අනුජාති න නො තාතො අකාරෙව තද මයං.
විසවස්සසහසානි විවරිමෙ අනඤ්ඤා.
446. කොමාරිභුමිවරීයං රාජකඤ්ඤා සුබෙධිතා
බුද්ධපට්ඨානානි රතා මුදිතා සත්ත ධිතරො.
447. සමඡි සමඡගුත්තා ව භික්ඛුති භික්ඛුසිකා²
ධමමා වෙව සුධමමා ව සත්තමි සබ්බසිකා³
448. අහං උප්පලවණ්ණා ව පටාචාරා ව කුණ්ඩලා
කිසාගොතමි ධම්මදින්නා විසාධා හොති සත්තමි.
449. කදථි සො නරාදිවෙවා ධම්මං දෙසෙති අබ්බතං
මහානිදනසුත්තනං සුඤ්ඤා තං පරියාපුඡිං.
450. තෙහි කමෙවහි සුකතෙහි චෙතනාපඡිධිති ව
ජහිඤ්ඤා මානුසං දෙහං තාවතීංසං අග්ගච්ඡතං.
451. පට්ඨිමෙ ව භවෙදති සාගලායං පුරුත්තමෙ
රඤ්ඤා මද්දසා ධිතාමි මනාපා දුට්ඨා පියා.
452. සහ මෙ ජාතමත්තමි ධම්මං තමි පුරෙ අහු
තනො ධම්මාති නාමං මෙ ගුණතො උපපජ්ජරං.⁴
453. යදහං යොධ්ධනං පතනා රුපලාච්ඤාභුසිතා⁵
තද අද්ධි මං තාතො බිම්බිසාරස්ස රාජිනො.

1. නාමෙත - සිද්ධි.
2. භික්ඛුසිකා - මජ්ඣ., PTS.
3. සබ්බසිකා - මජ්ඣ., PTS.
4. ගුණිකා උපපජ්ජර - PTS.
5. රුපලාච්ඤා චුසිතා - සා.,
රුපවත්තා චුසිතා - PTS.

441. එයින් සැවැ අපි සියල්ලෝ කවිකිසා දෙවිලොවැ උපක්‍රමිහ. යශයින් අගකැන් පැමිණියමු, මිනිසුන් කෙරෙහි ද එසේමැ යි.

442. මේ කල්පයෙහි ම බ්‍රාහ්මණවංශික මහායශස් ඇති ගෝත්‍රයෙන් කාශ්‍යප නම් වූ ශාස්තෘන් වහන්සේ (ලොවැ) පහළ වූ සේකැ.

443. එකලැ බරණැස් පුරවරයෙහි මහර්ෂි බුදුරජාණන් වහන්සේ ගේ උපසායක වූ නරේශ්වර කිකි නම් කසි රජෙක් වූයේ යැ.

444. ඒ රජුහට සමඟි යයි විග්‍රාහ වූ දෙවු දියඟි වූ මම ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේගේ ධර්ම අසා පැවිද්ද රිසි වූමු.

445, 446. පිය තෙමේ අපගේ පැවිද්ද නො අනුදත්තේ යැ. එකලැ අපි හවුරුදු විසිදහසක් මුළුල්ලෙහි අනලස් වැ කුමරි බබ්‍රසර වුසුමහ, රාජ්‍යභික්‍ෂාවු සුවසේ වැඩුණු බුද්ධොපසායනයෙහි නිරතුරු ඇලුණු ප්‍රමුදිත වූ (කිකි රජුගේ) සත් දියඟිවරු නම්:

447. සමඟි යැ සමණගුත්තා යැ හික්ඛුනී යැ හික්ඛුදසිකා යැ ධම්මා යැ සුධම්මා යැ සත්වැනි සඩ්දසි යැ යන මොහු යි.

448. (මේ කලට) මම යැ උප්පලවණ්ණා යැ පටාචාරා යැ කුණ්ඩලා (කුණ්ඩල කෙසි) යැ කිසාශ්‍යෙනමී යැ ධම්මදින්නා යැ (යන අපි වෙමු) විශාඛා උචුසි සත්වැනි වෙයි.

449. ඒ නරභ්‍රෙෂ්ඨ (කාශ්‍යප) බුදුරජාණන් වහන්සේ කිසි විටෙකැ ආශ්වයඨ ජනක දහම් දෙසන සේකැ, මහානිදන සුත්‍රාන්තය අසා එය ප්‍රගුණ කළමු.

450. ඒ කුසල කම්මේතුයෙන් ද, චේතනාප්‍රණිධි හේතුයෙන් ද මිනිස් කය හැරපියා තව්තිසාවට (උපත් විසින්) ගියමු.

451. දැන් පැසුළු බෙවෙහි උතුම් සාගල නුවර මැද රජගේ මනවධන දයාජනක ප්‍රිය වූ දුභික්‍ෂා වෙමි.

452. මා උපන් කෙණෙහි ඒ සමග ම එනුවර කෙසම (-නිර්ගය) වියැ, එහෙයින් මට බෙමා යන නම ගුණ වශයෙන් ලැබිණි.

453. රූපලාවණ්‍යයෙන් භූමික වූ මා යම් කලෙකැ යොවුන් බවට පැමිණියා ද, එකලැ පිය තෙමේ මා බිම්සර රජහට (මෙහෙසි කොට) දුන්නේ යැ.

454. තස්සාහං සුඤ්ඤා ආසිං රූපකෙලායතෙ රතා
රූපානං දෙසවාදීති න උපෙසිං මහාදයං.
455. බිම්බිසාරො තද රාජා මමානුග්ගනබුද්ධියා
වණණ්ඩියා වෙච්චනං ගායකෙ ගාපයි මමං.
456. “රමමං වෙච්චනං යෙන න දිට්ඨං සුගතාලයං
න තෙන නන්දනං දිට්ඨං ඉති මඤ්ඤාමසෙ මයං.
457. යෙන වෙච්චනං දිට්ඨං නරනානුනානුනං
සුදිට්ඨං නන්දනං තෙන අමරිකුසුනානුනං.
458. චිත්තාය නන්දනං දෙවා ඔතරිත්වා මහීතලං¹
රමමං වෙච්චනං දිස්වා න තප්පනති සුචිත්තිතා.
459. රාජපුරුෂොදන නිබ්බන්ධං බුද්ධිපුරුෂොදන භුසිතං
කො වන්තා තස්ස නිබ්බන්ධං වන්තා ගුණසංඝයං.”
460. තං සුඤ්ඤා වනසථිඤ්ඤා මම සොතමනොහරං
දච්ඡිකාමා නමුය්‍යානං රඤ්ඤා ආරොවයිං තද.
461. මහතා පරිවාරෙන තද වං සො මහීපති
මං පෙසෙසිං නමුය්‍යානං දස්සනාය සමුප්පාදං.
462. “ගච්ඡ පස්ස මහාභොගෙ වනං නෙක්ඛරසායනං
යං සද භාති සිරියා සුගතාභානුරුද්ධිතං.”
463. යද ව පිණ්ඩාය මුනි ගිරිබ්බජ්ජරුක්ඛනමෙ
පච්චෙධාහං තදයෙව වනං දච්ඡිමුපාගමිං.
464. තදහං චුලලච්ඡිතං නානාභමරකුජිතං
කොකිලාගීතසභිතං මයුරගණනවජිතං.
465. අප්පද්ගුමනාකීණණං නානාවක්ඛමභුසිතං
කුට්ටිකකපසඛකීණණං යොගීවරවිරාජිතං.
466. චිවරනති අමඤ්ඤස්ස ‘සඵලං නයනං මම.’
තස්සාපි තරුණං භික්ඛුං යුක්තං දිස්වා විචිත්තයි:

1. මහීතලං - සා, PTS.
2. මං - සා, PTS.
3. සමෙපසෙසි - සා.
සම පාපෙසි - PTS.

454. රූපයෙහි මමායනයෙන් ඇලුණු මම ඒ රජුට අතිශයින් ප්‍රිය වූමු. රූපයෙහි දෙස් පවසතැයි මොකාරුණික බුදුරජුන් වෙතැ නො එළඹුණුමු.

455. එකල්හි බිම්සර මහරජ මට අනුග්‍රහ බුද්ධියෙන් වේච්චනය වණ්ණා කරවා ගායකයන් ලවා මා උදෙසා ගායනා කරවී.

456. “බුදුරජුන්ගේ ගෙකිළිය පිහිටි රමා වූ වේච්චනය යමක විසින් නොදක්නා ලද නම් ඔහු නැඟන වනය නොදක්නා ලදැයි අපි හඟනෙමු.

457. යමක්හු විසින් නරපුත්‍රයන්ට නැඟන වූ සතුටු එළවන (වේච්චනය) දක්නා ලදද ඔහු විසින් දෙවියන්ට අතිශයින් සතුටු එළවන නදුනුයන දක්නා ලද වෙයි.

458. දෙවියෝ නදුනුයන හැරපියා මිහිතලයට බැස රමා වූ වේච්චනය දක බෙහෙවින් විස්මිත වූවාහු තෘප්තිමත් නො වෙත්.

459. රජුගේ පිතින් උපන්, බුදුරජුන්ගේ පිතින් මනරම් වූ යම් වනයෙක් වේ ද, ඒ වනයාගේ ගුණසමුදයය කවරෙක් නොඅඩු වැ කියන්නේ ද.”

460. එවිටැ මාගේ කනට මිහිරි වූ ඒ වනයමෘද්ධිය අසා එ උයන දකිනු රිසි වැ රජුට සැලකළමු.

461. එවිටැ ඒ මිහිපල් තෙමේ එ උයන දක්නට උත්සුක වූ මා මහත් පිරිවරින් (උයනට) යැවී.

462. මහාමොහ ඇත්ත, සුගතයන් වහන්සේගේ ප්‍රභායෙන් යළි යළි රැළුණු යම් වනයක් සැමද බබළා ද, යා, නෙත්‍රරසායන “නෙත්කලු” එ වනය බල.

463. යම් දිනෙක මුනින්ද්‍රයන් වහන්සේ පිඩු පිණිස ගිරිවුජ (රජගහ) පුරවරයට වැඩිසේක් ද එදින මම වේච්චනය දක්නට එළඹුණුමු.

464-466. එදවසැ මම නානා බමරුන්ගේ ගුමු ගුමු රැව ඇති කෙවිල්ලන්ගේ ගී හඬ සහිත වූ මොනර භණයාගේ නැටුම් ඇති, විරල මිනිස් හඬ ඇති ජනාකීර්ණ නොවූ නොයෙක් සක්මන් මඵයෙන් හොබනා කුටිමණ්ඩපයෙන් ගැවසුණු යොගීවරයන්ගෙන් බැබළුණු පිපුණු උයනට පිවිසැ හැසිරෙනුයෙමි ‘මාගේ නෙත් සඵල විණැ’යි සිතමු. එහි දු යොගාවචර (-භාවනානුයොගී) තරුණ මහණ කෙනෙකුන් දක (මෙසේ) සිතමු.

467. ඊදිසෙ¹ ටි වනෙ² රමෙච්චි ධීතො³ යං නවයොධධනෙ
වසනනාමිව කනෙතන රුපෙන ව සමන්විතො.
468. නිසිනොතා රුකඛමුලමි⁴ මුණෙකා සඤ්චාපාරුතො
කොයනෙ වත⁵ යං භික්ඛු භික්ඛා විසයජං රතිං.
469. නනු නාම ගහට්ඨන කාමං භුක්ඛා යථාසුඛං
පච්ඡා ජිණ්ණෙන ධම්මො⁶ යං වරිතඛෙධා සුභද්දකො.
470. සුඤ්ඤකතති විදික්ඛෙන ගන්ධගෙහං ජිනාලං
උපෙක්ඛා ජිනමද්දකම්⁷ උදයනංව භාකරං.
471. එකකං සුඛමාසිනං විජමානා⁸ වරිත්ථියා
දිස්සානෙවං විවිනෙතසිං 'නායං ලුඛො නරාසභො.'
472. සා කඤ්ඤ කනකාභාසා පද්මානනලොචනා
බිමෙඛාට්ඨි කුඤ්ඤනා මනොනෙත්තරසායනා.
473. හෙමදෙලාභසවනා කලසාකාරංසුඤ්ඤි
තනුමජ්ඣා ව සුසෙසාමි⁹ රමෙතාරු⁹ වාරුභුසනා.
474. රත්තංසුකුපසඛ්ඛානා⁹ නිලමට්ඨනිවාසනා
අතප්පනෙයාරුපෙන⁹ භාවභාවසමන්විතා⁹
475. දිස්වා තමෙවං විනෙතසිං "අභො⁹ යං අභිරුපිති
න මයා⁹ නෙන නෙත්තෙන දිට්ඨසුඛා කුද්වතා."
476. තතො ජරාභිභුතා සා විචණ්ණො විතතානනා
භික්ඛදානා සෙතසිරා සලාලවදනා⁹ සුචී.
477. සඬ්ඛිත්තකණ්ණො සෙතකම්⁹ ලඛ්ඛාසුභපයොධරා
වලිවිතතසඬ්ඛධරී සිරාවිතතදෙහිති.
478. නතඛතා දණ්ඩුනියා උප්පඤ්ඤාමඤ්ඤා⁹ කිසා
පචෙධමානා පතිතා නිසසසනම් මුහුං මුහුං.

1. ඊදිසෙ විසිනෙ - මජ්ඣං.
2. විජමානං - මජ්ඣං.
3. කලිකාකාර - මජ්ඣං.
4. වෙදිමජ්ඣා ව සුසෙසාමි - මජ්ඣං.
5. වෙදිමජ්ඣා වරපොසං - භා, PTS.
6. රමෙතාරු - සා, PTS.
7. රත්තංසුකුපසඛිතා - PTS.
8. අතප්පනෙයාරුපෙන - සිමු.
9. සඬ්ඛාභරණභුසිතා - භා.
9. උප්පඤ්ඤා - මජ්ඣං.

467. මෙබඳු සිත්කලු වෙනෙහි වසන නව යොවුන් වියෙහි සිටි මේ මහණ රූපයෙන් සමන්විත ද වෙයි, කාන්තියෙන් වසන්තය මෙනි.

468. මුඩු වූ මෙමහණ සහළ සිවුරු පෙරවැ (රූපාදි) විෂයප රතිය (ඇල්ම) හැරපියා රුක් මුල්හි සුන්නේ ධ්‍යාන කරනුයේ වනැ.

469. ගෘහස්ථයා විසින් සුවසේ කම් සැප වීද පසුවැ ජරාවට පැමිණියහු විසින් මේ ධර්මය සැරියයුතුයැ. එය සුභය (යහපත්) නොවන්නේ නො?

470. සිස් යයි (-බුදුරදුන් නැතැයි) සිතා ජිනාලය (ජිනෙන්ද්‍රයන්ගේ වාසස්ථානය) වූ ගඳකිළියට එළැඹූ උදහිරු වැනි ජිනෙන්ද්‍රයන් දුටුවූ.

471. පවත් සලන වරහනක සමග එකලා වැ සුවසේ වැඩ හුන් මුනිඳුන් දැක 'මේ නරශ්‍රේෂ්ඨයා රූක්‍ෂ නො වෙති'යි මෙසේ සිතුවූ.

472. එ යුවතිය රන්වන් පැහැ ඇත්තක, පියුම් බඳු මුහුණ හා නෙත් ඇත්තක, බිඹුපල වත් ලවත් ඇත්තක, කොඳවත් දසත් ඇත්තක, මන නුවත් පිනවන්නක.

473. රතෝවිලි වත් සවත් ඇත්තක, කලස් වැනි මනා පියොවුරු ඇත්තක, සිහිනිග ඇත්තක, මනා උකුල් පෙදෙස් ඇත්තක, රඹ වත් උරු ඇත්තක, මනහර අඛණ ඇත්තක.

474. රතු වසත්‍ර පොරෝනා හැඳි නිල්වත් මට්ටුලු වසත්‍ර ඇති තෘප්තියට නො පැමිණියහොත් රූපයෙන් යුතු ඕ හාවහාවයෙන් සමන් වීත වූ යැ.

475. ඇය දැක මෙසේ සිතුවූ. ආශ්වයායෙකි! මේ අභිරූපිකාව කිසි කලෙකත් මේ ඇසින් මා නුදුටුවීරු යැ.

476. ඉක්බිති ඕ ජරාවෙන් මඩනාලය වැ විවිණ වැ පුළුල් මුව ඇති වැ බුන් දත් ඇති වැ සුදු කෙසෙ ඇති වැ කෙලතොලු වැ අපිරිසිදු වැ-

477. හැකුළුණු කන් ඇති වැ සුදුවත් නෙත් ඇති වැ එල්බෙන අඟහ වූ පියොවුරු ඇති වැ රැළි වැටුණු සියලුම ඇති වැ නහර ඉල්පුණු සිරුරැති වැ-

478. වක්වූ කය ඇති වැ සැරයටිය දෙවැනි වැ බෙහෙවින් පඩුවන් වැ කෘශ වැ වෙටුළුම ඇති වැ වරින් වර නිශ්ශ්වාස කෙරෙමින් ඇඳ වැටුණා යැ.

479. තතො මෙ ආසි සංවෙගො අබ්බතො ලොමහංසනො
ධිරස්සු රූපං අසුචිං රමනෙත යත්ත ඛාලිසා.
480. තද මහාකාරුණිකො දිස්වා සංවිග්ගමානසං
උදග්ගච්ඡෙතො සුගතො¹ ඉමා ගාථා අභාසථ:
481. “ආතුරං අසුචිං පුතීං පසං ඛෙමෙ සමුසංසයං
උඤ්ජරනං පග්ගරනං ඛාලානං අභිනන්දිතං.
482. අසුභාය චිත්තං භාවෙහි එකග්ගං සුසමාහිතං
සති කායගතා ත්‍යාජ්‍යා නිබ්බිද්ධසුලා හව.
483. යථා ඉදං තථා එතං යථා එතං තථා ඉදං
අජ්ඣන්තස්ස ඛෙද්ධා ච කායෙ ඡන්දං චිරාජය.
484. අනිම්සස්ස භාවෙථ මානාත්‍රසයමුජ්ජහ
තතො මානාභිසමයා උපසන්තා චරිසසයි.
485. යෙ රාගරතනානුපතනති සොතං
සයං කතං මසකට්ඨකොච ජාලං
එතමපි ඡෙත්වාන පරිබ්බජනති
අනපෙක්ඛිතො² කාමසුඛං පභාය.”
486. තතො කලලිතචිත්තං³ මං ඤාන්තාන නරසාරථි
මහානිදානං දෙසෙයි සුගතනතං චිත්තයාය මෙ.
487. සුචා සුගතනතසෙට්ඨං තං පුබ්බසංඤ්ඤමනුසසරිං
තස්ස ධිතාව’හං සන්ති ධම්මචක්ඛං විසොධයිං.
488. නිපතිත්වා මහෙසිස්ස පාදමුලමහි තාවදෙ
අවචයං දෙසනත්ථාය ඉදං චචනමට්ඨවිං:
489. “නමො තෙ සබ්බදස්සාවි නමො තෙ කරුණාකර
නමො තෙ තිණ්ණිසංසාර නමො තෙ අමතංදද.

1. සුමනො - සභා.
2. න පෙක්ඛිතො - මර්ග,
3. කලලිතචිත්තං - සභා.
කලිකචිත්තං - PTS.

479. ඒ හෙතෙයෙන් මාහට “යමෙක්හි අක්කාලයෝ ඇලෙන්ද ඒ අපවිත්‍ර රූපයට නිකු වෙව්”යි නොවූ විරූ ලොවුදහගන්වන සං-වේගයෙක් වූයේ යි.

480. එකල්හි මහාකාරුණික වූ උඩුහුරු සිතැති සුගතයන් වහන්සේ සංවිත්ත මනසැති මා දැක මේ ගාරා වදළ සේකැ.

481. “බෙමාවනි, (රොහාදියෙන්) ආතුර වූ (දෙකීස් කුණප හෙයින්) අපවිත්‍ර වූ කුණු වූ (පුයා) උතුරන වැහිරෙන අඟයන් විසින් (හෘෂ්ණා විසින්) අභිනාදිත වූ කය බලව,

482. අසුහානුපස්සනා සම්පාදනය පිණිස සිත (උපචාර සමාධි විසින්) එකඟ කොට (අර්පණා සමාධි විසින්) සුසමාහිත කොට වඩව. තොපට කායගතායනිය වේවා. (පස්කදෙහි කලකිරීම් සංඛ්‍යාත) නිර්විද්‍යව බහුල කොට ඇති වව.

483. මේ අධ්‍යාත්මකාය යම්සේ ද තෙල බාහිරකයන් එසේ යැ, තෙල බාහිර කාය යම්සේ ද මේ අධ්‍යාත්ම කයන් එසේ යැ යි අධ්‍යාත්ම වූත් බාහිරවූත් කයෙහි කාමව්ජ්‍යය දුරු කර.

484. (නිත්‍යනිමිති රහිත හෙයින්) අනිමිත්ත (නම් වූ අනිත්‍ය) සංඝච වඩව, මානානුශය උපුටාලව, ඉක්බිති මානසාගේ ප්‍රභාණාහි සමයෙන් උපශාන්ත වැ හැසිරෙන්නෙහි.

485. යම් කෙනෙක් රාගයෙන් ඇලුණාහු වෙත් ද, තමා කළ දලෙහි වැටෙන මතුළුවා සෙයින් උහු පුන පුනා ශොකයට වැටෙත්. අපෙක්ෂා රහිතයෝ තෙල රාගය සිදු කම්සුව හැරපියා සසර හැරයෙත්”යි.

486. නරසාරථී වූ සර්වභයන් වහන්සේ (අශ්‍රද්ධාදියෙන් දුරු වැ මතු දෙශනාවට බදුන් වැ සිටුනා හෙයින්) කම්ණ්‍ය වූ සිතැති මා දැන හික්මෙනු පිණිස මට මහානිදන සුත්‍රාන්තය දෙශනා කළ සේකැ.

487. ඒ උතුම් සුත්‍රාන්තය ශ්‍රවණ කොට පෙර (කසුප් බුදුන් සෙමෙහි භාවිත (මහානිදන සුත්‍රාන්ත) සංඝච සිහි කළවු. එහි සිටියා වූ මැ මම ධර්මසෞය (-සොකාපත්තිමග්ග කෞණ්‍ය) පිරිසිදු කළවු.

488. එකෙණෙහි මහර්ෂීන් වහන්සේගේ පාමුල වැද වැටී (කළ) වරද දෙසනු පිණිස මෙ වදන් කීවු.

489. සියල්ල දක්නාසුලු උතුමාණනී, තොපට නමස්කාර වේවා. කරුණාකරයාණනී, තොපට නමස්කාර වේවා. යසර තරණය කළ මහතාණනී, තොපට නමස්කාර වේවා. අමෘතදයකයාණනී, තොපට නමස්කාර වේවා.

490. දිට්ඨිගහන පක්ඛනානා¹ කාමරාගථිමොභිතා
තයා සමමා උපායෙන විනිතා විනයෙ රතා.
491. අදස්සනෙන විබ්බොගා තාදිසානං මහෙසිනං
අනුභොතති මහදුක්ඛං සත්තා සංසාරසාගරෙ.
492. යද්'හං ලොකසරණං අරණං මරණනතුං²
නාදුසාසිමදුරට්ඨං දෙසයාමී³ තමච්චියං.
493. මහාභිතං වරදදං අභිතොති විසංකිතං
නොපෙසිං රුපභිරතා දෙසයාමී තමච්චියං."⁴
494. තද මධුරනිග්ගොපසා මහාකාරුණිකො ජිනො
අවොච 'තිට්ඨ ඛෙමෙ'ති සිඤ්ඤිතො අමතෙන මං.
495. තද පණමාස සිරසා කක්ඛා ව නං පදක්ඛිණං
ගන්ඛා දිසවා නරපතිං ඉදං වචනමබ්‍රවිං.
496. "අහො සමමාඋපායො තෙ විතතිතො'යමරිඤ්ඤම
වතදස්සනකාමාය දිට්ඨො නිබ්බානපද මුනි.
497. යදි තෙ රුච්චතෙ රාජ⁵ සාසනෙ තස්ස තාදිනො
පබ්බජිසාමී රුපෙ'හං නිබ්බින්නා මුනිවාණිනා.⁶

භාණවාරං දුක්ඛියං.

498. අඤ්ජලිං පග්ගහෙකාන තදහ ස මභිපති
"අනුජානාමී තෙ හදෙදු පබ්බජ්ජා තව සිරිකතු."¹
499. පබ්බජිතා තදවාහං අභිමාසෙ² උපට්ඨිතෙ
දීපොදයඤ්ඤි හෙදඤ්ඤි දිසවා සංවිග්ගමානසා.
500. නිබ්බින්නා සබ්බසංඛාරෙ පච්චයාකාරකොච්ඡිද
චතුරොපෙ අතිකකම්ම අරහත්තමපාපුණිං.
501. ඉඤ්ඤා ව වසී ආසිං දිබ්බාය සොතධාතුයා
ටෙතොපරියක්ඛණස්ස වසී වාපි හවාමහං.

1. පක්ඛනු - මිශ්‍රය.
2. මරණනතුං - සත්තා.
3. දෙසෙයසාමී - සත්තා.
4. රාජා - සත්තා.
5. මුනිවාණිනා - සත්තා, PTS.
6. සත්තමාසෙ - සත්තා, PTS.

490. දෘෂ්ටිගහන(-වන)යට වැදුණු කාමරාගයෙන් බෙහෙවින් මුළා වූ මම සමාග්උපායෙන් තොප විසින් හික්මවන ලද්දෙහි ව්‍යායෙහි ඇඳුණා වෙමි.

491. තොප වැනි මහර්ෂීන්ගේ නොදක්මෙන් (සමාග් මාර්ගයෙන්) වෙන් වූ සතියෝ සසර සයුරෙහි (ගිලී) මහදුක් විඳිති.

492. යම් කලෙක මම ලොවට පිහිට වූ කෙලෙස් රහිත වූ මරණාන්තයට ගිය නුදුරු අරමිහි වැඩ සිටුනා බුදුරුන් නුදුටුයෙමි ද ඒ වරද දෙසමි.

493. මහාහිත වූ නිර්වාණදයක වූ (මා විසින්) අහිත යයි හැක කරන ලද බුදුරුන් වෙත රූපලාලනයෙහි නිරත වූ යෙමි නො එළැඹුණුමු. ඒ වරද දේශනා කරමි'යි කියා යි.

494. එකල්හි මහා කාරුණික වූ ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ මා අමා දියෙන් ඉසිනසේක් මිහිරි වූ ගැඹුරුසොස ඇති වැ 'බෙමාවනි, නැහී සිටුව'යි වදළ සේකැ.

495. එවිට මස්තකයෙන් නැමැද ඔබ ප්‍රදක්ෂිණා ද කොට (රජ ගෙට) ගොස් රජු දක මෙ වදන් පැවසුමු.

496. "රජතුමනි, පුද්ගලයෙකි. ඔබ විසින් මේ සමාග්උපාය සිකන ලද යැ, උයන දකිනු රිසි ඇත්ත විසින් නිර්වාණදයක මුනිඳු දක්නා ලදී.

497. මහරජ, ඉදින් තොපට රිසි වේ නම් අකම්පා ගුණ ඇති ඒ බුදුන්ගේ සසුන්හි පැවිදි වන්නෙමි, බුදු වදනින් මම රූපයෙහි කලකිරුණා වෙමි.

දෙවැනි බණවර යි.

498. එවිට ඒ මිහිපල් තෙමේ ඇඳිලි බැඳ "සොදුර තොපට (පැවිද්ද) අනුදනිමි. තොපගේ පැවිද්ද සිදු වේවා."

499. එකල්හි මම පැවිදි වැ අඩමසක් එළැඹැසිටි කල්හි පහන දුල්වීමත් නිවීමත් දැක සංවිග්නමනක් ඇතියෙමි-

500. සියලු සංස්කාරයෙහි කලකිරුණෙමි ප්‍රත්‍යයාකාරයෙහි දක්ෂ වැ චතුරොස ඉක්මැ රහත් බවට පැමිණියමු.

501. මම සෘණියෙහිද දිබ්බසොතධාතුයෙහි ද වසී වූමු. වෙනො පරියක්‍යණයෙහි (-පරසින් දන්නා නුවණෙහි) ද වසී වූවා වෙමි.

502. පුඤ්ඤානිවාසං ජානාමි දිඤ්චක්ඛු චිකොධිතං
සබ්බාසවා පරික්ඛණං නාස්සිති පුනාහොවා.
503. අසුඛමනිරුක්ඛිසු පටිභානෙ තථෙව ච
පරිසුද්ධං මම ඤාණං උප්පන්නං බුද්ධිසාසනෙ.
504. කුසලා'හං විසුද්ධිසු කථාවන්ති විසාරද
අභිධම්මනායකො ව ච සිප්පත්තා'මහි සාසනෙ.
505. තනො භොජනවත්තිසම්¹ රඤ්ඤා කොසලසාමිනා
පුච්ඡිතා නිපුණෙ පඤ්ඤා ව්‍යාකරොත්ති යථාතථං.
506. තද ස රාජා සුගතං උපසංඝමිම පුච්ඡථ
තථෙව බුද්ධො ව්‍යාකාසි යථා තෙ ව්‍යාකතා මයා.
507. ජිනො තසම් ගුණෙ තුට්ඨො එතදග්ගෙ යථෙසි ම.
"මහාපඤ්ඤානමග්ගාති භික්ඛුනීනං නරුක්ඛමො.
- 508 - 510. කිලෙසා කුමාරිනා මග්ගං -පෙ- කතං බුද්ධස්ස
සාසනං.

ඉත්ථං සුදං ඛෙමා භික්ඛුනී ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වාති.

ඛෙමාපෙරියාපද්‍යනං අට්ඨමං.

19. උප්පලවණ්ණාපද්‍යනං

511. භික්ඛුනී උප්පලවණ්ණං ඉද්ධියා පාරමිඛතා
වන්දිතා සන්චිතො පාදෙ ඉදං වචනමබ්බුට්ඨි.
512. නික්ඛිණ්ණං ජාතිසංසාරං² පත්තා'හං අවලං පදං
සබ්බද්දස්සං මයා ඛිණං ආරොචෙමි මහාමුනි.
513. යාවතා පරිසා අත්ථි පසන්නා ජිනසාසනෙ
යෙසස්සා³ මෙ'පරාධො'ත්ති ඛමන්තු ජිනසමබ්බා.
514. සංසාරෙ සංසරන්තාය⁴ ඛලිතං මෙ සචෙ හචෙ
ආරොචෙමි මහාවීර අපරාධං ඛමස්සු තං⁵

1. තොරණවත්තිසම් - මජ්ඣ., සං., PTS.

2. ජාතිසංසාරා - මජ්ඣ.,

3. යෙසස්සා - මජ්ඣ.,

4. සංසරන්තාය - මජ්ඣ.,

සංසරන්තායෙ - සං.,

5. මෙ - සං.,

502. පෙර විසුකදපිළිවෙළ දැනිමි, දිවැස පිරිසුදු කරන ලද, සියලු ආසුවයෝ ගෙවී ගියහ, දැන් පුනර්භවයෙක් නැති.

503. අසු-ධම්-නිරුත්තියෙහි ද එසෙයින් ම ප්‍රතිභානායෙහිද මාගේ ඥානය පිරිසුදු යැ, බුදුසසුන්හි ඥානය උපනැ.

504. මම (සජ්ජ) විශුද්ධියෙහි දක්‍ෂයෙමි, කර්මාවස්තුවිෂයෙහි විශාරද (-නිර්භය) වෙමි, අභිධම්මය දන්මි, සසුන්හි වශීප්‍රාප්ත වෙමි.

505. ඉක්බිති කොශලාධිපති රජු විසින් හෝජනාවස්තුවෙහි පුළුවන් සියුම් පැන ඇති සැටියෙන් විසඳන්නක් වූවු.

506. එකල්හි ඒ රජ සුගතයන් වහන්සේ වෙතැ එළැඹ විචාළේ ය. ඒ පැන යම් අයුරෙකින් මා විසඳන ලදද, එසෙයින් ම බුදුහු විසඳා වදාළහ.

507. නරොක්කම ජිනෙන්ද්‍රයන් වහන්සේ ඒ ගුණයෙහි තුටු වූ සේක් මහා ප්‍රඥ ඇති භික්ෂූන් අතර අග්‍ර යයි මා එතද්‍රවයෙහි තැබූ සේකැ.

508 - 510. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසෙයින් වනාහි බේමා තෙරණියෝ මේ ගාරා පැවසූහ.

අවවැනි බේමා සාවිරාපදන යි.

19. උපාලවණණා අපදනය

511. සෘද්ධියෙන් අගතැන්පත් උත්පලවණා භික්ෂූණි නොමෝ ශාස්තෘන් වහන්සේගේ පා වැඳ මෙවැන්න පැවසූ:

512. ඒ ඒ ජාතිවල (උපත් විසින්) හැසිරීම තරණය කළ මම අවල වූ නිර්වාණපදයට පැමිණියා වෙමි, මා විසින් සියලු දුක් කෂය කරන ලද, මහාමුනිකුමනි, (එය) සැලකරමි.

513. බුදුසසුන්හි පහන් වූ යම් පමණ පිරිස් ඇත් ද, යම් කෙනෙකුත් ට මා කළ අපරාධයෙකුත් ඇත් ද, බුදුරදුන් හමුයෙහි (මට) කමත් වා.

514. මහාවීරයන් වහන්ස, ආරොච්ඡා කරමි: සසර සැරිසරන මාගේ ඉදින් (යම්) දෙසෙක් වී නම් ඒ දෙස ක්‍ෂමා කරන සේක්වා."

515. “ඉඳිං වාපි නිදසෙසති මම සාසනකාරිකෙ
වතසෙසා පටිසා අජ්ජ කඛිං ඡිද්දති යාවතා”
516. “ධිතු’ තුග්ගං මහාවීර පඤ්ඤවනන ජුතිකර
බහුං ව දුක්ඛරං කමමං කතං මෙ අනිදුක්ඛරං.
517. උප්පලසෙසව මෙ වණේණං නාමෙත්තප්පලනාමිකා
සාවිකා තෙ මහාවීර පාදෙ වද්දති වක්ඛමි.
518. රාහුලො ව අභරණේව නෙකජාතිසතෙ බහු
එකසමිං සමභවෙ ජාතා සමානවජ්ඣමානසා.
519. නිබ්බත්ති එකතො භොති ජාතිසු බහුසො මම¹
පට්ඨිමභවෙ² සමපතෙත උභොපි නානාසමිභවා.
520. පුතො ව රාහුලො නාම ධිතා උප්පලසව්ගයා
පසස් වීර මම. ඉඳිං බලං දසෙසමි සත්ථිනො.
521. මහාසමුද්දෙ වතුරො පකඛිපි භස්පාතියං.
තෙලං භස්ගතං³ වෙව වෙජ්ජා⁴ කොමාරකො යථා.
522. උබ්බන්ධිතො පඨවිං පකඛිපි භස්පාතියං.
වික්ඛමුඤ්ජං⁵ යථා නාම ලුඤ්චි කොමාරකො යුවා.
523. වකකවාලසමං පාණිං ජාදයිතාන මජ්ඣකෙ
වස්සාපෙතාන ඉසිතං නානාවණ්ණං පුනප්පනං.
524. භුමිං උදුක්ඛලං කතා ධණ්ණං කතාන සක්ඛරං
සිනෙරු මුසලං කතා මග්ගි කොමාරිකා යථා.
525. “ධිතා’හං බුද්ධසෙට්ඨස්ස නාමෙත්තසලසව්ගයා
අභිඤ්ඤසු වසිභුතා තව සාසනකාරිකා.
526. නානා වීක්ඛණ්ණං කතා දසෙසතා ලොකනායකං
නාමගොතනඤ්ච සාවෙතා’ පාදෙ වද්දමි වක්ඛමි.

1. ධිතා - මජ්ඣං.
2. ජාතිසාවිති එකතො - මජ්ඣං, සා, PTS.
3. පට්ඨිමෙ භවෙ - මජ්ඣං.
4. වස්ගතං - සිමු.
5. වීද්ධිං - මජ්ඣං.
6. වික්ඛං මුඤ්ජං - මජ්ඣං.
7. පකාසෙතා - සා.

515. (බුදුහු) “මාගේ අනුසස්සන් කරන්න, සංඛි ද දක්වව, යම් පමණ සිවුපිරිස් වේ ද, දෙ (ඔවුන්ගේ) සැක සිසුව.”

516. (උපලවණ්ණා) “ප්‍රඥවත් පුතින්ධර මහාවීරයාණනි, ඔබගේ දුභිතෘ වූ මා විසින් බෙහෙවින් අපහසු වූ බොහෝ දුෂ්කර වූ ක්‍රියා කරන ලදී.

517. මාගේ (සිව්) පැහැය උපුලක පැහැ බදු වෙයි. වක්‍රුර්මත් මහාවීරයාණනි, නමින් උත්පලා නම් වූ ග්‍රාථිකා තොටෝ ඔබ පා වදියි.

518. රාහුලත්, මමත් නොයෙක් බොහෝ සියගණන් ජාතිවලා එක ම කුලයෙකැ උපතුම්භ, සමාන රිසි හා මනස් ඇත්තෝ ද වූම්භ.

519. බෙහෙවින් (ඒ ඒ) ජාතිවලා මාගේ ඉපැත්ම (රාහුල) හා එක් වැ වෙයි. පැසුළු හවය පැමිණි කල්හි දෙදෙන ම වෙන වෙන උපත් ඇත්තෝ වූම්භ.

520. පුත් රාහුල නම් විය, දු උත්පල නම් වූ. වීරයන් වහන්ස, මාගේ සාද්ධි බලනු මැනැව්. ශාස්තෘන් වහන්සේට (මාගේ) බලය දක්වමි.

521. කෝමාරහව ව නම් වෛද්‍යයා අතට පත්, තෙලයක් සෙසින් සිව්සයුරු අත් නමැති තලියෙහි බහාලූ යැ.

522. තරුණ කෝමාරක යම් පරිදි මුද්‍රණ සින්දේ ද එයෙයින් පොළොව උපුරා අත් නමැති තලියෙහි බහාලූ යැ.

523. සක්වළ සම් කොට අත්ලෙන් මස්තකය වසා නැවත නැවත නන්වැදැරුම් පැහැපත් වැසිපොද වම් කරවා-

524. පොළොව වනක් කොට සකුරු (-වැලි කැට) ධාන්‍ය කොට මේරුව මොහොලක් කොට දරියක මෙන් මැඩලූ යැ.

(උත්පලවර්ණා මෙසේ කියයි:)

525. මම බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේගේ දුභිතෘ වෙමි. නමින් උපලවණ්ණා නමු. අභිඤ්චි වශීභූත වූ මම ඔබගේ අනුසස්සන් කරන්නක් වෙමි.

526. නොයෙක් සංඛිවිකුර්වණ කොට ලෝකනායකයන් වහන්සේට දක්වා නම්ගොත් ද අස්වා පසැස් ඇති උතුමාණනි, ඔබ පා වදිමි.

527. ඉඤ්ඤා ව ච සී භොමී දිබ්බාය සොතධාතුයා
චෙතොපරියඤ්ඤාසංඝා වසී භොමී මහාමුනො.
528. පුඤ්ඤානිවාසං ජානාමී දිබ්බවක්ඛු විසොධිතං
සබ්බාසවා පරික්ඛිණං¹ නස්සීදති පුනඛතොවා.
529. අත්ථමමනිරුත්ථිසු පටිභානො තපොව ච
ඤ්ඤාං මෙ විමලං සුඤ්ඤං පභාවෙන මහෙසිනො.
530. පුරිමානං ජිනඤ්ඤානං සමමුඛා ව පරමමුඛා²
අධිකාරං ඛණ්ඩං මයං තුසසාසාය මහාමුනි.
531. යං මයා පුරිතං³ කමමං කුසලං සර මෙ⁴ මුනි
තවස්සාය මහාචීර පුඤ්ඤං උපවිතං මයා.
532. අභබ්බවධානො වජ්ජස්වා පරිවජ්ජනනී⁵ අනාවාරං⁶
තවස්සාය මහාචීර වත්තං ජීවිතමුත්තමං.
533. දසකොට්ඨසහස්සානි අදසිං මම⁷ ජීවිතං
පරිච්ඡින්නං⁸ ව මෙ භොති⁹ තවස්සාය මහාමුනි.¹⁰
534. තදුත්ථිමනිතා සබ්බා සිරසාව කතඤ්ජලි
අපොච්ඡයො කපං ආසි අතුලිඤ්ඤිපරක්කමා.
535. සතසහස්ස ඉතො¹¹ කපෙප නාගකඤ්ඤා අහං¹² තද
විමලා නාම නාමෙන කඤ්ඤානං සාධුසම්මතා.
536. මහොරගො මහානාගො පසනෙතා ජිනසාසනො
පසුමුත්තරං මහාතෙජං නිමග්ගෙතසි සසාවකං.
537. රතනාමයං¹³ මණ්ඩපඤ්ඤා පලලඛිතං රතනාමයං
රතන¹⁴වාලුකාකිණිණිං උපහොගං රතනාමයං
538. මග්ගං ව පටියාදෙසි රතනඤ්ජනං
පච්චුත්තනානාන සමමුඤ්ඤං වජ්ජනො තුරියෙහි¹⁴ සො

1. සබ්බාසවපරික්ඛිණං - මජ්ඣං.
2. සමමුඛං තෙ නිදස්සිතං - මජ්ඣං.
3. පුරිමං - සංයා, PTS
4. සංසාර - PTS.
5. වාරයනෙතා - මජ්ඣං.
6. පරිපාචෙතො - සංයා.
7. අනාවාරං - මජ්ඣං, සංයා.

7. මයං - සීලී.
8. පරිච්ඡින්නං - මජ්ඣං.
9. භොමී - මජ්ඣං.
10. සතසහස්සනො - මජ්ඣං.
11. අහං - මජ්ඣං.
12. රතනමයං - මජ්ඣං.
13. රතනං - මජ්ඣං.
14. තුරියෙහි - මජ්ඣං.

527. මහාමුනිකුමනි, (මම) සෘණියෙහි ද වසී වෙමි, දිබ්බසොත ධාතුයෙහි ද වෙතොපරියක්‍යණයෙහි ද වසී වෙමි.

528. පෙරවිසු කදපිළිවෙළ දනිමි, දිවෑස පිරිසුසු කරන ලද, සියලු ආසුට ගෙවී ගියේ යැ, දන් පුනර්භවයෙක් (-යළි ඉපැත්තෙක්) නැත.

529. මහර්මින් වහන්සේගේ ප්‍රභායෙන් අර්ථ - ධර්ම - නිරුක්ති-යෙහි ද, එසේ මැ ප්‍රතිභානායෙහි ද මගේ ඥානය නිර්මල යැ, පරිශුද්ධ යැ.

530. මහාමුනිකුමනි, තොප සඳහා පෙර බුදුවරයන්ගේ සම්මුඛ-යෙහි ද පරාමිමුඛයෙහි ද මාගේ අධිකාරය (-කුසල් රැස් කිරීම) බොහෝ යැ.

531. මා විසින් යම් කුශල කම්යක් පුරන ලද ද, මාගේ ඒ කම්ය සිහි කරනු මැනැවි, මහාවීරයන් වහන්ස තොප පිණිස මා විසින් පින් රැස් කරන ලද යැ.

532. අභවාසථාන හැරපියා අනාවාරය බැහැර ලත්තක් වූමු. මහාවීරයන් වහන්ස, තොප පිණිස මාගේ උතුම් ජීවිතය ද පරිත්‍යාග කළෙමි.

533. මහාමුනිකුමනි, තොප පිණිස දසකෙළදහසක් (ධනය) දුන්මු. මා විසින් මාගේ ජීවිතය ද පරිත්‍යාග කරන ලද වෙයි."

534. එකල්හි අතිවිස්මිත වූ සියලු පිරිස මුදුනින් බැඳිලි වැ "ආයතාවනි, කෙසේ නම් (මෙබඳු) අසම වූ සෘද්ධි පරාක්‍රම ඇතිවූ ද"යි පිළිවිසි.

(උත්පලවණ්ණා පිළිතුරු දෙයි:)

535. මෙයින් සුවහස්වන කප්භි නාගකන්‍යාවක් වූමු. එකලා නමින් විමලා නම් වූ මම කන්‍යාවන් අතර සාධුසම්මත වූවා වෙමි.

536. මහොරග නම් වූ මහනාරජ තෙමේ බුදුසසුන්හි පහන් වූයේ ශ්‍රාවකයන් සහිත වූ මහත් තෙද ඇති පදුමුත්තර මුනිරජුන් නිමන්ත්‍රණය කෙළේ යි.

537-538. රුවන්වුවා මණ්ඩපයක් ද, රුවන්වුවා පළහක් ද, රුවන් මුවා උපහොග දෑ ද, රුවන් දිත් සැරහුණු රුවන්වැලි විසුරුණු මහ ද පිළියෙළ කෙළේ ය. හේ තුයතියන් වයනු ලබන්නේ පෙර ගමන් කොට සම්බුදුරජන් (වැඩම කරවූයේ යි.)

92 අපද්‍යනපාළි-එකුපොසථිකවග්ගො

539. පරිසාහි චතුහි¹ සො සහිතො² ලොකනායකො
මහොරගසස භවතො නිසීදි පරමාසතො.
540. අතතං පානං බාදනියං³ භොජනියං⁴ මහාරහං
වරං වරඤ්ඤා පාදාසි නාගරාජා මහායසො.⁵
541. භුඤ්ඤානාන සමුද්ධො පන්තං ධොවියං⁶ යොනියො
අනුමොදනියං⁷ කාසි නාගරඤ්ඤා මහිඤ්ඤානො.⁸
542. සබ්බඤ්ඤා ඵුලලිතං⁹ දිසවා නාගකඤ්ඤා මහායසා¹⁰
පසන්නා¹¹ සන්ත්තො වින්තං සුනිබ්බාඤ්ඤා මානසං.
543. මමඤ්ඤා වින්තමඤ්ඤාය ජලජ්ඣත්තමනායකො
තසමිං බණ්ණ මහාවීරො හිසඤ්ඤානිං දසසයිඤ්ඤාය.
544. ඉදං අනෙකා දසසයි හිසඤ්ඤානි සා වීසාරද
පමොදිතා වෙදජාතා සසාරං ඉදමබ්බවිං.¹²
545. අභුසාහං ඉමං ඉඤ්ඤා සුමනාසිතරායසි¹³
'කථං අභොසි සා වීර ඉඤ්ඤා සුචිසාරද?
546. "ඔරසා මුඛතො ජාතා ධිතා මම මහිඤ්ඤා
මමානුසාසනිකරා ඉඤ්ඤා සුචිසාරද."
547. බුද්ධසස වචනං සුචා එවං පඤ්ඤාසහං තදං¹⁴
'අභමපි තාදිසා භොමි ඉඤ්ඤා සුචිසාරද.'
548. පමොදිතා¹⁵හං සුමනා පන්තඋත්තමමානසා¹⁶
අනාගතමහි අඤ්ඤානෙ ඊදිසා භොමි නායක.
549. මණ්ඩමයමහි පලලවෙක මණ්ඩපසමිං පහබ්බරෙ
අනතපානෙන තපෙසචා සසබ්බං ලොකනායකං.

-
1. පරිසාහි ව චතුහි - මජ්ඣං.
පරිසාහි වතසෙසාහි - PTS.
 2. සරිදුතො - මජ්ඣං.
එරිතො - සා.,
පරෙතො - PTS.
 3. භොජනඤ්ඤා - මජ්ඣං.
 4. මහායසං - මජ්ඣං.
 5. ධොවියා - මජ්ඣං, PTS.
 6. නාගකඤ්ඤා මහිදධිතා - මජ්ඣං - සා., PTS.
 7. සබ්බඤ්ඤාඵුලලි නං - සිඬු.
 8. මහායසං - මජ්ඣං.
 9. පසන්නං - මජ්ඣං.
 10. ඉදමබ්බවි - මජ්ඣං.
 11. සුමනං ඉතරායසි - මජ්ඣං.
 12. භුසාවයා එවං අභොවහං - සා.,
 13. පඤ්ඤා උත්තම මානසා - මජ්ඣං.

539. ඒ ලෝකනාථයන් වහන්සේ සිවු පිරිස් සහිත වූ සේක් මහොරග නා රජුගේ හවනෙහි උතුම් අස්නෙකු වැඩහුන්සේකැ.

540. මහාසසස් ඇති නාරජ ආභාර ද පාන ද කැයුතු දෑ ද බිදියයුතු දෑ ද මාඇති උතුම් උතුම් දෑ ද දුන්නේ යැ.

541. සම්බුදුරජාණන් වහන්සේ අහරකිස නිමවා පා දෙවා මහත් සෘද්ධි ඇති නාරජුගේ නුවණ පමණින් අනුමොදනා කළසේකැ.

542. මහත් යශස් ඇති නාගකනායා තොමෝ විකසිත පියුමක් බඳු සර්වඥයන් දක ශාස්තෘන් වහන්සේ කෙරෙහි පැහැදුනා, මොනොවට බඳනා ලද සිත් ඇති වූ,

543. එකෙණෙහි පියුමතුරා බුදුරජාණන් වහන්සේ මාගේ සිත දැන සෘද්ධියෙන් අගතැන්පත් මෙහෙණක දක්වූ සේකැ.

544. විශාරද වූ ඒ මෙහෙණ නොයෙක් සෘද්ධි දක්වූ. ප්‍රමුද්ධ වූ හටගත් ප්‍රීති ඇති මම ශාස්තෘන් වහන්සේට මෙය කීවු:

545. වීරයන් වහන්ස, සතුටුසිත් ඇති මම ඒ මෙහෙණගේ මේ සෘද්ධිය දිවිමි. ඔ තොමෝ කිසෙයින් සෘද්ධියෙහි සුවිසාරද වූ ද?

546. “මහත්සෘද්ධි ඇති මෝ මාගේ අනුසාසනා කරන සෘද්ධියෙහි අතිශයින් විශාරද වූ (දෙසුම් අසා සවුබවට පත් හෙයින්) මුඛින් උපන් මාගේ ශාරස දුහිතෘ වෙයි.”

547. බුදුරජුන්ගේ වදන් අසා එවිටැ මම මෙසේ ප්‍රාප්ති කළවු: මම්ද සෘද්ධියෙහි සුවිශාරද වැ ඇය බඳු වෙමි.

548. නායකයන් වහන්ස, ප්‍රමුද්ධ වූ සුමනස් ඇති මම අනාගත යෙහි (සෘද්ධි) ප්‍රාප්ත උසුනම මනස් ඇති වැ මැය බඳු වන්නෙමි.

549. ප්‍රභා විහිදෙන මණ්ඩපයෙක්හි මිණිමුවා පළඟෙකැ සබසා සහිත ලෝකනාථයන් වහන්සේ වඩා හිඳුවා ආභාරපානසෙන් සනතුර්පණය කොට -

550. නාගානං පවරං පුත්ථං අරුණං නාම උප්පලං
'වණණං මෙ රිදිසං භොතු' පුප්පසිං ලොකනායකං.
551. තෙන කමෙමන සුකතෙන වෙනනාපණ්ඩිති ව
ජනිතා මාත්‍රසං දෙහං කාවතීංසං අගච්ඡං.
552. තතො වුත්තා'හං මත්‍රපෙ උපපන්නා සයමතුතො
උප්පලෙහි පටිච්ඡන්තං පිණ්ඩපාතමදසහං.
553. එකනවුතෙ ඉතො කප්පෙ විපස්සී නාම නායකො
උප්පජ්ඣ වාරු නයතො සබ්බධමෙමසු චක්ඛමා.
554. සෙට්ඨි ධිතා තද හුත්වා බාරාණසිපුරුක්කමෙ
නිමනෙතතාන සමවුද්ධං සසබ්බං ලොකනායකං.
555. මහාදනං දදිත්වාන උප්පලෙහි විනායකං
පුප්පසිත්වා වෙනසාව¹ වණණසොහං අපත්ඨිං.
556. ඉමසමී භද්දකෙ කප්පෙ ඩුඤ්ඤත්ථු මහායසො
කසාපො නාම ගොතෙතන² උප්පජ්ඣ වදන් වරො.
557. උප්පයාමො මහෙසිස්ස තද ආසි නරිස්සරො
කාසිරාජා කිකි නාම බාරාණසිපුරුක්කමෙ.
558. තස්සා'සිං දුක්ඛා ධිතා සමණභ්‍රහ්මසමවහයා
ධම්මො සුත්වා ජිනභ්‍රහ්ම පබ්බජ්ජං සමරොච්ඨිං.
559. අනුජානි න නො තාතො අභාරෙව තද මයං
විසං වස්සසහස්සානි විචරිමිහ අතඤ්ඤා.
560. කොමාරිඬුභමවරියං රාජකඤ්ඤා සුඛෙධිතා
බුද්ධුප්පයානනිරතා බුද්ධිතා සත්තධිතරො.
561. සමණී සමණභ්‍රහ්මා ව භික්ඛුනී භික්ඛුදසිකා³
ධම්මො වෙච්ච සුධම්මො ව සත්තමී සඤ්ඤාදසිකා.³
562. අහං ඛෙමා ව සප්පකඤ්ඤා පට්ඨාභා ව කුණ්ඩලා
කිසාගොතමී ධම්මදිත්තා විසාඛා භොත් සත්තමී.

1. ව තෙහෙව - සනා, PTS.

2. නාමෙත - භික්ඛු.

3. දසිකා - මජ්ඣ, PTS

550. නාගයන්ගේ උතුම් පුෂ්පයක් වූ අරුණ නම් උපුලෙක් වෙයි. “මාගේ පැහැය මෙසේ වේව” යි (එයින්) ලොකනාථයන් වහන්සේ පිදුමු.

551. මම එ කුශලකම්යෙන් ද වේතනාප්‍රණිධියෙන් ද මිනිස්කය හැරපියා කවිකියා දෙවිලොවට ගියමු.

552. එයින් ව්‍යුත වූ මම මිනිසුන් කෙරෙහි උපත් විසින් පැමිණියා වෙමි. පසේබුදු නමකට මම උපුලින් වැසුණු පිණ්ඩාහාරයක් දුනුමු.

553. මෙයින් එකානුවන කප්පි සොදුරු නුවන් ඇති (ලොව් ලොව්තුරු) සියලු දහමිහි වක්‍රුරමත් වූ විපක්‍ෂී නම් සර්වඥයන් වහන්සේ පහළ වූ සේකැ.

554. එකලැ බරණැස් පුරවරයෙහි සිටු දුවක් වැ සඬකයා සහිත වූ ලෝකනාථ සම්බුදුරජාණන් වහන්සේ නිමන්ත්‍රණය කොට-

555. මහදන් දී විනයක වූ මුනිරජුන් උපුලින් පුද සිතින් ම වර්ණශොභා ප්‍රාප්තා කළමු.

556. මේ හදු කල්පයෙහි මහායශස් ඇති ගොත්‍රයෙන් කාශාප නම් වූ දේශකයන් අතර ශ්‍රේෂ්ඨ වූ සම්බුදුරජාණන් වහන්සේ පහළ වූ සේකැ.

557. එකලැ මහර්ෂීන් වහන්සේට උපසාර්යක නරඳවු වූ කිකි නම් කසිරපේක් බරණැස් පුරවරයෙහි වූයේ යැ.

558. (මම) ඔහුට සමණගුණතා නම්වූ දෙවැනි දූ වූමු. ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේගේ ධර්මය අසා පැවිද්ද රිසි කළමු.

559-560. පිය තෙමේ අප පැවිද්ද නො අනුදත්තේ යැ. රාජකන්‍යා වූ සුවසේ වැඩුණු ප්‍රමුදිත වූ අපි දියණිවරු සත්දෙන එකලැ බුද්ධාපසාර්යකයෙහි නිරත වුවමෝ ගෙහි මැ (හිඳ) අනලස් වැ විසිදහසක් හවුරුදු මුළුල්ලෙහි කුමරි බඹසර සැරැමහ.

561. (උහු නම් :) සමණී ය සමණගුණතා යැ හිතකුණි යැ හිතකුණිදසිකා යැ ධම්මා යැ සුධම්මා යැ, සත්වැනි සඬකදසිකා යි.

562. (මෙකලැ පිළිවෙළින්) මම යැ සප්‍රාඥ බෙමා යැ පටාචාරා යැ කුණ්ඩලා යැ කිසාගොතමි යැ ධම්මදින්නා යැ (යන දපි වෙමු.) විශාඛා සත්වැනි වෙයි.

563. තෙහි කලෙහි සුකතෙහි වෙතනාපණ්ඩිති ව
ජනිතා මානුසං දෙහං තාවතීසං අගච්ඡං.
564. තතො චුතා මනුසෙසසු උපපන්නා මහාකුලෙ
පිකමඨං¹ වරං දුක්ඛං අදං අරහතො අහං.
565. තතො චුතා²විට්ඨපුරෙ ජාතා විපාකුලෙ අහං
ධිතා කිරිටච්චස්සා³ උමොදනතී මනොහරා.
566. තතො චුතා ජනපදෙ කුලෙ අක්ඛන්තරෙ අහං
පසුතා නාතිරීතමසි සාලිං ගොපෙමහං තද.
567. දිස්වා පච්චෙකසමුද්ධං පඤ්ඤාජාසතානං⁴
දත්වා පදුමජන්‍යානි පඤ්ඤාසුතසතානිපි.
568. පඤ්ඤං තෙපි පඤ්ඤං මධුං දත්වා සයමුනො
තතො චුතා අරක්ඛන්තරං අජායං පදුමොදරෙ.
569. කාසිරඤ්ඤා මහෙසි⁵හං හුත්වා සක්කතපුරිතා
අජනිං රාජපුත්තානං අනුනං සතපඤ්ඤං.
570. යද තෙ යොධනප්පන්නා කිළිනා ජලකිළිතං
දිස්වා ඔපන්නපදුමං ආසුං පච්චෙකනායකා.
571. සාහං තෙහි විනාහුතා සුතවරෙහි යොකිති
චුතා ඉසිතිලිපසෙස ගාමකමසි අජායිසං.
572. යද චුද්ධා සුතමතී සුතානං හත්තුනොපි ව
යාගුමාදය ගච්ඡන්ති අට්ඨපච්චෙකනායකො.
573. භික්ඛාය ගාමං ගච්ඡන්ත දිස්වා පුත්තෙ අනුසක්ඛිං
බිරධාරා විනිශ්චයිතං තද මෙ පුත්තපෙමසා.
574. තතො තෙසං අදං යාගුං පසන්නා සෙහි පාණ්ඩි
තතො චුතා⁶හං තිදසෙ නන්දනං උපපජ්ජහං.
575. අනුභොත්වා සුඛං දුක්ඛං සංසරිත්වා හවාහවෙ
තවජාය මහාවීර පරිච්චික්ඛන්තො පීඨිතං.
576. එවං බහුවිධං දුක්ඛං සම්පත්ති ව බහුබ්බිධා
පට්ඨමෙ හවෙ සම්පත්තෙ ජාතා සාවස්සියං පුරෙ.

1. පිකමඨං - මජ්ඣ.

2. කිරිටච්චස්සා - මජ්ඣ.

3. උමොදනතී - සිද්ධි.

563. එ කුශලකම්භේතුයෙන් ද, වේතනාප්‍රණීධි භේතුයෙන් ද, මම මිනිස්කය හැරපියා තවතිසාවට පැමිණියා වෙමි.

564. එයින් සැවැ මිනිසුන් කෙරෙහි මහාකුලයෙකැ උපන් මම රන්වන් මට්ටිලිටි උතුම් වස්ත්‍රයක් රහත් නමකට දුන්මි.

565. එයින් ව්‍යුත වූ මම අරිච්ඡාපුරයෙහි බමුණු කුලයෙකැ කිරිටවච්ඡ නමැත්තහුගේ උම්මාදනකී නම් මනහර දුහිතෘ වැ උපන්මි.

566. මම එ අත්බවින් ව්‍යුත වූයෙමි (එරට එක්) දනව්වකැ ඉතා සමෘද්ධිමත් නො වූ එක්තරා කුලෙක්හි උපන්මි. එකල මම හැල් කෙතක් රකිමි.

567-568. මම පසේබුදු කෙනෙකුන් දක පියුමෙන් වසන ලද පන්සියයක් ලාජා (විළඳ ඔබට) දී පන්සියයක් පුතුන් ද පැතුමි. ඔහු ද පසේබුදුරදුනට මි දන් දී (එය ම) පැතුහු. මම ඒ දැයින් ව්‍යුත වූයෙමි අරණ්‍යයෙහි පියුම්ගැබෙකැ උපතුමි.

569. මම කසිරට රජුගේ මෙහෙසිය වී සත්කාර - පූජා කරන ලද්දෙමි රාජපුත්‍රයන් පන්සියයක් නො අඩු වැ ප්‍රසූත කළමි.

570. යම් කලෙකැ ඔහු යොවුන්බවට පැමිණියාහු ද ජලක්‍රීඩා කරන්නාහු පත් ගිලිහුණු පියුමක් දක පසේබුදු වූහ.

571. ඒ මම ඒ උතුම් පුතුන්ගෙන් වෙන් වූවා (එහෙයින් ම) ශොක ඇති වූයෙමි ඒ අත්බවින් ව්‍යුත වැ ඉසිගිලි පසැ එක්තරා ගමෙකැ උපන්මි.

572-573. යම් කලෙකැ වැඩිවියපත් වූවා දරුවන් ඇති මම පුතුනට ද සැමියාව ද හුළකැන් රැගෙන යන්නෙමි පසේබුදුරදුන් අට නමක් පිඩු පිණිස ගමට වඩිනු දක පුතුන් සිහි කළමි ද, එකල මාහට පුත්‍රප්‍රමයෙන් ක්ෂීරධාරා නිකුත්වී.

574. ඉක්බිති පහන් වූයෙමි ඔබට සියතින් හුළකැන් දුන්මි. මම එයින් ව්‍යුත වූයෙමි දෙව්ලොව නන්දන උයන්හි උපතුමි.

575. මහාවීරයාණනි, (අනතුරුව) කුදුමහත් බෙවෙහි සරා සුව දුක් අනුභව කොට තොප පිණිස ජීවිත පරිත්‍යාග කළා ද වෙමි.

576. මෙසේ බහුප්‍රකාර වූ දුක්චිද බහුප්‍රකාර වූ සම්පත් ද ලැබ පශ්චිම හවය පැමිණි කල්හී සැවැත් නුවර උපන්මි.

577. මහාධනෙ සෙට්ඨිකුලෙ සුඛිනෙ සජ්ජිතෙ තථා
නානාරතනපච්ඡානෙ සබ්බකාමසම්ඥිති.
578. සක්කතා පුඨ්තා දාසිං මානිතා'පචිතා තථා
රූපසංහග්ගසම්පන්නා කුලෙසු අභිසම්මතා.
579. අනිව පඤ්චිතා වා'සිං රූපභොග සිරිති ව
පඤ්චිතා සෙට්ඨිපුකෙකභි අනෙකෙභි සතෙභි ව.
580. අභාරං පජභිකාන පබ්බජිං අනගාරියං
අධම්මාසෙ අසම්පන්නෙ අරහත්තමපාපුඤ්ඤං.
581. ඉඤ්ඤා අභිනිමිත්තා චතුරස්සරථං අහං
බුද්ධස්ස පාදෙ වජ්ඣස්සං ලොකනාථස්ස සිරිමනො.
582. සුපුඤ්ඤානං උපගතං භික්ඛුනි එකා තුවං තිට්ඨසි සාලමුලෙ
න ව'ත්ථි තෙ දුතියා වණ්ණධාතු බාලෙ න තං
භායසි ධුක්ඛකානං.
583. සතං සහස්සානපි ධුක්ඛකානං ඉධාගතා තාදිසකා භවෙය්සුං
ලොමං න ඉඤ්ජාමි න සත්ථායාමි න මාර භායාමි
තමෙකිකාපි.
584. එසා අනතරධායාමි කුච්ඡං වා පථිසාමි තෙ
පබ්බුමනාරිකායමපි තිට්ඨතභිං මං න දක්ඛෙයි.
585. වික්ඛසමිං වසිභුතමඤ්ඤ ඉඤ්ඤිපාද සුභාවිතා
සබ්බබ්බන්ධනමුක්ඛාමඤ්ඤ න තං භායාමි ආවුසො.
586. සත්ඤ්ඤාපමා කාමා ඛන්ධා'සං අධිකුට්ඨනා
යං තං කාමරතීං බ්‍රහ්ම අරතී'ද්ධි යා මම.
587. සබ්බස්ම චිහතා නන්දි තමොඛන්ධා පදළිතො
එවං ජානාහි පාපිම නිහතො තමසි අනතක.

577. මහත් වූ ධන සම්පත් ඇති සුඛිත වූ සුසැදුණු දිලිසෙන නන්රුවන් ඇති සිවුකුලයෙකු ඉපද සියලු කාමයෙහි සමාධි වූ (මම).

578. (ලෝකයා විසින්) සත්කාර කරන ලද පුදන ලද වූමු. එසේ මැ, බුහුමන් කරන ලද අපවායන කරන ලද වූමු, අග්‍ර වූ රූපශෝභායෙන් යුක්ත වූ කුලයෙහි අභිසම්මත වූමු.

579. රූප ය හෝග ය ශ්‍රී යැ යන මේ කරණ කොටගෙන අභිශයින් ප්‍රාර්ථනා කරන ලද ද වූමු, නොයෙක් සිය ගණන් සිවු සුත්‍රයන් විසිනුදු ප්‍රාර්ථනා කරන ලද ද වූමු.

580. ගිහිගෙය හැරපියා ශාසනයෙහි පැවිදි වූමු, අධි මසක් නො පත් කල්හි රහත්බවට පැමිණියා වෙමි.

581. මම සංඛ්‍යයෙන් සියුරැස් වියක් නිර්මාණය කොට ලොකනාථ වූ ශ්‍රීමත් වූ බුදුරදුන්ගේ පාසඟුවන් වැන්දෙමි.

582. මෙහෙණියනි, තෙපි අග දක්වා පිපුණු මල් ඇති රුකක් කරා එළැඹූ (එ) සල්ලැක්වූල එකලාව සිටිනාව. පැහැසටහනින් තොපට දෙවැන්නක් නො ද ඇති, බාලාව, තෙපි ධූර්තයනට බියපත් නො වවු ද?

583. මෙහි පැමිණි කා බදු වූවෝ වන්නාහු නම්, (එබඳු) සියදහස් ගණන් ධූර්තයනට ද බියපත් නො වෙමි, ලොම නො සලමි, නො කැතිගනිමි. මාරය, එකලා වූව ද තට බියපත් නො වෙමි.

584. තෙල මම් අතුරාදහන් වෙමි, තාගේ කුසකුළට හෝ පිවිසෙමි, ඇසිපිය අතුරෙහි සිටිනා වූ ද මා තෝ නො දක්නෙහි.

585. සිත වසභ වූ කල්හි සංඛ්‍යාපාදයෝ මා විසින් මොනොවට වඩන ලදහ, සියලු බන්ධනයෙන් මිදුණා වෙමි. ඇවැත්, තට බියපත් නො වෙමි.

586. කාමයෝ අධියච්ඡල් බන්දහ, ස්කන්ධයෝ ඔවුන්ගේ ප්‍රහාරයෝ යැ, තෙපි යමක් කාමරති යයි කියවු ද ඒ මට දන් අරති යයි.

587. සියලු භවයෙහි නන්දි සංඛ්‍යාත තෘෂ්ණාව නසන ලද, චතුස්සත්‍යප්‍රතිච්ඡාදක තමස්කන්ධය පළන ලද, පාපිමය, චෛසේ දනගනු, අනිත්‍යය, තෝ මා විසින් නසන ලද.

588. ජිනො තමනි ගුණේ තුට්ඨා එතදගොන ධපෙසි මං
'අග්ගා ඉඤ්චිත'නති පරිසාසු වීනායකො.
589. පරිවීණේණා මයා සඤා කතං බුද්ධස්ස සාසනං
ඔභිතො ගරුකො භාරො භවිතොක්ඛි සමුහතා.
590. යසස්සඤාය පබ්බජිතා අගාරස්මා'නගාරියං
සො මෙ අඤ්ඤා අනුප්පන්නො සබ්බසංයොජනකකියො.
591. වීවරං පිණ්ඩපාතං ව පච්චියං සයනාසනං
ඛණෙන උපනාමෙතති සහස්සාති සමනතතො.
- 592-594. කිලෙසා ක්කාපිතා -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉඤ්ඤා සුදං උප්පලවණ්ණා භික්ඛුනි ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වාති.

උප්පලවණ්ණා ථෙරියාපදනං නවමං.

20. පටාචාරාපදනං.

595. පදුමුක්කරො නාම ජිනො සබ්බධම්මානපාරගු,
ඉතො සතසහස්සමිති කප්පෙ උප්පජ්ඣි නායකො.
596. තදහං භංසවතියං ජාතා සෙට්ඨිකුලෙ අහුං
නානාරතනපජ්ජාතෙ මහාසුඛසමපජිතා.
597. උපෙඤා තං මහාවීරං අපෙක්ඛාසිං ධම්මදෙසනං
තතො ජාතප්පසාද්'හං උපෙසිං සරණං ජිනං.
598. තතො විනයධාරීනං අග්ගං වණ්ණේසි නායකො
භික්ඛුනිං ලජ්ජිතිං තාදිං කප්පාකප්පවිසාරදං.
599. තද චුදිතවික්ඛා'හං තං ධානමභිකඩ්ඨිති
නිමනොත්තා දසබ්බං සසඛ්ඤං ලොකනායකං.
600. භොජයිත්වාන සත්තාහං දදිත්වා ව තිව්වරං¹
නිපච්චි සිරසා පාදෙ ඉදං වට්ඨනමබුච්චි:

1. දදිත්වාන තිව්වරං - මජ්ඣ.,
දදිත්වා පත්තව්වරං - සත්ත.

588. ජීතපක්ඛමාරයන් වහන්සේ ඒ ගුණයෙහි තුටු වූවාහු විනායකයන් වහන්සේ පිරිස් මැද සෘණීමත් මෙහෙණන් කෙරෙහි මෝ) අග්‍ර යයි මා එතදග්‍රහයෙහි තැබූ සේක.

589. මා විසින් ශාස්තෘන් වහන්සේ ඇසුරු කරන ලදහ. බුදුසසුන් කරන ලද, ගුරු වූ ස්කන්ධාරය බොහෝ තබන ලද. භවතෘෂ්ණාව සමුලසාතනය කරන ලද.

590. යම් අජීයක් සඳහා ගිහිගෙන් නික්මා බුදුසසුන්හි පැවිදි වූම් ද සර්වසංයෝජනකෘය සංඛ්‍යාත ඒ අජීය මා විසින් ලබන ලද මේ.

591. සිවුරු ද පිඩුවා ද ගීලන්පය ද සෙනුසුන් ද දහස් ගණන් ඇසිල්ලෙක භාත්පයින් එළවත්.

592-594. මා විසින් කල්ලේයයෝ දවන ලදහ ... බුදුසසුන් කරන ලද.

උත්පලවණ්ණා මෙහෙණ, මේ ගාරා කිවු යැයි.

නවවැනි උපපලවණ්ණා රේඛි අපදන යි.

20. පටාචාරාපදනය.

595. මෙයින් සුවහස්වන කප්පි සියලු ධර්මයන්ගේ පාරයට ගිය ලෝකනායක වූ පදුමිකර නම් ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ ලොවැ පහළ වූ සේකැ.

596. එකල මම භංගවතී නුවර නොයෙක් රුවනින් දිලෙන සිටුකුලෙකැ උපනෙම් මහත් සුවයෙන් සමර්පිත වූමු.

597. ඒ මහාවීරයන් වහන්සේ වෙතැ එළඹූ දම් දෙසුම් ඇසුමු එයින් පහන් වූ මම් බුදුන් සරණ කොට එළඹුණමු.

598. නායකයන් වහන්සේ ලජ්ජා ඇති තාදී ගුණ ඇති කප්පිය අකප්පිය දෙකින් විශාරද වූ මෙහෙණක විනායධර මෙහෙණන් අතර අග්‍ර කොට වර්ණනා කළසේකැ.

599. එකල්හි ප්‍රමුදිත සිත් ඇති මම ඒ තනතුර කැමැති වන්නෙම් සංඛ්‍යා සහිත වූ ලෝකනායක දශබලධාරීන් වහන්සේ නිමන්ත්‍රණ කොට-

600. සන්දිනක් මුළුල්ලෙහි වළඳවා තුන්සිවුරු ද පුද (බබ) පා මුල සිරසින් වැද වැටී මෙවදන් පැවසුමු:

601. “යා තයා චණ්ඩතා වීර ඉතො අට්ඨමකෙ‘හනි’
තාදියා‘හං හවිසසාමී යදි සිජ්ඣති තායක.”
602. තද අවොච මං සඤ්ඤා “හඤ්ඤ මා භාධි අසසස
අනාගතමිති අද්ධානෙ ලච්ඡසෙ තං මනොරථං.
603. සතසහසෙස ඉතො කප්පෙ ඔක්කකාකකුලසමිතවො
ගොතමො නාම ගොතෙන්න’ සඤ්ඤා ලොකෙ හවිසසති.
604. තසස ධම්මෙසු දයාද ඔරසා ධම්මනිමිතො
පචාචාරානි නාමෙන හෙසසසි සප්ප්පාචිකා.”
605. තද’හං මුදිතා හුඤ්ඤා යාවජීවං තතො’ ජිනං.
මෙතෙවිතො පරිවරී සසඬං ලොකනායකං.
606. තෙන කමෙමින සුකතෙන චෙතනාපණ්ඩිතී ච
ජහිඤ්ඤා මානුසං දෙහං තාවතිසං අගච්ඡතං.
607. ඉමසමී හඤ්ඤෙ කප්පෙ බ්‍රහ්මබ්‍රහ්ම මහායසො
කසාපො නාම ගොතෙන්න’ උප්පජ්ඣ වදන් වරො.
608. උපට්ඨාකො මහෙසිසස තද ආසි නරිසසරො
කාසිරාජා කිකි නාම බාරාණසිපුරුක්කමෙ.
609. තසසා‘සිං තතියා ධිතා භික්ඛුනී ඉති වීඤ්ඤා
ධම්මං සුඤ්ඤා ජිනග්ගසස පබ්බජ්ජං සමරොවයි.
610. අනුජානි න නො තාතො අගාරෙව තද මයං
වීසං වසසසහසසානි විවරිමහ අතඤ්ඤා
611. කොමාරිබ්‍රහ්මවරියං රාජකඤ්ඤා සුබෙධිතා
බ්‍රහ්මපට්ඨාන නිරතා මුදිතා සත්ත ධිතරො.
612. සමණී සමණගුත්තො ච භික්ඛුනී භික්ඛුදසිකා
ධම්මා චෙව සුධම්මා ච සත්තමී සධ්‍යදසිකා.
613. අහං උපපලච්ඡන්තො ච බෙමා හද්ද ච චිත්තමිති
කිසාගොතමී ධම්මදින්නා වීසාබා ගොති සත්තමී.

1. මුනි - මජ්ඣ. සං.
2. නාමෙන - සිමු.
3. තද - මජ්ඣ.
4. කාමෙන - සිමු.

601. “වීරයන් වහන්ස, මෙයින් අවවැනි දින ඔබ විසින් යම් මෙහෙණක් වර්ණිත වූවා ද, නායකයන් වහන්ස, ඉදින් (මාගේ ප්‍රාචීන) සමාද්ධ වේ නම් මම ඇය බඳු වන්නෙමි.”

602. එකල්හි ශාස්තෘන් වහන්සේ මට (මෙසේ) වදළුණේ ක : “හද්‍රාවනි, නොබව, සන්ත්‍රන්වව, මතුකල්හි ඒ අදහස ලබන්නෙහි.

603. මෙයින් සියක්දහස්වන කප්හි ඔක්කාක කුලය සම්භව කොට ඇති ගෝත්‍රයෙන් ගෞතම නම් වූ ශාස්තෘහු ලොවැ පහළ වන්නාහ.

604. ඔබගේ ධර්මයට හිමි වූ ඖරස වූ ධර්මනිර්මිත වූ නමින් පටාවාරා යි ප්‍රසිද්ධ වන ශාස්තෘශ්‍රාවිකාවක් වන්නෙහි”

605. එකල්හි මම ප්‍රමුද්ධ වූ මෙන් සිත් ඇතියෙම් සඛකයා සහිත වූ ලෝකනායක ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේට දීර්ඝිමයෙන් උපස්ථාන කළමු. ඉක්බිති-

606. එ කුශලකම්භේතුයෙන් ද චේතනාප්‍රණිධි භේතුයෙන් ද මිනිස්කය හැරපියා මම කවිකියා දෙවිලොවට ගියමු.

607. මෙ හදුකල්පයෙහි බ්‍රාහ්මණවංශික මහායශස් ඇති ගෝත්‍රයෙන් කාශ්‍යප නම් වූ සර්වඥයන් වහන්සේ ලොවැ පහළ වූ සේකැ.

608. එ සමයෙහි මහර්මීන් වහන්සේට උපස්ථායක වූ නරපති වූ කිකි නම් කසිරපෙක් බරණැස් පුරවරයෙහි වූයේ යැ.

609. එ රජුහට හික්කුනී යයි ප්‍රසිද්ධ කෙවැනි දු වූමු. ජිනේන්ද්‍රයන්ගේ දහම් අසා (මම) පැවිද්ද රිසි වූමු.

610-611. පිය කෙමේ අපගේ පැවිද්ද නො අනුදත්තේ යැ. එකල්හි අපි ගිහිගෙහි මැ (වෙසෙමින්) හවුරුදු විසිදහසක් මුළුල් ලෙහි අනලස් වුවමෝ කුමරි බඹසර සැරුමහ. රාජකනා වූ සුවසේ වැඩුණු බුද්ධොපස්ථානයෙහි නිශ්ශෙෂයෙන් ඇලුණු ප්‍රමුද්ධ වූ සප්ත දුභිකාහු නම්:

612, සමණී යැ, සමණභුක්තා යැ, හික්කුනි යැ, හික්කුදසිකා යැ, ධම්මා යැ, සුධම්මා යැ සත්වැනි සඛකදසිකා යැ යන අපි වෙමු.

613. (ඔහු මෙකලට) මම යැ, උප්පලවණ්ණා යැ, ධම්මා යැ, හඤ්ඤා හික්කුනි (කුණ්ඩලකෙසා) යැ, කිසාගොතමී යැ, ධම්මදිත්තා යැ යන අපි වෙමු. විශාකා සත්වැනි වෙයි.

614. තෙහි කලෙවහි සුකතෙහි වෙනනාපණ්ඩිති ව
ජහිකා මානුසං දෙහං තාවතිංසං අගච්ඡං.
615. පට්ඨමෙ ව භවෙදනි ජාතා සෙට්ඨිකුලෙ අහං
සාවජ්ඣයං පුරවරෙ ඉදෙඛ චිතෙ මහභිතො.

 616. යද ව යොබ්බනුපෙතා විතක්කවසගා අහං
නරං ජාතපදං¹ දිස්වා තෙන සද්ධිං අගච්ඡං².
 617. එකපුත්තපසසුතා³ හං දුතියො කුච්ඡයං මම
තද්⁴ හං මාතාපිතරො දකඛාමිති⁵ සුනිට්ඨිතා.
 618. න රොවෙසි පතිං මග්ගං තද තමහි පවාසිතො
එකිකා නිග්ගතා ගෙහා ගතකුං සාවජ්ඣිකතමං.
 619. තතො මෙ සාමී ආගතො සමිකාවෙසි පථෙ මමං
තද මෙ කමමජා වාතා උප්පන්නා අතිදරුණා.
 620. උට්ඨිතො ව මහාමෙසො පසුතිසමයෙ මම
දබ්බස්සාය තද ගතො සාමී සපෙපන මාරිකො.
 621. තද විජාතදුක්ඛන අනාථා කපණා අහං
කුතකදිං පුරිතං දිස්වා ගච්ඡනති සකුලාලයං.
 622. බාලං ආදය අතරිං පරකුලෙ ව එකකං
සායෙකො බාලකං පුත්තං ඉතරං තාරණාය⁶ හං.
 623. නිවහ්න උකඤ්ඤාසා⁷ හාසි තරුණං විලපනතතං
ඉතරඤ්ඤ වහී සොතො සාහං සොකසමප්පිතා.
 624. සාවජ්ඣනගරං ගතො අසෙසාසි සප්තො මනෙ
තද අවොචං සොකට්ඨා මහාසොකසමප්පිතා.
 625. “උභො පුත්තා කාලකතා පඤ්ච මග්ගං පති මනො
මාතා පිතා ව භාතා ව එකවිතකසමී ඩග්ගරෙ.”
 626. තද කිසං ව පණ්ඩු ව අනාථා දීනමානසා
ඉතො තතො හමනතිහං⁸ අග්ගසං නරසාරථී.

1. ජාරපතිං - මජ්ඣ.

2. මහාමි - මජ්ඣ., PTS.

3. ඉද්දාමි - සනා.

4. නාරොවෙසිං පතිං - මජ්ඣ., හා.

5. ගච්ඡනතිහං - සනා.

614. එ කුශලකම් හේතුයෙන් ද වෙනනාප්‍රණිති හේතුයෙන් ද මිනිස්සිරුර හැරපියා තවත්සාවට ගියමු.

615. දැන් පැසුලු බෙවෙහි මම සැවැත් පුරවරයෙහි සමෘද්ධි මත් ධනාස්‍ය එහෙයින් ම මහත් ධන ඇති සිටු කුලයෙකු උපන්නු.

616. යම් කලෙකු යොවුන් බැවින් යුතු වූමු ද එකල මම (කාම) චිත්තවිකල්පයට ගියා වෙමි, මම දනවුවාසි මිනිසකු දක මහු සමග (පලා) ගියමු.

617. මම එක් පුතකු ප්‍රසූත කළමු. මාගේ කුසෙහි දෙවැනි පුත් වෙයි, එකල්හි මම මවුපියන් දක්නෙමැ යි දැඩි නිශ්චය ඇති කළමු.

618. මාගේ සැමියා (එය) රූපි නො කෙළේ යැ. මහු බැහැරක ගිය කල්හි උතුම් සැවැතට යනු පිණිස එකලා වැ නික්මුණුමු.

619. ඉක්බිති මාගේ සැමියා අවුත් මහ දී මා හමු වූයේ යැ, එවිට ඉතා දරුණු කම්ප්‍රාතයෝ මට උපන්න.

620. මාගේ ප්‍රසූති සමයෙහි මහාමේසය නැගී සිටියේ යැ, එකල්හි ස්වාමිපුරුෂ දව සඳහා ගොස් සර්පයකු විසින් (බැහැ) මරණ ලද්දේ යි.

621. එකල්හි ප්‍රසූත දුඛයෙන් අනාථ වූ බැහැ වූ මම සිය නෑ නිවසට යන්නෙමි කුඩා නදියක් පිරිනිබෙහු දක -

622-623. බාලයා රැගෙන (ගහ) තරණය කළමු. (ඒ) කුඩා පුතු පරතෙර එකලා කොට භොවා අනෙක් පුතු එතෙර කරවනු පිණිස මම හැරී ආවා වෙමි. (එකල්හි) උකුස්සෙක් කුඩා දරුවා වැල පෙන්නනු පැහැර ගෙන ගියේ යැ. අනෙක් පුතු ගහෙහි සැඟ පහර හැරගෙන ගියේ යි. ඒ මම ශෝකයෙන් මුසපත් වූවා -

624. සැවැත්තුවරට ගොස් මළ සියනෑයන් ගැන ඇසුමු. එවිට ශෝකයෙන් පෙළුණෙමි මහසොවින් මුසපත් වූයෙමි (මෙසේ) කීමු:

625. “දෙපුත්හු කලුරිය කළහ, මාගේ ස්වාමිපුරුෂ තෙමේ මහමගැ මෙළේ ය. මවත් පියාත් බැයාත් එක් දරසැයෙකු දූවෙත්” යි.

626. එ අවස්ථායෙහි කෘශ වැ පඩුවත් වැ අනාථ වැ බැහැ මනස් ඇති වැ ඔබ මොබ දිවැ ඇවිදින මම නරසාරවී වූ මුනි රජුන් දුටුමු.

627. තතො අවොව මං සඤ්ඤා “පුතො මා සොචි අසසස
අත්තානං ඤා¹ ගවෙසස්ස කිං නිරුද්ධං වීභංගොසි.

628. න සතඤ්ඤා පුතො තාණාය න පිතා නපි බන්ධවා
අනාතකෙනාධිපත්තස්ස නත්ථි කුන්ත්‍ර තාණතා.”

629. තං සුඤ්ඤා මුනිනො වාක්‍යං පටමං ඵලමජ්ඣිමං
පබ්බජිතාන න වීරං අරහත්තමපාපුණිං.

630. ඉද්ධිසු ව වසී භොමි දිබ්බාය සොතධාතුයා
පරවිත්තානි ජානාමි සජ්ඣාසාසනකාරිකා.

631. පුඤ්ඤානිවාසං ජානාමි දිබ්බවක්ඛු වීසොධිකං
චෙපෙඤා ආසවෙ සඤ්ඤා වීසුඤ්ඤානි සුනිච්චො.

632. තතො‘හං විනයං ඤාමි සතඤ්ඤා සබ්බදසංකිතො
උග්ගණතිං සබ්බවිජාරං ව්‍යාහරිං ව යථාතථං.

633. ජිනො තත්ථි ගුණෙ තුලෙයා ඵතදග්ගෙ යපෙසි මං
“අග්ගා විනයධාරිනං පටාචාරාව ඵකිකා.”

634. පරිවිලෙණං මයා සඤ්ඤා කතං බුද්ධස්ස සාසනං
ඕභිතො ගරුකො භාරො හවිනෙත්ති සමුහතා.

635. යසස්සඤ්ඤා පබ්බජිතා අගාරසමානගාරියං
සො මම් අඤ්ඤා අනුපුත්තො සබ්බසංයොජනකමයො.

636-638. කිලෙසා කුමාරිකා මග්ගං -පෙ- කතං බුද්ධස්ස
සාසනං.

ඉත්ථං සුද්දං පටාචාරා භික්ඛුනි ඉමා ගාරායො
අභාසිත්ථාති.

පටාචාරාචරියාපදනං දසමං.

627. ඉක්බිති ශාස්තෘන් වහන්සේ මට (මෙසේ) වදළුසේක:
“දියණියනි, ඉගෙන නො කර, සැනසෙව, තෝ තමා ගැන සොය,
කුමක් හෙයින් නිරන්තරයෙන් පෙළෙන්නෙහි ද?

628. මරණ විසින් මඩනා ලද සත්‍වයාගේ ආරක්‍ෂා පිණිස
පුත්තු නො වන්නාහ, පියා ආරක්‍ෂා පිණිස නො වන්නේ යැ,
(සෙසු) නැගේ ද ආරක්‍ෂා පිණිස නො වන්නාහු යැ, නැගත්
කෙරෙහි පිහිටෙක් නැත්තේ යි.”

629. මුනිසුන්ගේ ඒ දේශනාව අසා පළමු වැනි ඵලය
අවබෝධ කළමු. පැවිදි වැ නොබෝ කලකින් රහත්බවට පැමිණියමු.

630. ශාස්තෘන් වහන්සේගේ අනුසසුන් කරන මම සෘණීයෙහි ද
දිබ්බසෝතධාතුයෙහි ද වශී වෙමි, පරසින් දනිමි.

631. පෙර විසූ කදපිළිවෙළ දන්මි, දිවැස පිරිසිදු කරන ලද යැ.
සියලු ආත්‍මවයන් ඝෘය කොට මොනොවට කෙලෙස් මල රහිත වැ
විභූද්ධ වූවා වෙමි.

632. ඉක්බිති මම සියල්ල දක්නා බුදුරජුන් වෙතැ සියලු
විනය උගනුමු. ඇති සැවියෙන් සියල්ල විස්තර කොට දේශනා ද
කළමු.

633. ඒ භූතයෙහි සතුටු වූ ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ එක මැ
පටාචාරාව විනයධර මෙහෙණන් අතර අග්‍ර යයි මා ඒතද්‍රයෙහි
තබා වදළුසේකැ.

634. මා විසින් ශාස්තෘහු ඇසුරු කරන ලදහ. බුදුසසුන්
කරන ලද යැ. ඉරු වූ කෙලෙස්බර බහා තබන ලද යැ, තෘණාව
නසන ලදී.

635. යම් අතීයක් පිණිස ගිහිගෙන් නික්මැ බුදුසසුන්හි පැවිදි
වූවා නම් සියලු සංයෝජනයන්ගේ ඝෘය වීම වූ ඒ අතීය මා විසින්
අනුප්‍රාප්ත යැ.

636-638. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ ... බුදුසසුන්
කරන ලදී.

මෙසෙයින් පටාචාරා මෙහෙණ මේ ගාථා පැවැසූ.

දසවැනි පටාචාරා සාවිරාසදන යි.

21. කුණ්ඩලකෙසාපදනං.

639. පදුමුත්තරො නාම ජිනො සබ්බධමොනපාරගු
ඉතො සතසහස්සමිති කප්පෙ උපපජ්ඣි නායකො.
640. තදහං හංසවතියං ජාතා සෙට්ඨිකුලෙ අහුං
නානාරතතපජ්ජාතෙ මහාසුඛසමජිනෙ.
641. උපපත්වා තං මහාවීරං අපෙක්ඛාසිං ධම්මදෙසනං
තතො ජාතප්පසාද්දං උපෙසිං යරණං ජිනං.
642. තද මහාකාරුණිකො පදුමුත්තරනාමකො
විප්පාභිඤ්ඤානමග්ගතො යපෙසි භීතඛුනිං සුභං
643. තං සුත්වා මුදිතා හුත්වා දනං දාමා මහෙසිනො
නිපජ්ජ සිරසා පාදෙ තං යානං අභිපසාදිං.
644. අනුමොදි මහාවීරො හද්දෙ යං තෙ'භිපජ්ජිතං
සමිජ්ජතිස්සති තං සබ්බං සුඛිනී භොගි නිබ්බුතා.
645. සතසහස්සෙ ඉතො කප්පෙ ඔක්කාකකුලසමභවො
ගොතමො නාම ගොතෙතන¹ සත්ථා ලොකෙ හවිස්සති
646. තස්ස ධම්මෙසු දයාද මරසා ධම්මනිමිත්තා
හද්ද කුණ්ඩකෙසාති භෙස්සසි සත්ථිසාවිකා.
647. තෙන කම්මෙන සුකතෙන චෙතනාපණ්ඩිති ව
ජ්ඣිත්වා මාත්රසං දෙහං තාවතී-සං අගච්ඡහං.
648. තතො චුතා යාමමගා තතො'හං කුසිතං ගතා
තතො ව නිමොණරතී වසවත්තිපුරං තතො.
649. යත් යත්ථිපපජ්ජාමි තස්ස කම්මස්ස වාහසා
තත් තත්ථි රාජ්ජනං මහෙසිනොමකාරයිං.

1. නාමෙන - ඕචු.

21. කුණ්ඩලකේසාපද්‍යාය

639. මෙයින් සියක්දහස්වන කප්පි ලොවට නායක වූ සියලු ධර්මයන්ගේ පාරයට පැමිණි පද්මිකර නම් ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ (ලොව) පහළ වූ සේකැ.

640. එකල්හි මම භංසවතී නුවර නොයෙක් රුවනින් දිලියෙන මහත්සුඛයෙන් සමර්පිත වූ සිටුකුලයෙකැ උපන්නුව.

641. ඒ මහාවීර වූ බුදුරදුන් වෙතැ එළැඹැ (ඔබ) දම්දෙසුන් ඇසුවු. එයින් උපන් පැහැදීම් ඇති මම ජිනේන්ද්‍රයන් සරණ කොට ගියමු.

642. එකල මහාකාරුණික වූ පද්මිකර නම් සර්වභයන් වහන්සේ සුභ නම් මෙහෙණ ධිපාතිඤ්ඤ (ධර්මය වහා අවබෝධ කළ) මෙහෙණනන් අතර අගතන්හි තබා වදළසේකැ.

643. එ අසා ප්‍රමුදිත වූ මහර්මිබුදුරදුනට දන් දී පාමුල මස්තකයෙන් නමස්කාර කොට ඒ තනතුර ප්‍රාප්තා කළමු.

644. “භද්‍රාවතී, තොප විසින් යමක් පතනලද නම් ඒ සියල්ල සමෘද්ධ වන්නේ යැ, සැප ඇති වවු, නිවුණා වවු” යි මහා වීරයන් වහන්සේ අනුමෝදනා කළසේකැ.

645. මෙකපින් සුවහස්වන කප්පි ඔක්කාක කුලය උපත් කොට ඇති ගෝත්‍රයෙන් ගෞතම නම් වූ ශාස්තෘහු ලෝකයෙහි පහළ වන්නාහ.

646. ඔබ දහමහි දයාද (හිමි) වූ (දහම පසක් කොට රහත් වූ හෙයින්) ධර්මනිර්මිත වූ (එහෙයින් මැ) ඔරය (දුහිතෘ) වූ ‘භද්‍ර කුණ්ඩලකේසා’ යි බුද්ධශ්‍රාවිකාවක් වන්නෙහි.

647. ඒ කුශලකම්මේතුයෙන් ද වෙතනාප්‍රණිධි හේතුයෙන් ද මිනිස්කය හැරසියා (උපත් විසින්) තවතිසාවට ගියමු.

648. එතැනින් ව්‍යුහ වූවා යාම දෙවිලොවට ගියමු. මම එයින් කුසිකයට ද, එයින් නිම්මාණරභියට ද, එයින් වසවස්සුරයට ද ගියා වෙමි.

649. ඒ කුශලකම්මයාගේ ශක්තියෙන් යම් යම් තෙතෙකැ (උපත් විසින්) යෙමි ද ඒ ඒ තෙතැ දෙවරපුනට මෙහෙසිබව කරවුමු.

650. තතො චූතා මත්තසෙසසු රාජුනං වසවත්තං.
මණ්ඩලිනස්ස රාජුනං මහෙසිත්තමකාරයිං.
651. සමපත්තිං අත්තභොජාන දෙවෙසු මාත්තසෙසු ච
සබ්බස්ස සුචිතා හුජා නෙකකපෙසසු සංසරිං.
652. ඉමසථීං හද්දකෙ කපෙස ඩුභමබ්බසු මහායසො
කසසපො නාම ගොතෙනා¹ උපප්ප්ථි වදනං වරො.
653. උපවධානො මහෙසිසස්ස තද ආසි නරිසස්සරො
කාසිරාජා කිකි නාම බාරාණසි පුරුක්කමෙ.
654. තස්ස ධිතා වතුඤ්ඤාං භික්ඛුදසිති විසුත්තා
ධම්මං සුචා ජිනග්ගස්ස පබ්බජ්ජං සමරොවයිං.
655. අනුජාති න නො තානො අගාරෙව තද මයං
විසං වසස්සහස්සාති විවරිමෙ අතඤ්ඤා.
656. කොමාරිභුක්ඛමවරියං රාජකඤ්ඤා සුබෙධිතා
බුද්ධපට්ඨාන නිරතා මුදිතා සත්තධිතරො.
657. සමඤ්ඤා සමඤ්ඤානා ච භික්ඛුති භික්ඛුදසිතා
ධම්මා වෙච්චි සුබම්මා ච සත්තථී සබ්බදසිතා.
658. ඛෙමා උපපලවණ්ණා ච පටාචාරා අහං තථා
කිසාගොතථී ධම්මදිත්තා විසාඛා භොති සත්තථී.
659. තෙහි කමමහි සුකතෙහි වෙතනාපණ්ඩිති ච
ජහිජා මාත්තසං දෙහං තාවතිංසං අගච්ඡහං.
660. පඤ්ඤාමෙ ච හවෙදති ගිරිබ්බජ්ජුරුක්කමෙ
ජාතා සෙට්ඨිකුලෙ ථීතෙ යද්දං යොබ්බනෙ ධිතා.
661. වොරං වධ්ඤ්ඤා නියන්තං දිස්වා රත්තා තතිං අහං
පිතා මෙ තං සහසෙසන මොවධිජා වධා තතො.
662. අද්ධි තස්ස මං තානො විදිජාන මනං මම
තස්සාහමාසිං විසස්සා² අනිව දසිතා භිතා.
663. සො මෙ භුසනලොභෙන බලිකජ්ඣාසයො³ දිසො
වොරපපාතං නෙඤාන පබ්බතං වෙතථී වධං.

1. නාමෙත - සිඝ්ථි.

2. විසස්සවා - මජ්ඣං.

3. බලිමජ්ඣාසයො - මජ්ඣං.

බලිං පට්ඨාහරං - සායා.

මාලපස්සාහතං - PTS.

650. එයින් සැවැ මිනිසුන් කෙරෙහි සක්විතිරජුනට ද, මාණ්ඩලික රජුනට ද මෙහෙසිබව කරවූවු.

651. දෙවියන් කෙරෙහි ද මිනිසුන් කෙරෙහි ද සැපත් වළඳා සැමතන්හි සුඛිත වැ නොයෙක් කල්පයන්හි සැරුවු.

652. මේ හදු කල්පයෙහි බ්‍රාහ්මණවංශික මහායඟස් ඇති ගෝත්‍රයෙන් කාශ්‍යප නම් වූ සර්වඥයන් වහන්සේ ලොවැ පහළ වූ සේකැ.

653. එකල්හි මහර්ෂි මුනිරජුනට උපසායක නරපති වූ කිකි නම් කාසිරාජයෙක් බරණැස් පුරවරයෙහි වූයේ යැ.

654. එ රජුහට හික්කුදසි සි ප්‍රසිද්ධ වූ සිවුවැනි දුහිතූ වූවු. ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේගේ ධර්මය අසා පැවිද්ද රිසි කළවු.

655-656. පිය තෙමේ අප නො අනුදත්තේ යැ, එවිට අපි හවුරුදු විසිදහසක් මුළුල්ලෙහි අනලස් වැ කුමරිබඹසර සැරුවු. රාජකන්‍යා වූ සුවසේ වැඩුණු බුද්ධෝපසානායෙහි නිරත ප්‍රමුදිත සප්තදුහිතූ නම්:

657. සමඤ්ඤා යැ, සමඤ්ඤානා යැ, හික්කුනි යැ, හික්කුනිදසිකා යැ, ධම්මා යැ, සුධම්මා යැ, සඤ්ඤාසිකා යැ යන මොහු වූහ.

658. (උහු මෙකල) බෙමා යැ, උප්පලවණ්ණා යැ, පවාචාරා යැ, එසේ ම මම් යැ, කිසාගොතම් යැ, ධම්මදින්නා යැ යන අපි වෙමු. විශාඛා සත්වැනි වෙයි.

659. මම ඒ කුශලකම්යෙන් ද වෙනනාප්‍රණයිගෙන් ද මිනිස් කය හැරපියා කවිතිසාවට ගියවු.

660. දන් පැසුළු බෙවෙහි සමෘද්ධිමත් සිවුකුලයෙකැ උපන් මම යම් කලෙකැ තුරුණු වියෙහි සිටියා වමු ද, (එකල)

661-662. වධ (මරණ) පිණිස ගෙනයනු ලබන සොරකු දක මම ඔහු කෙරෙහි ඇලුණුමු. මාගේ පිය තෙමේ දහසකින් ඔහු ඒ වධයෙන් මුදු මාගේ සිත දන මා ඔහුට (සරණ කොට) දුන්නේ යැ. මම ඔහුට නිසැක වූමු, අතිශයින් ප්‍රිය වූමු. හිත වූමු.

663. කිළිටි අඳහස් ඇති ඒ සොරා මාගේ අබරණවලට ලොබින් වොරප්‍රසාස (සොරුන් හෙළා මරන) පර්වතයට ගෙන ගොස් (මා) මරන්නට සිතුවේ යැ.

664. තද්භං පණ්ණිකාන භතතුකං සුකතඤ්ජලී
රක්කන්ති අත්තනො පාණං ඉදං වචනමට්ඨවිං.
665. “ඉදං සුචණ්ණං කෙයුරං මුත්තං චෙඨරියා ධුසු
සබ්බං භරස්සු භග්ගොන මඤ්ඤ දසිති සාවය.”
666. ඔරොපයස්සු කල්‍යාණි මා ඛාද්‍යං පරිදෙවසි
න වා’හං අභිජානාමි අභග්ගො ධනමාභතං.”
667. යනො සරාමි අත්තානං යනො පත්තාසමි විඤ්ඤතං
න වා හං අභිජානාමි අඤ්ඤං පියතරං තයා.
668. එහි තං උපගුහිස්සං කස්සඤ්ඤා¹ තං පදාකම්භං
න වදන්ති පුතො අත්ථි² මම තුග්ගඤ්ඤා සබ්බමො.
669. න හි³ සබ්බෙසු ධානෙසු පුරිසො හොති පණ්ණිතො
ඉත්ථි පණ්ණිතා හොති තත්ත තත්ත වීචක්ඛණං.
670. න හි⁴ සබ්බෙසු ධානෙසු පුරිසො හොති පණ්ණිතො
ඉත්ථි පණ්ණිතා හොති ලහුං අත්ථවිජ්ජාතකා.⁴
671. ලහුඤ්ඤා වත ටිප්පඤ්ඤා නිකිට්ඨො⁵ සමචෙතයි.
මිගමුණ්ණො⁶ යථා එවං⁷ තද්භං සතතුකං වධිං.
672. යො ව උප්පත්තං අත්ථං න ටිප්පමනුච්ඡිකති
යො භඤ්ඤානෙ මඤ්ඤති වොරොව ගිරිගඤ්ඤරො.
673. යො ව උප්පත්තං අත්ථං ටිප්පමෙව නිබ්බාධති
මුච්චතෙ සතතුසම්බාධා තද්භං සතතුකා යථා.
674. තද් තං පාතයිකාන ගිරිග්ගමඤ්ඤ සතතුකං
සත්තකං සෙතවත්තානං උපෙත්වා පබ්බජිං අහං.
675. සණ්ඛාසෙන ව කෙසෙ මෙ ඤ්ඤාචාරි සබ්බසො තද්
පබ්බාපෙත්වා සසමයං ආචිකම්බස්ස නිරන්තරං.

1. කථානා - සිද්ධි, මණ්ඩ.

2. තං වදම් සුත තත්ථි - හො.

3. යො - මනො.

4. මුත්තසමි පිත්තසො - මනො.

5. නිකිට්ඨ - සි, PTS.

6. මොග්ගො - සිද්ධි.

7. මිගං උග්ගං - මිගං.

8. විසතපුණ්ණංගතොනව - සතං.

9. මිගං පුණ්ණංග තෙතෙව - PTS.

664. එවිට මම සැමියා ප්‍රණාම කොට මොනොවට බදා-
දිලි වැ සියදිවි රක්තොම මෙවදන් කීවු:

665. “ස්වාමීනි, මම අඟුපළඳනා ද, බොහෝ මුතු හා
වෙරළමිණි ද යන සියල්ල ගනු මැනැවැ, මාද දස්සකැයි අස්වනු
මැනැවි” යි.

(එවිට සොරා)

666. “හදාව, (අබරණ) මුදුනු, දැඩි වැ නො වැළපෙනු,
තෝ නසා ධන පැහැර ගැනීමක් මම නො ද දන්මි.”

(හදාව)

667. “යම් කලෙක පටන් තමා සරණයෙමි ද යම් කලෙක
පටන් දන්තාබවට පැමිණියා වෙමි ද, තොපට වඩා අන් ප්‍රිය-
තරයෙක් මම නො ද දනිමි.

668. එව, තොප වැළඳගත්තෙමි, තොප පුද්ගමණා කරන්නෙමි,
මාගේ ත් තොපගේ ත් සබ්බමයෙක් දන් යළි නො ද ඇත්තේ යි.”
(මෙසේ කියා සොරා ප්‍රපාතයට පෙරළා හැරියා යැ.)

(මෙය දක දෙවියෙක් මෙසේ කියයි:)

669. “සියලු තත්ති පුරුෂ තෙමේ පණ්ඩිත නො වෙ මැ යි,
ස්ත්‍රී ද පණ්ඩිත වෙයි, ඒ ඒ කරුණෙහි විවක්ෂණ ද වෙ.

670. සියලු තත්ති පුරුෂ තෙමේ පණ්ඩිත නො වෙ මැ යි,
ස්ත්‍රී ද පණ්ඩිත වෙයි, වහා අරුත් සිතන්නී ද වෙ.”

671. ඒකාන්තයෙන් නිකාෂයා කෙරෙහි මැනැවින් සිතීමි.
මෘගරොමයෙකින් යම්සේ ද, එසෙයින් එකල්හි මම සතුරා නැසීමි.

672. යමෙක් උපන් කරුණ වහා වටහා නො ගනී ද, හේ
ශීරිභූතයෙහි නැසුණු අනුවණ සොරු මෙන් නැසෙයි.

673. යමෙකුත් උපන් කරුණ වහා වටහාගනී ද, හේ
යම්සේ එදවසැ මම් සතුරාගෙන් මිදිණුමු ද, එසේ සතුරු උවදුරින්
මිදෙයි.

674. එදවසැ මම ඒ සතුරා ශීරිදුර්ගයෙහි හෙළා යෝනාම-
බරයන් (සුදුවත් හඳනා නිවවුන්) වෙතැ එළඹැ පැවිදි වූමි.

675. එකල්හි (ඔහු) හඬුවකින් මාගේ කෙහෙ සම්ප්‍රකාරයෙන්
උදුරා පැවිදි කොට නිරතුරු ස්වසමය කිහු.

676. තතො තං උග්ගභෙත්වාන නිසිදිත්වාන එක්කා
සමයං තං විවිතොසං සුවානො මානුසං කරං.
677. ජිකඤා ගග්ගා සමීපෙ මෙ පාතයිත්වා අපකාමී
දිසවා නිමිත්තමලභිං හත්ථං තං පුළවාතුලං.
678. තතො වුට්ඨාය සංවිග්ගා අපුච්ඡං සහධම්මකෙ
තෙ අවොවු: 'විජානන්ති තමත්ථං' සකාභිකාවො.'
679. සාහං තමත්ථං පුච්ඡිස්සං උපෙත්වා බුද්ධසාවකෙ
තෙ මමාදය ගච්ඡිංසු බුද්ධසෙට්ඨස්ස සන්තිකං.
680. සො මෙ ධම්මමදෙසෙයි 'ඛන්ධායතනධාතුයො
අසුභානිච්චා දුක්ඛාති' අනන්තා'ති ච නායකො.
681. තස්ස ධම්මං සුභිත්වා'හං ධම්මවක්ඛුං විසොධයිං
තතො විඤ්ඤානසඤ්චම්මා පබ්බජ්ජං උපසම්පදං.
682. ආයාචිං සො' තද ආහ 'එහි හද්දෙ'ති නායකො
තද්'හං උපසම්පන්නා පරිත්ථං' තොයමද්දසං.
683. පාදපක්ඛාලනෙනා'හං ඤාත්වා සඋදයං වයං'
තපා සට්ඨෙපි සම්ඛාරා ඉති සංවිජාතයිං' තද
684. තතො වික්කං විමුච්චි මෙ අනුපාදය සබ්බසො
බිපපාභිඤ්ඤානමග්ගං මං තද පඤ්ඤපයි' ජිනො.
685. ඉද්ධිසු ච වසී භොමි දිබ්බාය සොතධාතුයා
පරවික්කානි ජානාමි සඤ්ඤාසාසනකාරිකා.
686. පුට්ඨෙතිවාසං ජානාමි දිබ්බවක්ඛුවිසොධිතං
තෙපෙත්වා ආසවෙ සට්ඨෙ විසුද්ධා'සිං සුනිම්මලා.
687. පරිවිලෝඤා මයා සත්ථා කතං බුද්ධස්ස සාසනං
ඛිතිනො ගරුකො භාරො භවනොස්සි සමුහතා.

1. තං අත්ථං - මජ්ඣං.
2. අසුභානිච්චාදුක්ඛාති - මජ්ඣං.
3. ධම්මවක්ඛු - මජ්ඣං.
4. ආයාචිංතා - මජ්ඣං.
5. ගච්ඡන්ති - සී.
6. සඋදයබ්බයං - මජ්ඣං.
7. සම්ඛාරෙරිද්ධං විජාතයිං - මජ්ඣං.
8. තද ව යපථි - සී.

676-677. ඔවුන්ගෙන් එය ඉගෙන එකලා වැ හිඳ ඒ සමය විමසාලුමු (එවිට) සුනඛයෙක් සුන් මිනිස් අතක් බැහැගෙන අවුත් මා වෙතැ හෙළා ඉවත් වැ ගියේ යැ. පණුවන් පිරුණු ඒ අත දක අසුබනීම්නි ලියුමු.

678. එතැනින් නැගැ සංවිශ්න වැ සහබැමියන් පුළුවන්මු. උහු 'එහි අරුත ශාකාභික්ෂු දැනිතැ' යි කීහු.

679. 'බුද්ධිශ්‍රාවකයන් වෙතැ එළැඹූ එහි අරුත පුළුවන්නෙමි'යි ඒ මම (ඔවුනට කීමු.) ඔහු මා කැඳවාගෙන බුද්ධිශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේ වෙතැ ගියාහු යැ.

680. ඒ නායකයන් වහන්සේ 'ස්කන්ධ - ආයතන - ධාතුහු අග්‍රහ, අනිත්‍යහ, දුඃඛයි ද අනාත්මහ' යි ද දහම් දෙසූ සේකැ.

681-682. ඔබගේ දහම් අසා මම ධර්මිකෂ්‍ය (සොනාපකි මග්ගඤ්ඤය) පිරිසිදු කළමු. ඉක්බිති දත් සදහම් ඇතියෙමි පැවිද්ද හා උපසම්පදව යාච්ඤා කළමු. එකල්හි ඒ නායකයන් වහන්සේ 'හද්‍රාවනි, එව' යි වදළසේකැ. එවිට උපසම්පන්න වූ මම මද ජලයක් දුටුමු.

683. එකල්හි මම පා දෙවීමෙන් (ඒ ජලය) උදයවාය (ඇති වීම හා නැතිවීම) සහිත යයි දන සියලු සංස්කාරයෝ ද එසෙයින් මැ ඇති වැ නැති වන්නාහ යි මෙසේ සිතමු.

684. එයින් මාගේ සිත උපාදන විසින් ග්‍රහණය නො කොට සැමඅයුරින් (කෙලෙසුන්ගෙන්) සිත මිදුනේ යැ. එකල්හි ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ ධිප්පාභිඤ්ඤ (විභා දහම් අවබෝධ කළ) මෙහෙණන් අතර මා අග්‍ර කොට පැනවූ සේකැ.

685. බුදුරදුන්ගේ අනුසසුන් කරන මම සෘද්ධිත්ති ද දිබ්බ-සෝභධාතුයෙහි ද වශී වෙමි පරසින් දනිමි.

686. පෙර වීසු කදපිළිවෙළ දනිමි, දිවැස පිරිසිදු කරන ලද යැ. සියලු ආත්‍රව ඤාය කොට මොනොවට කෙලෙස්මල රහිත වැ විශුද්ධ වූමු.

687. මා විසින් ශාස්තෘහු ඇසුරු කරන ලදහ, බුදුසසුන් කරන ලද යැ. ඉරු වූ කෙලෙස්බර බහා තබන ලද යැ, තෘෂ්ණාව නසන ලදී

688. යසස'න්දාය පබ්බතීනා අගාරස්මානගාරියං
සො මෙ අපො අනුපතොනො සබ්බසංගොථනකම්මො.

689. අසුධම්මනිරුත්තිසු පටිභාණෙ තපෙව ව
ඤ්ඤා මෙ විපුලං සුඛං බුද්ධසෙට්ඨස්ස සාසනො.¹

690. කිලෙසා කාමිනා මඤ්ඤා හවා සබ්බෙ සමුහතා
නාහිව ඛෙදිනං ඡෙදිතා විහරාමි අනාසවා.

691. සවාගතං වත මෙ ආසි බුද්ධසෙට්ඨස්ස සන්තීකේ
තිසෙසා විජ්ජා අනුප්පන්නා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

692. පටිසම්භිද්ද වතසෙසා වා විමොක්ඛාපි ව අට්ඨමෙ
ඡළභිඤ්ඤා සට්ඨිකතා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉත්ථං සුදං හද්ද කුණ්ඩලකෙසා භික්ඛුනි ඉමා
ගාරායො අභාසිත්වාති.

කුණ්ඩලකෙසාපෙට්ඨයාපදනං පටමං.

22. කිසාගොතම් අපදනං.

693. පදුමුතතරො නාම ජිනො සබ්බධම්මානපාරගු
ඉතො සතසහස්සමිති කපප උප්පත්ති නායකො.

694. තද්'හං හංසවතියං ජාතා අඤ්ඤතරෙ කුලෙ
උපපත්වා තං නරවරං සරණං සමුපාගමිං.

695. ධම්මඤ්ඤා තස්ස අසෙසාසිං වතුසවුපසංභිතං
මධුරං පරමස්සාදං වට්ටසන්ති² සුඛාවහං.

696. තද් වා භික්ඛුනිං විරො ලුඛවිවරධාරිනිං
ධපපෙනො ඵතඤ්ඤා වණ්ණෙසි පුරිසුත්තමො.

697. ජනෙතානප්පකං පිතිං සුඛා භික්ඛුණියා ගුණං
කාරං කතාන බුද්ධස්ස යථාසත්ති යථාබලං.

698. නිප්ඵල චුනිවිරං තං තං ධානමභිපත්තිං
තද්දුමොදි සමබුද්ධො ධානලාභාය නායකො.

1. වාහසා - PTS.

2. මම බුද්ධස්ස සාසනො - මජ්ඣං.

3. වතසෙසා - මජ්ඣං.

4. විතසන්ති - යනා.

5. කද්දි - PTS.

688. යම් අතීයක් පිණිස ගිහිගෙන් නික් මැ බුදුසසුන්හි පැවිදි වූවා නම් සියලු සංයෝජනයන්ගේ ණය වීම වූ ඒ අතීය මෑ විසින් අනුප්‍රාප්ත යැ.

689. අතී - ධර්ම - නිරුක්තියෙහි ද ප්‍රතිභාණයෙහි ද එසේ මැ බුද්ධිශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේගේ අනුශාසනයෙහි ද මාගේ ඥානය පැතිර පවත්නේ යැ, විශුද්ධ වැ සිටුවනේ යි.

690. මා විසින් ක්ලේශයෝ දවන ලද්දහ. සියලු හවයෝ තසන ලදහ. බැඳුම් සිදු කරන ඇත් රැකිනක සෙයින් ආසුච්ච රහිත වූවා වාස කරමි.

691. බුදුරජාණන් වහන්සේ වෙතැ ඵකාන්තයෙන් මට ස්වාගත-යෙක් (යහපතෙක්) වියැ. ත්‍රිවිද්‍යා අනුප්‍රාප්ත යැ. බුදුසසුන් කරන ලදී.

692. මම සිටුවිළිසැඬියා ද අක්ඛණ්ඩකායා ද මම අභිඤ්ඤා ද සාක්කාත් කරන ලද යැ, බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසෙයින් හදු කුණ්ඩලකේසා මෙහෙණ මම ගාථා පැවසූ.

පළමුවැනි කුණ්ඩලකේසා සට්ඨරාපදන යි.

කිසාගොතමි අපදනය

693. (තුන්ලොවට) නායක වූ සියලු ධර්මයන්ගේ පරතෙරට පැමිණි පදමුක්තර නම් ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ (ලොවැ) පහළ වූ සේකැ.

694. එකල්හි මම භංසවකී තුච්ච එක්තරා කුලයෙකැ උපන්-නෙම ඒ නරොත්තමයන් වහන්සේ කරා එළැඹැ (මවුන්) සරණ කොට ගියමු.

695. ඔබගේ චතුර්ත්‍යයෙන් යුක්ත වූ මවුර වූ පරමාස්වාද-ජනක වූ වංකා (දුට්ඨාසයම සම්බන්ධ) ශාන්ති සුඛය එළවන ධර්මය ද ඇසුමු.

696. එකල්හි වීර වූ පුරුෂොක්තමන් වහන්සේ ඵ්තද්‍රව්‍යයෙහි තබමින් රුක්ඛවීර ධරන මෙහෙණක වර්ණනා කළ සේකැ.

697. මෙහෙණගේ ගුණ අසා අපමණ ප්‍රීතිය උපදවා ශක්ති පමණින් බල පමණින් බුදුරජාණන් වහන්සේට සත්කාර කොට

698. ඒ මුනිවරයන් වහන්සේ ප්‍රණාම කොට ඒ තනතුර ප්‍රාප්තා කළමු. එකල්හි නායක වූ සම්බුද්ධයන් වහන්සේ අනු-මෝදනා කළ සේකැ.

699. සතසහසෙස ඉතො කපෙස ඔක්කාක්කුලසමිතවො.
ගොතමො නාම ගොතෙතන සඤා ලොකෙ හවිසසති.
700. “තස්ස ධම්මෙසු දයාද ඔරසා ධම්මනිමිතා
ගොතමී භාම නාමෙන¹ හෙසසසි සන්ඤා සාවිකා.”
701. තං සුඤා මුදිතා හුඤා යාවජිවං තද ජිනං
මෙතතථිතො පරිවරිං පච්චයෙති විනායකං.
702. තෙන කමම්මන සුකතෙන වෙනනාපඤ්ඨිති ව
ජභිඤා මානුසං දෙහං තාවනිංසං අභවජහං.
703. ඉමසම් හද්දකෙ කපෙස බ්‍රහ්මබන්ධු මහායසො
කසසපො නාම ගොතෙතන උපපජ්චි වදනං වරො.
704. උපට්ඨාකො මහෙසිසස තද ආසි නරිසසරො
කාසිරාජා කිකි නාම බාරාණසි පුරුකතමෙ.
705. පඤ්චම් තස්ස ධිතා²සි ධම්මා නාමෙන විසුතා
ධම්මං සුඤා ජිනග්ගස්ස පබ්බජ්ජං සමරොවයිං.
706. අනුජානී න නො තාමො අගාරෙව තද මයං
විසං වසසසහස්සානි විවරිමහ අතඤ්ඤිතා.
707. කොමාරිබ්‍රහ්මවරියං රාජකඤ්ඤා සුබෙධිතා
බුද්ධිපට්ඨානානිරතා මුදිතා සත්තධිතරො.
708. සමඤ්ඤි සමඤ්ඤානා ව භික්ඛුනී භික්ඛුදසිකා
ධම්මා වෙව සුධම්මා ව සත්තම් සබ්බදසිකා.
709. බෙමා උපපලවණ්ණා ව පටාචාරා ව කුණ්ඩලා
අහං වෙව ධම්මදින්නා විසාඛා හොති සත්තම්.
710. තෙහි කමම්මති සුකතෙහි වෙනනාපඤ්ඨිති ව
ජභිඤා මානුසං දෙහං තාවනිංසමභවජහං.
711. පච්චිමෙ ව හවෙදනි ජාතා සෙට්ඨිකුලෙ අහං
දුග්ගතෙ අධනෙ නට්ඨො ගතා ව සධනං කුලං.
712. පතීං යපෙඤා සෙසා දිසනති³ අධනා ඉති
යද ව සසුතා⁴ ආසිං සබ්බසං දධිතා තද.

1. කිසාගොතමී නාමෙන - මජ්ඣං.

2. භීවෙ - සතා.

නිදෙධ - PTS.

3. දෙසසනති - මජ්ඣං.

4. පසුතා - මජ්ඣං.

699. මෙකපින් සියදහස්වන කප්ති ඔකකාක කුලය උපත් කොට ඇති ගෝත්‍රයෙන් ගෞතම නම් වූ ශාස්තෘහු ලොව පහළ වන්නාහ.

700. “තෝ ඔබ දහමිති දශාද වූ ඖරස වූ ධර්මනිර්මිත වූ නමින් ගෝතමී නම් වූ ශාස්තෘග්‍රවිකාවක් වන්නෙහි.”

701. එ අසා මෘදු වැ විනාශක වූ ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ දිවිහිම කොට සිවුපසයෙන් උවටැත් කළමු.

702. එ කුශලකර්මයෙන් ද වෙතනාප්‍රණ්ඩි හේතුයෙන් ද මම මිනිස්කය හැරපියා තච්ඡිසාවට ගියමු.

703. මේ හදු කල්පයෙහි බ්‍රහ්මබන්ධු වූ මහායශස් ඇති ගෝත්‍රයෙන් කාශාප නම් වූ සර්වඥයන් වහන්සේ ලොවැ පහළ වූ සේකැ.

704. එ සමයෙහි මහර්මී බුදුරජාණන් වහන්සේට උපසාරායක වූ නරෙස්වර කිකි නම් කසිරපෙක් බරණැස් පුරවරයෙහි වූයේ යැ.

705. ඒ රජුට ධම්මා යන නමින් වීශ්‍රැත වූ පස්වැනි දුභිකා වූමු. ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේගේ ධර්මය අසා ප්‍රවුජ්‍යාව කැමැති වූමු.

706-707. පියතෙමේ අපට පැවිද්ද නො අනුදත්තේ යැ, එකල්හි අපි ගෙහි මැ හවුරුදු විසිදහසක් මුළුල්ලෙහි අනලස් වුවමෝ කුමරි බඹසර සැරැමිහ. රාජකන්‍යා වූ සුවසේ වැඩුණු බුදුවටත්ති නියැලි ප්‍රමුදිත වූ සප්තදුභිකාහු නම්:

708. සමණි යැ, සමණභ්‍රතතා යැ, හිකබුනී යැ, හිකබුදසිකා යැ, ධම්මා යැ, සුධම්මා යැ, සත්වැනි සඛසදසිකා යැ යන මොහු වෙති.

709. (මෙකලැ) බෙම්මා යැ, උපපලවණණා යැ, පටාචාරා යැ, කුණ්ඩලා යැ, මම් යැ, ධම්මදින්නා යැ යන අපි වෙමු. විශාඛා සත්වැනි වෙයි.

710. එ කුශලකම්මයෙන් ද වෙතනාප්‍රණ්ඩියෙන් ද මම මිනිස් කය හැරපියා තච්ඡිසා දෙව්ලොවට ගියමු.

711. මෙකලැ පැසුලු බෙවෙහි මම දුගී ධන නැති ධනය නැසුණු සිවු කුලයෙකැ උපන්මු. ධන ඇති (පති) කුලයකට ගියා ද වෙමි.

712. සැමියා තඛා සෙස්සෝ ‘නිර්ධන එකකැ’යි මට දොෂ කරත්. යම් කලෙකැ සපුත්‍ර වුවා ද එකලැ සියල්ලන්ට ප්‍රිය වූමු.

713. යද සො තරුණො හද්‍රෝ¹ කොමලඛො² සුඛෙධිතො
සපාණම්ච කතොනා මෙ තද යමවසං ගතො.
714. සොකච්චා දිනවදනා අසක්‍යතොනා රුදමුඛා
මතං කුණපමාදය විලපනති හමාමහං.
715. තද එකෙන සඤ්චා උපෙඤා භිසජ්ජතමං.³
අවොචං "දෙභී හෙසජ්ජං පුත්තසඤ්චිතනති හො."
716. "න විජ්ජනො මතා යසම් ගෙහෙ සිද්ධිත්තං තතො
ආහරා"ති ජිනො ආහ විනයොපායකොවිදෙ.
717. තද ගමිඤා සාවඤ්චි න ලභිං තාදිසං සරං
කුතො සිද්ධිත්තං කසමා තතො ලඤා සතිං අහං.
718. කුණපං ඡඩ්ඛිඤ්චාන උපෙසිං ලොකනායකං
දුරතොච මම දිඤා අවොච මධුරස්සරො.
719. "යො ච වස්සසතං ජිවෙ අපස්සං උදයබ්බයං
එකාහං ජීවිතං සෙයොනා පස්සතො උදයබ්බයං.
720. න ගාමධම්මො නො නිගමස්ස ධම්මො
නවාපයං එකකුලස්ස ධම්මො
සබ්බස්ස ලොකස්ස සදෙවකස්ස
එසොච ධම්මො යදිදං අනිච්චතා."
721. සාහං සුඤ්චානිමා ගාරා ධම්මවක්ඛුං විසොධයිං
තතො විඤ්ඤාතසද්ධම්මො පබ්බජිං අනගාරියං.
722. තථා පබ්බජිතා සනති පුඤ්ජනති ජිනසාසනෙ
න විරෙතොච කාලෙන අරහත්තමපාපුණිං.
723. ඉද්ධිසු ච වසී හොමි දිබ්බාය සොතධාතුයා
පරවික්‍යානි ජානාමි සඤ්චිසාසනකාරිකා.
724. පුබ්බෙතිවාසං ජානාමි දිබ්බවක්ඛුං විසොධිතං
බෙපෙඤා ආසවෙ සබ්බෙ විසුද්ධාසිං සුනිම්මලා.

1. පුතො - සිඳු.

2. කොමලකො - මිශ්‍රය.

3. භිසජ්ජතමං - මිශ්‍රය.

4. භිසජ්ජතමං - මිශ්‍රය.

713. යම් කලෙක්හි හේ (පුත්) තරුණ ද, හදු ද, කොමළ අවයව ඇත්තේ ද, සුවයේ වැඩුණේ වේද, සිය පණ මෙන් මට කාන්ත ද, එකල්හි මරුවගයට ගියේ යි.

714. සොවින් පෙළුණු මම බැගැ මුහුණ ඇති වැ කදුළු පිරුණු නෙන් ඇති වැ හඬන මුව ඇති වැ මළකුණ රැගෙන වැලපෙමින් (ඒ ඒ තෙත) ඇවිද්දේමි.

715. එවිටැ එකකු වීසින් දක්වනු ලද්දෙමි වෛද්‍යරාජයන් (බුදුරදුන්) වෙතැ පැමිණ “පින්වත් උතුමාණනි, සුතු ජීවත් කරන බෙහෙදක් දෙනු මැනවැ”යි කීමු.

716. “යම් ගෙයෙකැ මළාහු නො වෙත් ද, එබඳු ගෙයකින් සිදුහතු (අබ) සුභක් ගෙන එව” යි හික්මවීමේ උපායෙහි දක්‍ෂ ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ වදළසේකැ.

717-718. එවිටැ සැවතට ගොස් (ඇවිද) එබඳු ගෙයක් නො ලත්මු. සිදුහතු කොතැනින් ලබම ද? කුමක් හෙයින් ද? එයින් මම සිතිය ලැබ මළකුණ හැරදමා ලෝකනායකයන් වහන්සේ වෙතැ එළැඹුණමු. මධුරස්වර ඇති ඔබ දුර දී මැ මා දක මෙසේ වදළාහ:

719. පඤ්ඤාසංකප්පයාගේ උදයව්‍යය (ඇතිවීම හා නැතිවීම) නො දක්නා යමෙක් හවුරුදු සියයක් ජීවත්වන්නේ නමුදු (ඔහුගේ ජීවත් වීමට වඩා) උදයව්‍යය නුවණින් දක්නහුගේ එක් දවසක් ජීවත්වීම උතුම් වෙයි.

720. මේ මරණ දහම එක් ගමකට අයත් ස්වභාවයෙක් නොවෙයි, එක් නියම ගමකට අයත් ස්වභාවයෙක් ද නො වෙයි, එක් කුලයකට අයත් ස්වභාවයකුදු නො වෙයි, කෙල දහම සදේවක ලෝකයට මැ අයත් ස්වභාවයෙකි. එනම් අනිත්‍යතාව යි.

721. ඒ මම මේ ගාරා අසා යොනාපඤ්ඤාසංකප්පය පිරිසිදු කළමු. ඉක්බිති දත් සදහම් ඇත්තෙමි බුදුසසුනෙහි පැවිදි වුමු.

722. එසේ පැවිදි වුවා මැ ජිනසසුන්හි යෙදෙන්නෙමි (විවසුන් වඩනුයෙමි) නොබෝ කලකින් මැ රහත්බවට පැමිණියමු.

723. ශාස්තෘශාසනකාරිණි වූයෙමි, සෘද්ධියෙහි ද දිව්‍යශාන්ත ධාතුයෙහි ද වඩි වෙමි. පරසින් දනිමි.

724. පෙර විසූ කදපිළිවෙළ දනිමි, දිවැස පිරිසිදු කරන ලදී. සියලු ආසුට නසා අතිශයින් නිර්මල වූයෙමි විශුද්ධ වුමු.

122 අපද්‍යනපාළි-එකුපොසථිකවග්ගො

725. පරිවිණේණො මයා සඤා කතං බුද්ධස්ස සාසනං
ඔභිතො ගරුකොභාරො භවනෙත්ති සමුභතා.
726. යසස්සඤාය පබ්බජිකා අගාරස්මානගාරියං
සො මෙ අඤ්ඤා අනුප්පාදෙතො සබ්බසංයොජනකඛයො.
727. අඤ්ඤාමනිරුත්තරස්ස පටිභාණෙ තපෙවච
කුණං මෙ විමලං සුඤ්ඤං බුද්ධසෙට්ඨස්ස වාහසා.
728. සඤ්ඤාකුටා ආභඤා සුසානා රජියාපි ච
තතො සඤ්ඤාථිකං කඤ්ඤා දුටං ධාරෙමි විවරං.
729. ජිනො තස්මිං ගුණෙ තුට්ඨො දුට්ඨවරධාරණෙ
යපෙසි එතදග්ගමති පරිසාසු විනායකො.

730-732. කිලෙසා කාපිතා මග්ගං -පෙ- කතං බුද්ධස්ස
සාසනං.

ඉඤ්ඤා සුදං කිසාගොතමි හිතවුනි ඉමා ගාථායො
අභාසිඤ්ඤා.

කිසාගොතමිථෙරියාපද්‍යනං දුකියං.

23. ධම්මදින්නාපද්‍යනං

733. පදුමුත්තරො නාම ජිනො සබ්බධම්මානපාරගු
ඉතො සතසහස්සමති කප්පෙ උප්පජ්ජි නායකො.
734. තද්දං භංගසම්මයං තුලෙ අඤ්ඤාතරෙ අනුං
පරකම්මකරි අසිං නිපකා සිලසංවුතා.
735. පදුමුත්තර බුද්ධස්ස සුජාතො අග්ගසාවකො
විහාරා අභිනික්ඛමෙ පිණ්ඩපාතාය ගව්ඡති.
736. සටං ගහෙඤා ගව්ඡන්ති තද උදකභාරිකා
තං දිඤ්ඤා අද්දිං¹ පුට්ඨං² පසන්නා සෙභි පාණිභි.

1. අද්දං - මජ්ඣං.
2. පුට්ඨං - PTS

725. ශාස්තෘහු මා විසින් ඇසුරු කරන ලදහ. බුදුසසුන් කරන ලදී. මහත් කෙලෙස් බර බහා තබන ලද්දේ වෙයි. තෘෂ්ණාව මුලිනුපුටා නසන ලදී.

726. යම් අතීයක් පිණිස ගිහිගෙන් නික්මා බුදුසසුන්හි පැවිදි වූවා වෙම ද, සියලු සංයෝජනයන්ගේ ඤා යවීම වූ ඒ අතීය මා විසින් අනුප්‍රාප්ත යි.

727. අතී - ධම් - නිරුක්තියෙහි ද එසේ මැ ප්‍රතිභාණයෙහි ද බුද්ධිශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේගේ අනුබලයෙන් මාගේ ඥානය නිර්මල යැ. පිරිසිදු යැ.

728. කසලගොඩින් ද සොහොනෙන් ද විරියෙන් ද (රෙදි කඩ) අවුලාගෙන අවුත් එයින් සහලක් කොට රුඤ්ඤ පිටුරු ධරම්,

729. (තමන්හට නායකයකු නැති හෙයින්) විනායක වූ බුදු රජාණන් වහන්සේ රුඤ්ඤ විවර බැරීම වූ ඒ ගුණයෙහි සතුටු වූ සේක් පිරිස් මධ්‍යයෙහි මා ඒතද්‍රයෙහි තැබුසේකැ.

730-732. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසෙයින් කිසාගොතම් මෙහෙණ මේ ගාරා පැවැසූ.

දෙවැනි කිසාගොතම් ස්ථිරාපදන යි.

23. ධම්මදිත්තාපදනය

733. මේ කපින් සුවහස් වන කප්හි සියලු ධර්මයන්ගේ පාරයට පැමිණි ලෝකනායක වූ පිඤ්ඤා නම් බුදුරජාණන් වහන්සේ ලොවැ පහළ වූ සේකැ.

734. එ සමයෙහි මම භංගවතී නුවර එක්තරා කුලයෙකැ උපන්මි. නුවණැති ශීලයෙන් සංවර වූ මෙරමා වැඩ කරන්නක් (දස්සක්) වූමි.

735. පිඤ්ඤා බුදුරජුන්ගේ සුජාත නම් අග්‍රශ්‍රාවකයාණෝ වෙහෙරින් නික්මා පිටු පිණිස වඩනාහ.

736. එකල සටවෙට්ඨාවක් (කළැස්සක්) වූ මම කළයක් රැගෙන යන්නෙමි ඔබ දක සිතිය ප්‍රාණපරිත්‍යාගයෙන් ප්‍රසන්න වැ පුපයක් අනුමි.

737. පටිඤ්ඤානො නොකොති නිසින්නො පරිභුඤ්ඤා සො
තො නොකොති නො ගෙහං අද්ධං තස්ස භොජනං.
738. තො මෙ අයාකො තුට්ඨො අකරි සුභං සකං
සද්දුසො සහ ගොඤ්ඤානං සමුද්ධං අභිවාදිං.
739. තද්ධං සො ධම්මකරිකං භික්ඛුනිං පරික්ඛන්යං
යපෙසි එතද්ධංසම් තං සුඤ්ඤා මුදිතා අහං.
740. නිමනනාධිකං සුගතං සසඛං ලොකනායකං
මහාදනං දදිකොති තං යානං අභිපසාදිං.
741. තො මං සුගතො ආහං සනතිනාදසුසංසාරො
“මුද්ධංසානනිරතො සසඛං පරිවෙසිකෙ.
742. සද්ධම්මසවණෙ සුගතෙ ගුණවද්ධිතමානසෙ
හදෙග්ගෙ හවස්සු මුදිතා ලව්ඡසෙ පඤ්ඤාභිච්ඡං.
743. සතසහසෙසං ඉතො කප්පෙ ඔක්කාකකුලසමහරො
ගොතමො නාම ගොතෙන්න සඤ්ඤා ලොකෙ භවිස්සති.
744. තස්ස ධම්මෙසු දයාද ඔරසා ධම්මනිමිතො
ධම්මදින්නාති නාමෙත භෙසසෙසි සත්ථුසාවිකා”.
745. තං සුඤ්ඤා මුදිතා හුඤ්ඤා යාවජ්චං මහාමුනිං
මෙකතවින්නා පරිවරිං පට්ඨපෙති වීරායකං.
746. තෙන කමෙමන සුකතෙන චෙතනාපණ්ඩිති ච
ජභිකා මාත්‍රසං දෙහං තාවතිංසං අගච්ඡං.
747. ඉච්ඡාං හද්දකෙ කප්පෙ ඉභ්බිධස්සු මහායසො
කසසපො නාම ගොතෙන්න උප්පජ්චි වදනං වරො.
748. උප්පජ්චාකො මහෙසිස්ස තද්ධං ආසි නරිස්සරො
කාසිරාජා කිකි නාම බාරාණසිපුරානමෙ.
749. ජට්ඨා තස්සාසහං ධිකා සුධම්මා ඉති විසුඤ්ඤා
ධම්මං සුඤ්ඤා ජිනග්ගස්ස පබ්බජ්ජං සමරොවයි.

737. ඔබ (එය) පිළිගෙන එහි මැ හිඳ වැළඳුහ. ඉක්බිති ඒ තෙරණුවන් ගෙට කැඳවා ගෙන ගොස් ඔබට ඔබාපුන් පිළිගැන්වුණු.

738. එයින් මාගේ ස්වාමී තෙමේ සතුටු වූයේ (මා) සිය ලෙහෙලිය කෙළේ යැ. නැන්දනිය සමග (අරමට) ගොස් සම්බුදු රජුන් අභිවාදන කළමු.

739-740. එකල්හි උන්වහන්සේ ධර්මකර්ම මෙහෙණක ගුණ කරනය කරනසේක් එකදුගෙයෙහි තැබුසේකැ. එ අසා ප්‍රමුද්ධ වූ මම සඬකයා සහිත ලෝකනායක වූ සුගතයන් වහන්සේ නිමන්ත්‍රණ කොට මහඳන් දී ඒ තනතුර පාර්ථනා කළමු.

741-742. ඉක්බිති සුගත වූ බුදුරජාණන් වහන්සේ ගැඹුරු නින්නාදසහිත මනාභව ඇති වැට්ට මෙසේ වදළසේක: “උපසාරන කිරීමෙහි ඇලුණු, සඬකයා සහිත මා වළඳවන, සඳහම් ඇසීමෙහි යෙදුණු, ගුණයෙන් වැඩුණු සිත් ඇති හදාවනි, ප්‍රමුද්ධ වව, පාර්ථනාඵලය ලබන්නෙහි.

743. මෙයින් සුවිහස්වන කප්පි ඔක්කාක කුලය උපත් කොට ඇති ගෝත්‍රයෙන් ගෞතම නම් වූ ශාස්තෘහු ලොවැ පහළ වන්නාහ.

744. (තෝ) ඔබ දහමිහි දයාද වූ ඔරස වූ ධර්මනිර්මිත වූ නමින් ධම්මදින්නා යි ප්‍රසිද්ධ ශාස්තෘ ශ්‍රාවකාවක් වන්නෙහි”යි.

745. එ අසා සතොස් වැ විනායකවූ මහාමුනිවරයන් වහන්සේ මෙත්සින් ඇතියෙම් දිවිහිම කොට ප්‍රත්‍යයෙන් උපසාරන කළමු.

746. ඒ කුශලකම් හේතුයෙන්ද වෙනනාප්‍රණ්ඩි හේතුයෙන්ද මිනිස් කය හැරපියා තවකියා දෙව්ලොවට ගියමු.

747. මේ හද කල්පයෙහි බ්‍රාහ්මණවාංශික මහා යශස් ඇති ගෝත්‍රයෙන් කාශ්‍යප නම් වූ වික්කාවර සර්වඥයන් වහන්සේ (ලෝකයෙහි) පහළ වූ සේකැ.

748. එකල මහර්මි බුදුරජුනට උපසාරයක වූ නරෙස්වර කිසි නම් කාශිරාජයෙක් බරණැස් පුරවරයෙහි වූයේ යැ.

749. මම ඒ රජුට සුධම්මා යි ප්‍රසිද්ධ සවැනි දුතියා වුමු. ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේගේ ධර්මය අසා ප්‍රවුජ්‍යාව කැමැති වුමු.

750. නානුජානායි¹ මං තානො අගාරො'නාලයා² මයං
වියං වසසසහසසානි චිච්චිභ අතඤ්ඤා.
භාණ්ඩාරං තකියං.
751. කොමාරිවුභව්වියං රාජකඤ්ඤා සුචෙට්ඨිතා
බුභුපට්ඨාන නිරතා මුදිතා සත්ත ධිතරො.
752. සමණී සමණගුත්තා ව භික්ඛුනී භික්ඛුදසිකා
ධම්මා චෙව සුධම්මා ව සත්තම් සඤ්ඤසිකා.
753. ඛෙමා උපපලවණ්ණා ව පටාචාරා ව කුණ්ඩලා
ගොතම් ව අහං චෙව වීසාඛා හොති සත්තම්.
754. තෙහි කමෙච්ඡි සුකතෙහි චෙතනාපණ්ඩිති ව
ජහිත්වා මානුසං දෙහං තාවකිංසං අභව්ඡහං.
755. පාප්පමෙ ව භවෙද්දති ගිරිබ්බජපුරුත්තමෙ
ජාතා සෙට්ඨිකුලෙ ථීතෙ සබ්බකාමසම්ඥකො.³
756. යද් රූපගුණාපෙතා පට්ඨමෙ යොධ්ධතො ධීතා
තද් පරකුලං ගන්ත්වා වසිං සුඛසමඡිත්තා.
757. උපපත්වා ලොකසරණං සුණ්ණත්වා ධම්මදෙසනං
අනාගාමීඵලං පඤ්ඤා සාමිකො මෙ සුබුද්ධිමා.
758. තද් තං අනුජානෙත්වා පබ්බජිං අනගාරියං
න චිතරෙනෙව කාලෙන අරහත්තථපාපුණිං.
759. තද් උපාසකො සො මං උපගන්ත්වා අපුච්ඡට්ඨ
ගම්හිරෙ නිපුණෙ පඤ්ඤා තෙ සමෙධ ව්‍යාකරිං අහං.
760. ථීනො තසම් ගුණෙ තුට්ඨො එතදග්ගෙ යපෙසි මං
භික්ඛුනී ධම්මකරීතං නාඤ්ඤං පසාසම් එදිසං.
761. ධම්මදික්ඛා යථා ධිරා එවං ධාරෙට්ඨ භික්ඛවො
එවාහං පණ්ණිතා ජාතා නායකෙනානුකම්පිතා.
762. පරිච්ඡේදණං මයා සත්ථා කතං බුද්ධස්ස සාසනං
ඔභිකො ගරුකො භාරො භවනෙත්ති සමුහතා.
763. යසසත්ථාය පබ්බජිතා අගාරස්මානගාරියං
සො මෙ අපො අනුසපඤ්ඤා සබ්බසංයොජනකම්මයො.

1. අනුජානි න නො - මිජසං.
2. සම්ඥිතෙ - මිජසං.
3. සබ්බකාමසම්ඥකො.

750-751. පිය තෙමේ මා නො අනුදත්තේ යැ. අපි ගිහිගෙහි අනාලය වුවමෝ විසිදහසක් හවුරුදු අනලස් වැ කුමරිකිඹසර සැරුම්හ. රාජකතා වූ සුවසේ වැඩුණු බුද්ධොපසාරානගෙහි නිරත ප්‍රමුදිත සත් දුභිංහු නම:

752. සමණි යැ, සමණගුත්තා යැ, භික්ඛුනී යැ, භික්ඛුනීදසිකා යැ, ධම්මා යැ, සුධම්මා යැ, සත්වැනි සඤ්ඤා යැ යන මොහු වෙත්.

753. (මෙකලා) බෙමා යැ, උපලවන්තා යැ, පටාචාරා යැ, කුණ්ඩලකෙසා යැ, කිසාගොතම් යැ, මම යැ යන අපි වෙමු, විශාඛා සත්වැනි වෙයි.

754. මම ඒ කුශල කම්මෙන් ද, වෙතනාප්‍රණිධියෙන් ද, මිනිස්කය හැරපියා තවකිසා දෙවිලොවට ගියමු.

755. දුන් පස්විම හවයෙහි ගිරිවුජ (-රජගහ) පුරවරයෙහි ධනාස්ස සියලු කම්සැපතින් සමෘද්ධ වූ සිවු කුලයෙකැ උපන්මු.

756. යම් කලෙකැ රූපයෙන් ගුණයෙන් යුතුවැ පළමු යොවුන් වියෙහි සිටියා වෙමි ද එකලා පර (-පති) කුලයට ගොස් සැපයෙන් සමර්පිත වූමු.

757. වෙසෙසින් බුද්ධිමත් වූ මාගේ ස්වාමීපුරුෂ (-විශාඛ) තෙමේ ලෝකනාරාමයන් වහන්සේ වෙතැ එළැඹැ දම් දෙසුම් අසා අනාගාමී ඵලයට පැමිණියේ යි.

758. එකල්හි ඔහු අනුදත්තා බුදුසසුන්හි පැවිදි වූමු. නොබෝ කලකින් මැ රහත්බවට පැමිණියමු.

759. ඒ උවසු මා වෙතැ අවුත් ගැඹුරු සියුම් පැන විවාළේ යැ. මම ඒ සියල්ල විසදා කීමු.

760-761. ඒ ගුණයෙහි සතුවූ වූ බුදුහු “තෙල මෙහෙණ බදු ධම්මකට්ඨක අනෙකක නො දක්මි, ධම්මදික්ඛා යම් හෙයෙකින් ධර ද මහණෙනි, එසේ ධරවූ” යි මා ඒතදග්‍රයෙහි තබාලූහ. මෙසේ ලෝක-නාරාමයන් වහන්සේ විසින් අනුකම්පිත වූ මම නුවණැති වූමු.

762. මා විසින් ශාස්තෘහු ඇසුරු කරන ලදහ, බුදුසසුන් කරන ලද යැ, ගුරු වූ කෙලෙස් බර බහා තබන ලදයැ, තෘෂ්ණාව සමූල කොට නසන ලදී.

763. යම් ඵලයක් සදහා ගිහිගෙන් නික්මැ බුදුසසුන්හි පැවිදි වූමු නම් සියලු සංයෝජනයන්ගේ සෑය උම වූ ඒ ඵලය මාහට අනු පිළිවෙළින් පැමිණියේ වෙයි.

764. ඉද්ධිසු ව වසි භොමී දිබ්බාය සොතධාතුයං
පරවික්කානි ජානාමි සන්ඤ්ඤා යාසනකාරිකා.

765. පුට්ඨෙතිවාසං ජානාමි දිබ්බවකචු වීසොධිතං
චෙපෙකා ආයවෙ සබ්බෙ වීසුද්ධාමනි සුනිම්බලා.

766-768. කිලෙසා ක්කාපිතා මග්ගං -පෙ- කතං බුද්ධස්ස
සාසනං.

ඉදං සුදං ධම්මදින්නා භික්ඛුනි ඉමා ගාථායො
අභාසිකානි.

ධම්මදින්නාපෙට්ඨයාපදනං තතියං.

24. සකුලාපදනං.

769. පදුමුතතරො නාම ජිනො සබ්බධම්මානපාරගු
ඉතො සතසහස්සමිති කප්පෙ උපපජ්ජි නායකො.

770. භිතාය සබ්බසත්තානං සුඛාය වදනං වරො
අකාය පුරිසාරඤ්ඤා පටිපනෙතා සදෙවතෙ.

771. යසග්ගප්පනෙතා සිරිමා වණණකිත්තිහතො¹ ජිනො
පූජිතො සබ්බලොකස්ස දිසා සබ්බාසු වීඤ්ඤතො.

772. උක්ඛිණ්ණවිචිකිට්ඨො යො වීතිවක්කකථංකථො
සමුපුණ්ණමනසධ්මප්පො පනෙතා සමොධිමුක්තමං.

773. අනුප්පත්තස්ස මග්ගස්ස උප්පාදෙනා නරුක්කමො
අනකාමනඤ්ඤා අකාමසි අසඤ්ජාතඤ්ඤා සඤ්ජනී.

774. මග්ගඤ්ජ ව මග්ගවීදු මග්ගකාසී නරාසභො
මග්ගස්ස කුසලො සකා සාරථීනං වරුක්කමො.

775. මහාකරුණිකො සකා² ධම්මං දෙසෙසි නායකො
නිමුග්ගෙ කාමපඤ්ඤාමනි සමුද්ධරති පාණිනො.

1. කිත්තිවණණතො - මජ්ඣ.

2. තද මහාකාරුණිකො - සිමු.

764. ශාස්තෘන් වහන්සේගේ අනුසසුන් කරන මම සෘද්ධියෙහි ද දිබ්බසොතධාතුයෙහි ද වසී වෙමි. පරසින් ද දනිමි.

765. පෙර විසූ කදපිළිවෙළ දනිමි, දිවැස පිරිසිදු කරන ලදී. සියලු ආභ්‍යවයන් නසා වෙසෙසින් මල රහිත වැ විභුධ වෙමි.

766-768. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ..... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසෙයින් ධම්මදින්නා මෙහෙණ මේ ගාථා පැවැසූ

තෙවැනි ධම්මදින්නා සාවිරාපදන සි.

24. සකුලාපදනය

769. මෙකපින් සියක්දහස් වන කප්භි (ලොවී ලොවතුරු) සියලු දහමිහි පරතෙර පැමිණි (ලොවට) නායක වූ පියුමතුරා නම් සම්බුදු රජාණන් වහන්සේ (ලොව) පහළ වූ සේකැ.

770. වක්තෘන් (දේශකයන්) අතර උත්තම වූ ආජානෙය (උතුම්) පුරුෂ වූ බුදුරජාණන් වහන්සේ දෙවියන් සහිත ලෝකයෙහි සියලු සත්තට හිත පිණිස සුව පිණිස වැඩ පිණිස පිළිපත් සේකැ.

771. ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ යශසින් අගපත් සේකැ, ශ්‍රීමත් සේකැ, කීර්ති ප්‍රශංසා දරූ සේකැ, සියලු ලෝකයා විසින් පූජිත සේකැ, සියලු දීඝායෙහි (සර්වඥ හ සි) ප්‍රකට වූ සේකැ.

772. ඔබ විවික්ච්ඡායෙන් නැගී සිටිසේකැ, ඉක්මැවූ සැක ඇති සේකැ, පිරිපුන් විතසසඬකල්පනා ඇති සේකැ, උතුම් සම්බෝධියට පැමිණි සේකැ.

773. නරොක්තමයන් වහන්සේ නූපන් (නිවන්) මග උපදවාලූ සේකැ, (අන් ශාස්තෘවරයන්) ප්‍රකාශ නො කළ දෑ ප්‍රකාශ කළ සේකැ, නූපන් (ආවෘත) ලොවුතුරු දහම් උපදවාලූ (අනාවරණය) කළ සේකැ.

774. තරශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේ නිවන්මග දත් සේකැ, නිවන් මග අවබෝධ කළ සේකැ, නිවන් මග ප්‍රකාශ කළ සේකැ, නිවන් මගෙහි දක්‍ෂ සේකැ, ශාස්තෘ සේකැ, උත්තම පුරුෂදම්‍යසාරථී සේකැ.

775. (ලෝක) නායක ශාස්තෘ වූ මහාකාරුණිකයන් වහන්සේ දහම් දෙසූ සේකැ, කාම නැමැති මඩවගුරෙහි එරුණු ප්‍රාණින් නඟ සිටුවන සේකි.

776. තද්භං භංසවතියං ජාතා ඛතඤ්ඤානද්දතා
සුරුපා සධනා වාසිං දයිතා ව සිරිමතී.
777. ආනන්දස්ස මහාරඤ්ඤා ධිතා පරමසොහනා
වෙමාතු¹හගිනී වාසි පද්මිකකරනාමිතො.
778. රාජකඤ්ඤාහි සහිතා සබ්බාහරණභූමිතා
උපගමම² මහාචීරං අපෙසාසිං ධම්මදෙසනං.
779. තද හි සො ලොකගරු හිතඛුනිං දිබ්බවක්ඛුකං
කිත්තයං පරිසාමජෙකි³ අග්ගට්ඨානෙ යපෙසි තං.
780. සුඡිත්වා තමහං හට්ඨා දනං දත්වාන සත්ථුනො
සුපෙත්වාන⁴ ව සමබුද්ධං දිබ්බවක්ඛුං අපත්ඨිං.
781. තතො⁵ අවොව මං සත්ථා “නන්දෙ ලව්ඡසි පඤ්ඤං
පදීපධම්මදනානං ඵලමෙන සුනිවුඤ්ඤං,
782. සතසහස්සෙ ඉතො කප්පෙ ඔක්කාකකුලසමහවො
ගොතමො නාම ගොතෙන්න සත්ථා ලොකෙ හවිසසති.
783. තස්ස ධම්මෙසු දයාද ඔරසා ධම්මනිමිතා
සකුලා නාම⁶ නාමෙන හෙසසසි සත්ථුසාවිකා.”
784. තෙන කම්මෙන සුකතෙන වෙතනාපඤ්ඤිති ව
ජහිත්වා මානුසං දෙහං කාවතීංසං අගච්ඡ⁷හං.
785. ඉමමහි හද්දකෙ කප්පෙ භුභමබ්බු මහායසො
කසසසො නාම ගොතෙන්න උපපත්ථි වදනං වරො.
786. පරිබ්බාජකීනී ආසිං තද්භං එකචාරිනී
හිකකය විවරිත්වාන අලහිං තෙලමහනකං.
787. තෙන දීපං පදීපෙත්වා උපට්ඨිං සබ්බසංවරිං
වෙතියං දීපදග්ගස්ස⁷ වීජසකෙන්න වෙතසං.
788. තෙන කම්මෙන සුකතෙන වෙතනාපඤ්ඤිති ව
ජහිත්වා මානුසං දෙහං කාවතීංසං අගච්ඡ⁷හං.

1. වෙමාතා - මජ්ඣ.
2. උපගමම - මජ්ඣ.
3. වතුපරිසාය මජ්ඣ - සං.
4. සුඡිත්වාන - මජ්ඣ.
5. තද - සිඬු.
6. සකුලාති ව - ආ.
7. දව්පදග්ගස්ස - මජ්ඣ.

776. එසමයෙහි මම භංසවතී නුවර කැත් දුවක් වැ ඉපැදු මනාරු ඇති ධනඇත්තක් වූවු, ප්‍රිය ද ශ්‍රීමත් ද වූවු.

777. ආනන්ද මහරජුගේ අතිශය ශෝභා ඇති දුතීතෘ වූවු. පියුමතුරු බුදුරජාණන් වහන්සේගේ චෛමාන්‍යක (අත් මවකගෙන් උපන්) නැගණි ද වූවු.

778. රාජකන්‍යාවන් සහිත වුවා සර්වාභරණමූෂිත වැ මහාවීරයන් වහන්සේ වෙතැ එළැඹූ ධර්මදේශනා ශ්‍රවණ කළවු.

779. එකල්හි ඒ ලෝකගුරු තරාගතයන් වහන්සේ දිවැස් ඇති මෛත්‍රෙයක කීර්තනය (-ගුණ කරා) කරන සේක් පරිඤ්චිතයෙහි ඇඟ අග්‍රසාරානායෙහි තබාලූ සේකැ.

780. එ අසා මම ප්‍රීතිමත් වුවා ශාස්තෘ වූ සම්බුදුරජාණන් වහන්සේට දන් දී පූජා ද කොට දිවැස් ප්‍රාර්ථනා කළවු.

781. ඉක්බිති ශාස්තෘන් වහන්සේ නන්දවතී, පැතු දැ ලබන්නෙහි, ප්‍රදීපදන-ධර්මදනයන්ගේ මේ සුනිශ්චිත වූ ප්‍රතිඵල යි මට වදළහ.

782. මෙයින් සුවභස්වන කප්පි ඔක්කාක කුලය උපත් කොට ඇති ගෝත්‍රයෙන් ගෞතම නම් ශාස්තෘහු ලො වැ පහළ වන්නාහ.

783. ඔබ දහමිහි දයාද වූ ධර්මනිර්මිත වූ එහෙයින් ම ඔරොස වූ නමින් සකුලා නම් වූ බුද්ධශ්‍රාවිකාවක් වන්නෙහි"යි.

784. ඒ කුශල කම්මෙන් ද වෙතනාප්‍රණීධියෙන් ද මිනිස් කය හැරපියා තවතිසා දෙවිලොවට (උපත් වියින්) ගියවු.

785. මේ හදු කල්පයෙහි බ්‍රහ්මඛන්ඩු වූ මහායශස් ඇති ගෝත්‍රයෙන් කාශ්‍යප නම් වූ ශාස්තෘන් වහන්සේ ලොවැ පහළ වූ සේකැ.

786. එකල මම එකලා වැ හැසිරෙන පිරිවැජ්ජක් වූවු. භික්ෂා යෙහි හැසිර තෙල් සුභක් ලත්වු.

787. එ තෙලින් පහනක් දල්වා වෙසෙයින් පහන් වූ සිතින් ද්විපදෙකමයන් වහන්සේගේ සැය මුළු රැයෙකැ උවචැන් කළවු.

788. මම ඒ කුශල කම්මෙන් ද වෙතනාප්‍රණීධියෙන් ද මිනිස් කය හැරපියා තවතිසාවට ගියවු.

789. යසු යසුපපජාමි තස්ස කමමස්ස වාහසා
පජ්ජනති¹ මහාදීපා තස්ස තස්ස ගතාය මෙ.
790. තිරොකුඩ්ධං තිරොසෙලං සමතිග්ගඤ්ඤ පබ්බතං
පස්සාම'හං² යදිවජාමි දීපදනසසිදං එලං.
791. විසුඤ්ඤායනා භොමි යසසා ව ජලාම'හං.
සඤ්ඤාපඤ්ඤාවතී වෙවි දීපදනසසිදං එලං.
792. පඤ්ඤාමෙ ව භවෙදති ජාතා විපකුලෙ අභං
පඤ්ඤාධනාධඤ්ඤාමෙ මුදිතෙ රාජපුරිතෙ.
793. අහං³ සබ්බභගසමපන්නා සබ්බාභරණභුසිතා
පුරපථවෙසෙ සුගතං වාතපාතෙ ධීතා අභං.
794. දිස්වා ජලන්නං යසසා දෙවමානුසංසකකතං
අනුඛාඤ්ඤාත'සමපන්නං ලකඛණෙහි විභුසිතං.
795. උදග්ගවික්ඛා සුමනා පබ්බජං සමරොවධිං
න විරෙතෙව කාලෙන අරහත්තමපාසුඤ්ඤං.
796. ඉද්ධිසු ව වසී භොමි දිඤ්ඤාය සොතධාතුයා
පරවික්ඛානි ජාතාමි සජ්ඣාසාසනකාරිකා.
797. පුබ්බෙතිවාසං ජාතාමි දිඤ්ඤාචක්ඛු වීරසාධිතං
බෙපෙඤ්ඤා ආයවෙ සබ්බෙ විසුඤ්ඤාසිං සුනිම්මලා.
798. පරිවිමුඤ්ඤා මයා සසා කතං බුද්ධස්ස සාසනං
මහිතො ගරුකොභාරො භවිතොති සමුගතා.
799. යස්සස්සාය පබ්බජිතා අගාරස්මානගාරියං
සො මෙ අසො අනුපාතො තිබ්බසංයොජනස්සියො.
800. තතො මහාකාරුණිකො එතදග්ගෙ යථෙසි මං
“දිඤ්ඤාචක්ඛුකීනං අග්ගා සකුලා”ති නරුක්ඛමො.
- 801-803. කිලෙසා කාපිතා මඤ්ඤා -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉදං සුදං සකුලා භික්ඛුනි ඉමා ගාරායො
අභාසිත්වාති.

සකුලාපෙරියාපදනං චතුස්සං.

1. පජ්ජනති -- සායා,
සංවරනති - PTS.
2. පස්සාමිහං - සිඞ්ඞි.

3. අහං - මජ්ඣං.
4. දෙවමානුසංස - මජ්ඣං.
5. අනුඛාඤ්ඤා - සිඞ්ඞි.

789. යම් යම් තෙතෙකු උපදිමි ද ඒ කම්වෙගයෙන් ඒ ඒ තෙතැ ගිය මට මහාප්‍රදීපයෝ දැල්වෙත්.

790. මම යමක් (දක්නට) රිසියෙමි ද, (එය) පවුර සරඬා, ශෛලය සරසා පර්වතය ඉක් මැ ගෙන දක්මි. මේ (වූකලි) ප්‍රදීප ද්‍රව්‍යයාගේ එල යි.

791. මම වෙසෙසින් පහන් නුවන් ඇතියෙමි, යශසින් ද දිළියෙමි, ශ්‍රද්ධා-ප්‍රඥ ද ඇති වෙමි. මේ (වනාභි) ප්‍රදීප ද්‍රව්‍යයාගේ එල යි.

792. මම මෙකලා පැසුලු බෙවෙහි බොහෝ ධන ධාන්‍ය ඇති ප්‍රමුදිත වූ රාජසුරිත බ්‍රාහ්මණ කුලයෙකු උපන්නෙමි -

793-794. සර්වාඛත සම්පන්න සර්වාභරණභූෂිත වූවු. මම වාකවුඵව වෙතැ සිවියා යශසින් දිළියෙන, දෙවමිනිසුන් විසින් සත්කෘත, (යත්කාර කරන ලද) අසු අනුවාඤ්ඤනයෙන් හා දෙතිස් මහපුරිස් ලකුණෙන් හෙබි සුගතයන් වහන්සේ නගරයට පිවිසෙන වෙලෙහි දකැ -

795. ඔදවැඩි සිත් ඇතියෙමි සුමනස් වැ පැවිද්ද රිසි කළවු. (පැවිද්ද ලබා) නොබෝ කලෙකින් මැ රහත්බවට පැමිණියවු.

796. ශාස්තෘශාසනකාරී වූ මම සෘද්ධියෙහි ද දිබ්බසොතධාතු-යෙහි ද වශී වෙමි, මෙරමා සිත් දනිමි.

797. පෙරවිසූ කදපිළිවෙළ දනිමි. දිවැස පිරිසිදු කරනලදී. සියලු ආභ්‍රවයන් නසා මොනොවට මල රහිත වැ විශුද්ධ වූවු.

798. මා විසින් ශාස්තෘන් වහන්සේ ඇසුරු කරන ලදහ. බුදු සසුන් කරන ලද යැ, මහත් කෙලෙස්බර බහා තබන ලද යැ, තෘෂ්ණාව මුලිනුපුටා හරන ලදී.

799. යම් අසීයක් පිණිස ගිහිගෙන් නික්මැ බුදුසසුනැති පැවිදි වූවා වෙමි ද, සියලු සංයොජනයන්ගේ ඤායය වූ ඒ අතරීය මා විසින් අනුප්‍රාප්ත යි.

800. ඉක්බිති මහාකාරුණික නරොත්තමයන් වහන්සේ “සකුලා දිවැස් ඇති මෙහෙණත් අතර අග්‍රය”යි මා එතදග්‍රයෙහි තබා වදළ සේක.

801-803. මා විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසෙසින් සකුලා මෙහෙණ මේ ගාරා පැවසූ.

සතරවැනි සකුලා සංවිරාපද්‍රව්‍ය යි.

25. නන්දජනපදකල්‍යාණී අපදනං

804. පුද්ගුකතරො නාම ජිනො සබ්බධම්මානපාරගු
ඉතො සත්ථසහසාමභි කප්පෙ උපපජ්ජි නායකො.
805. ඔවාදකො විඤ්ඤපකො කාරකො සබ්බපාණිනං
දෙසනාකුසලො බුද්ධො තාරෙසි ජනතං බහුං.
806. අනුකම්පකො කාරුණිකො භිතෙසි සබ්බපාණිනං
සම්පන්නෙ තිස්සියෙ සබ්බෙ පඤ්ඤිලෙ පතීට්ඨති.
807. එවං නිරාකුලං ආසි සුඤ්ඤකං තිස්සියෙති ව
විචිත්තං අරහතොති වසිභුතෙති තාදිති.
808. රතනානවධ්වංසඤ්ඤසං උග්ගතො සො මහාමුනි
කඤ්ඤානග්ගියසංඛ්‍යාසො බ්‍රහ්මාසවරලක්ඛිතො.
809. වසස්සත්ථසහසානි ආශු වීජ්ජති තාවදෙ
තාවතා තිට්ඨමානො සො තාරෙසි ජනතං බහුං.
810. තද්භං භංසවණියං ජාතා සෙට්ඨිකුලෙ අහුං
නානාරතනපජ්ජාතෙ මහාසුබ්බසම්පදිතෙ.
811. උපෙත්වා තං මහාවීරං අසෙසාසිං ධම්මදෙසනං
අමතං පරමසොදං පරමස්මානිවේදකං.
812. තද් නිමනනධීත්වාන සසඛං ලොකනායකං¹
දත්වා තස්ස මහාදනං පසන්නා සෙති පාණිති.
813. කුඩාසිනිනං භික්ඛුනිනං අග්ගවධානං අපස්සිං
නිපච්චි සිරසා වීරං සසඛං ලොකනායකං.
814. තද් අදනාදමකො තිලොකසරණො පභු
ව්‍යාකාසි නරසද්දුලො² ලව්ඨසෙ තං සුපජ්ජිතං.
815. සත්ථසහසො ඉතො කප්පෙ ඕක්කාකකුලසම්භවො
ගොතමො නාම ගොතන්න සත්වා ලොකෙ භවිස්සති.

1. භික්ඛුනතං - PTS.

2. බ්‍යාකාසි නරසාරජි - මජ්ඣ.

— සාරජි P.T.S

25. නන්ද ජනපදකල්‍යාණී අපදනය

804. සියලු ධර්මයන්ගේ පාරයට පැමිණි ලෝකනායක වූ පසුබුත්තර ජනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ මෙයින් සුවහස්වන කප්පි (ලොව) පහළ වදනු ලැබේ.

805. සියලු ප්‍රාණීන්ට අවවාද කරන, (දහම්) අවබෝධ කරවන (සසරින්) එතර කරවන, දේශනාකුශල වූ බුදුරජාණන් වහන්සේ බොහෝ ජනතාව (සසරින්) එතෙර කරවූ සේකැ.

806. සියලු ප්‍රාණීන්ට අනුකම්පා කරන කරුණා ඇති භිතෙමි වූ ශාස්තෘන් වහන්සේ වෙතැ පැමිණි සියලු අන්තොටුවන් පත් සිල්පි පිහිට වූ සේකි.

807. මෙසේ (ලොව) නිරවුල් වියැ, අන්තොටුවන්ගෙන් සිස් ද වියැ, චිත්තවශී වූ මැදහත් භූෂ ඇති රහතුන්ගෙන් විසිතුරු වී.

808. ඒ මහාමුනිහු අටපනස් රියනක් උස් වූහ, රන්ඇඟයක් බඳු වූහ, දෙතිස් මහාසුරිස් ලකුණින් යුතු වූහ.

809. එකලැ (මිනිස්තට) හවුරුදු සියක්දහසක් ආයු වෙයි. එ පමණ කල් වැඩසිටීමින් ඔබ බොහෝ ජනතාව සසරින් ගොඩ නගාදුනු.

810. එකලැ මම හංසවතී නුවර නන් රුවනින් බබළන මහත් සුවයෙන් සමර්පිත සිටුකුලෙකැ උපන්මි.

811. ඒ (පිසුමතුරා) මහාවීරයන් වහන්සේ වෙතැ එළැඹැ අමෘත වූ පරම් ආස්වාදකර පරමාත්මප්‍රකාශක ධර්මදේශනා ශ්‍රවණ කළමි.

812-813. එකල්හි සඤ්ජා සහිත ලෝකනායකයන් වහන්සේ නිමන්ත්‍රණ කොට ඔබට මහදන් දී සිය දිවිහිමියෙන් ප්‍රසන්න වූවා සඤ්ජා සහිත ලෝකනායක වීරයන් වහන්සේ (වෙත) මස්තකයෙන් වැඳ වැටී කුමාරි (ධ්‍යාන කරන) භික්ෂුණීන් අතර අග්‍ර ස්ථානය ප්‍රාප්තා කළමි.

814. එවිට අදන්තදමක වූ තිලොකසරණ වූ ප්‍රභූ වූ නර ශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේ 'ඒ මහා ප්‍රාඥතාව ලබන්නෙහි'යි ප්‍රකාශ කළ සේකැ. (වැළිදු)

815. "මෙකපින් සුවහස්වන කප්පි ඔකකාක කුලය උපන් කොට ඇති ගෝත්‍රයෙන් ගෝතම නම් වූ ශාස්තෘහු ලොවැ පහළ වන්නාහ.

816. තස්ස ධම්මෙසු දයාද ඔරසා ධම්මනිබ්බිතා
නන්දති නාම නාමෙන භෙසසි සප්පියාවිකා.
817. තං සුඤ්ඤා මුදිතා හුඤ්ඤා යාවජ්චං තද ජිනං
මෙතථිතො පරිවරිං පට්ටයෙති විනායකං.
818. තෙන කම්මෙන සුකමෙන වේතනාපඤ්ඤිති ච
ජහිතා මාත්තං දෙහං තාවකිංසමගච්ඡතං.
819. තතො වුතා යාමමගං තතො'හං කුසිතං අගං¹
තතො ච නිමොඤ්ඤං වසවතතිපුරං තතො.²
820. යත් යප්පපපජ්ජාමි තස්ස කම්මස්ස වාහසා
තත් තත්ථ රාජානං මහෙසිත්තමකාරමිං.
821. තතො වුතා මත්තසත්තෙ රාජානං වස්සවත්තනං
මණ්ඩලිනස්ස රාජානං මහෙසිත්තමකාරමිං.
822. සම්පත්තං අනුභොජිතං දෙවෙසු මත්තපෙසු ච
සබ්බස්ස සුඤ්ඤා හුඤ්ඤා තෙකකපෙසු සංසරිං.
823. පට්ඨමෙ භවෙ සම්පන්නෙ පුරමිති³ කපිලවහයෙ
රඤ්ඤා සුද්ධාදනස්සාහං ධිතා ආසිං අතිඤ්ඤා.
824. සිරිංව⁴ රුපිතිං දිස්වා නඤ්ඤං ආසි තං කුලං
තෙන නන්දති මෙ නාමං සුඤ්ඤාරොපපදං⁵ අහු.
825. යුචතිනස්ස සබ්බාසං කල්යාණිති ච විසසුතා
තස්මිමි නගරෙ රම්මෙ යපෙතා වං යසොධරා.
826. ජෙට්ඨො භාතා තිලොකග්ගො පට්ඨමො⁶ අරහා තථා
එකාකිති ගගධාහං මාතරා පරිචොදිතා.
827. “සාක්කිමිති කුලෙ ජාතා පුතෙන බුද්ධානුජා කුචං
නානෙතපි විතා භූතා අගාරෙ කිත්තු වච්ඡසි?

1. ගතං - මජ්ඣං.

2. ගතං - සායං.

3. පුරමිති - සිඬු, මජ්ඣං.

4. සිරියා - මජ්ඣං.

5. සුඤ්ඤාරොපපදං - මජ්ඣං, PTS.

6. යපෙතා තං - මජ්ඣං.

7. මජ්ඣමො - සි, PTS.

816. ඔබ දහමිහි දයාද වූ ඔරය වූ ධර්මනිර්මිත වූ නමින්
නන්ද නම් වූ ශාස්තෘශ්‍රාවිකාවක් වන්නෙහි" යි (ප්‍රකාශ කළයෙකැ.)

817. එ අයා ප්‍රමුදිත වූ මෙන්සින් ඇතිව විනායක වූ
ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ දිවිහිම කොට (සිවු) පසින් උවටැත් කළු.

818. මම ඒ කුශලකර්ම හේතුවෙන් ද වෙනනාප්‍රණිධි හේතු-
යෙන් ද මිනිස්කය හැරපියා තවිතිසා දෙව්ලොවට ගියමු.

819. මම එයින් ව්‍යුහ වූවා යාම දෙව්ලොවට ගියමු, එයින්
තුෂිතයට ද, එයින් නිර්මාණරතියට ද එයින් වශවර්ති පුරයට ද
ගියමු.

820. ඒ කර්මබලයෙන් යම් යම් තෙනෙකැ උපන්මු ද, ඒ
ඒ තැන (දෙව්) රජුනට මෙහෙසිබව කරවුමු.

821. ඒ දෙව්ලොවින් ව්‍යුහ වූවා මිනිසක්බෙවෙහි සක්විති
රජුනට ද පෙදෙසි රජුනට ද මෙහෙසිබව කරවුමු.

822. සැපත් වළඳා දෙවියන් කෙරෙහි ද මිනිසුන් කෙරෙහි ද
සුඛිත වූ නොයෙක් කප්ති සැරිසැරුමු.

823. පශ්චිම භවය පැමිණිකල්හි මම කිඹුල්වත් නුවර
සුදොඳන රජුහට අනිඤ්ඤ වූ දුහිතෘ වූමු.

824. සිරිකතවත් රුමත් මා දක එකුලය ප්‍රිතිමත් වියැ, ඒ
හේතුවෙන් නන්ද යන මාගේ නාමය 'සුඤ්චි' යන උපපද ඇති වී.

825. ඒ රමා වූ නගරයෙහි යශෝධරාව තබා පියලු යුවතීන්
අතර 'කලායාණි' යි ප්‍රකට වූමු.

826. (මාගේ) දෙවු බැයා තුන්ලොවට අග්‍ර වූ බුදුරජාණන් යැ,
එසෙයින් මැ කණිටු බැයා රහත් නමකි. එකලා වූ ගිහිගෙහි
සිටුනා මම මව විසින් වෝදනා කරන ලදමු:

827. "දියණිනි, තෝ ශාක්‍යකුලයෙහි උපන්නි, බුදුරජුන්ගේ
බ්‍රහ්ම වෙහි, නන්දයන්ගෙනුදු වෙන් වූවා කුමක් හෙයින් හෙහි
වසනෙහි ද?

828. පරාවසානං යොධංකං රූපං අසුච්ඡිමමං
 රොගභ්‍යාමුච්ඡි ව ආරොග්‍යං ජීවිතං මරණනතිකං.
829. ඉදම් තෙ සුභං රූපං සසිකනිකං මනොහරං
 භූසනානමලකාරං සිරිසඛසාතසන්ධිහං.
830. පිණ්ඩිතං¹ ලොකසාරංව නයනානං රසායනං
 සුඤ්ඤානං කිසිත්තනං ඔක්කකකුලං² නන්දනං.
831. න වීරෙනෙව කාලෙන පරා සමතිභොසසති³
 ජීව්‍යාය ගෙහං තාරුඤ්ඤං⁴ වර ධම්මමනිජ්ජිතෙ.
832. සුඤ්ඤානං මාතූවචනං පබ්බජිං අනගාරියං
 දෙවෙන නතු විනෙන්න රූපයොධකලාලිතා.⁵
833. මහතා ව සයනෙන්න කුමාරජෙකිතපරං මම.⁶
 කාතුං ව වදනෙ මාතා න වාහං තස්ම උසස්සකා.
834. තතො මහාකාරුණිකො දිස්වා මං කාමලාලසං⁷
 නිබ්බිජ්ජනස්මං රූපසමිං මම වක්ඛපථෙ ජිනො.
835. සමකන අනුභාවෙන⁸ ඉත්ථිං මාපෙසි සොහනි.
 දස්සනියං සුරුචිරං මමතොපි සුරුපිතිං.
836. තමහං විමිතිතා දිස්වා අතිවිමිතිදෙහිති.
 විනාසිං 'සඵලං මෙති තෙතලාහඤ්ච මානුසං'.
837. තමහං එහි සුභගෙ යෙනතො නං වදෙහි මෙ
 කුලං තෙ නාමගොතතඤ්ච වද මෙ යදි තෙ පියං.
838. න පඤ්ඤාලො⁹ සුභගෙ උච්ඡබ්බෙ මං නිවෙසය¹⁰
 සිද්ධන්තිව¹¹ මමඛනාති සුපසුප්පය මුහුත්තකං.
839. තතො සියං මමඛෙක සා කඤ්ඤා සධි සුලොචනා
 තස්සා නලාටෙ පතිතා ලුතා¹² පරමදරුණා.

1. පුණ්ඩිතං - පි, මජ්ඣ., PTS.

2. උක්කක - මජ්ඣ.,

3. සමතිභොසසති - මජ්ඣ., PTS.

4. තාරුඤ්ඤං - පි, මජ්ඣ., PTS.

5. ලාලිතා - මජ්ඣ.,

6. මම - මජ්ඣ.,

7. කමලාලසං - යසා.

8. අනුභාවෙන - මජ්ඣ.,

9. වක්ඛකාලො - මජ්ඣ.,

10. නිවෙසය - මජ්ඣ.,

11. නිබ්බිජ්ජනි - පි, PTS.

12. ලුතා - මජ්ඣ.,

828. යොවුන්බව ජරාව අන්ත කොට ඇත්තේ යැ, රූපය අපච්ඡිත්‍ර යයි සම්මත යැ, නිරෝගී බව රෝගය අන්ත කොට ඇත්තේ යැ, ජීවිතය මරණය අන්ත කොට ඇත්තේ යි.

829-830. චන්ද්‍රයා සේ කාන්ත වූ මනහර වූ භූමණයනට වඩා අලංකාර වූ ශ්‍රී සමුහයක් බඳු වූ ලෝකසාරය පිටු කළාක් වැනි වූ නෙත්‍රසායන වූ තොපගේ මේ ශ්‍රවණ වූ රූපය ද -

831. නොබෝ කලකින් ම ජරාව (මහලු බව) මැඩලන්නේ යැ (ජරාවෙන් රූපය මඩිනු ලැබේ.) අනිත්දින දියණියනි, ගෙය හැරපියා තුරුණුවියෙහි දී ධර්මචාරී වව්” යි.

832. රූපලාවණ්‍ය යොක්කනලාලන පරවශ වූ මම මවුගේ බස් අසා බුදුසසුන්හි කයින් පැවිදි වූමු, එසේ වුවද සිතින් පැවිදි නුවූමු.

833. මවු තොමෝ මහත්ප්‍රයත්නයෙන් මා ධ්‍යාන ඉගැන්වෙහි යෙදුනක කරන්නට කපා කරයි, මම එහි නොද උත්සුක වූමු.

834-835. ඉක්බිති මහාකාරුණික ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ කාමයෙහි ලොල්වූ මා දක රූපයෙහි කළකිරවනු පිණිස මා ඇස් හමුයෙහි ස්වකීය අනුභාවයෙන් ශොභා ඇති දකුම්කලු ඉතා මනහර මාහටත් වඩා අතිශයින් රුමත් වූ ස්ත්‍රීයක මැවූසේකැ.

836. අතිවිෂමයජනක සිරුරු ඇති ඇය දක විස්මයට පැමිණි මම “මාගේ නෙත්‍රලාභයත් මිනිසත්බවත් සඵලැ” යි සිතුවු.

(මම)

837. “ප්‍රියාවනි, එව, යමකින් ප්‍රයෝජන ඇත් ද එය මට කියව, ඉදින් තොපට ප්‍රිය වේ නම් තොපගේ නාමගොත්‍ර ද කියව” යි කීමු.

(නිර්මිත ස්ත්‍රීය)

838. “ප්‍රියාවනි, ප්‍රශ්න කිරීමට කල් නො වෙයි මා (තොපගේ) ඇකයට ගනු, මාගේ අවයව කිඳා බස්නාක් මෙනි, මොහොතක් (මා) හොච්චි” යි කීවු.

839. ඉක්බිති ශොභන තෙත් ඇති ඔ මාගේ ඇකයෙහි හිය තබා ශයනය කළා යැ. (එ වේලෙහි) ඉතා දරුණු මතුරුවෙක් ඇයගේ නලලෙහි වැටුණි.

840. සහ තස්සා නිපානෙන පිළකා උප්පජ්ජති
පග්ගාරිංසු පභින්නා ව ඤාණපා පුබ්බලොභිතා.
841. පභින්නා වදනං වාසි ඤාණපං පුත්ථගන්ධිකං¹
උද්ධමානං විනිලඤ්ඤා විපුබ්බඤ්ඤා² සරීරකං.
842. සා පච්චේදිතසබ්බඛරී නිසසසන්ති මුහුං මුහුං
චේදයන්ති සකං දුක්ඛං කරුණං පරිදෙවයි.
843. “දුග්ගතිනා දුක්ඛිතා හොමි ඵ්ඤ්ජයන්ති ව භවදනා
මහාදුග්ගති නිමුග්ගාමහි සරණං හොති මෙ සත්ථ.”
844. “කුභිං වදනාසොභා තෙ කුභිං තෙ තුඛ්ඛනාසිකා
තමබ්බිමබ්බවරොධං තෙ වදනං තෙ කුභිං ගතං.
945. කුභිං සසිනිහං වන්තං³ කමුග්ගිවා කුභිං ගතා
දෙළාලාලා ව⁴ තෙ කණ්ණො වෙවණ්ණං සමුපාගතා.
846. මකුළමුරුහාකාරා⁵ කලසාව⁶ පයොධරා
පභින්නා පුත්ථිඤාණපා දුග්ගන්ධිතමාගතා.
847. තනුමජ්ඣා පුට්ඨසොඤ්ඤා⁷ සුනා වනිතතිබ්බිසා⁸
ජාතා අමෙජ්ඣහරිතා අහො රූපං අසස්සතං.
848. සබ්බං සරීරසංස්ථානං පුත්ථිගන්ධං භයානකං
සුසානථිව බිහව්ජං රමනෙත යත්තං බාලිසා⁹”
849. තද් මහාකාරුණිකො භාතා මෙ ලොකනායකො
දිස්වා සංවිග්ගචිත්තං මං ඉමා ගාථා අභාසථ.
850. “ආතුරං අසුචිං පුත්ථිං පස්ස නන්ද සමුසස්සයං
අසුභාය චිත්තං භාවෙහි එකග්ගං සුසමාහිතං.
851. යථා ඉදං තථා එතං යථා එතං තථා ඉදං
දුග්ගන්ධං පුත්ථිකං වාසි බාලානං අභිනන්දිතං.

1. පුත්ථගන්ධිතං - මජ්ඣ.

2. පුබ්බඤ්ඤා - මජ්ඣ.

සබ්බඤ්ඤා - PTS.

3. වන්තං - මජ්ඣ.

4. දෙළාලාලා ව - මජ්ඣ.

දුමාමාලඤ්ඤා - සා.

5. මකුළකාරකාරා - මජ්ඣ.

මකුළපද්මකාරා - සා.

6. කලිකාව - මජ්ඣ.

7. චේදිතසබ්බා ව පුට්ඨසොඤ්ඤා - මජ්ඣ.

චේදිතසබ්බා පුට්ඨසොඤ්ඤා - PTS.

8. සුනා ව නිතතිබ්බිසා - මජ්ඣ.

9. බාලියා - සිඬු.

840. ඒ මකුළුවා වැටීම සමගම පොළක් නැඟුණේ ය. (පොළ) බිඳිණ. (පුපුළේ යැ) කුණු වූ පුයා ලෙහෙ වැගිරිණි.

841. මුව ද බිඳුණේ කුණු දුගඳ ඇති වියැ, සිරුර ඉදිමි නිල් වැ පුයා වගුරුවාලි යැ.

842. වෙවිළන සියලු අවයව ඇති ම වරින් වර නිශ්ශ්වාස කරන්නී සිය දුක හඟවමින් බැගුණේ වැලිපුණා යැ.

843. “දුකින් දුක්ඇති වෙමි, වේදනාවෝ (මා) පහසින්, මහ-දුක්හි එව්ට මම ගැලුණා වෙමි, යෙහෙලිය, මට පිහිට වඩ” යි.

844. “තොපගේ මුඛශෝභාව කොහි ද? තොපගේ කුඟු නැඟැය කොහි ද? තොපගේ තබවන් බිඹුපල බදු ලවන් කොහි ද? තොපගේ මුව කොහි ගියේ ද?

845. ඉඳුවන් උවන කොහි ගියේ ද? රන් මිහිඟු බෙරයක් බදු ග්‍රීවා ව කොහි ගියා ද? රන්වේලි වන් ලෙලදෙන කර්ණයෝ විවර්ණයට එළැඹියාහ.

846. පද්මකුඳුලාකාර (පිපුම් කැකුළු බදු) කලස් වැනි පයෝධරයෝ බිඳුණාහු කුණු වැ ගියාහු දුගඳ ඇතිබවට පැමිණියාහු යැ.

847. සිහිනිහ හා පුළුකුල ඇති ම ඉදිමුණි වුණයෙන් කිලිටි වූවා අසුචියෙන් හරින වූවා යැ. රූපය අශාශ්වන යැ ආශ්වයා යි.

848. මුළා වූවෝ යම් තෙතකැ ඇලෙන් ද, සිරුරෙහි හටගත් ඒ සියල්ල දුගඳ යැ, බිහිසුණු යැ, සොහොනක් සෙසින් පිළිකැලූ”යි. කිමු.

849. එවෙලෙහි මහාකාරුණික මාගේ බැයා වූ ලෝකනාථයන් වහන්සේ කලකිරුණු සිතැති මා දක මේ ගාරා වදළසේකැ:

850. “නක්‍රවෙනි ලෙඩ වන, කුණු වන, වැගිරෙන අපිරිසිදු (මෙය) බලව. සිත අසුභ වශයෙන් වඩා එකඟ කරගනුව.

851. දුගඳ වහනය වන, මළ වැගිරෙන, නුනුවණ අයගේ මන වඩන. මෙය යම්සේ ද එය මෙසේ යි. එය යම්සේ ද මෙය එසේ යි.

852. එවමෙතං අවෙකඛන්තී රත්තිඤ්චමතඤ්ඤා
තතො සතාය පඤ්ඤාය අභිනිබ්බිජ්ජ දකඛයි.”
853. තතො‘හං අතීසංචිග්ගා¹ සුඤ්ඤා ගාථා සුභාසිතා.
තත්‍රට්ඨිතා විපස්සන්තී² අරහත්තමපාපුඤ්ඤං.
854. යඤ්ඤා යඤ්ඤා නිසිත්තාහං සද්දං ඤානපරායනා
ථිනො තසමිං ගුණෙ තුලෙඨා එතදග්ගෙ යට්ඨෙසි මං.
- 855-857. කිලෙසා ඤාපිතා මග්ගං -පෙ- කතං බුද්ධස්ස
සාසනං
ඉඤ්ඤං සුද්දං තඤ්ඤා භික්ඛුනි ජනපදකලාසාණි ඉමා
ගාථායො අභාසිත්වාති.

නානුපේරියාපදනං පඤ්චමං.

26. සොණාපදනං

858. පදුමුත්තරො නාම ථිනො සබ්බධම්මානපාරගු
ඉතො සතසහස්සමිභි කප්පෙ උප්පජ්ජ නායකො.
859. තද්දං සෙට්ඨිකුලෙ ජාතා සුඛිතා සුභිතා පියා
උප්පෙතා තං මුනිවරං අසෙසාසිං මධුරං වට්ඨං.
860. ආරභ්ථවීරියානග්ගං වණ්ණණ්ණසිං භික්ඛුනිං ථිනො
තං සුඤ්ඤා මුදිතා හුඤ්ඤා කාරං කඤ්ඤාන සත්ථිනො.
861. අභිවාදිය සම්බුද්ධං තං යානං පඤ්ඤං තද්දං
අනුමොදි මහාවීරො “සිජ්ඣිතං පණ්ණි තව.
862. සතසහස්සෙ ඉතො කප්පෙ ඔක්කාංකකුලයමහවො
ගොතමො නාම ගොතෙතන සඤ්ඤා ලොකෙ භවිස්සන්ති.
863. තස්ස ධම්මෙසු දයාදු ඔරසා ධම්මනිමිත්තා
සොණානි නාම නාමෙන හෙස්සසි සත්ථිසාවිතා.
864. තං සුඤ්ඤා මුදිතා හුඤ්ඤා යාවජිවං තද්දං ථිනං
මෙතඤ්ඤා පරිවරිං පච්චයෙති විනායකං.

1. තතොගමාසිං සංචිග්ගා - සතා, PTS.

2. තත්‍රට්ඨිතාවසං සන්තී - මජ්ඣං.

3. වණ්ණණ්ණසි - සතා.

852. ද.දවල් අතලස් වැ මෙසේ සිතන්නී, ඒ නිසාම සිය නැණින් එළඹ දකුවි."

853. මනාව දේශනා කළ ඒ ගාරා අසා, අනිශ්ශ වශයෙන් සංවේගයට පැමිණි මම, එහි ම සිටැ විදසුන් වඩා රහත් වීම්.

854. ඒ ඒ තත්ති සියලු කල්හි මැ ධ්‍යානපරවශ වැ, පිළිපත් මා, මාගේ ඉණය දක බුදුරජාණන් වහන්සේ එතැනුයෙහි තැබූ සේක.

855-857. මා විසින් ක්ලේශයෝ දවන ලදහ ... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසෙයින් තන්ද්‍ර ජනපදකල්‍යාණී මෙහෙණ මේ ගාරා පැවසූ.

පස්වැනි තන්ද්‍ර සංවර්ෂදායකයි.

26. සොණාපදානස

858. මෙකපින් සුවහස්වන කප්පි සියලු දහමිහි සරතෙඳ පැමිණි (ලොවට) නායක වූ පියුමතුරා බුදුරජාණන් වහන්සේ පහළ වූ සේකැ.

859. එකල්හි සිටුකුලෙකැ සුඛිත වැ සුචිත වැ ප්‍රිය වැ උපත් නෙම ඒ මුනින්ද්‍රයන් වහන්සේ වෙතැ එළැඹී මිහිරි වදන් ඇසුමු.

860. ජිනෙන්ද්‍රයන් වහන්සේ පිරිසුන් වැර ඇති මෙහෙණන් අතර එක් මෙහෙණක අග්‍ර කොට වර්ණනා කළසේකැ, ඒ අසා ප්‍රමුදිත වැ ශාස්තෘන් වහන්සේට සත්කාර කොට --

861. සම්බුදුරජාණන් වහන්සේ සකසා වැද එවෙලෙහි ඒ තනතුර ප්‍රාචීනා කළමු. මහාවීරයන් වහන්සේ "තොපගේ ප්‍රාචීනාව සමාඬ වෙව්"යි අනුමොදනා කළසේකැ, (වැළිදු වදරනසේක්)

862. මෙයින් සුවහස්වන කප්පි ඔක්කාක කුලය උපත් කොට ඇති ගොත්‍රයෙන් ගොතම නම් වූ ශාස්තෘහු ලොවැ පහළ වන්නාහ.

863. ඔබ දහමිහි දයාද (හිමි) වූ (ලොවතුරු දහමින් උපත් හෙයින් ධර්මාර්ථික වූ නමින් සෝණා නම් වූ ඖරස ශාස්තෘශ්‍රාවිකා වක් වන්නනු" යි.

864. එවිටැ එ අසා සතුටු වැ මෙන්සින් ඇතිසෙමි විනායක වූ ජිනෙන්ද්‍රයන් වහන්සේ දිවිහිම කොට ප්‍රත්‍යයෙන් උපසාරන කළමු.

865. තෙන කමෙමන සුකතෙන වෙනතාපණ්ඩිති ව
ජනිතා මානුසං දෙහං තාවනිංසං අගඤ්ජහං.
866. පව්ත්‍රමෙ ව හවෙදනි ජාතා සෙට්ඨිකුලෙ අහං
සාවත්ථියං පුරවරෙ ඉඳො චිතෙ මහඤ්ජනෙ.
867. යද ව යොධධනපංකා ගණ්ඨා පන්කුලං අහං
දසපුකානි අජනිං සුරුපානි විසෙසතො.
868. සුඛෙධිතා ව නෙ සඛෙ ජානෙනමනොහරා
අමිත්තානම්ඨි තෙ රුචිතා මමං පගෙව්¹ තෙ පියා.
869. තතො මඤ්ඤං අකාමාය දසපුකාපුරකකිතො
පබ්බජිත්ථ ස මෙ හත්තා දෙවදෙවස්ස සාසනෙ.
870. තදෙකිකා විවිතෙතසිං ජීවිතෙතාලමස්සු මෙ
වත්තාය² පතිපුකෙති වුධ්ඨාය ව වරාකියා.
871. අහම්ඨි තත්ථ ගව්ඤ්ජසං සමපතො යත්ථ මෙ පති''
එවා'හං විභව්බ්භිතාන පබ්බජිං අනගාරියං.
872. තතො ව මං භික්ඛුනියො එකං භික්ඛුනුපස්සයෙ
විතාය ගච්ඡමොවාදං "තාපෙහි උදකං" ඉති.
873. තද උදකමාභිතා ඔකිරිතාන කුලිනියා
වුට්ඨා³ යපෙතා ආසිතා තතො විත්තං සමාදතිං.
874. ඛජෙධි අනිච්චතො දිස්වා දුක්ඛතො ව අනත්තතො
ජෙත්වානා⁴ ආසවෙ සඛෙ අරහත්තමපාපුණිං.
875. තද්ගණ්ඨා භික්ඛුනියො උණ්ණාදකමපුච්ඡුං
තෙජොධාතුං අධිට්ඨාය ටිපං සනත්තපධිං ජලං.
876. විමුක්තා තා ජිනවරං එකමත්ථමසාවයුං
තං සුත්වා මුදිතො නාමො ඉමං ගාථං අභාසථ:

1. පණ්ඩි - සි.

2. ජිනාය - සි, සතා, PTS.

3. වුට්ඨා - සි., ඔණ්ණා, සතා, PTS.

4. ජෙත්වානා - සතා, PTS.

865. ඒ කුශලකම්භේතුයෙන් ද වෙනනාප්‍රණිධි භේතුයෙන් ද මිනිස්කය හැරපියා කවිකියාවට ගියමු.

866. මම දැන් පැසුළු බෙටෙහි ද සැවැත් පුරවරයෙහි සමාභි මත් ධනාභ්‍ය මහත් ධන ඇති සිටුකුලෙකු උපන්මු.

867-868. යම් කලෙකු යොවුන්බවට පැමිණියා වෙම ද, එකල මම පතිකුලයට ගොස් සුරුපි දසපුත්තකෙනෙකුන් දැනමු. සුවසේ වැඩුණු ඔහු සියල්ලෝ වෙසෙසින් දනමනානුවන් හරනාහු වූහ. අමිතුරනට ද විසි වූහ. උහු මට ප්‍රිය වෙත් යනු කවර කථා යැ.

869. ඉක්බිති අකුමැති මා නොතකා දසපුතුන් විසින් පෙරටු කරන ලද මාගේ ඒ ස්වාමිපුත්‍ර දෙවියන්ට දෙවි වූ බුදුරදුන් සසුන්හි පැවිදි වූයේ යි.

870. එකල්හි එකලා වූවා (මෙසේ) සිතමු: “සැමියා හා පුතුන් විසින් හැරදමනලද මහලු ද වූ පින්මද මට ජීවිතයෙන් කමෙක් නැති.

871. යම් තෙනකු මාගේ ස්වාමිපුත්‍ර පැමිණියේ ද, මම ද එහි යන්නෙමි.” මම මෙසේ සිතා බුදුසසුන්හි පැවිදි වූමු.

872. ඉක්බිති භික්ෂුණිහු “ජලය රත් කරවයි” යි මෙහෙණ-වරෙහි එකලා වූ මා හැරපියා භික්ෂුනොවාදය අසන්නට ගියාහු යැ.

873. එකල්හි දිය ගෙනවුත් සැලෙකු වත් කොට උදුනෙහි තබා ඉක්බිති හුන්නෙමි සිත සමාධිගත කළමු.

874. ස්කන්ධ අනිත්‍ය වශයෙන් දුඃඛවශයෙන් අනාත්ම වශයෙන් දක සියලු ආසුට සිද්ධියා රහත්බවට පැමිණියමු.

875. එවිට භික්ෂුණිහු අවුත් හුණුදිය පුළුවන්හ. (මම) තෙපො ධාතුට ඉටා ජලය වහා හුණු කළමු.

876. විස්මයට පත් ඔහු තෙල කරුණ ජිනවරයන් වහන්සේට ඇස්වූහ. එ අසා සතුටු වූ නාරායන් වහන්සේ මේ භාජන වදාළ සේකැ.

877. යො වෙ¹ වසසතං ජීවෙ කුසිතො භිතවිරියො
එකානං ජීවිතං සෙයොනා වීරියමාරහතො දුක්ඛං.²
878. ආරාධිතො මහාවීරො මම³ සුපටිපක්ඛියා
ආරඤ්චිරියානග්ගං මමාහ ස⁴ මහාමුනි.
- 879-881. කිලෙසා කුමාරිනා මග්ගං -පෙ- කතං බුද්ධස්ස
සාසනං.
ඉදං සුදං සොණා භික්ඛුනී ඉමා ගාරායො
අභාසිත්වාති.
සොණාපෙරියාපදනං ජට්ඨං.

27. හද්දකාපිලානි අපදනං

882. පදුමුක්ඛරො නාම ජිනො සබ්බධමෙමසු වක්ඛුමා⁴
ඉතො සතසහස්සමිති කප්පෙ උපපජ්ඣි නායකො.
883. තද්දු හංසවතියං වීදෙහො නාම නාමනො⁵
සෙට්ඨි පහුතරතනො තස්ස ජායා අහොස'හං.
884. කදවි යො නරාදිවං උපෙච්ච සපරිජ්ජනො⁶
ධම්මමහෙස්සාසි බුද්ධස්ස සබ්බදුක්ඛකයාවහං.⁷
885. සාවකං බුත්වාදනං අග්ගං කිත්තෙසි නායකො
සුත්වා සත්තාභිකං දනං දත්වා බුද්ධස්ස තාදිනො.
886. නිපච්ච සිරසා පාදෙ තං යානං අභිපත්ති
ස භාසයතොනා පරිසං තද භි තරපුබ්බවො.
887. සෙට්ඨිතො අනුකම්පාය ඉමා ගාරා අභාසට්:
"ලව්ඨසෙ පජ්ඣිතං යානං භිබ්බුතො හොති සුත්තක.
888. සතසහස්සෙ ඉතො කප්පෙ ඕක්කාකකුලසමහවො
ගොතමො නාම ගොතෙන්න සත්වා ලොකෙ හවිසන්ති.

1. ව - සිඬු, මජ්ඣං.
2. යො - සිඬු, මජ්ඣං.
3. මම - හාසි - සිඬු.
4. සබ්බධමොනපාරගු - මජ්ඣං.
5. නාමනො - ගතා, P.T.S.
නායකො - පෙඤ.
6. සපරිජ්ජනො - පෙඤ.
7. සබ්බදුක්ඛකයාහං - සිඬු, මජ්ඣං.

877. “වත්පිළිවෙත් ආදියෙහි මැළි හෙයින් කුසිත වූ කායික ජෛවකයක වියැ රහිත යමෙක් ඉදින් හවුරුදු සියයක් ජීවත් වෙ ද, ඔහුගේ ජීවත් වීමට වඩා දැඩි සේ වැරව්‍යන පුහුල්පුහුලයේ එක්දවසක් ජීවත් වීම උතුම්.”

878. මාගේ මනා පිළිවෙතින් මහාවිරයන් වහන්සේ ආරාධිතහ (සතුටු කරන ලද). ඒ මහාමුනිවිරයන් වහන්සේ මා රුකුළු වැර ඇති මෙහෙණන් අතර අග්‍ර කොට වදළ සේකි.

879-881. මා විසින් ක්ලේශයෝ දවන ලද්දහ... බුදුසසුන් කරන ලදී.

මෙසෙයින් සොණා මෙහෙණ මේ ගාරා පැවසූ යැ.

සවැනි සොණා යාවිරාපදන යි.

27. හද්‍යකාපිලානි අපද්‍යාය

882. සියලු ධර්මයන්හි වක්ඛුර්මත් වූ (සියලු ධර්ම දත්) (ලොවට) නායක වූ පියුමතුරා බුදුරජාණන් වහන්සේ මෙයින් ලක්ෂයක් වන කප්පි (ලොවට) පහළ වූ සේකැ.

883. එසමයෙහි භංසවතී නුවර නමින් විදේශ නම් වූ බොහෝ රන්රුවන් ඇති සිටුවරයෙක් වියැ, මම ඔහුගේ භාය්‍යා වූමි.

884. කිසියම් දිනෙකැ හේ පිරිවරජනයා සහිත වැ නරාදිත්‍ය යන් (බුදුරජාණන්) වෙතැ එළැඹැ නිවන්සුව එළවන බුදුදහම ශ්‍රවණ කෙළේ යැ.

885. බුදුරජාණෝ බුක්ඛාදී භික්ෂූන් අතර එක් ශ්‍රාවකයකු අග්‍ර කොට වදළහ. එ අයා සිටු තෙමේ තාදී ගුණ ඇති බුදුරජාණන් සන්දිනක දනක් දී -

886-887. දෙහොත් මුදුන් නහා සිරිසා නැමැද ඒ තනතුර ප්‍රාභූතා කෙළේ යි. එවිට නරොත්තම බුදුරජාණන් වහන්සේ පිරිවර ජනයා ප්‍රීතිමත් කරවමින් සිටුහට අනුකම්පා පිණිස මේ ගාරා වදළසේකැ: ‘දරුව නිවුනෙක් වන්න, පැතු තනතුර මතු ලබන්නෙහි.

888. මෙකසින් සුවහස්වන කප්පි ඔක්කාක කුලය සමඟට කොට ඇති ගොතින් ගෞතම නම් වූ සතරහු (ලොවට) පහළ වන්නාහ.

889. තස්ස ධම්මෙසු දයාදෙ ඔරසො ධම්මනිමේතො
කසුසපො නාම නාමෙන හෙසසසි සන්ත්‍රිසාවතො.¹
890. තං සුඤ්ඤා මුද්දිතො සුඤ්ඤා යාවජ්චං තද ජිනං
මෙත්තවිතො පරිවරි පච්චයෙති විනායකං.
891. සාසනං ජොතයිත්වාන² මද්දිත්වා ච කුතිත්ථයෙ
වෙනෙයො³ විතයිත්වා ච නිබ්බුතො සො සයාඤ්ඤො.
892. නිබ්බුතෙ තමහි ලොකග්ගෙ පුජනත්ථාය සන්ත්‍රිතො
ඤ්ඤාමිත්තෙ සමානෙත්වා සහ තෙහි අකාරයි.
893. සත්තයොජනිකං චූපං උඤ්ඤං රතනාමයං
ජලනිතං සතරංසිව සාලරාජං ච චූලලිතං.
894. සත්තසතසහසසානි පානියො⁴ තත් කාර⁵යි
නළඤ්ඤා විය ජොතනී⁶ රතනෙහෙව සතති.
895. ගජධිතෙලෙන පුරෙත්වා දීපානුජාලයි තති.
පුජත්ථාය⁷ මහෙසිසස සබ්බභූතානුකම්පිතො.
896. සත්ත සතසහසසානි පුණ්ණකුමාරානි කාරයි
රතනෙහෙව පුණ්ණානි පුජත්ථාය මහෙසිතො.
897. මජ්ඣිමෙ අට්ඨවධි කුමාරිතං උසස්සිතා කසද්ධනග්ගියා
අතිරොචනති වජ්ජෙණින සරදෙව දිවාකරො.
898. චතුර්ධාරෙසු සොහනති තොරණා රතනාමයා
උසස්සිතා එලකා රම්මා සොහනති රතනාමයා.
899. විරොචනති පරිකඛිත්තා අවිතංසා⁸ සුනිමිතා
උසස්සිතානි පටාකානි රතනානි විරොචරෙ.
900. සුරතනං සුකතං වෙනං⁹ වෙනියං රතනාමයං
අතිරොචනති වජ්ජෙණින සසංකෘත්ථාච¹⁰ දිවාකරො.

1. ජොතයිත්වා - සිමු, රෙදි.
2. වෙනෙයො - මජ්ඣ.
3. පානියො - සතා.
4. ජොතනෙ - සතා, PTS.
5. පුජනත්ථාය - මජ්ඣ.
6. පුජාස - සතා.
7. අවිතංසා - මජ්ඣ.
8. වසකං - මජ්ඣ.
9. සසංකෘත්ථාච - සතා.

889. ඔබ දහමට හිමි වූ දහමින් නිපත් නමින් කපුප් නම් වූ උරෙහි ද සර සවිවෙක් වන්නෙහි."

890. එවිට එ අසා ප්‍රමුදිත වැ විනයක ජිනේන්ද්‍රයන් වහන්සේ මෙන් සිත් ඇතියේ සිවුපසයෙන් දිවිහිම කොට උවටැත් කෙළේ යි.

891. ඒ තරාගතයන් වහන්සේ අන්තොටුවන් ද මැඩ විනෙදනා ද විනයනය කොට සසුන් බබුළුවා සවිවත් සහිත වැ පිරිනිව්වේකි.

892-893. ලෝකනාටයන් වහන්සේ පිරිනිව් කල්හි ශාස්තෘ වූ ඔබ පුදනු පිණිස නැ - මිතුරන් කැඳවා ඔවුන් සමග දිළියෙන සුයායා වැනි පිපුණු ශාලවාක්ෂ රාජ්‍යකු වැනි සත් යොත්තක් උස් වූ රත්නමය ස්තූපයක් කරවූයේ යැ.

894. ඒ සෑයෙහි නඩාග්නියක් (ඇවිලගත් හුණුවනයක්) සෙසින් දිළියෙන සත් සියදහසක් පාත්‍රාකෘතීහු සත්රුවනින් මැ කරවූයේ යැ.

895. සියලු සත්තට අනුකම්පා කරන මහර්ෂීන් වහන්සේට පූජා පිණිස සුවඳ තෙලින් (පාත්‍ර) පුරවා එහි පහන් දල්වූයේ යැ.

896. මහර්ෂීන් වහන්සේට පූජා පිණිස රුවනින් මැ පිරුණු සත් සියදහසක් පුන්කුඹු කරවූයේ යැ.

897. කුඹු මධ්‍යයෙහි අටෙන් අටෙන් රන්ඇඟැහු ඔසවනලදහ. සරා කල්හි හිරුසෙසින් (ඔහු) පැහැයෙන් වෙසෙසින් බබළයි.

898. සිවුදෙරහි රුවන්මුවා තොරණහු හොබිනි, ඔසවන ලද රුවන්මුවා සිත්කලු පුවරුහු ද හොබිනි.

899. (සැය) වටා බදනාලද මනාසේ නිමවනලද අවනාසයෝ බබළති, ඔසවනලද රුවන් පතාක ද බබළත්.

900. ඉතා රතු මොනොවට කළ රුවන්මුවා තෙලසෑය සැදූ වලා සහිත හිරුසේ පැහැයෙන් වෙසෙසින් බබළයි.

901. ධූපස්ස වෙදියො තිසෙස්සා¹ හරිතාලෙන පුරයි
එකං මනොසිලායෙකං අඤ්ඤෙන ව එකිකං.
902. පුජාමතාදිසං රමමං කාරෙත්වා වරවාදිනො
අද්ධි ද්‍යුතං සඛස්ස යාවජීවං යථාබලං.

 903. සභා'හං සෙට්ඨිනා තෙන තාන්ති පුඤ්ඤන්ති සබ්බසො.
යාවජීවං කරිත්වාන සභාව සුගතිං ගතා.
 904. සමපක්ඛියොනුභොත්වාන දෙවතෙහ අරං මානුසෙ
ජායා විය සරිරෙන සභ තෙනෙව සංසරිං.
 905. එකනවුතෙ ඉතො කප්පෙ විපස්සි නාම නායකො
උපපජ්ඣී වාරුද්ධසනො² සබ්බධම්මවිපස්සකො
 906. තද්'යං බන්ධුමිතියං බ්‍රාහ්මණො සාධුස්මමතො
අබ්බො සත්ථාගමෙනා'සි³ ධනෙන ව සුදුගගතො.
 907. තද්ධි තස්ස'හං ආසිං බ්‍රාහ්මණී සමචෙතසා
කද්ධි සො දීජවරො සංගමෙසි මහාමුනිං.
 908. නිසින්නං ජනකායස්මිං දෙසෙනාං අමතං පදං
සුඛවා ධම්මං පමුදිතො අද්ධි එකසාටකං.
 909. සරමෙකෙන වත්තොගත්වානෙතං⁴ මම'ප්‍රච්ඡි⁵
අනුමොද මහාපඤ්ඤා⁶ දින්නං බුද්ධස්ස සාටකං.
 910. තද්'හං අඤ්ඤා⁷ කත්වා අනුමොදිං සුපිණිතා'
සුදිනෙතා සාටකො සාමී බුද්ධසට්ඨස්ස තාදිනො.
 911. සුඛිතො සජ්ජතො හුත්වා සංසරෙනා හවාහවො
බාරාණසිපුරෙ රමමෙ රාජා ආසි මහීපති.
 912. තද් නස්ස මහෙසීනං ඉත්ථිගුම්මස්ස උක්ඛවා
තස්සාතිද්ධිතා ආසිං පුබ්බසොගෙන හතතුනො.⁸

1. ධූපසම්මාදියා තිසෙසා - සි, ග්‍යා.
ධූපසම්මාදිප.දි.යා - පෙද.
2. උපපජ්ඣී වාරුද්ධසනො - මජ්ඣ.
3. අබ්බො සත්ථාග ගුණනාමි - මජ්ඣ.
4. වත්තොගගත්වානෙතං - මජ්ඣ., සිච්ඡි.
5. ස මුච්චි - මජ්ඣ.
6. මහාපු.ඤ්ඤා - පෙද.
මහාපුඤ්ඤා - මජ්ඣ., PTS.
7. සුපිණියා - පෙද.
8. වුක්ඛවි - ස්‍යා, PTS.
හතති - පෙද.

901. ස්තුපයාගේ වෙදිකා තුනෙකි. එකක් හිරියෙලින් (රන් වන් ගෙරෙකයෙන්) ද එකක් මනොසිලා (රතුගෙරෙක)යෙන් ද, එකක් අඤ්ඤා (කළු ගෙරෙක)යෙන් ද පිරවී.

902. උත්තමවාදී වූ බුදුරදුනට තෙල බඳු රමා පූජා පවත්වා සහනට දිවිහිම කොට ශක්තිපමණින් දන් දුන්නේ යි.

903. මම ඒ සිවුහු සමග දිවි ඇති තාක් සර්වප්‍රකාරයෙන් ඒ පුණ්‍යකම් සිදු කොට එක් වැ මැ සුගතියට ගියෙමි.

904. දෙව් බවෙහි ද වැළි මිනිස් බවෙහි ද සැපත් වළඳා සිරුරින් සෙවනැල්ල මෙන් ඔහු සමග මැ සැරුවු.

905. මෙකපින් එක් අනුවන කප්පි මනහර නුවන් ඇති සියලු දහම් වෙසෙසින් දක්නා ලොකනායක විදර්ශී බුදුරජාණන් වහන්සේ (ලොවැ) පහළ වූ සේකැ.

906. එසමයෙහි මේ සිවු තෙමේ බන්ධුමතී නගරයෙහි ශාස්ත්‍රාගම යෙන් ආඨා, ධනයෙන් ඉතා දුගී වූ බමුණෙක් වී.

907-908. එකල්හි දු මම සම අදහස් ඇති ඔහුගේ බැමිණි (බිරිය) වූමි, ඒ බමුණු උතුලා කිසියම් දිනෙකැ පිරිස් මැද වැඩ හුන් අමා දහම් දෙසන මහමුනිදුන් හමු වියැ. දහම් අසා තුටුපත් වූයේ (හැඳ පෙඳ වූ දෙවනින්) එක්වතක් (මුනිදුනට) දුන්නේ යැ.

909. එක්වතකින් යුතු වැ ගෙට අවුත් තෙල මට කී: “මහා නුවණැත්ත, (මා විසින්) බුදුරදුනට සර්වත් දෙන ලදී. (එයින්) අනුමොදන් වව” යි.

910. එසඳ මම අතීශයින් ප්‍රීතියට පැමිණියා ඇදිලි බැඳ “හිමියනි, තාදී ශුණ ඇති බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන් වහන්සේට සර්ව මොනොවට දෙන ලද” යි අනුමොදන් වූමි.

911. (හේ) සුඛිත වූයේ සර්වසැපත් සැදුණේ කුසුමහත් බෙවෙහි සරත්‍රයේ (එක් කලෙකැ) සිත්කලු බරණැස් පුරයෙහි රජ වූයේ යැ.

912. එසමයෙහි මම ඔහුට මෙහෙසි වූමි, ඔහුගේ (අත්ත:පුර) ස්ත්‍රීසමුගයාට උතුම් වූමි. පූර්වජාතිසෙනාහ භේතුයෙන් ස්වාමියාට ප්‍රිය වූමි.

913. පිණ්ඩාය විවරනොන සො¹ අට්ඨ පච්චෙකනායනෙ
දිස්වා පමුදිතො හුස්වා දස්වා පිණ්ඩං මහාරහං.
914. පුනො නිමන්තයිස්වාන කස්වා රතනමණ්ඩපං
කමුලාමරෙහි කතං ජතං² සොවණ්ණං සතභස්සකං.³
915. සමානෙස්වාන නෙ සබ්බෙ තෙසං දනමද්ධි සො
සොණ්ණසනොපච්චිධානං⁴ පසනෙතො සෙහි පාණිති.
916. තමපි දනං සභාද්ධිං කාසිරාජෙන'හං තද
පුනා'හං බාරාණසියං අජායිං දාරගාමකෙ⁵
917. කුටුඤ්ඤකුලෙ ඵිනෙ සුඛිතො සො සභාතුතො
ජෙට්ඨස්ස භාතුතො ජායා අහොසිං සුපතිබ්බතා.
918. පච්චෙකබුද්ධං දිස්වාන මම භතතු කතියසි⁶
භාගතං තස්ස දස්වාන ආගතෙ තමෙ පාවදි⁷
919. නාභිනාඤ්ඤා සො දනං තතො තස්ස අද්ධ'හං
උච්චා ආතීය තං අතං පුනො තස්සෙව සො අද.
920. තදතං ජබ්බයිස්වාන දුට්ඨා බුද්ධස්ස'හං තද
පතං කලලපුණ්ණං තං අද්ධිං තස්ස තාදිතො.
921. දනෙ ව ගහණෙ වෙව අමෙජ්ඣ පදුමෙ යථා⁸
සමච්ඡිත්ථං දිස්වා තදහං සංවිජිං භුසං.
922. පුනො පතං ගහෙස්වාන යොධයිස්වා සුගන්ධිනා
පසනගච්ඡිතා පුරෙස්වා සසතං සකකරං අදං.
923. යස්ස යඤ්ඤපපජ්ජාමි සුරූපා භොමි දනතො
බුද්ධස්ස අපකාමරතං⁹ දුග්ගන්ධා වදනෙන ව.
924. පුන කස්සපචීරස්ස නිට්ඨායස්සාමහි¹⁰ ඉච්ඡියෙ
සොවණ්ණඉට්ඨකවරං අද්ධිං මුදිතා අහං.

1. තෙ - මජ්ඣං, ටෙද.

2. පතං - මජ්ඣං, PTS.

කතමිධං - සභා.

3. වත තතතං - මජ්ඣං.

4. සොණ්ණසනොපච්චිධානං - මජ්ඣං.

සෙනාසනෙ පච්චිධානං - සභා.

සෙනාසනොපච්චිධානං - ටෙද.

10. නිට්ඨායෙත්තමෙ - ටෙද.

5. ජාතා කාසිරාමකෙ - මජ්ඣං, සභා.

6. කණ්ණියස මම භතතුතො - සීලී, මජ්ඣං.

කණ්ණියසො - සභා, PTS.

7. පාවදිං - සීලී, මජ්ඣං.

8. අපච්චි පදුමෙ ව - මජ්ඣං, සභා, PTS.

මණ්ඩපකමනසො දහු - ටෙද.

9. අපකාමෙත - ටෙද.

913. හේ පිටු පිණිස හැසිරෙන අට පසේබුදු කෙනකුන් දක සොමනස් වැ මහාර්භ පිණ්ඩාභාරයක් දී-

914-915. යළි නිමන්ත්‍රණ කොට රත්නමය මණ්ඩපයක් තනා තරහලුන් විසින් කරන ලද රන්මුවා සියහත් සැතක් (නභා) ඒ සියලු පසේබුදුන් වහන්සේ එහි වැඩම කරවා රන් අසුන්හි වැඩ හුන් ඔබට සියතින් දන් දුන්නේ යි.

916. එසඳ මම ඒ දන් ද කසිරපු හා එක් වැ දුන්මු. යළි මම බරණැස දෙරගමෙකැ උපතුමු.

917. හේ (බරණැස් රජ) සමෘද්ධිමත් කෙළෙහි කුලෙකැ බැයන් සහිත වූයේ සුඛිත වැ උපන්නේ යැ. මම දෙටු බැයාගේ මනා පතිටුත ඇති භාය්‍යා වූමු.

918. පසේබුදු කෙනකුන් දක මාගේ සැමියාගේ කණිටු බුහුන ඔහුගේ අහර කොටස (පසේබුදුනට) දී ඔහු ආකල්හි (එය) කීවා යැ.

919. හේ දනය අභිනන්දන නො කෙළේ යැ. (සතුටු නො වියැ) මම එ අහර (පසේබුදුනගේ පාත්‍රයෙන්) උකභා ගෙන ඔහුට දුන්මු. හේ යළි ඔබට මැ දුන්නේ යි.

920. එකල්හි මම ආවේන වූවා එ අහර ඉවතැ ලා පසේ බුදුරදුන්ගේ පාත්‍රය කලලින් පිරුණක් කොට අකම්පා ගුණ ඇති ඔබට දුන්මු.

921. දීමෙහිත් ගැනීමෙහිත් අමෙධායෙහි හා පද්මයෙහි යම්සේ ද එසේ සමයින් ඇති මුහුණ දක එකල්හි මම බෙහෙවින් සංවේගයට පැමිණියමු.

922. නැවත පාත්‍රය ගෙන සුවඳ දියෙන් යෝධා පහන්යින් ඇති වැ පාත්‍රය පුරා ගිතෙල් සහිත සකුරු දුන්මු.

923. යම් යම් තෙතෙකැ උපදනෙම් ද දන හේතුයෙන් සුරූප වෙමි. පසේබුදුනට (කළ) අපකාර හේතුයෙන් දුගඳ මුව ඇති වෙමි.

924. යළි කසුස් බුදුරදුන්ගේ සැය නිමවන කල්හි ප්‍රමුදිත වූ මම රන්මුවා ගඩොලක් දුන්මු.

925. විතුජාතෙන ගජෙන නිවයිතො¹ තමිට්ඨකං
මුත්තා දුග්ගතිදෙසමො සබ්බඛිසසුසමාගතො.
926. සක්කපාතිසහසසානි රතනෙහෙව සක්කති
කාරෙතො සතපුරානී වට්ටියො² ච සහසසො.

 927. පකඛිපිතො පදීපෙතො ධපයි³ සක්කපතනියො
පුජන්⁴ ලොකනාරාඨස විපසනෙතන වෙතසා.
 928. තදපි තමි පුඤ්ඤමි හාගිනි⁵ හං වියෙසනො
පුතා කාසිසු සඤ්ජානො සුමිතො ඉති වීසසුතො
 929. තසසා⁶ හං හරියා ආසිං සුඛිතා සජ්ජිතා පියා
තදපි පච්චෙකමුනිතො අදයි⁷ සතචෙට්ඨං.
 930. තසසා⁸ පි හාගිනි ආසිං මොදිතො දනමුත්තමං
පුතා⁹ පි කාසිරට්ඨමි ජාතො කොලියජාතියා.
 931. තද කොලියපුත්තානං සතෙති සහ පඤ්ඤි
පඤ්ඤි පච්චෙකමුද්ධානං සතානි සමුපට්ඨති.
 932. තෙමාසං තපපයිතානං¹⁰ අදයි ච තිථිවරං¹¹
ජායා තසස තද ආසිං පුඤ්ඤකමමපරානුගා.
 933. තතො වුතො අහු රාජා නන්දො නාම මහායසො
තසසාපි මහෙසි ආසිං සබ්බකාමසමිද්ධිනි.
 934. තද ච යො¹² හවිතාන බ්‍රහ්මදත්තො මිථිපති
පදුමච්ඡිපුත්තානං පච්චෙකමුනිතං තද.
 935. සතානි පඤ්ඤානුතානි යාවජීවං උපට්ඨති
රාජ්ජයානෙ නිවාසෙතො නිබ්බුතානි ච පුජයි.
 936. චෙතියානි ච කාරෙතො පබ්බජිතො උභො මයං
හාවෙතො අපමඤ්ඤයො බ්‍රහ්මලොකං අගමිහසෙ.
 937. තතො වුතො මහාතිස්සෝ සුජාතො පිප්පලායනො
මාතා සුමනදෙවිති කොසියගොතො දිජො පිතා.

1. තෙමයිතො - සසා, ථෙද.
2. විට්ඨිති - මජ්ඣ, ථෙද.
3. ධපයි - මජ්ඣ.
4. පුජන්තො - මජ්ඣ.
5. අදයි - මජ්ඣ.

6. වාසයිතාන - සසා, PTS.
7. පකඛිපිතො - ථෙද.
8. තද රාජා - මජ්ඣ.
9. තතො වුතො - සිද්ධි.

925. සිවුදැගදින් ඒ ගඩොල කඩා දුගදෙසින් මිදුණි සියල් අභින් මොනොවට යුතු වුමු.

926-927. (මාගේ ස්වාමිපුරුෂ) සත්රුවනින් මැ ගිනෙල් පුරාලු (පහන්) තැටි සත්දහසක් කරවා දහස්ගණනින් වැටී ද බහා (එ පහන් දල්වා වෙසෙසින් පහන් වූ සිතින් යුතු වැ ලෝකනාථයන් වහන්සේට පූජා පිණිස පංකාති (පේලි) සතක් සතක් කොට තැබුයේ යි.

928. එදවසැ ද මම එපින්කම්හි වෙසෙසින් සහභාගිනී වුමු. යළි (ස්වාමිපුරුෂ) කසි දනවුහි උපන්නේ සුමිත්‍ර යයි ප්‍රසිද්ධ වූයේ යැ.

929. මම ඔහුට භායභී වුමු. සුඛිත වුවා සර්වාකාරයෙන් සජ්ජිත වුවා ප්‍රිය වුමු. එකල්හි ද (ස්වාමිපුරුෂ) පසේ බුදුකෙනෙකුන්හට සන (රන්) නළල්පටක් දුන්නේ යැ.

930. උතුම් දනය අනුමෝදන් වැ ඒ පුණ්‍යකම්යට ද සහභාගිනී වුමු. යළිද (ස්වාමිපුරුෂ) කසිරට කොළිය ජාතියෙහි උපන්නේ යැ.

931. එසඳ (හේ) කොළියපුතුන් පන්සියයක් සමග පන්සියයක් පසේබුදුන් වහන්සේට උපසාදාන කෙළේ යැ.

932. තෙමසක් මුළුල්ලෙහි (බොජුනෙන්) සතස්වා තුන්සිවුරු ද දුන්නේ යි. එකලැ (මම) පුණ්‍යකම්පටානුගත වූ ඔහුගේ භායභී වුමු.

933. (හේ) එතැනින් ව්‍යුත වූයේ මහායශස් ඇති නන්ද නම් රජ වූයේ හැ. (මම ද) ඔහුට සියලුකාමයෙන් සමෘද්ධි වූ මෙහෙසි වුමු.

934-935. එකලැ හේ බබ්බන් රජ වැ පද්මවක්ඛේ පුතුන් වූ පන්සියයක් පසේමුනිඳුන් රාජොද්‍යානයෙහි නිවාසග්‍රහණ කරවා දිවහිම් කොට උපසාදාන කෙළේ යැ. පිරිනිවන් පෑ කල්හි ද ඔබ පිදුයේ යි.

936. ඉවෙනස ද කරවා අපි දෙදෙන පැවිදි වැ අපමණකූ වඩා බඹලොව ගියෙමු.

937. (හේ) එයින් ව්‍යුත වූයේ මහාතිස්ස බමුණුගම පිඨලායන නමින් උපන්නේ යැ. මවු සුමනදෙව් නම් වූ. කොසියගොතන බමුණු පියා වියැ.

938. අභං මඤ්ජනපදෙ සාගලායං පුරුකතමෙ
කපිලසා දිජ්ඣසා¹සිං ධිතා මාතා සුචිමති.
939. සනකඤ්චනබිමෙත නිලමිණිකාන මං පිතා
අද්‍ය කසාපධිරසා කාමාසාවජ්ජනසා² මං.
940. කදවි සො කාරුණිකො ගන්තවා කමිනිකපෙකකිනං³
කාකාදිකෙහි ඛජ්ජනොත පාණෙ දිසාන සංචිජී.
941. සරෙ වා⁴භං තිලෙ ජාතෙ දිසානාතපනාපනෙ
තිමි කාමකහි ඛජ්ජනොත සංවෙගමලහිං තද්.
942. තද්‍ය සො පබ්බජිතා ධිරො අභං තමනුපබ්බජිං
පඤ්ච වසානානි නිවසිං පරිබ්බාජවතෙ⁵ අභං.
943. යද්‍ය පබ්බජිතා ආසි ගොතමී ජිනපොසිකා
තද්⁶භං තමුපාගන්තවා බුද්ධොත අනුසාසිතා.
944. න විරෙතොව කාලොත අරහන්තමපාසුණිං
අහො කල්‍යාණමිත්තන්තං කසාපසාසි සිරිමතො.
945. සුතො බුද්ධසා දයාදෙ කසාපො සුසමාහිතො
පුබ්බෙතිවාසං යො වෙදී සග්ගාපායඤ්ච පසාසති.
946. අරො ජාතිකඛයං පතොතා අභිඤ්ඤාවොසිතො මුනි
එතාහි තිහි විජ්ජාහි තෙවිජ්ජා හොති බ්‍රාහ්මණො.
947. තරොව හද්‍ය කාපිලානි තෙවිජ්ජා මච්ඡාහාසිති
ධාරෙති අනතිමං දෙභං ජෙතවා මාරං සවාහිතිං.
948. දිසා ආදිනවං ලොකෙ උහො පබ්බජිතා මයං
තප්පහා විණාසවා දකාසා සිතිභුතාමෙ නිබ්බුතා.
- 949-951. කිලෙසා කාපිතා මග්ගං -පෙ- කතං බුද්ධසා
සාසනං.
ඉත්ථං සුදං හද්‍යකාපිලානි හිකමුනි ඉමා ගාරායො
අභාසිත්වාති.
- හද්‍යකාපිලානි ථෙරියාපදනං සත්තමං.

1. කාමෙහි වජ්ජනසා - මජ්ඣ, සා, පෙද.

2. පෙකපිකො - මජ්ඣ, සා, PTS.

3. පරිබ්බාජවතෙ - සා, PTS.

938. මම මදද දනවුනි සාගල පුරවරයෙහි කපිල බමුණුහුගේ දුකිනි වුමු. මවු සුවිමනි නම් වු.

939. පිය තෙමේ සතරන් ප්‍රතිබිම්බයකින් මා පිළිරුව නිමවා කාමාසායෙන් තොර වූ කසසප ධීරයන් (පිප්පල මාණවකයන්) හට මා (සරණ කොට) දුන්නේ යි.

940. කිසියම් දිනෙකැ හේ (මාගේ ස්වාමිපුරුෂ) කර්මාන්ත ස්ථානය දක්නට ගොස් කාකාදීන් වීසින් කනු ලබන පණුවන් දක සංවේගයට පත් වියැ.

941. මම දු එවෙලෙහි ගෙහි වූ තල අව්වෙහි ලා වියලන කල්හි කවුඩන් වීසින් කනුලබන කෘමීන් දක සංවේග ලත්වු.

942. එකල්හි ඒ ධීර වූ කාශ්‍යප පැවිදි වූයේ යැ. මම ඔහු අනු වැ පැවිදි වුමු. මම හවුරුදු පසක් මුළුල්ලෙහි පිරිවැරි-වත්හි වුසුමු.

943. යම් කලෙකැ බුදුරදුන් හැදූ වැඩු මවු වූ මහාපජාපභී ගොතමී පැවිදි වූවා ද, එකලා මම බුදුරදුන් වීසින් අනුශාසිත වූවා ඔබ කරා එළැඹැ (මහණ මහලු පැවිදි ලත්වු).

944. නොබෝකලෙකින් ම රහත්බවට පැමිණියමු. කාශ්‍යප ශ්‍රීමත්හුගේ කළ්‍යාණමිත්‍රතාව ආශ්වායීය යි.

945. බුදුහු අනුජාත පුත්‍ර වූ එහෙයින් ම බුද්ධදයාද වූ මොනොවට සමාහිත වූ යම් කාශ්‍යප සථවිර කෙනෙක් පෙරවිසූ කදපිළිවෙළ දනිත් ද ස්වර්ගය හා අපාය හා (දිවැසින්) දකිත් ද.

946. වැළි අර්භ්‍යයට පැමිණියාහු ද මාර්ගඥානයෙන් දැන කරණි අවසන් කළ ඒ ක්ෂිණාසුව මුනිහු තෙල ත්‍රිවිද්‍යා හේතුකොට ගෙන ත්‍රිවිද්‍යාප්‍රාප්ත බ්‍රාහ්මණ වෙත්.

947. එසෙයින් ම හද්දකාපිලානී ත්‍රිවිද්‍යාප්‍රාප්ත යැ, මරු පලවා හරනාසුලු යැ. සෙනා සහිත මරු දිනා පැසුළු කය ධරන්නී වෙයි.

948. ලොකයෙහි ආදිනව දක අපි දෙදෙනා පැවිදි වූමහ, ඒ අපි ක්ෂිණාසුවයමහ, ද්‍රව්‍යයමහ, ශීර්ශ්‍යයමහ, නිර්වාණයමහ.

949-951. මා වීසින් ක්ලේශයෝ දවන ලද්දහ ... බුදුසසුන් කොට නිමවන ලදී.

මෙසෙයින් හද්දකාපිලානී මෙහෙණ මේ ගාථා පැවසූ යැ.

සත්වැනි හද්දකාපිලානී සථවිරාපදන යි.

28. යසොධරාපදනං

952. එකස්මිං සමයෙ රතම ඉද්ධි රාජගහෙ පුරෙ
පබ්බාරමිති වරෙකස්මිං වසනොත නරතායමක.
953. වසනායා තමති නගරෙ රතම භික්ඛුක්ඛාසකයෙ
යසොධරා භික්ඛුනියා එවං ආසි විකක්කතං;
954. “නාද්දා රාහුලභද්දෙ ව සාවකග්ගා තපෙව ව
සුඤ්ඤාදනො මහාරාජා ගොතමී ව පජාපතී.
955. අභිඤ්ඤාතා ව මහාපෙරා පෙරියො ව මහිඤ්ඤා
සනාතිං ගතාව ආසුං තෙ දීපවට්ඨි නිරාසවා.
956. ලොකනාමෙ ධරණොව අහසු ව සිවං පදං
ගමිස්සාමි”ති විනොතවා පසසනති ආයුමක්කතො.
957. පසසිතො ආයුසඛිඛාරං තදහෙව බයං ගතං
පක්ඛවිරමාදය නික්ඛමිතො සකස්සමා.
958. පුරකඛතා භික්ඛුනිති සතෙති සහසෙසති සා¹
මහිඤ්ඤා මහාපඤ්ඤා සමුද්ධං උපසංකමි.
959. සමුද්ධං අභිවාදෙතො සන්තිතො වක්කලක්ඛිතො
නිසින්නො එකමනාමති ඉදං වචනමුච්චි:
960. “අට්ඨසන්නතිවස්සා”හං² පච්ඡමො වත්තතෙ වයො³
පබ්බාරං භි⁴ අනුපපන්නා ආරොචෙමි මහාමුතො.
961. පරිපසෙසා වයො මඤ්ඤං පරිත්තං මම ජීවිතං
පහාය වො ගමිස්සාමි කතං මෙ සරණමත්තතො.
962. වයං භි⁵ පච්ඡමෙ කාලෙ මරණං උපරුජන්ති⁶
අජ්ජ රතතිං මහාචීර පාසුණස්සාමි නිබ්බුතිං.

1. සතෙති සහ පඤ්චති - සිමු, PTS.
2. වස්සාමිති - සිමු.
3. පච්ඡමා වත්තති වයා - සතා.
4. පබ්බාරමිති - මජ්ඣං.
5. වයමිති - මජ්ඣං.
6. උපරුජන්ති - මජ්ඣං.
උපරුජන්ති - පුජා.

28. යශොධරාපදනාය.

952. එක්සමයෙක්හි රමා වූ සමෘද්ධිමත් රජගහ නුවර එක්තරා ගිරිගුහායෙක්හි නරනායක වූ තපාගතයන් වහන්සේ වැඩ වෙසෙන සෙමෙහි -

953. එනුවර මනරම් මෙහෙණුවරෙකැ වෙසෙන යශොධරා තෙරණියනට මෙබඳු විතර්කයෙක් වූයේ යැ:

954-955. “නන්ද යැ, රාහුලහඳු යැ; එසෙයින් මැ අග්‍රශ්‍රාවක යැ, සුදෙධාදන මහරජ යැ, පජාපතිගොතමී යැ, ප්‍රසිද්ධ මහතෙරණුවෝ යැ, මහත් සෘද්ධි ඇති තෙරණියෝ යැ යන ඔබ ආයුච්ඡ රහිත වූවාහු (තෙල් රහිත) පහන්සිළු සෙයින් ශාන්තියට ගියාහු මැ වූහු.

956. ලෝකනාථයන් වහන්සේ ක්‍රියමාන කල්හි මැ මම ද ශාන්තියට යන්නෙමි” යි සිතා තමන් ආයු පමණ බලන්නී -

957. එදවසැ මැ ඝෘයයට ගිය අයුසංස්කාර දෑක පා සිවුරු ගෙන සිය අසපුවෙන් නික්මැ -

958. සිය ගණන් දහස්ගණන් මෙහෙණන් විසින් පෙරවූ කරනලද මහත් සෘද්ධි ඇති මහත් ප්‍රඥ ඇති ඒ යශොධරාවෝ සම්බුදුරජුන් කරා එළැඹුණාහ.

959. සම්බුදුහු වැද සක් ලකුණු ඇති සර්වත්‍ර වෙතැ එකක් පසෙකැ හුන්නා මෙවදන් බිණුහු:

960. “මහාමුනීකුමාරි, (ඔබට) සැලකරමි: මම අටසැත්තැ හැවිරිදි වෙමි. (මම) පැසුළු වයස වෙයි, මරණ නමැති ප්‍රපාතයට පැමිණ සිටියා වෙමි.

961. මාගේ වයස මුහුතුරා සිටුවන් යැ, මාගේ ජීවිතය මද කල් පවත්නේ යැ, තොප හැර යන්නෙමි, මා විසින් තමහට පිහිට කරගන්නා ලදී.

962. මරණ තෙම පශ්චිමකාලයෙහි ආයු පෙළ යි, මහාවීරයන් වහන්සේ අද රැය නිවනට පැමිණෙන්නෙමි.

963. නත්තී ජාති ජරා ව්‍යාධි මරණඤ්ඤා යහිං මුනෝ¹
නත්තී ගවජාම'භං වීර ගතො යත්ත න දික්ඛති.²
964. යාවතා පරිසා එත්තං සමුපාසනති සත්ත්වො
අපරාධං පජානති³ ඛමනතං සමුච්චා මුනො.
965. සංසරිත්වා ව සංසාරෙ ඛලිතං වෙ මමං තධි
ආරොවෙමි මහාවීර අපරාධං ඛමස්සු මම.
966. සුත්වාන තස්සා වචනං මුනිනෙද්ද ඉදමමුච්චි
කිමුත්තරං තෙ වක්ඛාමි තිබ්බානාය වජ්ජනියා.
967. ඉද්ධිං වාපි නිදසෙසහි මම සාසනකාරිකෙ
පරිසානඤ්ඤා සබ්බාසං කඛිං ඡිද්දස්සු යාසනො.
968. සුත්වා තං මුනිනො වාචං භික්ඛුනී සා යසොධරා
වජ්ජිත්වා මුනිරාජං තං ඉදං වචනමමුච්චි:
969. "යසොධරා අභං වීර අගාරෙ තෙ පජාපති
සාකියමහි කුලෙ ජාතා ඉත්ථියමෙධා පතිට්ඨිතා.
970. ථීනං සතසතස්සානං නවුතීනං ජථනතරි⁴
අගාරෙ තෙ අභං වීර පාමොක්ඛා සබ්බඉත්තරා.
971. රූපාවාරගුණුපෙතා යොබ්බනට්ඨා පියංවද
සබ්බා මං අපවායනති දෙවතා විය මානුසා.
972. කඤ්ඤාසහසස්සපමුච්චා සත්තපුත්තනිවෙයනො
සමානසුඛදුක්ඛා තා දෙවතා විය නන්දනො.
973. කාමධාතුමනික්ඛනනා⁵ සඤ්ඤිතා රූපධාතුයා
රූපෙන සදිසා නත්තී ධම්මපච්චා ලොකනායකං."⁶
974. එවමාදීනි වත්තාන උපපතිත්තාන අබ්බරං
ඉද්ධි අනෙකා දසෙසසි බුද්ධානුඤ්ඤා යසොධරා.*

1. මහාමුනො - මජ්ඣං.

2. අපරාමරං සතත්තපුරං ගමිස්සාමි අසම්මතං - සීමු.
අපරාමරං පුරං - මජ්ඣං.

3. නාම - සීමු, මජ්ඣං.

4. සංවෙ මෙත්තී - සීමු.

අපරාධමජානනාත් - මජ්ඣං.

5. ඡද්දකාරි - මජ්ඣං.

6. කාමධාතුමනික්ඛනනාමි - මජ්ඣං.

* මජ්ඣං - එසා ගාරා න දික්ඛතෙ, අපිව අසංගාරා දික්ඛතෙ:

"සමුද්ධං අභිවාදෙත්වා ඉද්ධිං දසෙසසි සත්ත්වො
නොත්තා නානාථධාතාරා මහාභුද්ධිං දස්සති."

963. මුනිවිරයන් වහන්ස, යම් තෙතෙනකු ජාති - ජරා - ව්‍යාධි - මරණ නැත් ද, යම් තෙතෙනකු හිය සත්‍ය නො පෑතේ ද, විරයන් වහන්ස, මම එහි යන්නෙමි.

964. මෙහි යම් පමණ පිරිස් කෙතෙක් ශාස්තෘන් වහන්සේ වෙතැ රැස් වූ හිඳිත් ද, (බහු මා කළ) දෙසක් දැනිත් නම් මුනිඳුන් හමියෙහි කමත්වා!

965. මහාචර්යාණනී, සැලකරමි: සසර සරා ඇවිදුනා සෙමෙහි තොප කෙරෙහි ඉදිත් මාගේ දෙසෙක් වී නම් එය ඤාමා කරවි."

966. ඇගේ වදන් අසා මුනින්ද්‍රයන් වහන්සේ මෙය වදළුසේකැ :
"නිවනට යන තොපට මතු කුමක් නම් කියමි ද?

967. මාගේ අනුසස්සන් කරන්න, සෘණී ද දක්ව, සසුන්හි ලා සියලු පිරිස් හි සැක ද සිඳුලව" යි.

968. මුනිඳුන්ගේ එවදන් අසා ඒ යශෝධරා මෙහෙණ එ මුනිරජුන් වැද මේ වචන කිවු:

969. විරයන් වහන්ස, ශාක්‍යකුලයෙහි උපන් ස්ත්‍රීලක්‍ෂණයෙහි පිහිටි මම යශෝධරා වෙමි, ගිහිගෙහිදී තොපගේ ප්‍රජාපති (භාය්‍යා) වූමි.

970. වීරයාණනී, මම තොපගේ නිවසෙහි එක්ලක්‍ෂයයානු-දහසක් කාන්තාවනට ප්‍රමුඛ වූමි. සියල්ලට ඉසුරු ද වූමි.

971. රූප - ආචාර ගුණයෙන් යුතු යොවුන් වියෙහි සිටි මම ප්‍රියතෙජුල් ඇති වූමි, මිනිසුන් දෙවියන් පුදනු සෙයින් සියල්ලෝ මා පුදත්.

972. ශාක්‍යපුත්‍රයන්ගේ නිවෙස්හි සහසුකන්‍යාවනට ප්‍රමුඛ වූමි. සමාන සුවසුක් ඇති උහු (ඒ කන්‍යාවෝ) නඳුනුයනෙහි දේවතා බඳු වූහ.

973. කාමධාතු ඉක්මැ වූවා රූපධාතූහි සිටියා වෙමි. ලෝක නායකයන් තබා රූපයෙන් (මට) සමාන වූවක් නැති.

974. යශෝධරාවෝ මේ ආදිය කියා අහසට පැන නැගැ බුදුරජුන්ගේ අනුදැන්මෙන් නොයෙක් සෘණී දක් වූහ.

975. වක්ඛවාළසමං කායං සිසං උත්තරතො කුරු
උග්ගො පසංගි දුට්ඨි ජිපා ජමබ්බුදිපො¹ සරිරතො
976. දක්ඛිණංකු සරං පිඤ්ඤං නානාසාමා තු පත්තකා
වග්ගො ව සුරියො අක්ඛි² මෙරුපබ්බතතො සිඛා.³
977. වක්ඛවාළගිරි⁴ තුණ්ඩං ජමබ්බුරුක්ඛං සමුලකං
විජමානා උපාගග්ගා වන්දතෙ ලොකනායකං.
978. හත්ථිවණ්ණං තරෙව්ඤ්ඤං පබ්බතං ජලධිං තථා
වන්දිමං සුරියං මෙරුං⁵ සක්ඛවණ්ණංකු දසස්සි.
979. “යසොධරා අහං වීර පාදෙ වන්දමි වක්ඛම”
සහස්සං ලොකධාතුනං ථුලලපථො⁶ ඡාදයි.
980. බ්‍රහ්මවණ්ණංකු මාපෙඤා ධම්මං දෙසෙසි සුඤ්ඤං
“යසොධරා අහං වීර පාදෙ වන්දමි වක්ඛම”.
981. ඉද්ධිසු ව වසී භොමි දිබ්බාය සොතධාතුයා
වෙතොපරියක්ඛණ්ණං වසී භොමි මහාමුනි.
982. පුබ්බෙතිවාසං ඡානාමි දිබ්බවක්ඛු වීසොධිතං
සබ්බාසවා පරික්ඛණා නත්ථිද්දති පුනත්තවො.
983. අත්ථධම්මනිරුත්තිසු පටිභානෙ තරෙව ව
ක්ඛණං මඤ්ඤං මහාවීර උපුන්නං තව සනතිමෙක.
984. බුද්ධානං ලොකනාථානං සධගමං තෙ⁷ සුදස්සිතං⁸
අධිකාරං ඛණ්ඩං මඤ්ඤං තුඤ්ඤාය මහාමුනෙ.
985. යං මඤ්ඤං පුරිමං කම්මං තුසලං සරසෙ මුනෙ
තුඤ්ඤාය මහාවීර පුඤ්ඤං උපවිතං මයා.
986. අභබ්බධානෙ වජ්‍රජායා වාරිකා අනාවරං
තුඤ්ඤාය මහාවීර සඤ්ඤිතං ජීවිතං මයා

1. ජමබ්බුදිපං - සබ්බෙසු.
2. වක්ඛංකු පුරියඤ්ඤානි - මජ්ඣං, සී, සා.
වක්ඛංකුරියවිසාලකම් - පුජා.
3. සිඛා - මජ්ඣං, පුජා.
4. ගිරි - මජ්ඣං.
5. තුණ්ඩා - පුජා.
6. වක්ඛංකුරියමණ්ණමෙරුං - පුජා.
7. ථුලලපාදන - පුජා.
8. සධගමනෙතසු - සී.
9. නිදසස්සිතා - මජ්ඣං.

975. කය සක්වළ හා සම යැ, හිස උතුරුදෙසින් වූ කුරු දිවයින යැ, පියාපත් යුවළ (පුර්වවිදෙහ-අපරගොයාන යන) දෙ දිව යැ, සිරුරින් දඹදිව යැ.

976. පිල්කළඹ දකුණු සයුර යැ, පියාපත් නානා (වෘක්ෂ) ශාඛා යැ, දෙයැස සඳහිර යැ, මෙරුපර්වතයෙන් ශිඛා යැ.

977. තුඩ සක්වළ ගිර යැ (මෙබඳු ලිහිණි රුවක් මවා දඹදිවට සලකුණු වූ) දඹරුක මුල් සහිත වැ උපුටා (එයින්) පවත් සලමින් එළඹූ ලෝකනායකයන් වහන්සේ වදිති.

978. ඇත්රුවක් ද, එසෙයින් ම අස්රුවක් ද, පව්වක් ද, මහසයුර ද, එසේ ම සඳු ද හිරු ද මෙරුව ද සක්රුව ද දක්වූහ.

979. වීරයන් වහන්ස, මම යශෝධරා යැ, වක්‍රෂර්මතුන් වහන්ස, (තොප) පා වදිමි යි (කියමින්) දහසක් ලොඛා විකසිත පද්මයකින් වැසූහ.

980. බ්‍රහ්මවෙශ ද මවා ඉත්තාප්‍රතිසංයුක්ත ධර්මදේශනා කළාහ. (යළි මෙසේ ද කියයි:) වීරයාණනි, මම යශෝධරා යැ, වක්‍රෂර්මතාණනි, (තොප) පා වදිමි.

981. මහාමුනිතුමනි, සෘඤ්ඤයෙහි ද, දිබ්බසොතධාතුයෙහි (දිව කන්හි) ද වසී වෙමි. මෙරමාසින් දන්තා නුවණෙහි ද වසී වෙමි.

982. පෙර වසූ කඳපිළිවෙළ දන්මි, දිවැස් පිරිසිදු කරනලදී. සියලු ආසුට ක්ෂිණ යැ, දන් පුනර්භවයෙක් නැති.

983. මහාවීරයන් වහන්ස, අභි - ධර්ම - නිරුක්තියෙහි ද, එසෙයින් ම ප්‍රතිභානායෙහි ද ඥාය තොප හමියෙහි දී මට උපන.

984. මහාමුනිතුමනි, ලෝකනාථ වූ බුදුවරයන්ගේ සබ්බමය තොප විසින් මොනොවට දක්වන ලද යැ, තොප පිණිස මාගේ අධිකාර ද බොහෝ යි.

985. මුනිතුමනි, පෙරදැති (කළ) මාගේ යම් කුශලකර්මයෙක් වේ ද එය සිහි කරනු මැනවි, මහාවීරයාණනි, තොප පිණිස මා විසින් පින් රැස්කරනලද යැ.

986. මහාවීරයාණනි, අහවාසාන හැරපියා අනාවාර දුරු කොට තොප සඳහා මා විසින් ජිවිතපරිත්‍යාග කරනලදී.

987. නෙකකොට්ඨසහස්සානං හරියන්ඨායද්ධි මං
න තත්ථ විමනා හොමි තුඤ්ඤාන්ඨාය මහාමුත්ති.
988. නෙකකොට්ඨසහස්සානං¹ උපකාරායද්ධි මං
න තත්ථ විමනා හොමි තුඤ්ඤාන්ඨාය මහාමුත්ති.
989. නෙකකොට්ඨසහස්සානං භොජනන්ඨායද්ධි මං
න තත්ථ විමනා හොමි තුඤ්ඤාන්ඨාය මහාමුත්ති.
990. නෙකකොට්ඨසහස්සානි ජීවිතානි පරිවූපං
භයමොක්ඛං කරිස්සං ති උජාමි² මම ජීවිතං.
991. අඛගගතෙ අලඛකාරෙ වජෙ නානාවිධෙ බහු
ඉත්ථිමණේඛ න ගුහාමි තුඤ්ඤාන්ඨාය මහාමුත්ති.
992. ධනධණ්ණපරිවූචාගං ගාමානි නිගමානි ව
මෙකො³ පුත්තා ව ධිතා ව පරිච්ඡික්ඛා මහාමුත්තෙ.
993. භත්ථි අසසා ගවා වාපි ද්ධියො පරිවාරිකා
තුඤ්ඤාන්ඨාය මහාවීර පරිවූචකො අසඬ්ඨියා.
994. යං මඤ්ඤං පටිමනෙතඤ්ඤි⁴ දුතං දස්සාමි යාවතෙ
විමනං මෙ න පස්සාමි දදතො දනමුත්තමං.
995. නානාවිධං බහුං දුක්ඛං සංසාරෙ ව බහුබ්බිධෙ
තුඤ්ඤාන්ඨාය මහාවීර අනුභුක්ඛං අසඬ්ඨියං.
996. සුඛපත්තා න මොදමි න ව දුක්ඛසු දුමිනිනා
සබ්බත්ථ තුලිතා හොමි තුඤ්ඤාන්ඨාය මහාමුත්තෙ.
997. අනුමග්ගෙන සමබුද්ධො යං ධම්මං අභිනිභරි
අනුභුන්ධා සුඛං දුක්ඛං පත්තො ඛොධිං මහාමුත්ති.
998. බ්‍රහ්මදෙවස්සදි සමබුද්ධං ගොතමං ලොකනායකං
අශ්වස්සං ලොකනාථානං සබ්බමා තෙ බහු මියා.

1. භහාසානි - මජ්ඣං, සුරා.
2. දදමි - මජ්ඣං.
3. මෙකං - මජ්ඣං.
4. පති මග්ගෙයි - සිද්ධි.

987. මහාමුනිකුමනි, නොයෙක් කෙළඳහස්ගණන් දැති භායානා පිණිස මා දුන්නහු. තොපට වැඩ පිණිස එහිලා දෙමනස් නො ද වෙමි.

988. නොයෙක් කෙළඳහස් අත්බවිහි (අනුනට) උපකාර පිණිස මා දුන්නහු, මහාමුනිකුමනි, තොපට වැඩ සඳහා එහිලා නො ද දෙමනස් වෙමි.

989. මහාමුනිත්ථයන් වහන්ස, අනේකකොටි සහස්‍රජාතීන්හි ආහාර සඳහා මා (යක්‍ෂ රාක්‍ෂසාදීන්ට) දුන්නහු, තොපට අතී පිණිස එහිලා විරුද්ධමනස් ඇති නො වෙමි.

990. නොයෙක් කෙළඳහස්ගණන් ජාතිවලා (තොප සඳහා මාගේ) ජීවිතය පරිත්‍යාග කළමු. (සිංහවායාසාදීන්ගෙන් වන) බියෙන් (තොප) මුදවන්නෙමැ යි මාගේ ජීවිතය (ඔවුනට) දුන්මු.

991. ගර්භගත පලදනා ද නන්වැදෑරුම් බොහෝ වස්ත්‍ර ද ස්ත්‍රී ආභරණ ද මහාමුනිකුමනි, තොප පිණිස නො ද සහවා තබමි. (යදිනට දෙමි).

992. මහාමුනිකුමනි, (තොප පිණිස) ධනධාන්‍ය පරිත්‍යාග කළමු. ගම් නියමගම් ද කෙන් ද දුන්නහු ද පරිත්‍යාග කරන ලදහ.

993. මහාවීරයාණනි, සසඬා රහිත ඇත්තු ද අස්සු ද ගවයෝ ද දස්සෝ ද සේවිකාවෝ ද තොප සඳහා මා විසින් පරිත්‍යාග කරන ලදහ.

994. 'යදියනට දන් දෙමි' යි යම් බසක් මට පවසන්නහු ද (එලෙසින්) උතුම් දන් දෙන තොප පිළිබඳ වූ මාගේ දෙමනසෙක් නො ද දක්මි.

995. මහාවීරයාණනි, සසඬ වීවිධ ජාතිවලා අපමණ වූ නන් වැදෑරුම් බොහෝ දුක් කොප පිණිස විදුනා ලද යැ.

996. මහාමුනිකුමනි, සුවපත් වූවා (උදම් වැ) නො ද සතුටු වෙමි, දුකෙහි දී නො ද දුමනස් ඇති වෙමි. තොප සඳහා සැම තැන්හි තුලා බදු (සම) වෙමි.

997. සම්බුදුරජාණන් වහන්සේ මගපිළිවෙළින් යම් ධර්මයක් ගෙනහැර වදළසේක් ද, මහාමුනිත්ථයන් වහන්සේ සුවදුක් අනුභව කොට (ඒ) සමා සමොධියට පැමිණි සේකැ.

998. බ්‍රහ්මදේව නම් වූ ලෝකනායක (පුරාණ) ගෞතම සම්බුදුරජාණන් වහන්සේ අපි දෙදෙනමෝ දුටුමහ. (අපරභාගයෙහි පහළ වූ) අනාග ලෝකනායකයන් වහන්සේගේ සමාගම් ද තොප විසිනුදු මා විසිනුදු ලබන ලද යැ.

999. අධිකාරං ඛන්‍රං මග්ගං තුග්ගකාය මහාමුනෙ
ගවෙසනො ඩුඤ්ඤාදිමෙ අහං තෙ පරිවාරිකා.
1000. කප්පෙ සතසහසෙසං ච චතුරො ච අසඤ්ඤා
දීපඤ්ඤා මහාවීරො උපපජ්ඣ ලොකනායකො.
1001. පච්චන්තදෙසවිසයෙ නිමනෙතො තරාගතං
තස්ස ආගමනං මග්ගං සොධෙනති තුඤ්ඤාමානසා.
1002. තෙන කාලෙන සො ආසි සුමෙධො නාම බ්‍රාහ්මණො
මග්ගඤ්ඤා පටිසාදෙසි ආයතො¹ සබ්බදස්සිතො.
1003. තෙන කාලෙන² ආසි කඤ්ඤා බ්‍රාහ්මණසමභවා
සුමිත්තා නාම නාමෙන උපගඤ්ඤා සමාගමං.
1004. අධං උපපත්තොති පුජනකාය සන්ධිතො
ආදය ජනසමමජ්ඣං³ අද්දසං ඉසිමුග්ගතං.
1005. වීරානුපරි ආසිතං⁴ අතිකන්තං මනොහරං
දිසො තද අමඤ්ඤස්සං “සඵලං ජීවිතං මම.”
1006. පරකකමං තං සඵලං අද්දසං ඉසිතො තද
පුබ්බකමෙවන සමුද්දා විතඤ්ඤාපි පසිදි මෙ.
1007. භීයො වීතං පසාදෙසිං ඉසෙ උග්ගතමානසෙ⁵
දෙයො අඤ්ඤං න පස්සාමි දෙමි පුජාති තෙ ඉසෙ.
1008. පඤ්ඤා හතා තච භොතතු තයො භොතතු මමං ඉසෙ
තෙන සිද්ධිං⁶ සමා භොතුං බොධකාය තචං ඉසෙ.
- භාණ්ඩාරං චතුසං.
1009. ඉසි ගහෙනා පුජාති ආගවජන්තං මහායසං
පුජෙසි ජනසමමජ්ඣං⁷ බොධකාය මහාඉසිං⁸.
1010. පස්සිතො ජනසමමජ්ඣං දීපඤ්ඤා මහාමුනි
විසාකාසි මහාවීරො ඉසිං උග්ගතමානසං.*

1. ආයතං - සිමු.

2. ජනසමමජ්ඣං - සිමු.

3. වීරානුපරි ආසිතං - මජ්ඣං, සං.

4. ඉසිමුග්ගතමානසෙ - සිමු.

5. සද්ධිං - මජ්ඣං, සං.

6. භොතතු - මජ්ඣං.

7. ජනසමමජ්ඣං - සිමු.

8. මහාඉසි - සිමු, මජ්ඣං.

* ඉමිසානන්තරං සිමු, මජ්ඣං, පොත්තෙසු අයං සාරාදිකං, තු පුජාදිපා:

“අපරිමිතො ඉතො කප්පෙ දීපඤ්ඤා මහාමුනි

මෙ කමං විසාකාසි උද්භවාං මහාමුනි.”

999. මහාමුනිකුමනි, තොප පිණිස මා වීසින් කරනලද අධි-
කාර බෙහෙව, බුදුකුරුදහම සොයන තොපට මම පරිවාරිකා වූමු.

1000. (මෙ කපින්) චතුරාසඛ්‍යායක් අධික කොට ඇති සුව-
භස්වන කප්පි ලෝකනායක වූ දීපඛාර බුදුරජාණන් වහන්සේ
ලොවැ පහළ වූ සේකැ.

1001. පසල් දනව්වෙකැ (දනෝ) තරාගතයන් වහන්සේට
නිමන්ත්‍රණ කොට ඔබ වඩනා මහ තුටුසින් ඇත්තාහු පිරිසිදු කෙරෙත්.

1002. එ සමයෙහි සුමෙධ නම් බ්‍රාහ්මණයෙක් වූයේ යැ,
භේ සියල්ල දක්නාසුලු වඩනා බුදුරජනට මහ ද සකසා දුන්නේ යි.

1003. එකල්හි මම බමුණුකුලෙහි උපන්නෙමි නමින් සුමිත්තා
නම් වූ කන්‍යාවක් වූමු. (තරාගත) සමාගමයට ද එළැඹුණුමු.

1004. ශාස්තෘන් වහන්සේ සුදනු සඳහා උපුල් අටමටක්
රැගෙන (ගිය මම) ජනසමාගම මධ්‍යයෙහි (හුන්) උග්‍ර තපොවුන
ඇති සෘෂි කෙනෙකුන් දුටුමු.

1005. එසඳ වැහැරි මතුයෙහි හුන් අතිකාන්ත වූ මනොහර
වූ සෘෂිහු දක “මාගේ ජීවිතය සඵල යැ” යි සිතුවු.

1006. එදවසැ (සුමෙධ) සෘෂිහුගේ එල සහිත ඒ (ජීවිත
පරිත්‍යාග සංකල්පාත) පරාක්‍රමය දුටුමු. පූර්වපුණ්‍යකර්ම භේතුයෙන්
සම්බුද්ධයන් වහන්සේ කෙරෙහි මාගේ සිත ද ප්‍රසන්න වී.

1007. උදර මනස් ඇති සෘෂිවරයා කෙරෙහි බෙහෙවින් සිත
පහදවාලූමු. (මෙසේ ද කීමු:) තපස්වීකුමනි, දියයුතු අන්දමක්
නො දක්මි, තොපට (මේ) මල් දෙමි.

1008. තවුසාණනි, (මේ උපුල් අට මිටෙන්) පස් මිටෙක්
තොපට වේවා. තුන් මිටෙක් මට වේවා. එයින් (අපගේ ප්‍රාඥ්‍යා)
සිද්ධිය සම වේවා. සෘෂි කුමනි, තොපගේ බුද්ධිකිය පිණිස ද වේවා.

1009. සුමෙධ තවුස් තෙමේ ඒ මල් රැගෙන බුද්ධව පිණිස
(එයින්) ජනසන්තිපාත මධ්‍යයෙහි වැඩම කරන මහායශස් ඇති
මහර්ෂි බුදුරජාණන් වහන්සේ පිදුයේ යි.

1010. ජනසමාගම මධ්‍යයෙහි (සිටුනා) උදරසින් ඇති සෘෂිහු
දක මහාවීර වූ දීපඛාර මුනින්ද්‍රයන් වහන්සේ මෙසේ වදළසේකැ:

1011. සමවික්කා සමකමමා සමකාරි හවිස්සති
පියා හෙස්සති කච්චෙන කුසලකාය මහාඉසෙ.¹
1012. සුදස්සනා සුප්පියා² ච මනාපා පියවාදිති
තස්ස ධම්මෙසු දයාද පියා හෙස්සති³ ඉත්තිකා,
1013. යථාපි හණ්ඩසාමුග්ගං අනුරක්ඛනී⁴ සාමිනො
ඵවං කුසලධම්මානං අනුරක්ඛිස්සතෙ අයං.
1014. තස්ස තෙ⁵ අනුකම්පනී සුරධිස්සති පාරම්
සිහොව පඤ්ඤං හෙතො⁶ පාපුණිස්සති බොධියං.
1015. අපරිමෙයො ඉතො කපෙ යං මං බුද්ධො වියාකරී
තං වාචං අනුමොදනී ඵවංකාරි හවිං අහං.
1016. තස්ස කම්මස්ස සුකතස්ස තස්ස විතං පයාදධිං
දෙවමානුසකං යොනිං උපපජ්ජ⁷ අසඬ්ඛියං.
1017. අනුභොතො සුඛං දුක්ඛං දෙවෙසු මානුසෙසු ච
පච්ඡිමෙ හවෙ සමපතෙත අජාධිං සාකියෙ කුලෙ.
1018. රූපවතී භොගවතී යසසිලවතී තථා
සබ්බබ්ගසම්පදා භොමී කුසලෙසු අතිසක්කතා.
1019. ලාභං සිලොකං සක්කාරං ලොකධම්මසමාගමං
වික්කඤ්ඤි දුක්ඛිතං නත්ථි වසාමි අකුතොභයා.
1020. නිබ්බිඤ්ඤාන සංසාරෙ පබ්බජිං අනගාරියං
සහස්සපරිවාරෙන් පබ්බජිතො අතිඤ්ඤානා.
1021. අගාරං වීජභික්ඛාන පබ්බජිං අනගාරියං
අඤ්චාමසෙ අසම්පතෙත චතුසව්චං අපාපුණිං.
1022. විචරං පිණ්ඩපාතං ච පච්චයං සයනාසනං
උපනෙන්නී බහු තෙතෙ සාගරසෙසව උමිමයො.

1. මහාඉසි - සිද්ධි.
2. සුප්පියා - මජ්ඣං.
3. විචරිකාති - මජ්ඣං.
4. අනුරක්ඛනී - මජ්ඣං.
5. මං - සා.
6. හිතො - සි, සා.
හෙතො - PTS.
7. අනුභොතො - සිද්ධි, මජ්ඣං.

1011. (මෝ තොප හා) සමසින් ඇති, සමකර්ම ඇති සම වැ ක්‍රියා කරන්නක් වෙයි, මහානවුස, තොපට වැඩ පිණිස ක්‍රියා යෙන් ප්‍රිය ද වේ.

1012. මනාදුකුම් ඇති, මොනොවට ප්‍රිය වූ, මන වඩන, ප්‍රිය තෙපුල් බණන, ඒ තොපගේ ධර්මයට දයාද වූ ප්‍රිය භායාබන් වෙයි.

1013. යම්සේ ධනනිම්මයෝ භාණ්ඩසමුද්ගය (ධනාගාරය) රකිත් ද, එසෙයින් කුසල්දහම් පිළිබඳ සමුද්ගය මෝ තොමෝ රක්නී යැ.

1014. ඒ තොපට අනුකම්පා කරමින් පාරම් ධර්ම පුරන්තී යැ, පඤ්ඤා (කුඩුව) බිඳ පියා පලායන සිංහයකු සෙයින් මෝ අර්හත්වයට පැමිණෙයි.

1015. මෙකපින් පෙර අපරීමෙය කපෙක්ති (දීපධාර) බුදු රජාණන් වහන්සේ මට යමක් ප්‍රකාශ කළසේක් ද, එවිදන් අනුව සතුටුවන මම් එසේ කරන්නක් වූමු.

1016-1017. එ බුදුන් කෙරෙහි සිත පහදවා දුමු. ඒ කුශල කර්ම බලයෙන් අපමණ දෙවිමිනිස්දැහි උපත ලබා දෙවියන් කෙරෙහි ද මිනිසුන් කෙරෙහි ද සුවසුන් වළඳ කොට පැසුළු භවය එළැඹැ සිටි කල්හි ශාක්‍ය කුලයෙහි උපන්මු.

1018. රු ඇති වෙමි, හෝඟ ඇති වෙමි, යශස් හා සිල් ඇති වෙමි. එසෙයින් සර්වාඛත සම්පත් ඇති වෙමි. කුසල් දහමිහි අතිසත්කෘත ද, (බෙහෙවින් කරනලද සත්කාර ඇති) වෙමි.

1019. ලාභ යැ, ගුණකර්ම යැ, සත්කාර යැ, ලෝකධර්ම සමාගම යැ යන සියල්ල ලබමි. සුඛිත වූ ද සිතෙක් නැති. බිය රහිත වැ වෙසෙමි.

1020. සසඳ කලකිරි දහසක් පිරිවරින් යුක්ත වැ ශාසනයෙහි පැවිදි වූමු. පැවිදි වැ පළිබෝධ රහිත වූමු.

1021. ගිහිගෙය හැරපියා අනගාරිය සංඛ්‍යාත ශාසනයෙහි පැවිදි වූමු, අධිමසක් නො පත් කල්හි සිව්සස් අවබෝධ කළමු.

1022. බොහෝ දෙන සාගරයාගේ රළ මෙන් නොයෙක් සිවුරු ද පිණ්ඩපාතය ද ගිලන්පස ද යෙනසුන් ද එළවන්.

1023. කිලෙසා ක්‍රියාපිතා මග්ගං හවා සංඛං සමුහතා
නාහිව ඛන්ධනං ඡෙද්ධා විහරාමි අනාසවා.
1024. සවාගතං වත මෙ ආසි බුද්ධසංඛං සහතිකෙ
තිසෙසා විජ්ජා අනුප්පන්නා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
1025. පටිසම්භිද්ද වතසෙසා ව විමොක්ඛාපි ව අට්ඨිමෙ
ජළභිඤ්ඤා සවජ්ජකතා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
1026. එවං ඛණ්ඩං දුක්ඛං සමපත්ති ව ඛණ්ඩංඛා
විසුද්ධභාවං සමපන්නා ලභාමි සංඛසම්පද්ද.
1027. සා දදති සකත්තානං පුඤ්ඤාභාස මහෙසිනො
සභාසසම්පද්ද භොතති තිබ්බානපදම්පඤ්ඤිතං.
1028. පරික්ඛණං අතීතං ව පච්චුප්පන්නං අනාගතං
සංඛං කම්මං මමං ඛණං පාදෙ වජ්ජමි වක්ඛම.

ඉදං සුදං යසොධරා භික්ඛුනී ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වා'ති.

යසොධරාචරියාපද්‍යනං අවසංමං.

3-9. දසතිකවුනීසභස්සාපද්‍යනං

1029. කප්පෙ ව සතසභසෙසං චතුරො ව අසඤ්චියෙ
දීපඤ්ඤො නාම ජිනො උප්පජ්ජි ලොකනායකො.
1030. දීපඤ්ඤො මහාවීරො වියාකාසි විනායකො
සුමෙධං ව සුමිත්තං ව සමානසුඛදුක්ඛිතං.
1031. සදෙවකං ව පසංනත්තා විවරන්තා සදෙවකං
තෙසං පකිත්තතො අමෙහ උපගම්මි සමාගමං¹.
1032. අමිහං සංඛපති භොති² අනාගතසමාගමෙ
සංඛාව තුග්ගං හරියා මනාපා පියවාදිකා.
1033. දුනසිලමයං සංඛං භාවනා ව සුභාවිතා³
දීපරත්තං ව නො⁴ සංඛං පරිච්චින්නං මහාමුනෙ.

1. සදෙවකං - සිඳ්ධි.
2. භොති පඤ්ඤානී - PSS.
3. භාවනං ව සුභාවිතං - PTS.
4. නො - PTS.

1023. මා විසින්, ක්ලේශයෝ දවන ලදහු. සියලු භවයෝ නසන ලදහු, බැදුම් සිදු ඇතින්නක මෙන් ආසුචි රහිත වූ වෙසෙමි.

1024. බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන් සම්පයෙහි ඵකාන්තයෙන් මාගේ ස්වාගතය විය, ත්‍රිවිද්‍යාවෝ ලබන ලදහු, බුදුන්ගේ අනුසසුන් කරන ලදි.

1025. සිවු පිළිසිඹියාවෝ ද මේ අශ්ට විමොක්‍ෂයෝ ද ඡඩ්-භිඤ්චෝ ද පසක් කරන ලදහු, බුදුන්ගේ අනුසසුන් කරන ලදි.

1026. මෙසේ බහුවිධ වූ දුකට ද බහුප්‍රකාර වූ සම්පත්තීන්ට ද විගුණිතාවයට ද පැමිණියමු, සියලු සම්පත් ලබමි.

1027. ඕ යසෝධරා පින් සඳහා මහරම්භිත්ට සිය අත්බැව දෙසි, ඇට සහායසම්පත්තිහු වෙති, නිර්වාණපදය අසංබත සි.

1028. අතීත වූ ද ප්‍රත්‍යුත්පන්න වූ ද අනාගත වූ ද කම්ය ගෙවී ගියේය, මාගේ සියලු කර්ම ඤාය වී, පසැස් ඇති සර්වඥ-යෙනි, ඔබගේ පාසඟුළුවන් වදිමි.

මෙසේ යසෝධරා මෙහෙණ මේ ගාථා කිවු යැ.

අටවැනි යසෝධරා ථෙරි අපදන සි.

3-9 දසදහසක් භික්‍ෂුණීන්ගේ අපදනය

1029. මෙයින් පෙර සාරාසංඛ්‍යාකල්පලක්ෂයෙහි ලෝකනායක වූ දීපංකර නම් ජිනපක්‍ෂමාරයෝ උපන්න.

1030. සත්වයන් විනයනය කරන මහාවීර වූ දීපඛ්‍යර සර්වඥයන් වහන්සේ සුමේධ ද සුමිත්ත ද යන මොවුන් සමාන සුවදුක් ඇතිබව ප්‍රකාශ කළසේක.

1031. ඒ ප්‍රකීර්තනයෙහි දී දෙවියන් සහිත ලෝවැසියන් දක්-නමෝ සදේවක ලෝකයෙහි හැසිරෙන්නමෝ අපි ඔවුන්ගේ සමාගමයට පැමිණ -

1032. අනාගත සමාගමයෙහි අප සියල්ලන්ට ස්වාමි වූව මැනැව, අප සියල්ලෝ ම ඔබට මනවඩන ප්‍රියවදන් කියන භාය්‍යා වමහ.

1033. මහාමුනි වූ සර්වඥයෙනි, අප විසින් දන - සිලමය වූ සියලු කුසල් කරනලද, භාවනා ද මොනොවට වඩන ලද. බොහෝ කලක් සියල්ල පරිත්‍යාග කරන ලදි.

1034. ගඤ්ඤං විලෙපනං මාලං දීපං ච රත්නාමයං
යං කිංකරී පඤ්ඤාං සබ්බං පරිච්ඡින්නං මහාමුනී.
1035. අඤ්ඤං වා'පි කතං කම්මං පරිභොගං ච මානුසං
දීඤ්ඤං හි නො සබ්බං පරිච්ඡින්නං මහාමුනී.
1036. අනෙකජාතිසංසාරං බහුං පුඤ්ඤං හි නො කතං
ඉසසරමනුභොජානං සංසර්ඤ්ඤාං හවාහවේ.
1037. පටිඤ්ඤාමහවෙ සම්පන්නෙ සක්කපුත්තනිවේසනෙ
නානාකුලපපන්නායො අච්ඡරාකාමවංශිකීති.
1038. ලාභග්ගෙන යසං පත්තා පුජිතා සබ්බසක්කතා
ලාභියො අත්තපානානං සද්ධං සම්මානිතා මයං.
1039. අගාරං පජභිජාන පබ්බජිජානගාරියං
අධිමාමස අසම්පන්නෙ සබ්බා පත්තාමහ නිබ්බුතී.
1040. ලාභියො අත්තපානානං ව්‍යාප්තසන්නායනානි ච
උපෙනති පට්ඨයා සබ්බං සද්ධං සක්කතපුජිතා.
1041. කිලෙසා කුම්භිකාමිනාකං හවා සබ්බං සමුහතා
නාභිවි බ්බන්තං ඡෙත්වා විහරාම අනාසවා.
1042. සවාගතං වත නො ආසි බුද්ධසම්බුද්ධස්ස සන්නිකෙ
තිස්සො විජ්ජා අනුප්පන්නා කතං බුද්ධස්ස සායනං.
1043. පටිසම්බිද්ධං වතස්සො ච -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සායනං.

ඉත්ථං සුදං යසොධරාපමුඛානී දසභිකවුනිසභස්සානි
හගවතො සම්මුඛා ඉමා ගාථායො අභාසිත්වාති.

දසභිකවුනිසභස්සාපදානං නවමං.

1034. මහාමුනි වූ සර්වඥයෙනි, සුවඳ විලෙවුන් මල් හා පහන් ද පතන ලද රුවන්වුවා වූ යම් කිසිවක් ඇද්ද, ඒ සියල්ල පරිත්‍යාග කරන ලදී.

1035. මහාමුනි වූ සර්වඥයෙනි, අන්‍ය වූ ද කුශලකර්ම කරන ලද, මානුෂික වූ පරිභෝග වස්තු ද යන සියල්ල අප විසින් බොහෝ කලක් පරිත්‍යාග කරන ලදී.

1036. නොයෙක් ජාති ඇති සංසාරයෙහි අප විසින් බොහෝ පින්කම් කරන ලදී. ඵෙශ්වයඛය වළඳා කුදුමහත් හවයෙහි සැරිසරා-

1037. පශ්චිම හවය පැමිණි කල්හි කැමැති වර්ණ ඇති අප්පරාවෝ නානාකුලයෙහි උපන්නාහු ශාක්‍යපුත්‍ර වූ සිද්ධත් කුමරුන්ගේ නිවෙසනයෙහි -

1038. අග්‍ර වූ ලාභයෙන් යුක්ත ව සුදුහු ලැබූ සියල්ලන් විසින් සත්කාර කරන ලද හැම කල්හි සම්මානිත වූ අපි ආහාර පාන ලබනසුලු වූමහ.

1039. ගිහිගෙය හැර ශාසනයෙහි පැවිදි ව අඩමසක් නො පත් කල්හි සියල්ලෝ නිවනට පැමිණියමහ.

1040. ආහාර පාන ද වස්ත්‍ර හා සෙනසුන් ද ලාභී වූමහ. සියලු ප්‍රත්‍යයෝ ලැබෙත්. හැම කල්හි සත්කෘත පූජිත වූමහ.

1041. අප විසින් ක්ලේශයෝ දවන ලදහ, සියලු හවයෝ නසන ලදහ, බැඳුම් සිද ඇතින්නන් මෙන් ආසුරි රහිත වූ වාස කරමහ.

1042. බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන්ගේ ශාසනයට ඵකාන්තයෙන් අපගේ මනා පැමිණීම විය, ත්‍රිවිද්‍යාවෝ ලබන ලදහ, බුද්ධසසුන් කරන ලද.

1043. සිවුපිළිසිඹියාවෝ ද ... බුද්ධසසුන් කරන ලදී.

මෙසේ යසොධරාවන් ප්‍රමුඛ දසදහසක් භික්ෂුණිහු භාග්‍යවතුන් වහන්සේ හමුවෙහි මේ ගාථා ප්‍රකාශ කළාහ.

නවවැනි දසදහසක් භික්ෂුණින්ගේ අපදාන යි.

3-10. අධ්‍යාරසහිකවුනිසහසසාපදනං

1044. අධ්‍යාරසසහසසානි හිකුච්චි සකාසමභවා
යසොධරාපමුඛානි සමුද්ධං උපසකමුං.
1045. අධ්‍යාරසසහසසානි සබ්බා භොතනි මහිඤ්ඤා
වඤ්ඤානි මුනිනො පාදෙ ආරොචෙනති යථාබලං.
1046. ජාති ඛිණං ජරා ව්‍යාධි මරණං ච මහාමුනි
අනාසවං පදං සන්තං අමතං යාම නායක.
1047. බලිතං වෙ පුරෙ අජී සබ්බාසලු මහාමුනි
අපරාධමජානනි¹ බම අමතං විනායක.
1048. “ඉඤ්ඤා වාපි නිදසෙසප මම සාසනාකාරිකා
පරිසානං ච සබ්බාසං කඛ්ඛං ජිඤ්ඤං යාවතා.”
1049. යසොධරී මහාවීර මනාපා පියදසසනා
සබ්බා තුඤ්ඤං මහාවීර අගාරසමිං පජාපතී.
1050. ථීනං සතසහසසානං නවුතීනං ජථුකතරී
අගාරෙ තෙ මයං වීර පාමොක්ඛා සබ්බඉසසරා.
1051. රූපාවාරගුණුපෙතා යොබ්බනවධා පියංවද
සබ්බායො අපවායනති දෙවතා විය මානුසා.
1052. අධ්‍යාරසසහසසානි සබ්බා සාකියසමභවා
යසොධරා² සහසසානි පාමොක්ඛා ඉසසරා තද.
1053. කාමධාතුමනිකතනා සණ්ඨිතා රූපධාතුයා
රූපෙන සද්දියා නජී සහසසානං මහාමුනි.
1054. සමුද්ධං අභිවාදෙතා ඉඤ්ඤා දසෙසසු සන්චිතො
නෙකා³ නානාවිධාකාරා මහාඉඤ්ඤි දසෙසසු.
1055. වක්ඛවාලසමං කායං සිසං උකරතො කුරු
උභො පක්ඛා ද්වෙ දීපා ජමුදීපං සරීරතො.
1056. දකඛ්ඤං ච සරං පිඤ්ඤං නානාසාධා තු පක්ඛකා
වඤ්ඤුරවිසාලකා⁴ මෙරූපබ්බතතො සිධා.

1. අපරාධං පජානනි - PTS.

2. යසොවතී - සි, PTS.

3. ලොකෙ - සිමු.

4. වඤ්ඤං ව පුරිසං වක්ඛි - මජ්ඣං, PTS.

10. යසොධරා ප්‍රමුඛ අටළොස්දහසක් හික්මුණින්ගේ අපදනාය

1044. යසොධරාවන් ප්‍රමුඛ ශාක්‍යවංශයෙහි උපන් අටළොස් දහසක් හික්මුණු සම්බුදුන් කරා පැමිණියාහු ය.

1045. අටළොස්දහසක් හික්මුණු සියල්ලෝ මහත් සෘද්ධි ඇත්තාහු වෙති, මුනින්ද්‍රයන්ගේ පාසඟුවන් වදිති, ශක්ති පරිදි දන්වා සිටිත්,

1046. මහාමුනිකුමනි, ජාතිය ද ජරාව ද ව්‍යාධිය ද මරණය ද ඤාය විය, නායකයාණනි, අනාසුච වූ ශාන්ත වූ අමෘතපදයට යමහ.

1047. මහාමුනින්ද්‍රයෙනි, ඉදින් පෙර සියල්ලන්ගේ මැ යම් දෙසෙක් ඇද්ද, විනායකයෙනි, ඒ අපරාධය නො දන්නා වූ අපට කමා කළ මැනැව.

1048. මාගේ සසුන් කරන මෙහෙණියනි. සෘද්ධිය ද දක්වවු, යම්පමණ පිරිස් වැසියන්ගේ සැකය ද සිදිවු.

1049. මහාවීරයන් වහන්ස, යශස් දරන මනවඛන ප්‍රියදර්ශන ඇති සියල්ලෝ ගිහිගෙයි දී නුඹ වහන්සේගේ ප්‍රජාපතී වූමහ.

1050. වීරයන් වහන්ස, අපි නුඹ වහන්සේගේ භවනයෙහි සියදහසක් ස්ත්‍රීන්ට ද, සයක් අධික වූ අනුවකට ද ප්‍රමුඛව සියල්ලන්ට ඉසුරු ඇති වූමහ.

1051. රූපයෙන් හා ආචාරගුණයෙන් යුක්ත වූ යොවුන් වියෙහි සිටි ප්‍රියවදන් ඇති සියල්ලෝ ඡිනිස්ලොවැ දෙවියකුට මෙන් පුදත්.

1052. ශාක්‍යකුලයෙහි උපන් සියල්ලෝ අටළොස්දහසක් වූහ, (ඔවුනතුරෙහි) යශස්ථර වූ දහසක් දෙන එකල්හි ප්‍රමුඛ වූවාහු ඉසුරුඇති වූහ.

1053. මහාමුනින්ද්‍රයෙනි, කාමධාතුව ඉක්මවුවාහු, රූපධාතුවෙහි සිටියාහු ඒ දහසක් ස්ත්‍රීන්ට රූපයෙන් සදෘශ වූවාහු නැති.

1054. සම්බුදුන් වැද ශාස්තෘන් වහන්සේට සෘද්ධි දක්වූහ, ලොවැ නන්වැදැරුම් වූ මහත් සෘද්ධි ද දක්වූහ.

1055. සක්වළ සම වූ කය ඇති උතුරුකුරුයෙහි හිස ඇති (විදේශ ගෝයාන යන) දෙදිවයිනැ දෙසියා ඇති ශරීරයෙන් දඹදිව වසා සිටී -

1056. දකුණු සයුර විල්කලබ ඇති නානාශාඛා බදු පත්‍ර ඇති සදු හිරු මෙන් විශාල දැස් ඇති මේරුපර්වතයෙහි සිට ඇති-

1057. වහ්නවාළගිරිතුණං ජමුරුක්ඛං සමුලකං
වීජමානා උපගන්ඛා වන්දනා ලොකනායකං.
1058. හත්ථිවණණං තරෙවස්සං පබ්බතං ජලධිං තථා
වන්දං ව සුරියං මෙරුං සක්කවණණං ව දස්සස්සං.
1359. යසොධරා මයං වීර පාදෙ වන්දම වක්ඛම
තථ වීර පභාවෙන නිස්සන්හ නරනායක.
1060. ඉද්ධිසු ව වසී භොම. දිබ්බාය සොතධාතුයා
වෙතොපරියක්ඛණ්ණං වසී භොම මහාමුනෙ.
1061. පුබ්බෙ නිවාසං ජානාම දිබ්බවන්ඛු වීසොධිතං
සබ්බාසවා පරික්ඛණා නත්ථි'ද්නි පුනබ්බවො.
1062. අත්ථමමනිරුක්ඛිසු පටිභානෙ තරෙව ව
ක්ඛණං අමහං මහාවීර උප්පන්නං තථ සන්තිකෙ
1363. පුබ්බානං ලොකනාරානං සබ්බමං නො නිදස්සිතං
අධිකාරා ඛෙසු අමහං තුඤ්ඤාය මහාමුනෙ.
1064. යං අමහං පුරිමං කමිං කුසලං සරසෙ මුනෙ
තුඤ්ඤාය මහාවීර පුඤ්ඤානුපට්ඨානි නො.
1065. අභබ්බද්ධානෙ වජ්ජේඛා වාරයිමහ අනාවරං
තුඤ්ඤාය මහාවීර වක්ඛානි ජීවිතානි නො.
1066. නෙකකොට්ඨසහස්සානං හරියන්ද්‍රිය'ද්ධි නො
න තත්ථ වීමනා භොම තුඤ්ඤාය මහාමුනෙ.
1067. නෙකකොට්ඨසහස්සානං උපකාරාය'ද්ධි නො
න තත්ථ වීමනා භොම තුඤ්ඤාය මහාමුනෙ.
1068. නෙකකොට්ඨසහස්සානං භොජනන්ද්‍රිය'ද්ධි නො
න තත්ථ වීමනා භොම තුඤ්ඤාය මහාමුනෙ.
1069. නෙකකොට්ඨසහස්සානි ජීවිතානි වජ්ජිමහ නො
'භයමොක්ඛං කරිස්සාම' ජීවිතානි වජ්ජිමහ සෙ.
1070. අබ්බගතෙ අලබ්භාරෙ වත්තේ නානාවිධෙ ඛෙසු
ඉත්ථිහණ්ණෙ න ගුහාම තුඤ්ඤාය මහාමුනෙ.

1057. සක්වළගිරෙහි තුඩු ඇති ව (ගුරුඵවෙස් ගෙන) මුල් සහිත දඹරුක සලමින් සමීපයට පැමිණ ලෝකනායකයන් වදිති.

1058. හස්තිවෙශය ද එසේ මැ අශ්වවෙශය ද පර්වත ද එසේ මැ සයුර ද සහ ද හිරු ද මෙරගල් ද ශක්‍රවෙශය ද දක්වූහ.

1059. පසැස් ඇති වීරයන් වහන්ස, යශස්ධර වූ ඇපි සා සභුඵවන් වසුම්හ. නරනායක වූ වීරයන් වහන්ස, ඔබගේ මනිම යෙන් නිෂ්පන්තයම්හ.

1060. මහාමුනින්ද්‍රයන් වහන්ස, සෘද්ධිවිෂයෙහි ද දිවයෝධාහි ද වර්ෂි වම්හ, පරසින් දන්තා නුවණෙහි වර්ෂි වම්හ.

1061. පෙර විසූ කදපිළිවෙළ දනුම්හ, දිව ඇස පිරිසිදු කරනලද සියලු ආයුධයෝ ඝෞර්‍ය වූහ, දන් පුනර්භවයෙන් නැති.

1062. මහාවීරයන් වහන්ස, නුඹ වහන්සේ සමීපයෙහි අපට අඤ්ඤා මම් නිරුක්ති විෂයෙහි ද පටිභානායෙහි ද නුවණ උපත.

1063. මහාමුනිවරය, පූර්වලෝකනාථයන්ගේ සංගමය අපට දක්වනලද, නුඹ වහන්සේ සඳහා අපගේ අධිකාරයෝ බොහෝ වූහ.

1064. මුනින්ද්‍රයන් වහන්ස, අපගේ යම් පූර්වකුශලකර්මයක් පිහිකරන්නහු ද, මහාවීරයන් වහන්ස, නුඹ වහන්සේ සඳහා අප විසින් පුණ්‍යයෝ රැස්කරන ලදහ.

1065. අභවාසථානයන් හැරපියා අනාවාරය වැළැකුම්හ., මහා වීරයන් වහන්ස, නුඹ වහන්සේ සඳහා අප විසින් දිවි පුදනලද.

1066. මහාමුනිවරය, නොයෙක් කෙළසුවහසුන්ට භායාපිණිය අප දුන්නේ ය, එහි ලා නුඹ වහන්සේ සඳහා නො සතුටු නො වම්හ.

1067. නොයෙක් කෙළසුවහසුන්ට උපකාර පිණිය අප දුන්නේ ය, මහාමුනිවරය, එහි ලා නුඹ වහන්සේට නො සතුටු නො වම්හ.

1068. නොයෙක් කෙළසුවහසුන්ට හේජන සඳහා අප දුන්නේ ය, මහාමුනිවරය, එහි ලා නුඹ වහන්සේට නො සතුටු නො වම්හ.

1069. අපගේ නොයෙක් කෙළ සුවහස් ජීවිතයන් පිදුම්හ, හයින් මිදීම කරමහ'යි ජීවිතයන් න්‍යාග කළම්හ.

1070. මහාමුනිවරය, නුඹ වහන්සේ සඳහා ශරීරගත ආභරණ ද නන්වැදූරුම් බොහෝ වස්ත්‍ර ද ස්ත්‍රී භාණ්ඩ ද නො සහවම්හ.

1071. ධනධනාසරිවිභාගං ගාමානි නිගමානි ච
බෙක්කා පුක්කා ච ධිනා ච පරිවුක්කා¹ මහාමුතෙ
1072. හත්ථි අසසා ගවා වාපි² දසියො පරිවාරිකා
තුඤ්ඤාය මහාවීර පරිච්ඡිකා අසඬියා³.
1073. යං අමෙක පටිමනෙකසි දනං දසසාම යාවතෙ
විමනං නො න පසසාම දදතො දනමුක්කමං.
1074. නානාවිධං බහුං දුක්ඛං සංසාරෙ ච බහුබ්බිධෙ
තුඤ්ඤාය මහාවීර අනුභුතං අසඬියං.
1075. පුබ්බස්සානා න මොදම⁴ න ච දුක්ඛසු දුමුත්තා
සබ්බස්ස තුලිතා භොම තුඤ්ඤාය මහාමුතෙ.
1076. අනුමග්ගෙන සමුද්ධො යං ධම්මං අභිනිහරී
අනුභුතා සුඛං දුක්ඛං පතො බොධිං මහාමුතී,
1077. බ්‍රහ්මදෙවං ච සමුද්ධං ගොතමං ලොකනායකං
අශ්වස්සං ලොකනාරාතං සබ්බමා තෙහි නො බහු.
1078. අධිකාරා බහු අමහං⁵ තුඤ්ඤාය මහාමුතෙ
ගවෙසතො බුද්ධධම්මෙ මයං තෙ පරිවාරිකා.
1079. කප්පෙ ච සත්තසංඝෙ චතුරො ච අසඬියො
දීපඛ්‍යාතො මහාවීරො උපපත්ථි ලොකනායකො,
1080. පච්චන්තදෙසවිසයෙ නිමනෙත්තවා තථාගතං
තස්ස ආගමනං මග්ගං සොධෙත්ති තුට්ඨමානසා.
1081. තෙන කාලෙන සො ආසි පුමෙධො නාම බ්‍රාහ්මණො
මග්ගං ච පටියාදෙසි ආයතං⁶ සබ්බදස්සිතො.
1082. තෙන කාලෙන ආසිමහ සබ්බා බ්‍රාහ්මණසමිහවා
ථද්දද්දානී පුප්පානී ආහරිමිහ සමාගමං.
1083. තස්මිං සො සමයෙ බුද්ධො දීපඛ්‍යාතො මහායසො
විජාකාසි මහාවීරො ඉසිමුක්කතමානසං.

1. බෙක්කං පුක්කං ච ධිනං ච පරිච්ඡිකං - PTS.

2. හත්ථිඅසසං ගවා වාපි - PTS.

3. පරිච්ඡිකං අසංඬියං - PTS.

4. තුමොදම - මජ්ඣං.

5. අධිකාරං බහුං අමහං - PTS

6. ආයතො - මජ්ඣං, PTS.

1071. මහාමුනිවරය, ධනධාන්‍යා පරිත්‍යාග කළමහ, ගම් ද නියමගම් ද කෙත් ද පුත්‍රයෝ ද දුතීත්‍යාහු ද පරිත්‍යාග කරන ලදහ.

1072. මහාවීරයන් වහන්ස, නුඹ වහන්සේ සඳහා අසංඛ්‍ය වූ ඇත් අස් ගවයෝ ද දසිහු ද පිරිවර ස්ත්‍රීහු ද පරිත්‍යාග කරන ලදහ.

1073. යම්භෙයකින් අප යාවකයන්ට දන් දෙමහ යි ප්‍රතිඥා කෙළේ ද එකල්හි උතුම් දනය දෙන නුඹ වහන්සේට අපගේ නො සතුටක් නො දක්වමහ.

1074. මහාවීරයන් වහන්ස, නුඹ වහන්සේ සඳහා බහුප්‍රකාර වූ සංසාරයෙහි අසංඛ්‍ය වූ නන්වැදෑරුම් බොහෝ දුක් විදුනා ලද.

1075. මහාමුනිවරය, නුඹවහන්සේ සඳහා සුවසත් වුවමෝ සතුටු නො වමහ, දුකෙහි නොටුසතු නො ද වමහ, හැම තන්හි සම වමහ.

1076. සම්බුද්ධයන් වහන්සේ (අන් බුදුවරයන්) ගියමගින් යම් බෝසඹර දහමක් රැස් කළාහු ද, එයින් මහාමුනිහු සුවදුක් වීද බුද්ධ බොධියට පැමිණියහ.

1077. බ්‍රහ්මදෙව සම්බුද්ධන් ද ගෞතම ලෝකනායකයන් වහන්සේ ද අන්‍ය ලෝකනායකයන් වහන්සේ ද යන ඒ බුදුවරුන් සමග අපගේ බොහෝ සංගමයෝ වූහ.

1078. මහාමුනිවරය, නුඹ වහන්සේ සඳහා අපගේ බොහෝ අධිකාරයෝ වූහ, බුද්ධධර්මයන් ගවේෂණය කරන නුඹ වහන්සේට ඇපි පරිවාරිකා වූමහ.

1079. සාරාසංඛ්‍යාකල්පලක්ෂ්‍යකින් මතුයෙහි මහාවීර වූ දීපඛකර නම් ලෝකනායකයන් වහන්සේ පහළ වූ සේක.

1080. ප්‍රත්‍යන්ත දේශයෙහි (මනුෂ්‍යයෝ) තරාගතයන් වහන්සේ පවරා සතුටු සිත් ඇත්තාහු උන් වහන්සේ වඩනා මහ ඉඳි කෙරෙත්.

1081. එකල්හි ඒ ගෞතම බුදුහු සුමේධ නම් බමුණු වූහ, සර්වදර්ශී වූ බුදුරදුන්ට දීර්ඝ වූ මාර්ගය ද පිළියෙළ කළහ.

1082. එකල්හි අප සියල්ලෝ බමුණු කුලයෙහි උපනුමහ, දිය ගොඩ උපදනා මල් ඒ සමාගමයට ගෙන ආමහ.

1083. එසමයෙහි මහායඤ් ඇති මහාවීර වූ ඒ දිවතුරු බුදුහු උද්ගත වූ සිත් ඇති සෘෂිහුට විවරණ දුන්හ.

1084. චලනී රචනී පඨවී සංඝාමනී සදෙවකං
තස්ස කම්මං පතිකොනොත ඉසිත්තානතමානසො ¹
1085. දෙවකඤ්ඤා මනුස්සා ච මයං වාපි සදෙවකා
නානාසුඡන්දයං හණ්ඨං සුඡන්දාන පත්ඤ්ඤං.
1086. තෙසං බුද්ධො වීර්‍යාකාසි ජොතිදීපසතාමකො
“අජජ යෙ පඤ්ඤා අත්ථි තෙ හවිසසනනී සමුච්චා.”
1087. අපරිමෙයො ඉතො කපො යං නො බුද්ධො වීර්‍යාකරී
තං වාචමනුමොදනනී ඵවිකාරි අහුමෙ නො.
1088. තස්ස කම්මස්ස සුතතස්ස තත්ථ වීර්‍යං පසාදියං
දෙවමානුසකං යොනි අනුභොතො අසඬ්ඨියං.
1089. සුබදුකොතිත්තභොතො දෙවෙසු මානුසෙසු ච
පච්ඡම්භවෙ සම්පකො ජාතාමහ සාතිසෙ කුලෙ.
1090. රූපචනී භොගචනී යසසීලචනී තතො
සංඛ්‍යාසම්පද භොම කුලෙසු අතිසක්කතා.
1091. ලාභං සිලොකං සක්කාරං ලොකධම්මසමාගමං
වීර්‍යං ච දුක්ඛිතං නත්ථි වසාම අකුතොභයා.
1092. චුක්ඛං භෙතං භගවතා රඤ්ඤා අනොපුරෙ තද
බන්ධිසානං පුරෙ වීරො උපකාරං ච නිඤ්ඤි.
1093. උපකාරා ච යා නාරි යා ච නාරි සුඛෙ දුඛෙ
අත්ථකම්භි ච යා නාරි යා ච නාරිත්තකම්භිකා.
1094. ධම්මං චරෙ සුචරිතං න නං දුචරිතං චරෙ
ධම්මචාරි සුඛං සෙති අසමිං ලොකෙ පරමිඤ්ඤි ච.
1095. අගාරං වීජභිතාන පබ්බජිමහනගාරියං
අධිභිමාසෙ අසම්පකො චතුස්චරිං ජුස්සිමෙ නො.
1096. වීරො පිණ්ඩසාතං ච පච්චියං සයනාසනං
උපනොතනි බහුං අමෙහ සාගරසෙසව උමිසො.

1. ඉසිත්තාන මානසං - මෙසං, PTS.

2. පසාදස්සං - සිච්චි.

1084. ලුණුගත වූ සිත් ඇති ඒ සෘෂිහුගේ අධිකාර කර්මය පවසන කල්හි මහ පොළොව සැලෙයි නාද කෙරෙයි සදෙවන ලොකය කම්පා වෙයි.

1085. දිව්‍යකන්‍යාවෝ ද මනුෂ්‍යයෝ ද ඇපි ද දෙවියන් සහිත ලෝවැසියෝ ද නානාසුඡ්ඡිකා භාණ්ඩ සුදු පාර්ථනා කළමහ.

1086. දීපධාර නම් බුදුහු ඔවුනට 'අද පාර්ථනා කළ යම් කෙනෙක් ඇද්ද ඔහු සම්මුඛ වන්නාහ' යි ප්‍රකාශ කළ සේක.

1087. මෙයින් අපරිමෙය කල්පයෙහි දිවකුරු බුදුහු අපට යමක් ප්‍රකාශ කළසේක් ද, අපි ඒ බස අනුමෝදන් වෙමින් එ පරිදි කරනසුලු වූමහ.

1088. එහි සිත් පහදවා මොනවට කළ ඒ කර්මයාගේ විපාකයෙන් අසාධ්‍ය වූ දෙවිමිනිස් දෙගති ය ලබා -

1089. දෙවිලොව ද මිනිස්ලොව ද සුවසුක් වීද පස්විම භවය පැමිණි කල්හි ශාක්‍යකුලයෙහි උපතුමහ.

1090. රු ඇත්තමෝ භෞත ඇත්තමෝ යශස් හා සිල් ඇත්තමෝ යළි සියලු ශරීර සම්පත් ඇත්තමෝ කුලයන්හි අතිශයින් සත්කාර කරන ලදුවමහ.

1091. ලාභය ප්‍රශංසාය සත්කාරය ලොකධර්මසමාගමය හා දුජ්ජත් සිත ද නැති, කොයිනුත් නො බිය වැ වාස කරමහ.

1092. එකල්හි (සුදෙවුන්) රජුගේ ඇනොවුරෙහි දී භාග්‍ය-වතුන් විසින් තෙල වදන ලද මැ යි, වීරයන් වහන්සේ ඤාණි-යන්ගේ කිඹුල්වත් පුරෙහි දී, (පෙර ලද) උපකාරය ද ප්‍රකාශ කළහ.

1093. යම් ස්ත්‍රියක් උපකාර ඇති වූ ද යම් ස්ත්‍රියක් සුව දුක් දෙකෙහි සම වූ ද, යම් ස්ත්‍රියක් හිතමැඩ පවසන්නී ද යම් ස්ත්‍රියක් (ස්වාමියාට) අනුකම්පා කරන්නී ද -

1094. සුවරිත ධර්මයෙහි හැසිරෙන්නේ යැ, දුශ්චරිතයෙහි නො හැසිරෙන්නේ යැ, ධර්මවාරී පුද්ගල මෙලොවැ ද පරලොවැ ද සුවසේ හැසිරෙයි.

1095. ගිහිගෙය හැරපියා ශාසනයෙහි පැවිදි වූමහ, අධිමසක් නො පත් කල්හි ඇපි සිවුසස් අවබෝධ කළමහ.

1096. සාගරයාගේ රළ මෙන් අපට බොහෝ දෙන සිවුරු ද පිඩුවා ද ගිලන්පස ද සෙනසුන් ද එළවත්.

1097. කිලෙසා ක්කාපිතා අමතං හවා සඤ්ඤා සමුහතා
නාහිව ඛන්ධනං ඡෙත්වා විහරාම අනාසවා.
1098. ස්වාගතං වත නො ආසි බුද්ධසෙට්ඨස්ස සනතිකො
තිසෙසා විජ්ජා අනුප්පන්නා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
1099. පටිසම්බිද්ද වතසෙසා ව -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
1100. එවං ඛණ්ඩිධං දුක්ඛං සමපක්ඛි ව ඛණ්ඩිධා
විසුද්ධභාවං සමපන්නා ලභාම සබ්බසම්පදං.
1101. යා දදන්ති සකන්නානං පුණ්ණස්ස ඤාය මහෙසිනො
සභායසම්පදං භොන්ති නිබ්බානපදමසම්බන්ධං.
1102. පරිකම්භං අතීතං ව පවුට්ඨපන්නං අනාගතං
සබ්බං කම්මම්භි නො ධීභං පාදෙ විජුම වක්ඛම.
1103. නිබ්බානාය වජ්ජන්ති කිං වො වක්ඛාම උත්තරි.
සනතසම්බන්ධදෙසං හි පටෙපාරං අමතං පදං.

ඉත්ථං සුදං යසොධරාපමුඛානි අට්ඨාරසභික්ඛුනි-
සහස්සානි හගවතො සම්මුඛා ඉමා ගාථායො අභාසිත්ථානි.

යසොධරාපමුඛඅට්ඨාරසභික්ඛුනිසහස්සාපදනං දසමං.

කුණ්ඩලකෙසිවග්ගො තතියො.

තත්ත්වද්වය :

කුණ්ඩලා ගොතමී වෙව ධම්මදින්නා ව සකුලා
වරනාද ව සොණා ව කාපිලානි යසොධරා,
දසසහස්සභික්ඛුනි අට්ඨාරසහස්සකා
ගාථාසතානි වන්තරි ජ ව සත්තනි මෙව ව.

1097. අප විසින් ක්ලේශයෝ දවන ලදහ, සියලු හවයෝ නසන ලදහ, බැඳුම් සිදු ඇතිනීයන් මෙන් ආසුර රහිත වූ වාස කරමහ.

1098. බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන් සම්පයෙහි අපගේ ස්වාගතය විය, ත්‍රිදිශාවෝ පසක් කරන ලදහ, බුදුසසුන් කරන ලද.

1099. සිවුපිළිසිඹියාවෝ ද පසක් කරන ලදහ ... බුදුසසුන් කරන ලද.

1100. මෙසේ බහුප්‍රකාර දුක් විඳ බහුප්‍රකාර සම්පත් ලැබ විසුඤ්ඤාවයට පැමිණියමෝ සියලු සම්පත් ලබමහ.

1101. යම් ස්ත්‍රී කෙනෙක් ස්වකීය ආත්මභාවය පින් සඳහා මහර්ෂීන්ට පුදත් ද ඔවුනට සහායසම්පත්තිහු වෙති, අසංඛන වූ නිවන ද වේ.

1102. අතීතය ද ප්‍රත්‍යුත්පත්තිය ද අනාගතය ද ගෙවී ගියේ යැ, අපගේ සියලු කර්ම ද ඤය වී, පසැස් ඇති සර්වඥයෙහි, ඔබගේ පාසඟුළුවන් වදුමහ.

1103. නිවනට වදනා වූ තොපට මතුයෙහි කුමක් කියන්නෙමි ද, යම් හෙයෙකින් සන්තූන් සංඛතදෙස ඇති අමානපදයට පැමිණෙ වූ ද එහෙයිනි.

මෙසේ යසෝධරාවන් ප්‍රමුඛ වූ අටළොස්දහසක් භික්ෂූණිහු භාග්‍යවතුන් වහන්සේ හමුවෙහි මේ ගාථා ප්‍රකාශ කළාහු යැ.

දසවැනි යසෝධරා ප්‍රමුඛ අටළොස් මෙහෙණදහසුන්ගේ අපදන යි.

තුන්වැනි කුණ්ඩලකෙසි වර්ග යි.

එහි උද්දනය:

කුණ්ඩලකෙසි අපදන යැ, කිසාගොතමි අපදන යැ, ධම්මදික්ඛා අපදන යැ, සකුලාපදන යැ, ජනපදකලාණි නඤ්ජන යැ, සොණාපදන යැ, කාපිලානී අපදන යැ, යසෝධරාපදන යැ -

දසදහසක් භික්ෂූණින්ගේ අපදන යැ, අටළොස්දහසක් භික්ෂූණින්ගේ අපදන යැ යි දසයෙකි. ගාථා සාරසිය සැත්තැසයෙක් ද වේ.

4-1. යසවතීපමුඛභික්ඛුනීනං අපදනං

1104. හවා සබ්බෙ පරික්ඛිණං හවසන්ති විමොචිතා
සබ්බාසවා ච නො නත්ති ආරොග්ගෙ මහාමුනො.
1105. පුරිමං කුසලං කම්මං යං කිංඤ්චි යාදු පඤ්ඤං
පරිභොගමයං දික්ඛං කුසාසාය මහාමුනො.
1106. බුද්ධපච්චිකම්මානං බුද්ධානං සාවකාන ච
පරිභොගමයං දික්ඛං කුසාසාය මහාමුනො.
1107. උච්චතීවමයං කම්මං භික්ඛුනං යාදු පඤ්ඤං
උච්චාකුලපරිකම්මං කතමෙතං මහාමුනො.
1108. තෙනෙව සුක්කමුලෙන වොදිතා කම්මසම්පද
මානුසිකමතික්කන්තා ජායංසු වික්තිසෙ කුලෙ.
1109. උපපත්තං ච කතෙ කමෙ ජාතියා වාපි එකතො
පච්ඡමෙ එකතො ජාතා වික්තිසා කුලසම්භවා.
1110. රූපවතී භොගවතී ලාභසක්කාරපුර්වකා
අනෙතපුරෙ මහාවීර දෙවානං විය නැතුනො.
1111. නිබ්බිඤ්ඤා අගාරමො පබ්බජිමහ'නගාරියං
කතීපාහං උපාදය සබ්බා පක්ඛා'මෙ නිබ්බුතී.
1112. වීචරං පිණ්ඩපාතං ච පච්චයං සයනාසනං
උපනෙතති බහු අමෙත සද්ද සක්කන්තපුර්වකා
1113. කිලෙසා කුම්පිතා අමිතං හවා සබ්බෙ සමුහතා
නාභිව බන්ධනං ඡෙත්වා විහරාම අනාසවා.
- 1114-1115. සවාගතං වත නො ආසි -පෙ-
පටිසම්භිද්ද වතසෙසා ච -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉත්ථං සුදං යසවතීපමුඛානි අධාරසම්භවකඤ්ඤා
භික්ඛුනීසහස්සානි හගවතො සම්මුඛා ඉමා භාරායො
අභාසිත්වාති.

යසවතීපමුඛඅධාරසම්භවකඤ්ඤාසහස්සාපදනං පඨමං.

යසවතීපුත්‍රික. ගිණුම්කරුගේ අපදනාය

1104. මහාමුනිවරය, ඔබට ආරෝපනය කරමිහ., අපගේ සියලු හවයෝ ක්‍ෂය වූහ, හවසන්සිය මුදනා ලද, අපගේ සියලු ආයුධයෝ නැති.

1105. මහාමුනිවරය, පූර්වකුශලකම් (ජනිත වූ) මනා කොට පතන ලද යම් කිසි පරිභෝගාර්ථ (වස්තුවක් ඇද්ද) එය කුඹ-වහන්සේ සඳහා දෙන ලද.

1106. මහාමුනිවරය, කුඹ වහන්සේ සඳහා බුදු පසේබුදුවර-යන්ට ද බුද්ධිශ්‍රාවකයන්ට ද පරිභෝගාර්ථ වස්තු දෙන ලද.

1107. මහාමුනිවරය, ගිණුමකට (පරිත්‍යාගයෙන්) කුදුමහත් පින්කම් කොට මොනවට පතනලද උච්චාකුල (උපතට නිසි) වතාවත් කරන ලද.

1108. එ මැ කුශලමූලයෙන් මෙහෙයන ලද කම්සම්පත්තියෙන් මානුෂික (රූපාදිය) ඉක්මවුවාහු කැත් කුලයෙහි උපන්න.

1109. උපතෙහි ද පින්කම් කරන කල්හි ද ජාතියෙන් ද එක්ව විසුමහ, පස්වීම හවයෙහි එක්ව ඝෛත්‍රිය කුලයෙහි උපතුමහ.

1110. මහාවීරයන් වහන්ස, රූපවත් ව භොගවත් ව ලාභ-යක්කාරයෙන් පූජිත ව දෙවියන්ගේ නඤ්ඤයෙහි මෙන් අන්ත: පුරයෙහි විසුමහ.

1111. ගිහිගෙයින් කලකිරී ශාසනයෙහි පැවිදි වූමහ, කිහිප දවසක් ඉක්මැයැමෙන් ඇපි සියලුදෙන නිවනට පැමිණියමහ.

1112. හැම කල්හි අපට සත්කාර පූජා කරන බොහෝ ජනයෝ සිවුරු පිඩුවා ගිලන්පස හා සෙනසුන් ද එළවත්.

1113. අප විසින් ක්ලේශයෝ දවන ලදහ. සියලු හවයෝ නසන ලදහ, බැඳුම් සිද ඇතින්නන් මෙන් ආයුධ රහිත ව වාස කරමහ.

1114. බුද්ධිශ්‍රේෂ්ඨයන් සම්පයෙහි අපගේ පැමිණීම ස්වාගත විය ... බුද්ධසසුන් කරන ලද.

1115. පිටපිළිපිහියා ලබන ලද ... බුද්ධසසුන් කරන ලදි.

මෙසේ යසවතී පුත්‍රික අටළොස්දහසක් ඝෛත්‍රියකතා ගිණුම්කරු භාග්‍යවතුන් වහන්සේ හමුයෙහි මේ ගාථා කීහ.

යසවතී පුත්‍රික අටළොස් මෙහෙණදහසුන්ගේ අපදන සි.

4-2 බ්‍රාහ්මණකඤ්ඤාභිකවුනිනං අපදනං

1116. චුලොසිතිසහස්සානි බ්‍රහ්මඤ්ඤකුලසමභවා
සුබ්‍රමාලහස්පාද පුරෙ තුය්‍යං මහාමුනෙ.
1117. වෙස්සසුඤ්ඤකුලෙ ජාතා දෙවා නාගා ච කිත්තරා
වාතුද්දපා ඛහු කඤ්ඤ පුරෙ තුය්‍යං මහාමුනෙ.
1118. කෙවි පබ්බජිතා අජ්ඣි සච්චදස්සාවිනො ඛහු
දෙවා ච කිත්තරා නාගා බ්‍රජ්ඣස්සනානි අනාගතෙ.
1119. අනුභොජායා යසං සබ්බං පඤ්ඤා සබ්බසම්පද
කිම් පසාදං පටිලඤ්ඤා බ්‍රජ්ඣස්සනානි අනාගතෙ.
1120. අමෙහ බ්‍රාහ්මණධීතා තු බ්‍රහ්මඤ්ඤකුලසමභවා
පෙකඛනො නො මහාවීර පාදෙ වජ්‍රම වක්ඛම.
1121. උපහතා හවා සබ්බං මූලතණ්ඨා සමුහතා
සමුච්ඡින්නා අනුසයා පුඤ්ඤසබ්බාරා දුට්ඨා.
1122. සමාධිගොචරා සබ්බා සමාපත්තිවසී තථා
කොතෙන ධම්මරත්නියා විහරිස්සාම නො සද.
1123. හවනෙත්ති අවිජ්ජා ච සබ්බාරා'පි ච ඛෙපිතා
සුදුද්දසං පදං ගතතුං අනුජානාථ නායක.
1124. උපකාරා මම. තුමෙහ දීඝරත්තං කතාවිනො
බහුතං සංසයං ඡෙත්වා සබ්බා ගච්ඡන්තු¹ නිබ්බුනි.
1125. වජ්‍ජිත්වා මුනිනො පාදෙ කඤ්ඤා ඉඤ්චිකුබ්බණං
කාවි දසෙස්සනානි ආලොකං අක්කාරමථාපරා.
1126. දසෙස්සනානි වජ්‍ජසුරියෙ සාගරං ච සමච්ඡතං
සිනෙරුපට්ඨණ්ඩං ච දසෙස්සනානි පාරිඡක්කතං.

ත්‍රිත්වමණකතාංග භික්ෂුණින්ගේ අපදනා

1116. මහාමුනිවරයන් වහන්ස, පෙර නුඹ වහන්සේට (සුඵ) අසුදහසක් සිසුමැලි අත්පා ඇති බමුණුකුලයෙහි උපන් (කන්‍යාවෝ වූහ.)

1117. මහාමුනිවරයන් වහන්ස, පෙර නුඹ වහන්සේට වෛශ්‍ය ඉන්ද්‍ර කුලයෙහි උපන්නා වූ ද දේව නාග කීන්තර වූ ද සිව්මහ දිවයිනේ, වූ බොහෝ කන්‍යාවෝ වූහ.

1118. කිසි කෙනෙක් පැවිදි වූවාහු ඇත, බොහෝ දෙන සිවුසස් දක්නාසුලු වෙති, දෙවියෝ ද කීන්තරයෝ ද නාගයෝ ද අනාගතයෙහි සිවුසස් අවබෝධ කරන්නාහ.

1119. සියලු යගස් වළඳා සියලු සම්පතට පැමිණ නුඹ වහන්සේ කෙරෙහි ප්‍රසාදය උපදවා අනාගතයෙහි සත්‍යාවබෝධය කරන්නාහ.

1120. පසැස් ඇති මහාවීරයන් වහන්ස, බමුණු කුලයෙහි උපන් ත්‍රිත්වමණකතාංග වූ අපි වැලිත් දක්නාවූ නුඹ වහන්සේගේ පාසඟුළුවන් වද්දමහ.

1121. සියලු හවයෝ නසන ලදහ, තෘෂ්ණාමූලය මුලුසුන් කරන ලද, අනුශයයෝ සිඳින ලදහ, පුණ්‍යසංස්කාරයෝ බිඳින ලදහ.

1122. සියල්ලෝ සමාධි ගෝචර කොට ඇත්තාහ, එසේ මැ සම්මතේ වසී වූහ, හැම කල්හි ඇපි ධ්‍යානය හේතු කොට ධර්මතියෙන් යුක්ත වූ වාසය කරමහ.

1123. හවනෙන්ති වූ අවිද්‍යාව ද සංස්කාරයෝ ද ගෙවන ලදහ, නායකයන් වහන්ස, සුදුර්දම වූ නිර්වාණ පදයට යන්නට අනුදන වදළ මැනව.

1124. කළ කිස ඇති තෙපි බොහෝ කලක් මට උපකාර වූවු යැ, බොහෝ දෙනාගේ සැක සිද්ධියා සියල්ලෝ නිවනට යෙක්වා.

1125. මුනින්ද්‍රයන්ගේ පාසඟුළුවන් වැද සෘද්ධිවිකූර්වණ කොට කිසි කෙනෙක් අංශ්‍රොකය දක්වති, යළි අනාගත අභිකාරය දක්වත්.

1126. සඳහිරු දක්වති, මසුන් සහිත සයුර ද මහමෙර හා කුලපව් ද පරසතු රුක ද දක්වත්.

1127. තාවතීංසං ව භවනං යාමං දසෙසනති ඉද්ධියා
තුසිතං නිමිතෙන දෙවෙ වසවතති මහිසසරෙ.
1128. භ්‍රමානො කාථි දසෙසනති වඩ්ඩමං ව මහාරහං
භ්‍රමවිච්ඡේදං ව මාපෙතා ධම්මං දෙසෙනති සුඤ්ඤතං.
1129. නානාවිකුච්ඡිණං කතවා ඉද්ධිං දසස්ස සත්ථුනො
දස්සාසිංසු බලං සබ්බා පාදෙ වර්දිංසු සත්ථුනො.
1130. ඉද්ධිසු ව වසී භොම දිඤ්ඤාය සොතධාතුයා
වෙකොපරියඤ්ඤාණස්ස වසී භොම මහාමුනො.
1131. පුබ්බෙතිවාසං ජානාම දිඤ්චවක්ඛු විසොධිතං
සබ්බාසවා පරික්ඛේණා නත්ථිදති පුනඛතාවො.
1132. අසුඛමමනිරුත්තිසු පටිභානො තථෙව ව
ඤ්ඤං අමතං මහාවීර උප්පන්නං තව සනතිකො.
1133. පුබ්බානං ලොකනාථානං සබ්බමං නො නිදසස්සිතං
අධිකාරා බහු අමතං තුඤ්ඤාභ්‍යාය මහාමුනො.
1134. යං අමෙහති කතං කමමං තුසලං සරතං මුනො
තුඤ්ඤාභ්‍යාය මහාවීර පුඤ්ඤානුපටිතානි නො.
1135. සතසහසෙස්ස ඉතො කප්ප පදුමුත්තරො මහාමුනි
පුරං භංසවතී නාම සමුද්ධාස්සා කුලාසයං.
1136. ආරෙන භංසවතියා ගඛ්ඤා සත්ථුනි සබ්බද
උබ්බාලො නදියා භික්ඛු ගමනං න ලහනති තෙ.
1137. දිවසං දොව තයො වෙව සත්තාහං මාසකං තනො
වතුමාසස්සි සප්පුණ්ණං ගමනං න ලහනති තෙ.
1138. තද අහු සත්තසාරො ජට්ඨො නාම රත්තිකො
ඔරුදො භික්ඛවො දිසවා සෙතුං ගඛ්ඤාය කාරයි.
1139. තද සතසහසෙස්සති සෙතුං ගඛ්ඤාය කාරයි
සඤ්ඤා ඔරිමෙ තීරෙ විහාරං ව අකාරයි.

1127. තවත්තා හඬන ද යාමය ද තුසිතය ද නිර්මාණරු දෙවියන් ද මහත් ඉසුරු ඇති වසවර්ති දෙවියන් ද සෘද්ධියෙන් දක්වත්.

1128. කිසි කෙනෙක් බලුන් දක්වත්, මාහැඟි සක්මන ද කෙරෙත්, බුන්මවෙයය ද මවා ඉත්තන ධර්මය දේශනා කෙරෙත්.

1129. නානා විකුර්වණ කොට ශාස්තෘන් වහන්සේට සෘද්ධි දක්වා සියල්ලෝ බලය දැක් වූහ, ශාස්තෘන් වහන්සේගේ පාසලුවන් වැන්දහ.

1130. මහාමුනිවරය, සෘද්ධියෙහි ද වර්ධ වම්හ, දිව්‍යශ්‍රෝත්‍ර-ධාතුයෙහි ද වෙනොපරියඤ්ඤායෙහි ද වර්ධ වම්හ.

1131. පෙර විසූ කදපිළිවෙළ දනුම්හ, දිව ඇස පිරිසිදු කරන ලද, සියලු ආසුවයෝ ඤාය කරන ලදහ, දන් පුනර්භව-යෙක් නැති.

1132. මහාවීරයන් වහන්ස, තුම් වහන්සේ සම්පයෙහි අපට අභිධම්මනිරුක්තින්හි ද ප්‍රතිභානයෙහි ද ඤානය උපත.

1133. මහාමුනිවරය, පූර්වලෝකනාර්යන්ගේ සංගමය අපට දක්වන ලද, තුම් වහන්සේ සදහා අපගේ බොහෝ අධිකාරයෝ වූහ.

1134. මුනිවරය, යම් කුශලකම්යක් කරන ලද ද, එය සිහි කළ මැනවි, මහාවීරයන් වහන්ස, තුම් වහන්සේ සදහා අප විසින් පින් රැස්කරන ලද.

1135. මෙයින් සියදහස්වන කල්පයෙහි පිපුමකුරා නම් මහා මුනිහු වූහ, ඒ සම්බුද්ධන්ට කුලභවන වූ තුවර හංසවතී නම් විය.

1136. හංසවතී නගරද්වාරයෙන් හැම කල්හි ගංගානදිය ගලයි, නදියෙන් බාධිත වූ ඒ භික්ෂුහු (පරතෙර) ගමන නො ලබත්.

1137. ඒ භික්ෂුහු දවසක් දෙකක් තුනක් ද සතියක් මාසයක් ද යළි සපුරා සාරමසක් ද (පරතෙර) ගමන නො ලබත්.

1138. එකල්හි සත්තථසාර වූ බෝසත් ජව්ල නම් රජයෙක් විය, හේ ඇවිරුණු භික්ෂුන් දක ගඟ්‍යායෙහි හෙයක් කැරැවී.

1139. එකල්හි සියදහස්කින් ගඟ්‍යායෙහි හෙයක් කැරැවී සඬායාට (ගහින්) මෙතෙර විහාරයක් ද කැරැවී.

1140. ඉක්කියො පුරියා වෙව උච්චිතිකුලානි ච
තස්ස සෙතුවිහාරෙ ව¹ සමභාගං අකංසු තෙ.
1141. අමෙහ අශේශෝ ව මනුජා විසසනෙතන චෙතසා
තස්ස කමෙමසු දයාද නගරෙ ජනපදෙසු ව.

 1142. ඉක්කියො පුරියා කුමාරා ව බහු වෙව කුමාරිකා
සෙතුවො ව විහාරස්ස වාලුකා ආකිරිංසු තෙ.
 1143. විට්ඨමමජ්ජනං කතා කදලී පුණ්ණසංචෙ ධජෝ
ධුපං වුණ්ණං ව² මාලං ව කාරං කතාන සත්ථුතො.
 1144. සෙතුවිහාරෙ කාරෙත්වා නිමනෙත්වා විනායකං
මහාදනං දදිත්වාන සමෙධාධිං අභිප්පාදි.
 1145. පද්මපත්තරො මහාවීරො තාරකො සබ්බපාණිනං
අනුමොදනියං³ කාසි ජට්ඨස්ස මහාමුනි.
 1146. “සතසතසෙස අභික්කන්තෙ කප්පො හෙස්සති හද්දකො
භවාහවෙ”නුභොජාන පාපුණිස්සති බොධියං.
 1147. යෙ කෙව් හත්ථපරිකම්මං කතාච්ච නරනාරියො
අනාගතස්මිං අද්ධානෙ සබ්බො හෙස්සන්ති සමුට්ඨො.
 1148. තෙන කම්මච්චිපාකෙන චෙතනාපණ්ඩිති ව
උපපන්නා දෙවහවනං තුඤ්ඤං නා පරිවාරිකා.
 1149. දිබ්බං සුඛං අසමෙධියං මානුසං ව අසබ්බායං
අනුභොජන්ති විරං කාලං සංසරිමහ භවාහවෙ.
 1150. සතසතසෙස ඉතො කප්පෙ සුකතං කම්මසම්පදං
සුමුමාළි මනුසෙකසු අරො දෙවපුරෙ වරෙ.
 1151. රූපභොගයසෙ වෙව අරො කිත්තිං ව සක්කතං
ලහාම සතතං සබ්බං සුකතං කම්මසම්පදං.
 1152. පට්ඨමෙ භවෙ සම්පන්නො ජාතාමහ බ්‍රාහ්මණෙ කුලෙ
සුමුමාලහත්ථාද සත්තපුත්තනිවෙසනෙ.

1. තෙසු සෙතුවිහාරෙසු - සීලී.
2. පුණ්ණකුට්ඨජා - PTS.
පුණ්ණසංචා ධජා - මර්ග.
3. බුමුණ්ණෙහි - PTS.

1140. ස්ත්‍රීහු ද පුරුෂයෝ ද උස්පහන් කුලවැසියෝ ද යන ඔහු ඒ හෙයෙහි ද විහාරයෙහි ද සම කොටස් කළහ.

1141. ඇපිදු නගරයෙහි ද ජනපදයෙහි ද වූ අන් මිනිස්සු ද පහන් සිතින් යුක්ත වූ ඔහුගේ කුලකම්පනයෙහි හිමිකරු වූමහ.

1142. බොහෝ ස්ත්‍රීපුරුෂයෝ ද කුමරු කුමරියෝ ද යන ඔහු හෙයට ද විහාරයට ද වැළි විසුළහ.

1143. විදි හැමදු රඹගස් පුන්කලස් හා ධජ ද සුවද දුම් හා සුණු ද මල්මාලා ද (යන මෙයින්) ශාස්තෘන් වහන්සේට සත්කාර කොට—

1144. හෙය හා විහාරය කරවා විනායක වූ බුදුරජුන් පවරා මහදන් දී සම්බෝධිය ප්‍රාභූතා කෙළේ යි.

1145. මහාචාර වූ, සියලු ප්‍රාණින් (සසරින්) තරණය කරවන පියුමතුරා මහාමුනිහු ජවිල රැවියාට අනුමෙවෙහි කළහ.

1146. කර් සියදහසක් ඉක්මැඟිය කල්හි හදුකල්පයෙක් වන්නේ යැ, කුදුමහත් හවයෙහි සුවදක් විඳ සම්බෝධියට පැමිණෙන්නේ යැ.

1147. යම්කිසි ස්ත්‍රී පුරුෂ කෙනෙක් එහි අත්තම් කළාහු ද, ඔහු සියල්ලෝ අනාගත කාලයෙහි (ඒ බුදුන්ට) හමු වන්නාහ.

1148. ඒ කම්චිපාකයෙන් ද වික්කප්‍රණිධියෙන් ද ඒ (අපි) දෙවලොවට පැමිණියමෝ නුඹ වහන්සේට පිරිවර වූමහ.

1149. අසංඛ්‍ය වූ දිව සුව ද අසංඛ්‍ය වූ මිනිස් සුව ද විදි-මින් බොහෝ කලක් කුදුමහත් හවයෙහි සැරිසැරූමහ.

1150. මෙයින් සියදහස්වන කපෙහි මොනොවට කළ යම් කම්සම්පත්තියක් වී ද එයින් මිනිසුන් කෙරෙහි ද යළි උතුම් දෙවලොව ද සියුමැළි වූ උපක්‍රමහ.

1151. සුකෘත වූ යම් කම්සම්පත්තියක් ඇද්ද එයින් රූප භොග යශස් ද යළි කීර්තිය ද සත්කාර ද යන සියල්ල නිරතුරු ලබමහ.

1152. පස්විම හවය පැමිණි කල්හි බමුණුකුලෙහි උපක්‍රමහ, සියුමැළි අත්පා ඇතියමෝ ශාක්‍යපුත්‍රයන්ගේ මාළිගායෙහි වසුමහ.

1153. සබ්බකාලෙපි පඨවිං න සක්කාමි'නලබ්බතං.
විකල්පභූමිමසුචිං න පක්කාම මහාමුනෙ.
1154. අගාරං වසනෙත අමෙහ සක්කාරං සබ්බකාලිකං
උපනෙතති සද්ධං සබ්බං පුබ්බකමමබලෙන නො.
1155. අගාරං පජතිත්වාන පබ්බජිත්වා'නගාරියං
සංසාරපට්ඨනති'ණ්ණො වීතරාගා හවාමසෙ.
1156. විවරං පිණ්ඩපාතං ව පච්චයං සයනාසනං
උපනෙතති සද්ධං අමෙහ සහස්සාහි තතො තතො.
1157. කිලෙසා කුට්ටිකා'මනාකං හවා සබ්බං සමුග්ගතා
නාගීව බන්ධනං ඡෙත්වා විහරාම අනාසවා.
1158. සවාගතං වත නො ආසී බුද්ධසෙට්ඨස්ස සත්තිතෙ
තිස්සො විජ්ජා අනුප්පත්තා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
1159. පටිසම්භිද්ධං ... කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉත්ථං පුද්ධං චතුරාසීතිවුත්ථානකඤ්ඤාතිකවුත්ථාසහස්සාහි
හගවතො සමමුඛා ඉමා ගාරායො අභාසිත්වාති.

චතුරාසීතිකවුත්ථාසහස්සාපදනං දුතියං.

4-3 උපපලද්ධිකාපදනං

1160. නගරෙ අරුණවතියා අරුණො නාම බ්‍රහ්මයො
කස්ස රක්ඛෙස්ස අහං හරියා එකජ්ඣං වාරයාමහං.
1161. රහොගතා නිසීදිත්වා එවං විනෙත්තස්'හං තද්ධං
ආදය ගමනීයං හි කුසලං නත්ථි මෙ කතං.
1162. මහාභිතාපං කට්ඨකං ඝොරරුපං සුදුරුණං
නිරයං නුත ගමනාමි එත්ථ මෙ නත්ථි සංසයො.
1163. එවාහං විනිත්තිත්වාන පහංසෙත්වාන මානසං
රාජානං උපග්ගත්වාන ඉදං වට්ඨමබ්බවි.

1153. මහාමුනිවරය, සියලු කල්හි මැ නො සැරැසු පොළොවක් නො දකුම්භ, නො පිරිසුදු මඩබිමක් නො දකුම්භ.

1154. ගිහිගෙයි වසන අපට සාර්වකාලික සත්කාරය විය, පූර්ව කම්බලයෙන් අපට හැම කල්හි සියල්ල එළවත්.

1155. ගිහිගෙය හැරපියා ශාසනයට වැදූ සසරමභ තරණය කළමෝ චිතරාග වූම්භ.

1156. හැම කල්හි අපට ඒ ඒ තැනින් දහස්ගණන් සිවුරු පිඬුවා ගිලන්පස හා සෙනසුන් එළවත්.

1157. අප විසින් කෙලෙස්හු දවන ලදහ, සියලු හවයෝ නසන ලදහ, බැඳුම් සිඳි ඇතින්නන් සෙයින් ආසුව රහිත වැ වාස කරම්භ.

1158. බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන්ගේ සමීපයෙහි එකාන්තයෙන් අපගේ ස්වාගතය විය, ත්‍රිවිද්‍යා ලබන ලද, බුද්ධසුන් කරන ලද.

1159. සිවුපිළිසිඹියා ලබන ලද ... බුද්ධසුන් කරන ලදී.

මෙසේ සුවාසුදහසක් බමුණු කතෘා මෙහෙණහු භාගාවතුන් වහන්සේ හමුයෙහි මේ ගාථා කීවාහු යැ.

දෙවැනි සුවාසු මෙහෙණදහසුන්ගේ අපදන යි.

4-3 උප්පලදයිකාපදනය

1160. අරුණවතී නගරයෙහි අරුණ නම් රජෙක් විය, එ රජුට භාය්‍යා වූ මම් එක් තැනැ සිත් අලවා වේසෙම්.

1161. එකල්හි මම රහොගත වැ හිඳ මෙසේ සිතීමි; යම් භෙයෙකින් මා විසින් කළ ගෙනයායුතු කුඟලයක් නැද්ද, එහෙයින් -

1162. මහත් තැවුලි ඇති කටුක වූ කැකුළු පියවි ඇති ඉතා දරුණු වූ තිරයට එකාන්තයෙන් යෙමි, මෙහි ලා මට සැකයෙක් නැති.

1163. මම මෙසේ සිතා සිත පහදවාගෙන රජු සමීපයට ගොස් මෙවදන් කීමි:

1164. “ඉඤ්චි නාම මයං දෙව පුරියානුග්ගා සද්ද
එකං මෙ සමණං දෙඤ්චි භොජයිසාමාමි බ්‍රහ්මිකං.”
1165. අද්ධි මෙ තද් රාජා සමණං භාවිතීන්ද්‍රියං
තස්ස පතං ගහෙත්වාන පරමනෙතන පුරයිං.
1166. පුරෙත්වා පරමං අනං සහස්සග්ගනකෙනා¹
මහාවෙලෙන ඡාදෙත්වා අද්ධිං තුට්ඨමානසා.
1167. තෙන කමෙතන පුකතෙන වෙතනාපණ්ඩිති ව
ජහිත්වා මානුසං දෙහං තාවතිංසං අගච්ඡතං.
1168. සහස්සං දෙවරාජුතං² මහෙසිකතමකාරයිං.
සහස්සං චිකකවත්තීනං මහෙසිතතමකාරයිං.
1169. පදෙසරජ්ජං විපුලං ගණනානො අසඬියං.
නානාවිධං බහුං අඤ්ඤං තස්ස කමමථලං තනො.
1170. උපපලසෙසව මෙ වණ්ණණං අභිරුපා සුද්ධසිතා
ඉඤ්චි සබ්බබ්ගසම්පන්නා අභිජාතා ජුතිත්තිරා.
1171. පච්ඡිමහවෙ සමපතෙත අජායිං සාක්ඛියෙ කුලෙ
නාරිසහස්සපාමොක්ඛා සුඤ්ඤාදනසුතස්සහං.
1172. නිබ්බන්ධිත්වා අගාරෙහං පබ්බතීං අනගාරියං
සකමිං රත්තිමපත්වා චතුසච්චමපාපුණිං.
1173. විවරං පිණ්ඩපාතං ව පව්වියං සයනාසනං
පරිමෙතුං න සංකොමි පිණ්ඩපාතසසිද්දං ඵලං.
1174. යං මයං පුරිමිං කමමිං කුසලං ඝරසෙ මුක්ඛි
කුසලාත්ථාය මහාවීර පරිවුත්තං බහුං මයා.
1175. එකතිංසෙ ඉතො කප්පෙ යං දනමද්දිං තද්දුග්ගතිං
නාභිජානාමි පිණ්ඩපාතසසිද්දං ඵලං.
1176. ථෙඨ ගතියො පජානාමි දෙවතං අප මානුසං
අඤ්ඤං ගතිං න ජානාමි පිණ්ඩපාතසසිද්දං ඵලං.
1177. උච්චි කුලෙ පජායාමි මහාසාලෙ මහඤ්ඤානෙ
අඤ්ඤා කුලෙ න ජානාමි පිණ්ඩපාතසසිද්දං ඵලං.

1. සහගතධරෙපනං - සිඳ්ධි.
2. සහස්සදෙවරාජුතං - සිඳ්ධි.

1164. “දේවයන් වහන්ස, ඇපි ස්ත්‍රීහු නම් හැම කල්හි පුරුෂයන් අනුව ගියම්හ, කන්ත්‍රියය, මට එක් මහණකු දුන මැනවැ, වළඳවන්නෙමි” යි.

1165. එකල්හි රජ, වැඩු ශ්‍රද්ධාදී ඉඳුරන් ඇති මහණකු මට දින, ඔබගේ පාත්‍රය ගෙන උතුම් අහරින් පිඬවිමි.

1166. උතුම් අහර පුරවා මම දහසක් අගනා මහත් වස්ත්‍රයකින් වසා සතුටු සිත් ඇති වැ දිනිමි.

1167. මොනවට කළ ඒ පින්කමින් ද චිත්තප්‍රණීධියෙන් ද මම මිනිස්කය හැරපියා තවුනියා දෙව්ලොවට ගියෙමි.

1168. දහසක් දෙව්වරුන්ට මෙහෙසිබව කළමු, දහසක් සත්-චිත්තනට මෙහෙසිබව කළමු.

1169. මහත් වූ ප්‍රදේශ රාජ්‍යය ගණනින් අසංඛ්‍ය වෙයි, ඒ කුශලයාගේ එයින් අන්‍ය වූ නන්වැදෑරුම් බොහෝ කම්ඵලය විය.

1170. මාගේ පැහැය උපුලකට බදු වෙයි, අභිරූප වූ දකුම් කළු වූ සර්වාඩංග සම්පන්න අභිජාත වූ සෝභාවත් ස්ත්‍රියක් වෙමි.

1171. පැසුරු හවය පැමිණි කල්හි ශාක්‍යකුලයෙහි උපන්මු, මම ශ්‍රද්ධාදාන පුත්‍රයාගේ ස්ත්‍රීන් දහසකට පාමොක් වූමු.

1172. මම ගිහිගෙයි කලකිරී ශාක්‍යයෙහි පැවිදි වූමු, සත්-වැනි රාත්‍රියට නො පැමිණ වතුසංත්‍යාවබොධයට පැමිණියමු.

1173. සිවුරු පිඩුවා හිලන්පස හා සෙනසුන් ද පමණ කරන්නට නො හැකි වෙමි, මේ පිණ්ඩපාතයාගේ අනුසයි.

1174. මුනිවරයන් වහන්ස, මාගේ යම් පූර්වකුශලකර්මයක් සිහි කරන්නහු ද මහාවීරයන් වහන්ස, නුඹ වහන්සේ සඳහා මා විසින් බොහෝ දෑ පරිත්‍යාග කරන ලදි.

1175. මෙයින් එක්තිස්වැනි කපැ එකල යම් දතක් දුනුමු ද, එයින් දුගතිය නො දනිමි, පිණ්ඩපාතයාගේ මේ විපාක යි.

1176. දෙව්බව ද යළි මිනිස්බව ද යන දෙගන්ය දනිමි, අන් ගතියක් නො දනිමි, මේ පිණ්ඩපාතයාගේ විපාක යි.

1177. මහාසාර වූ මහද්ධන ඇති උද්වෘක්කුලයෙහි උපදිමි, අන් කුලයක් නො දනිමි, පිණ්ඩපාතයාගේ මේ විපාක යි.

1178. භවාභවෙ සංසරිතා සුක්කමුලෙන වොදිතා
අමනාපං න පසසාමි සොමනස්සකතං ඵලං.¹
1179. ඉද්ධිසු ව වසී භොමි දිබ්බාය සොතධාතුයා
වෙනොපරියක්කණ්ණ වසී භොමි මහාමුනි.
1180. පුබ්බෙ නිවාසං ජානාමි දිබ්බවක්ඛු වීසොධිතං
සබ්බාසවා පරිඛේණා නස්සිද්ධිං පුනබ්බවො.
1181. අසුඛමච්ඡන්දිරුක්ඛිසු පටිභානෙ තරෙව ව
ක්කණං මම මහාචීර උප්පන්නං තව සතතිකෙ.
- 1182-1184. කිලෙසා ක්කපිතා මග්ගා ... කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉදං සුදං උප්පලද්ධිකා භික්ඛුනි භගවතො
සම්මුඛා ඉමා ගාථායො අභාසිසාති.

උප්පලද්ධිකාපෙරියාපදනං තතියං.

4-4 සිභාලමානාපදනං

1185. පදුමුක්කරො නාම ජිනො සබ්බධම්මානපාරගු
ඉතො සතසහස්සමහි කප්පෙ උප්පජ්ජි නායකො.
1186. තද්දං භංසවතියං ජාතාමච්චකුලෙ අහුං
නානාරතනපජ්ජානෙ ඉදෙධි ජිනෙ මහදුතෙ.
1187. පිතුනා සහ ගන්ධාන මහාජනපුරක්ඛිතා
ධම්මං බුද්ධස්ස පුජාන පබ්බජී අනගාරියං.
1188. පබ්බජිතාන කායෙන පාපකම්මං වීචජ්ජයි.
වච්ඡිච්චරිතං භිතා ආජීවං පරිසොධයි.
1189. බුද්ධෙ පසන්නා ධම්මෙ ව සංඛෙ ව තිබ්බගාරවා
සද්ධම්මසවනෙ යුක්තා බුද්ධස්සනලාලසා.
1190. අග්ගං සද්ධාධිමුක්තානං අසසාසිං භික්ඛුනිං තද
තං යානං පසුඛිකාන තිස්සො සික්ඛා අපුරයි,
තතො මං සුගතො ආහ කරුණානුගතාසයො.

1. සොමනස්සකතාථලං - සිද්ධි.

1178. කුසුමහත් හවයෙහි සැරියරා කුශලමුලයෙන් මෙහෙයන ලද වැ අමනාප දයක් නො දක්මි, සොමනස් සහගියබැවිහි මේ විපාක යි.

1179. සෘද්ධියෙහි ද දිවසෝධාහි ද වගී වෙමි, මහාමුනිවරය, වෙනොපරියඤාණයෙහි වගී වෙමි.

1180. පෙර .විසු කදපිළිවෙළ දනිමි, දිව ඇය පිරිසිදු කරන ලද සියලු ආසුචයෝ ඤය කරන ලදහ, දන් පුනර්භවයෙක් නැති.

1181. මහාවීරයන් වහන්ස, නුඹ වහන්සේ සමීපයෙහි අත් ධර්ම නිරුත්තීන්ති ද එසේ ම ප්‍රතිභානායෙහි ද මාගේ ඤාණය උපත.

1182-, 1184. මා විසින් කෙලෙස් දවන ලදහ ... බුදුසසුන් කරන ලද.

මෙසේ උපපලදයිකා මෙහෙණ භාග්‍යවතුන් වහන්සේ හමුයෙහි මේ ගාරා පැවසූ යැ යි.

තුන්වැනි උපපලදයිකා මෙහෙණියගේ අපදන යි.

4-4 සිගාලමාකාපදනාය

1185. මෙයින් සියදහස්වන කපෙහි ලෝකනායක වූ සියලු ධර්මයන්ගේ පරතෙරට ගිය පියුමතුරා නම් ජිතපඤ්චාරයෝ පහළ වූහ.

1186. එකල්හි මම තංසවකියෙහි නන්රුවනින් බබළන සමෘද්ධ වූ අයා වූ මහත් ධන ඇති ඇලැහිකුලයෙක උපන්මු.

1187. මහාජනායා විසින් පෙරවූ කරන ලද වැ පියා සමග ගොස් බුදුරදුන්ගේ දහම් අසා ශාසනයට පැමිණියෙමි.

1188. පැවිදි වැ කයින් පවකම් දුරු කළමු, වාක් දුසිරිත හැරපියා ආර්ථය පිරිසුදු කළමු.

1189. බුදුන් කෙරෙහි පහන් වුවා දහමිහි ද සඟුන් කෙරෙහි ද දැඩි ගෞරව ඇති වැ බණ ඇසීමෙහි යෙදුණි, බුදුන් දැකීමෙහි ලොල් වූමු,

1190. එකල්හි සද්ධාසිත්ත වූවන් කෙරෙහි අග්‍ර වූ මෙහෙණක ඇසුමු, ඒ තනතුර පතා ශ්‍රීවිධ ශික්ෂාවන් පිරුමු, ඉක්බිති කරුණා-යෙන් යුත් සිත් ඇති සුභතයන් වහන්සේ මට මේ වදළහ.

1191. “යස්ස සද්ධං තරංගතෙ අවලා සුප්පතිධිතා
සිලං ව යස්ස කල්‍යාණං අරියකත්තං පසංසිතං.
1192. සඤ්ඤා පසාදෙ යස්සත්ථ උජ්ඣතං ව දස්සනං
අදළිඤ්ඤාති තං ආහු අමොක්ඛං තස්ස ජිවිතං.

 1193. තස්මා සද්ධං ව සිලං ව පසාදං ධම්මදස්සනං
අනුසුඤ්ඤාථ මෙධාවි සරං බුද්ධානසාසනං.”
 1194. තං සුඤ්ඤාතං පමුදිතා අසුච්ඡං පණ්ඩිතං මම
තද අනොමො අමිතො ව්‍යාකරිත්ථ වීතායකො.
 1195. බුද්ධො පසන්නා කල්‍යාණි ලව්ඡයෙ තං සුප්පත්තං
සතසහසෙස්ස ඉතො කප්පෙ ඔසකාකකුලසම්භවො
ගොතමො නාම නාමෙන සත්ථා ලොකෙ භවිස්සති.
 1196. තස්ස ධම්මෙසු දයාද ඔරසා ධම්මනිමිතො
සිගාලකස්ස මාතා ති භෙස්සති සත්ථු සාවිකා.
 1197. තං සුඤ්ඤා මුදිතා හුඤ්ඤා යාවජිවං තද ජිතං
මෙක්ඛවිත්තා පරිවරිං පටිපත්තිති නායකං.
 1198. තෙන කම්මෙන සුකතෙන වෙනනාපණ්ඩිති ව
ජනිතා මානුසං දෙහං තාවතිංසං අගච්ඡතං.
 1199. පච්ඡිමෙ ව භවෙද්දති ගිරිඤ්ඤපුරුක්කමෙ
ජාතා සෙඤ්ඤාලෙ ඵිතෙ මහාරතකසඤ්ඤයෙ.
 1200. පුත්තො සිගාලකො නාම මමාසි චිප්ථෙ රතො
දිඤ්ඤානපකකතෙකාදි දියාපුජනනපරො.
 1201. නානාදියා නමස්සන්තං පිණ්ඩාය නගරං වජං
තං දියා ඔවදි බුද්ධා මග්ගෙ යන්තා වීතායකො.
 1202. තස්ස දෙසයතො ධම්මං නිනාදෙ වීම්භයො අහු
දෙවකොට්ඨාරානිතං ධම්මං භික්ඛයො අහු.
 1203. තදහං පරිසං ගන්තවා සුඤ්ඤා සුගතභාසිතං
සොනාපකතිථිලං පත්තා පබ්බජිං අනගාරියං.

1. දිට්ඨිමානසකතෙකා - සිඤ්ඤා.
2. පසාදෙ - සිඤ්ඤා.
3. තදහං - PTS.

1191. “භටාගතයන් කෙරෙහි යමක්හුගේ ශ්‍රද්ධා නො සැලී පිහිටියා ද, යමක්හට (මාර්ගඵලසම්ප්‍රසක්ත හෙයින්) ආයාචකාත්ත වූ පසස්තා ලද කලාණ භීලය ඇද්ද,

1192. යමක්හට සකිකයා කෙරෙහි ප්‍රසාදය ඇද්ද, ධර්මදර්ශනය සෘජු වූයේත් වේ ද, ඔහු නො දිළින්නෙකු යි කියති, ඔහුගේ ජීවිතය නො සිස් වේ.

1193. එහෙයින් නුවණැතිගේ බුද්ධත්වයේ අනුසසුන් සිහි කෙරෙමින් ශ්‍රද්ධාව ද භීලය ද ප්‍රසාදය ද ධර්මදර්ශනය ද යන මෙහි යෙදෙන්නේ” යයි.

1194. ඒ අසා මම සතුටුව මාගේ ප්‍රණීඩිය (ගෙන) පුළුවුය්මු, එකල්හි අමත භූණ ඇති අනොම නම් විනායකයන් වහන්සේ මේ ප්‍රකාශ කළහ.

1195. කලාණය, (කෝ) බුද්ධත්වයේ කෙරෙහි පහන් වූවා තෙල පතන ලද්ද ලබන්නාව, මෙයින් ලක්ෂයක් වන කල්පයෙහි ඔක්කාක කුලයෙහි උපන් නමින් ‘ගොතම’ නම් වූ ශාස්තෘන් වහන්සේ ලොවැ පහළ වන්නාහ.

1196. ඔබගේ දහමහි දයාද ඇති ඔරය වූ ධම් නිර්මිත වූ ‘සිංහලමාතු’ යන නම් ඇති ශාස්තෘශ්‍රාවිකාවක් වන්නී ය.

1197. ඒ අසා සතුටු වූ එකල්හි යාවජීවියෙන් මෙන් සිත් ඇති වූ ජින වූ ලෝකනායකයන් වහන්සේට පිළිවෙතින් පරිවරියා කළමු.

1198. මනා කොට කරන ලද ඒ පින්කමින් ද සිත පිහිටුවීමෙන් ද මම මිනිස්කය හැරපියා තවත්සා දෙවලොවට ගියමු.

1199. යළි දන් පස්වීම හවයෙහි ගිරිවුර (රජගහ) පුරවරයෙහි මහත් රත්නයකැසී ඇති සමෘද්ධ වූ සිවුකුලයෙහි උපන්මු.

1200. මට විශ්ද්ධ මාර්ගයෙහි ඇලුණු දාස්විගහනයට පිවිසි දිශාවන් පිදීමෙහි, තත්පර වූ, ‘සිංහලක’ නම් පිනෙක් වී.

1201. පිඬු සිඟා නුවරට වඩනා විනායක වූ බුද්ධ නානා-දිශාවන් නමස්කාර කරන ඔහු දක මාර්ගයෙහි සිට -

1202. ඔහුට දහම් දෙසන බුද්ධත්වයේ නිනාදය විස්මය දනවනු විය, දෙකෙළක් ස්ත්‍රී පුරුෂයනට ධර්මවබෝධය වී.

1203. එකල්හි මම පිරිය කරා ගොස් සුගතයන්ගේ භාෂිතය අසා සොවන් ඵලයට පැමිණියා ශාසනයට පැමිණියමු.

1204. න වීරෙතෙව කාලෙන බුද්ධස්සනලාලසා
අනුස්සතිං තං භාවෙතො අරහතං අපාපුණිං.
1205. දස්සනස්වාය බුද්ධස්ස සබ්බද්ව වජාමහං
අභිත්තායෙව පස්සාමි රූපං නායනනාදුතං.
1206. සබ්බපාරමිසම්මතං ලක්ඛිතිලයනං වරං
රූපං සබ්බසුභාකිණිණං අභිත්තා විහරාමහං.
1207. ජිනො තස්මිං ඉණෙ තුට්ඨො එකදග්ගෙ යටෙසි මං
“සිගාලකස්ස යා මාතා අග්ගා සද්ධාධිමුත්තිකා.”
1208. ඉද්ධිසු ව වසි භොමි දිබ්බාය සොකධාතුයා
වෙතොපරියඤ්ඤාණස්ස වසි භොමි මහාමුනි.
1209. පුට්ඨෙ නිවාසං ජානාමි දිබ්බවක්ඛු විසොධිතං
සබ්බාසවා පරික්ඛණා නස්සීද්ධි සුනඛ්භවො.
1210. අත්ඨමමනිරුත්තිසු පටිභානෙ තපෙව ව
ඤ්ඤාණං මම මහාචීර උප්පානං තව සනතිකෙ.
- 1211-1213. කිලෙසා ක්කාපිතා -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉත්ථං සුදං සිගාලමාතා භික්ඛුනී හගවතො සම්මුඛා
ඉමා ගාරායො අභාසිත්වාති.

සිගාලමාතාපෙරියාපදනං වතුත්ථං.

4-5 සුකකාපදනං

1214. එකනවුතෙ ඉතො කප්පෙ විපසි නාම නායකො
උප්පජ්ඣි වාරුනායනො¹ සබ්බධම්මවිපස්සකො.
1215. තද්භං ඛණ්ඩුමනියං ජාතා අඤ්ඤතරෙ කුලෙ
ධම්මං සුචාන මුනිනො පබ්බජිං අනගාරියං.
1216. ඛණ්ඩසුතා ධම්මධරා පටිභානවතී තථා
විචික්ඛකථිකා වාපි ජිනසාසනකාරිකා.

1. වාරුදස්සනො - මිජසං.

1204. නොබෝ කලකින් ම බුදුන් දැකීමෙහි ලොල් වූ මම ඒ බුද්ධානුස්මාතිය වඩා රහත්බවට පැමිණියමි.

1205. බුදුන් දැකීම පිණිස මම හැම දින මැ යම්, නයන නැඟුන වූ බුද්ධරූපය තෘප්ති රහිත ව මැ දක්මි.

1206. සියලු පාරමිබලයෙන් හවගත් ලක්‍ෂම් නිවාස වූ සියලු ශුභ ලක්‍ෂණයෙන් ගැවැසිගත් උත්තම රූපය මම අතෘප්ත වැ (බලමින්) වෙසෙමි.

1207. ඒ ගුණයෙහි සතුටු වූ ජින වූ බුදුහු 'සිගාලක' ගේ මාතෘ වූ මෙහෙණ අග්‍ර වූ ශ්‍රද්ධාධිමුක්ති ඇත්තී යයි මා එතද-ග්‍රයෙහි තැබුහ.

1208. මහාමුනීන්ද්‍රයන් වහන්ස, සෘණී විෂයෙහි ද දිවාග්‍රාහ්‍ර ධාතුයෙහි ද වැසී වෙමි, පරසික් දන්තා නුවණෙහි ද වැසී වෙමි.

1209. පූර්වනිවාස දැනිමි, දිවඥාස පිරිසිදු කරන ලද සියලු ආසුචයෝ ඤාය වූහ, දන් පුනර්භවයෙක් නැති,

1210. මහාවීරයන් වහන්ස, ඔබවහන්සේ සමීපයෙහි අත් ධම්ම නිරුක්තීන්හි ද එසේ මැ පටිභානායෙහි ද මාගේ ඤාණය උපත.

1211-1213. මා විසින් ක්ලේශයෝ දවන ලදහු ... බුදුන්ගේ අනුසසුන් කරන ලද.

මෙසෙයින් සිගාලමාතෘ මෙහෙණ මේ සථා කිවු යැ.

හතරවැනි සිගාලමාතෘ සංවිශාසනා යි.

4-6 සුක්කාපද්‍යාය

1214. මෙයින් එක්අනුවන කපෙහි මනහර ඇස් ඇති සර්ව-ධම්යන් දක්නා වූ විපසයි නම් ලෝකනායකයන් වහන්සේ පහළ වූ සේක.

1215. එකල්හි මම බන්ධුමතී නුවර එක්තරා කුලයෙකිහි උපන්මි, මුනින්ද්‍රයන්ගේ දහම් අසා ශාසනයෙහි පැවිදි වූමි.

1216. බහුග්‍රැහ වූ ධම්මර වූ එසේම ම වැටහෙන නුවණැති බුදුසසුන් පිළිපදනා විවිද්‍ර ධම්මකාවිකාවක් ද වූමි.

1217. තද ධම්මකරං කතවා ජනකාය හිමං ඛණ්ඩං
තතො චුතා'හං තුසිතං උපපන්නා යසසයිහි.
1218. එකතිංසෙ ඉන්ධා කප්පෙ සිඛි වීඨ සිඛි ජිනො
තපනොයා යසසා ලොකෙ උපපජ්ඣි චුතං විරො.
1219. තදපි පබ්බජිතො බුද්ධසාසනකොවිද
ජොතෙතො ජිනවිකායාති තතොපි කිදිවං ගතං.
1220. එකතිංසෙ ඉතො කප්පෙ වෙසාහු නාම නායකො
උපපජ්ඣි මහාඤ්ඤාං තදපි ච තපෙවිහං.
1221. පබ්බජිතා ධම්මධරා ජොතයි ජිනසාසනං
ගතො මරුදුරං රමිං අනුභොගිං මහාසුඛං.
1222. ඉමස්මි හඤ්ඤා කප්පෙ කකුසන්ධො ජිනසාසනො
උපපජ්ඣි නරසඤ්ඤා' තදපි ච තපෙවිහං.
1223. පබ්බජිතා මුනිමතං ජොතයිතො යථායුකං
තතො චුතා'හං කිදිවං අගං සභවනං යථා.
1224. ඉමස්මිං යෙව කප්පෙති කොණාගමන නායකො
උපපජ්ඣි ලොකසරණො සබ්බසත්තානමුක්තමො.
1225. තදපි පබ්බජිතො සාසනෙ තස්ස තාදිනො
බහුසුත්තා ධම්මධරා ජොතයි ජිනසාසනං.
1226. ඉමස්මිං යෙව කප්පෙති කසාපො පුරිසුත්තමො
උපපජ්ඣි ලොකනායකො අරණං මරණභ්‍යාගො.
1227. තත්තොපි නරවීරස්ස පබ්බජිතො සාසනෙ
පරියාපුතසද්ධමො පරිපුට්ඨාචාර්යො.
1228. සුඤ්ඤා ලජ්ජිති වෙව තීසු සිසුනාසු කොවිද
ඛණ්ඩං ධම්මකරං කතවා යාවජිමං හිතාවහං.
1229. තෙන කමෙමින සුකතෙන වෙතනාපණිධිති ච
ජතිතො මානුසං දෙහං තාපතිංසං අගච්ඡං.

1. වරසද්දලො - PTS.

2. අරණං අමතංගතො - සිඳු.

3. මහාසුතෙ - සිඳු.

1217. එකල ජනතාවට හිත වූ බොහෝ ධර්මකරා කොට මම එයින් සැවැ යශස් ඇති වූ තුසිත දෙවලොවැ උපන්නු.

1218. මෙයින් එක්කියවන කපැ ගිනියිලක් මෙන් දිලියෙන යශසින් යුත් දේශකයන් අතුරෙන් උතුම් වූ සිව් නම් ජිනපක්‍ෂා-මාරයන් වහන්සේ ලොවැ උපන්න.

1219. එකල්හි දු පැවිදි වැ බුදුසසුන්හි නිපුණ වැ බුදුවෑන් බබුළුවා එයින්දු සැවැ දෙවලො වැ උපන්නු.

1220. මෙයින් එක්කියවන කපැ මහත් ඥාන ඇති වෙස්සභු නම් නායකයන් වහන්සේ උපන්න, එකල්හි දු මම් එසෙයින් මැ -

1221. පැවිදි වැ ධර්මධර වූවා බුදුසසුන හෙබැවිම්, (ඉනුදු සැවැ) සිත්කලු දෙවලොවට ගොස් මහත් සුව වින්දු.

1222. මේ හදුකල්පයෙහි නරභාර්දුල වූ කකුසන්ධ නම් ජිනොත්තමයන් වහන්සේ උපන්න. එකල්හිදු මා එසෙයින් මැ -

1223. පැවිදි ව, ආයු පමණින් සිට බුද්ධමතය බබුළුවා එයින් වසුන වූ මම් සිය හවනයට මෙන් දෙවලොවට ගියමු.

1224. මේ කල්පයෙහි මැ ලොවට සරණ වූ සියලු සත්තට උතුම් වූ කොණාගමන නම් නායකයන් වහන්සේ උපන්න.

1225. එකල්හි දු ඒ තාදී බුදුරජුන්ගේ සසුන්හි පැවිදි වැ බහුශ්‍රැත ව, ධර්මධර ව, බුදුසසුන බැබළුවිම්.

1226. මේ කල්පයෙහි මැ කෙලෙස් රණ රහිත වූ මරණාත්ත-යට (නිවනට) පැමිණි ලෝකනායක වූ කසාප නම් පුරුෂොත්තමයන් වහන්සේ උපන්න.

1227. ඒ නරවිරයන්ගේ ද සසුන්හි පැවිදි වැ පුහුණු කළ සදහම් ඇති ව පරිපාච්ඡායෙහි විශාරද වූවා -

1228. සුසීල ද උප්පා ඇත්ති ද වී ත්‍රිවිධ ශික්‍ෂායෙහි නිපුණ වී යාවජ්ජවයෙන් හිත එළවන බොහෝ ධර්මකරා කොට -

1229. මනා කොට කළ ඒ කර්මයෙන් ද වෙනනා පිහිටු-වීමෙන් ද මම මිනිස්කය භූෂිතා තව්තිසා දෙවලොවට ගියමු.

1230. පව්ශ්මෙ ව හවෙ'දති ගිරිබ්බජපුරුක්කමෙ
ජාතා සෙට්ඨිකුලෙ ඵිනෙ මහාරත්තසංඝෝයෙ.
1231. යද භික්ඛුසහස්සෙන පරිතො ලොකනායකො
උපාගම් රාජගහං සහස්සකෙන වණ්ණිතො.
1232. "දන්තො දන්තති සහ සුරාණපටිලෙහි විපච්ඡිනෙතා
සිඬගීතිකඛසවණ්ණො රජාගහං පාවිසි හගවා." විපච්ඡිනෙතති
1233. දිස්වා බුද්ධානුභාවං තං සුඛා ව ගුණසංඝෝයං.
බුද්ධෙ විතං පසාදෙඤා පුජයිං තං යථාබලං.
1234. අපරෙත ව කාලෙන ධම්මදින්නාය සත්තිකෙ
අගාරා නික්ඛම්ඤාන පබ්බජිං අනගාරියං.
1235. කෙසෙසු ජිජ්ජමානෙසු කිලෙසෙ ඤාපයිං අහං
උග්ගතිං සාසනං සබ්බං පබ්බජිඤා 'විරෙනහං.
1236. තතො ධම්මමදෙසෙසිං මහාජනසමාගමෙ
ධම්මෙ දෙසියමානමිකි ධම්මාභිසමයො අහු.
1237. නෙකපාණසහස්සානං තං විදිඤා'නිවිමිකිතො
අභිසසනෙතො මෙ යකෙඤ්ඤා හම්ඤාන ගිරිබ්බජං.
1238. "කිං'මෙ කතා රාජගහෙ මනුසසා මධු පිතාව අවිජරෙ
යෙ සුක්කං න උපාසනති දෙසෙනතිං අමතං පදං.
1239. තඤ්ඤ අප්පට්ටානියං අසෙවනකමොජවං
පිටතති මඤ්ඤ සප්පඤ්ඤ වලාහකම්චකුඤ්ඤා."
1240. ඉඤ්ඤා ව වසි හොම් දිබ්බාය සොතධාතුයා
වෙතොපරියක්ඛණස්ස වසි හොම් මහාමුතො.
1241. පුට්ඨෙ නිවාසං ජාතාම් දිබ්බවක්ඛු විසොධිතං
සබ්බාසවා පරික්ඛණා නත්ථි'දති පුනඤ්ඤවා.
1242. අත්ථධම්මනිරුක්ඛිසු පටිභානෙ තප්පට්ඨ ව
ඤ්ඤා මම මහාවීර උපන්නං තථ සත්තිකෙ.
- 1243-1245. කිලෙසා ඤාපිතා මය්හං -පෙ- කතං
බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉත්ථං සුදං සුක්කා භික්ඛුති හගවතො සත්තිකෙ
ඉමා ගාථායො අභාසිත්වාති.

සුක්කාපට්ටියාපදනං පඤ්චමං.

1230. දන් පස්විම හවයෙහි ගිරිවුස් (රජගහ) පුරවරයෙහි සමාදා වූ මහත් රත්න සංඝයා ඇති සිටුකුලයෙහි ජාත වූවා -

1231. යම් කලෙක භික්ෂුදහසුන් විසින් පිරිවරන ලද ලෝක-නායකයන් වහන්සේ සහසැස්සු විසින් පසස්නා ලද්දහු රජගහ නුවරට වැඩිසේක් ද (කිසෙ යැ යත්:)

1232. රත්නිකක් සම වර්ණ ඇති භාගාවතුන් වහන්සේ (තමන්) දැමුණු 'සේක්' (තමන්) විප්‍රමුක්ත සේක් (කෙලෙසුන් කෙරෙන්) වෙසෙසින් මිදුණු පුරාණ ජට්ට වූ දහසක් රහතුන් සමග රජගහ නුවරට පිවිසි සේකැ යි.

1233. ඒ බුද්ධානුභාවය ද දක ගුණ සමූහය ද අසා බුදුන් කෙරෙහි සිත පහදවා ශක්ති පරිදි උන්වහන්සේ පිදිමි.

1234. යළි පසුකලෙක ගිහිගෙන් නික්මැ ධර්මදිනනා මෙහෙණ සමීපයෙහි අනගාරිය සාසනායෙහි පැවිදි වීමි.

1235. මම කෙස් සිදිනු ලබන් මැ කෙලෙසුන් දවීමි, පැවිදි වැ නොබෝ කලෙකින් මම සියලු ශාසනය ඉගෙනගන්මි.

1236-1237. ඉක්බිති මහජන සමාගමයෙහි දහම් දෙසීමි, (මා) දහම් දෙසන කල්හි නොයෙක් දහස්ගණන් සත්ත්වයන්ට ධර්මාවබෝධය වී, ඒ දන අතිශයින් වීජ්‍යමයට පැමිණි මාගේ (දහමට) පැහැදුණු යක්ෂයෙක් රජගහනුවර හැසිරැ -

1238. "යම් කෙනෙක් අමාත්‍යපදය දේශනා කරන සුක්කා මෙහෙණන් ඇසුරු නො කෙරෙත් ද, මේ රජගහනුවර මිනිස්සු කුමක් කළාහු සුරා පානය කළවුන් සෙයින් සිටින් ද" යි.

1239. බැහැර නො ලියැයුතු පියවින් මිහිරි වූ ඕජාවක් ඒ ධර්මය ද මැගියෝ වලාහකයක් මෙන් නුවණැත්තාහු පානය කෙරෙති සිතමි.

1240. මහාමුනිවරය, සෘණියෙහි ද දිවාශ්‍රොත්‍රධාතූයෙහි ද වශී වෙමි, පරසින් දන්නා නුවණෙහි ද වශී වෙමි.

1241. පෙර විසූ කදපිළිවෙළ දනිමි, දිව ඇස පිරිසිදු කරන ලද, සියලු ආප්‍රවයෝ ඝය වූහ, දන් පුනර්භවයෙක් නැති.

1242. මහාවීරයන් වහන්ස, නුඹ වහන්සේ සමීපයෙහි අත් ධර්ම නිරුක්තීන්හි ද එසේ මැ පවිභානායෙහි ද මාගේ නුවණ උපත.

1243-1245. ක්ලේශයෝ දවන ලදහ ... බුදුසසුන් කරන ලදි. මෙසේ සුක්කා මෙහෙණ මේ ගාරා ප්‍රකාශ කළා යි.

පස්වැනි සුක්කා සංවරාපදන යි.

පස්වැනි බණවරයි.

4-8. රූපනන්දාපදනං.

1246. එකනවුතෙ ඉතො කපො විපස්සි නාම නායකො
උපප්පි වාරුනායනො සබ්බධම්මෙසු චක්ඛුමා.
1247. තද්'හං ඛන්ඩුමනියං ඉදෙධි ඒතෙ මහාකුලෙ
ජාතා සුරුසා දග්ගිකා සුජනියා ජනස්ස ව.
1248. උපගන්තා මහාවීරං විපස්සිං ලොකනායකං
ධම්මං සුභික්ඛං සරණං උපෙසිං නරනායකං.
1249. සීලෙසු සංවුත්තා හුත්වා නිබ්බුතෙ ව නරුක්ඛමෙ
ධාතුච්ඡිපස්ස උපරි සොණණ්ණවර්ණං අසුජගිං.
1250. මුත්තවාගා සීලවතී යාවජීවං තතො වුත්තා
ජහිත්වා මානුසං දෙහං තාවතිංසුපගා අහං.
1251. තද දස්සි යානෙහි අධිභොක්තා සෙසනෙ
රූපසංදෙහි ගජෙහි රසෙහි චූසනෙහි ව.
1252. ආයුතා'පි ව වණ්ණණ්ණ සුඛෙන යසසාපි ව
තරොවාටීපතෙයොන අධිගය්‍යා විරොචහං.
1253. පච්ඡිමෙ ව හවෙ'ද්ධි ජාතාහං කපිලවතයෙ
ධිතා ඛෙමකසස්සාස්ස නන්දනාමා'තිවිසසුතා.
1254. අභිරූපං උපපදං අහු මෙ කතතිසුවකං
යද්'හං යොබ්බනප්පත්තා රූපලාවඤ්ඤභූමිතා.
1255. තද මමකං¹ සකායානං විවාදෙ සුමහා අහු
පබ්බාපෙසි තතො තාතො මා සකායා විනස්සිසුංති.²
1256. පබ්බජිත්වා තපාගතං³ රූපදෙසසිං නරුක්ඛමං
සුත්වාන නොපගච්ඡාමි මම රූපෙන ගබ්බිතා.
1257. ඔවාදම්පි න ගච්ඡාමි බුද්ධදස්සනභිරුක්ඛා
තද ජිනො උපායෙන උපනෙත්වා සසතතිකං.
1258. නිසෙස්සා'ස්සීයො නිදෙස්සසි ඉද්ධියා මග්ගකොච්ඡෙද
දච්ඡරාරූපසද්ධියං තරුණිං ජරිතං මහං.

1. ඉදං මමකං - මජ්ඣ., PTS.

2. විනස්සං ඉති - මජ්ඣ., 8, PTS.

3. තපා වාහං - PTS.

6. රූපනන්දපදනය

1246. මෙයින් එක්අනුවන කපෙහි මනහර ඇස් ඇති සියලු දහම් විසයෙහි නුවණැස් ඇති විපක්ඛි නම් නායකයන් වහන්සේ පහළ වූ සේක.

1247. එකල මම බන්ධුවෙහි නුවර සමෘද්ධ වූ ධනධාන්‍ය-යෙන් පිරුණු මහාකුලයෙහි උපන්නී මනා රූ ඇති මහජනයාට ප්‍රිය ද පූජනීය ද වූමි.

1248. මහාවීර වූ විපක්ඛි ලෝකනායකයන් වහන්සේ කරා එළඹූ බණ අසා නරනායක වූ බුදුන් සරණ ගියමි.

1249. සීලයෙන් සංවර වූ යළි බුදුන් පිරිනිව් කල්හි ධාතු ස්තූපය මතුයෙහි රන්සතක් පිදුමි.

1250. මුදන ලද ත්‍යාග ඇති ව යාවජීවයෙන් සිල්වත් වූ එයින් සැවෑ මම මිනිස්කය හැරපියා තවතිසාවට පැමිණියමි.

1251-1252. එකල්හි මම රූපයෙන් ශබ්දයෙන් ගන්ධයෙන් රසයෙන් හා ස්ප්‍රෂ්ටව්‍යයෙන් ද - ආයුෂයෙන් ද වර්ණයෙන් සුම-යෙන් යශසින් ද එසේ මෑ ආධිපත්‍යයෙන් ද යන දසකරුණෙන් සෙසු දෙවියන් යටපත් කොට අභිභවා බැබැළුමි.

1253. දන් මම පශ්චිම භවයෙහි කිඹුල්වත් නුවර උපන්මි. බෙමක ශාක්‍ය රජුගේ දියණි වූ අතිශයින් ප්‍රසිද්ධ නන්ද නම් වූමි.

1254. කාන්තිය සුවනය කරන “අභිරූප” යන උපපදය මට විය, යම් කලෙක මම රූප ලාවණයෙන් අලඪකාර වූ යොවුන් වියට පැමිණියමි ද -

1255. එකල මා සඳහා ශාක්‍යයන්ගේ ඉතා මහත් විවාදයක් විය, ඉක්බිති පියරජ තෙමේ ශාක්‍යයෝ නහමක් වූනසෙත්ව’ යි මා පැවිදි කැටවි.

1256. පැවිදි වූ නරෝත්තම වූ තපාගතයන් රූපයට ද්වේෂ්‍ය වූහ යි අසා මාගේ රූපයෙන් ගර්විත වූ බුදුන් වෙත නො යමි.

1257. බුදුන් දකිමෙහි බියපත් වූවා අවවාදයට ද නො යමි, එකල බුදුහු උපායෙකින් තමන් වහන්සේ සමීපයට (මා) පමුණුවා -

1258. මාර්ගයෙහි නිපුණු වූ බුදුහු අප්පරා රූපයක් බඳු වූ තරුණියක ද ජරාවට පැමිණියක ද මළ එකක ද යන තුන් ස්ත්‍රී කෙනෙකුත් සෘද්ධියෙන් දක්වූ සේක.

1259. කායො දිස්වා සුසංවිග්ගා වීරහතා සෙ කලෙබ්‍රෙ
අට්ඨාසිං හවනිබ්බිතතා තද මං ආහ නායකො
1260. “ආතුරං අසුචිං සුතීං පසං නඤ්ඤ සමුසංසයං
උග්ගරතං පග්ගරතං බාලානං අභිනාදිතං.
1261. අසුභාය වීතං භාවෙහි එකග්ගං සුසමාහිතං
යථා ඉදං තථා එතං යථා එතං තථා ඉදං.
1262. එවමෙතං අවෙසබ්බනී රක්ඛිද්ධිමතඤ්ඤා
තතො සකාය පඤ්ඤාය අභිනිබ්බිජ්ජ ව චජ්ජි.”
1263. තසංගා මෙ අප්පමනාය වීහරනායා’ධ යොනිසො
යථාභූතං අයං කායො දිට්ඨො සන්තරබ්බිතො.
1264. අථ නිබ්බිද්ද’හං කායෙ අජ්ඣාතං ව වීරජජ’හං
අප්පමනා වීසංසුතා උපසභිතා’ඤි නිබ්බුතා.
1265. ඉද්ධිසු ව චසි හොමී දිබ්බාය සොතධාතුයා
වෙතොපරියක්ඛණ්ණං චසි හොමී මහාමුනො.
1266. සුබ්බෙ නිවාසං ජානාමී දිබ්බවක්ඛු වීසොධිතං
සබ්බාසවා පරික්ඛණං නඤ්ඤිති සුතබ්බතො.
1267. අසුඛමමනිරුක්ඛිසු පටිභානෙ තථෙව ව
ක්ඛණං මම මහාවීර උප්පන්නං තව සත්තිකෙ.
- 1268-1270. කිලෙසා කුමාරිකා මග්ගා -පෙ- කතං
බුද්ධස්ස සාසනං.
- ඉදං සුදං රූපනඤ්ඤ භික්ඛුනී හගවතො සත්තිකෙ
ඉමා ගාරායො අභාසිජාතී.

රූපනඤ්ඤපෙරියාපදනං ඡව්ඨං

4 - 7 අඨ්ඨකාසී අපදනං

1271. ඉමමහි හද්දකෙ කප්පෙ බ්‍රහ්මබ්බු මහායසො
කසසප්පො නාම නාමෙන උප්පත්ති වදනං වරො.

1259. ඔවුන් දක අතිශයින් සංවේගයට පැමිණියා සිය සිරුරෙහි වීරක්ත වූ හවයෙහි කලකිරී සිටියමු, එකල්හි මට නායකයන් වහන්සේ මේ වදළහ:

1260. “නන්දවෙනි, (රොග්‍හයන්) ආතුර වූ අපවිත්‍ර වූ කුණු වූ සෙම් සොටු නැහෙන මල මු වැගිරෙන, බාලයන් වීසින් අභිනාදනය කළ ශරීරය බලව.

1261. අරමුණෙහි එකඟ වූ මොනොවට සමාහිත වූ සිත අසුභය නිමිති කොට වඩව, මේ කය යම්සේද තෙල කයත් එබඳු යැ, තෙල අසුභය යම්සේද මේ කයත් එබඳු යැ.

1262. ඊ දහවලා නො මැළී වූ තෙල අසුභය මෙසේ බලමින් යළි ස්වකීය ප්‍රඥයෙන් නිර්වේදයට පැමිණ වාසය කරන්නාව.

1263. මෙහි නො පමාව නුවණින් යුක්ත වූ වාසය කරන ඒ මා වීසින් සානාර බාහිර වූ මේ කය තතුසේ දක්නා ලද්දේ ය.

1264. ඉක්බිති මම කයෙහි කලකිරීම්, මම අධ්‍යාත්මයෙහි ද නො ඇලුණිමි. අප්‍රමාද වූ සංයෝග රහිත වූවා උපශාන්ත වූ (කෙලෙස් පිරිනිවර්ත) පිරිනිවියා වෙමි.

1265. මහාමුනිවරය, මම සෘද්ධි විෂයෙහි ද දිව්‍යශ්‍රොත්‍රධාතු-යෙහි ද වැඩි වෙමි. පරසින් දන්නා නුවණෙහි ද වැඩි වෙමි.

1266. පෙර විසූ කදපිළිවෙළ දැනිමි, දිව ඇය පිරිසිදු කරන ලද, සියලු ආප්‍රවයෝ ඝෞර්වය වූහ, දන් පුනර්භවයෙන් නැති.

1267. මහාවීරයන් වහන්ස, නුඹ වහන්සේ සම්පයෙහි අත්‍ය ධම්ම - නිරුක්තීන්හි ද එසේ මැ පටිභානායෙහි ද මාගේ ඥානය උපත.

1268-1270. ක්ලේශයෝ දවන ලදහ... බුදුසසුන් කරන ලදී. මෙසේ රූපනන්ද මෙහෙණ මේ ගාරාවන් කිවු යැ.

සවැනි රූපනන්ද සංවීරාවදන සි.

7. අධ්‍යයන අපදනය

1271. මේ හදකල්පයෙහි බ්‍රහ්මඛන්ඩ වූ මහා යශස් ඇති වාදීන් කෙරෙහි උතුම් වූ නමින් කස්සප නම් වූ බුදුරජාණන් වහන්සේ උපන්සේක.

1272. තදහං පබ්බජිත්වාන තස්ස බුද්ධස්ස සාසනෙ
සංවුතා පාතිමොක්ඛසම්. ඉද්දියෙසු ව පඤ්ඤි.
1273. මත්තඤ්ඤනී ව අසනෙ යුක්තා ජාගරියෙපි ව
වසන්තී යුක්තයොගා'හං භීතබ්බනී. වීගතාසවං.
1274. අකෙකාසිං දුට්ඨවිත්තාහං "ගණිකෙ"ති ව ගණිං තද
තෙන පාපෙන කමෙමන නිරයමි අපච්ඡිසං.
1275. තෙනෙව කමමසෙසෙන අජායිං ගණිකාකුලෙ
බහුසොව පරාධීනා පව්ත්‍රමාය ව ජාතියං.
1276. කාසිසු සෙට්ඨිකුලජා බ්‍රහ්මවරියථලෙනහං
අවජරා වීය දෙවෙසු අහොසිං රුපසමද.
1277. දිස්වාන දස්සනීයං මං ගිරිබ්බජපුරුක්කමෙ
ගණිකතෙන නිවෙදසසුං අකෙකාසනථලෙන මෙ.
1278. සා'හං සුඤ්ඤාන සද්ධමං බුද්ධසෙට්ඨස්ස දෙසිතං
පුබ්බවාසෙසමපනතා පබ්බජිං අනගාරියං.
1279. තතොපසමපදායා ගවජන්තී ජිනසන්තිකං
මග්ගෙ බුද්ධෙ ධීනෙ සුඤ්ඤා ලභිං දුතොපසමදං.
1280. සබ්බං කමං පරික්ඛණං පුඤ්ඤං පාපං තථෙව ව
සබ්බසංසාරච්ඡිත්තිණ්ණං ගණිකතං ව මෙපිතං.
1281. ඉද්ධිසු ව වසී භොමි දිබ්බාය සොතධාතුයා
වෙතොපරියඤ්ඤාණස්ස වසී භොමි මහාමුතෙ.
1282. පුබ්බෙ නිවාසං ජානාමි දිබ්බවක්ඛු වීසොධිතං
සබ්බාසවා පරික්ඛණං නත්ථිදනි පුනඛතවො.
1283. අසුඨමමනිරුක්ඛිසු පටිභානෙ තථෙව ව
ඤ්ඤාණං මම මහාවීර උපපන්නං තව සන්තිකෙ.
- 1284-1286. කිලෙසා ක්කාපිතා -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.

ඉදං සුදං අධ්වනාසී භික්ඛුනී ඉමා ගාථායො
අභාසිත්වාති.

අධ්වනාසිපෙරියාපදනං සත්තමං.

1272. එකල්හි මම ඒ බුදුන්ගේ ශාසනයෙහි පැවිදි වූ ප්‍රාති-
මෝක්ෂයෙහි ද පඤ්ඤාදියයන්හි ද සංවෘත වූ -

1273-74. හෝජනයෙහි පමණ දන්ති නිදිවැටීමෙහි ද යෙදුණි,
යෝගයෙහි යෙදී වාස කරන මම රහත් මෙහෙණකට ආත්‍රොශ කළමු,
එකල මම දුෂ්ට සිත් ඇති වූ “ගණිකාවකැ” යි කීමි. ඒ පව
කැමිත් නිරයෙහි පැසිණිමි.

1275. එ මැ කර්මාවශේෂයෙන් බෙහෙවින් මැ පරාධීන
වූ ගණිකා කුලයෙහි උපන්මු. යළි පශ්චිම ජාතියෙහි -

1276. බබ්බර එලයෙන් මම කාසිජනපදයෙහි සිටුකුලයෙකැ
ඉපිද රූ සපුයෙන් දෙවිලොවැ අප්පරාවක මෙන් වීමු.

1277. දර්ශනීය වූ මා දක මාගේ ආත්‍රොශඵලය හේතු
කොටගෙන රජගහ පුරවරයෙහි ගණිකා බැව්හි තබාසුහ.

1278. ඒ මම බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන් විසින් දෙසනලද සඳහම් අසා
පූර්වාසනායෙන් සමන්විත වූ ශාසනයෙහි පැවිදි වීමු.

1279. ඉක්බිති උපසම්පද වීම සඳහා බුදුන් සම්පයට යන්නී
මහැ ධූර්තයන් සිටියවුන් අසා දුතොපසම්පදව ලදීමු.

1280. සියලු කර්ම ද එසේ මැ පිත්තව ද ඝෛ විය,
සියලු සසර තරණය කළමු. ගණිකාවෙ ද ඝෛ කරනලද.

1281. මහාමුනිවරය, සාද්ධිත්ති ද දිවසෝධායෙහි ද වශී
වෙමි, වෙතොපරියක්කණයාගේ ද වශී වෙමි.

1282. පෙර විසූ කදපිළිවෙළ දනිමි, දිව ඇස පිරිසිදු කරනලද,
සර්වාසුචයෝ පරික්ෂිණයහ, දන් පුනර්භවයෙක් නැති.

1283. මහාවීරයන් වහන්ස, නුඹවහන්සේ සම්පයෙහි අත් -
ධමම - නිරුත්තින්හි ද එසේ මැ පටිභානයෙහි ද මාගේ නුවණ උපත.

1284-1286. කෙලෙස්හු දවන ලදහ... බුදුසසුන කරන ලදී.

මෙසේ අඛණ්ඩාසී මෙහෙණ මේ ගාරා කිවු යැ.

සත්වැනි අඛණ්ඩාසී සථවිරාවදාන යි.

4-8 පුණ්ණාපදනං

1287. විපස්සිනො හගවතො සිඛිනො වෙස්සාහුස්ස ච
කකුසන්ධස්ස මුනිනො කොණාගමනතාදිනො.
1288. කස්සපස්ස ච බ්‍රහ්මස්ස පබ්බජිත්වාන සාසනෙ
භික්ඛුනී සීලසම්පන්නා නිපකා සංවුත්ථිසො.
1289. බහුස්සුතා ධම්මධරා ධම්මසුපරිපුරිකා
උග්ගහෙතා ච ධම්මානං සොතා පටිථුපාසිකා.
1290. දෙසෙතභී ජනමජ්ඣේ'හං අහොසිං ජිනසාසනෙ
බාහුසංවේන තෙනා'හං පෙසලා අතිමඤ්ඤයං.
1291. පට්ඨමෙ ච හවේ'දනී සාවතීයං පුරුක්කමෙ
අනාපටිභ්ඤානො ගෙහෙ ජාතා'හං කුම්භදසියා.
1292. ගතා උදකභාරිකං සොත්ථීයං දිජමඤ්ඤං
සිතව්වං තොයමජ්ඣමභි තං දීඨ්වා ඉදමමුචිං.
1293. උදභාරී අහං සිතෙ සද උදකමොතරී
අය්‍යානං දණ්ඩහයභීතා වාචාදෙසහයට්ඨිතා.
1294. කස්ස බ්‍රාහ්මණ ත්වං භීතො සද උදකමොතරී
වේධමානෙහි ගතෙහි සිතං වේදයසෙ භුසං.
1295. ජානනභී චත මං භොති පුණ්ණිකෙ පරිපුරිකි
කරොනතං කුසලං කම්මං රුක්ඛනතං කතපාපකං.
1296. යො වුට්ඨො දහරො වාසි පාපකම්මං පකුබ්බති
දකාභිසිඤ්ඤානා භොති පාපකම්මා පමුච්චති.
1297. උක්කරනතස්ස අක්කාසිං ධම්මසුසංභිතං පදං
තං ච ඤාතො ස සංවීග්ගො පබ්බජිත්වා'රහා අහු.
1298. පුරෙතභී උත්තකසතං ජාතා දුසිකුලෙ යතො
තතො 'පුණ්ණා'ති නාමං මෙ භජිස්සං මං අකංසු'තෙ.
1299. සෙට්ඨිං තතොත්‍රමොදෙත්වා පබ්බජිං අනගාරියං
න විරෙතෙව කාලෙන අරහන්තං අපාපුණිං.

8. පුණ්ණාපදාන

1287. විපසි භාගාවතුන් වහන්සේගේ ද, සිඛි - වෙසසතු - කකුසන්ධ යන මුනිවරයන්ගේ ද, කොණාගමන තාදීන් වහන්සේගේ ද-

1288. කසසප බුදුරදුන්ගේ ද ශාසනයෙහි පැවිදි වූ සිල්සපත් නුවණැති සත්ත්තුන් ඉසුරන් ඇති මෙහෙණක් වූ -

1289. බහුශ්‍රැත වූ ධර්මධර වූ ධර්මාඤ්ච පුරවුස්තා වූ (මම) දහම් උගන්ති ද අසන්ති ද (ගුරුන්) ඇසුරුකරන්ති ද වීම්.

1290. ජනකා මැද දහම් දෙසන මම බුදුසසුන්හි (ප්‍රකට) වීම්, ඒ බහුශ්‍රැත භාවය හේතු කොටගෙන මම ප්‍රියසීල මෙහෙණන් ඉක්මවා සිතීම්.

1291. යළි දැන් පශ්චිම භවයෙහි සැවැත් පුරයෙහි මම අනේපිඬු සිටුහුගේ ගෙයි කළදස්සක කුස උපන්මු.

1292. දිය ගෙන ඒමට ගියා දියමැද සිතලෙන් වෙඩුළන සොඤ්ඤ බමුණකු දිවිම්. ඔහු දක මෙය කීම්:

1293. හැම කලා සිතයෙහි දිය ගෙන යන මම හිමියන්ගේ අඬුවම් බියෙන් බිය පත්වූ වාක් දෙස හසින් පිඩින වූ ජලයට බස්මු.

1294. බමුණ, තෙපි කවරකුට බියපත් වූ හැම කල්හි වෙඩුළන ගාත්‍රයෙන් යුක්ත වූ දියට බසිනු ද, අනිශ්චිත් සිත විඳිනවු යැ.

1295. හවතිය පුණ්ණාවෙනි, කුශලකර්මයක් කරන කළ පට වළභාලන මා ඵකාන්තයෙන් දනෑ දනෑ ම පුරවුස්සි.

1296. හවතිය, මහලු වූ හෝ තරුණ වූ හෝ යමෙක් පට කම් කෙරේ නම් උදකැහිල්වනයෙන් පාපකර්මයෙන් මිදේ යයි.

1297. දියෙන් නැඟිසිටිනහුට ධර්මාඤ්ඤෙන් යුක්ත වූ වදනක් කීම්, එ ද අසා සංවෙගයට පත් හේ පැවිදි වූ රහත් වී.

1298. එකකින් උන වූ සියය පුරමින් යම් හෙයෙකින් දෑස් කුලෙහි උපන්මු ද, එහෙයින් “පුණ්ණා” යයි මාගේ නම් විය, ඔව්හු මා නිදස් කළහ.

1299. ඉක්බිති සිටාණන්ට අනුමෝදනා කොට ශාසනයෙහි පැවිදි වීම්, නොබෝ කලෙකින් මැ රහත්බවට පැමිණියමු.

1300. ඉඳිසු ව වසි හොමි දිබ්බාය සොතධාතුයා
වෙතොපරියඤ්ඤාණසං වසි හොමි මහාමුනෙ.
1301. සුඛෙ නිවාසං ජානාමි දිබ්බවක්ඛු වීසොධිතං
සබ්බාසවා පරික්ඛිණා නස්සිද්දති සුනස්සවො.
1302. අත්ථමමනිරුත්තිසු පටිභානෙ තපෙව ව
ඤාණං මෙ විමලං සුඤ්ඤං බුද්ධසෙට්ඨස්ස වාහසා.
1303. භාවනාය මහාපඤ්ඤා සුතෙන ව සුතාවතී
මානෙන නිවතුලජා න භී කමමං වීනස්සති.
- 1304-1306. කිලෙසා ක්කාපිතා -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
ඉත්ථං සුදං පුණ්ණං භික්ඛුනි ඉමා භාටායො
අභාසිත්ථාති.

පුණ්ණපෙරියාපදනං අට්ඨමං.

4-9. අභිපාළි අපද්‍යනං

1307. යො රංසිථුසිතාවෙලො ථුසො නාම මහාමුනි
තස්සා'හං හභීනී ආසිං අජායිං ඛතියෙ කුලෙ.
1308. තස්ස ධම්මං සුභිත්ථා'හං විප්පසනෙතන වෙතසා
මහාදනං දදිත්තාන පත්ඨිං රුපසමදං.
1309. එකන්තියෙ ඉතො කප්පෙ සිව්ච්චි ලොකග්ගනායකො
උපාජ්ජි ලොකපජ්ජානො තිලොකසරණො ජිනො.
1310. තද්දරුණපුරෙ රමෙම භුක්ඛි ඤ්ඤාකුලසංඝවා
විමුක්ඛචිත්තං කුපිතං භික්ඛුනිං අභිසාපයිං.
1311. “වෙසිකාව අනාවාරා ජිනසාසනදුසිකා”
එවං අනෙකාසයිත්තා තෙන පාපෙන කම්මනා
1312. දරුණං නිරයං ගන්ත්වා මහාදුක්ඛසමපටිතා
තතො වුතා මනුසෙසසු උපපන්නා තපස්සිති.
1313. අසජාතිසහස්සානි ගණිකන්තමකාරයිං
තමිනා පාපා න මුච්චිස්සං භුත්වා දුට්ඨවිසං යථා.

1300. මහාමුනිවරය, සෘද්ධිත්ති ද දිබ්බසොතධාතුයෙහි වසී වෙමි, වෙතොපරියක්කුණයාගේ ද වසී වෙමි.

1301. පුර්වනිවාස දනිමි, දිව ඇස ඉඬා කරන ලද, සර්වා. සුවයෝ පරික්ෂිණයහ, දන් පුනර්භවයෙක් නැති.

1302. බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන්ගේ අනුභවයින් අතී ධම් නිරුක්තීන්හි ද එසේ මැ ප්‍රතිභානායෙහි ද මාගේ ඥානය නිර්මල විය, පරිභුද්ධ වී.

1303. භාවනායෙන් මහාප්‍රඥා ඇතිවිමි, ශ්‍රැතය හේතු කොට ගෙන ශ්‍රැතාවතී වෙමි, මානායෙන් නිවකුලයෙහි උපන්මු. එසේ මැය, කම්ය නො නැපෙන්නේ යි.

1304-1306. ක්ලේශයෝ දවන ලදහු බුද්ධසුන් කරන ලදි.

මෙසේ පුණ්ණා මෙහෙණ මේ ගාරා කිවු යැ.

අටවැනි පුණ්ණා සංවර්ථදන යි.

4-9. අමබපාළි අපදනය

1307. රස් පහස් ලද රැළි ඇති යම් පුංඤ් නම් මහාමුනි කෙනෙක් වූවාහු ද, මම ඔබට බුහුන වීමු. කැත්තුලෙහි උපන්මු.

1308. ඒ බුද්ධන්ගේ දහම් අසා වෙසෙසින් පහන් සිකින් යුක්ත වැ මහදන් දී රූප සම්පත් ප්‍රාප්තා කළමු.

1309. මොබින් එක්තිස්වන කපෙහි ලෝකාග්‍රහායක වූ ලොවට ප්‍රදීප වූ තුන්ලොවට සරණ වූ සිටි නම් ජිතපක්ඛිමාරයන් වහන්සේ පහළවූ සේක.

1310. එකල රමා වූ අරුණ පුරයෙහි බමුණු කුලයෙහි උපන්මු, කිපුණු සිත් ඇති වැ රහත් මෙහෙණකට ගාප කළමු.

1311. “වෙඩග්ගාවක මෙන් අනාවාර ඇති වැ බුද්ධසුන දූෂණය කරන්නී” යයි මෙසේ ආක්‍රොශ කොට ඒ පව් කැමින් -

1312. දරුණු වූ නිරයට ගොස් මහත් වූ දුකින් මධනා ලදුමු, එයින් සැවැ මිනිස් ලොවැ බැගෑපත් වැ උපන්මු.

1313. දසදහසක් ජාතියෙහි ගණිකාබව කළමු, දුෂ්ට වූ විෂයක් වළඳා මෙන් ඒ පාපයෙන් නො මිදිණිමි.

1314. බ්‍රහ්මචරියමසෙවිස්සං කසත්තපෙ ජින සාසනෙ
තෙන කමමච්චාකෙන අජායිං තිදසෙ පුරෙ.
1315. පච්ඡිමහවෙ සමපතෙන අහොයිං ඔපපතිකා
අමබසාඛනාතරෙ ජාතා අමබපාලිති තෙන හං.
1316. පරිවුතා පාණකොට්ඨි පබ්බතීං ජිනසාසනෙ
පත්තාහං අවලං යානං ධීතා බුද්ධස්ස ඔරසා.
1317. ඉද්ධිසු ව වසී හොමී සොතධාතුවිසුඤ්ඤා
වෙනො පරියක්‍රණස්ස වසී හොමී මහාමුතෙ.
1318. පුට්ඨෙ නිවාසං ජාතාමී දිබ්බවක්ඛු වීසොධිතං
සබ්බාසවා පරික්ඛණො නත්ථිද්දති පුතබ්බාවො.
1319. අසුඛමමනිරුත්තීසු පටිභානෙ තපෙච්ච ව
ක්‍රණං මෙ විමලං සුඤ්ඤං බුද්ධසෙට්ඨස්ස වාහසා.
- 1320-1322. කිලෙසා කුමාරිකා -පෙ- කතං බුද්ධස්ස සාසනං
ඉදං සුදං අමබපාලි භික්ඛුනී ඉමා ගාථායො
අභාසිත්තාති.

අමබපාලිපෙරියාපදනං නවමං.

4-10. පෙසලාපදනං

1323. ඉමමහි හඤ්ඤෙ කප්පෙ බ්‍රහ්මබ්‍රහ්මභායසො
කසපො නාම නාමෙන උපසස්ථි වදනං වරො.
1324. සාවඤ්ඤං පුරවරෙ උපාසකකුලෙ අහං
පසුතා තං ජිනවරං දිස්වා සුඤ්ඤා ව දෙසනං.
1325. තං වීරං සරණං ගතත්වා සීලානි ව සමාදිධිං
කදථි සො මහාවීරො මහාජනසමාගමෙ.
1326. අත්තනො අභිසමොයිං පකාසෙසි නරාසහො
“අනතුසුතෙසු ධම්මෙසු පුට්ඨෙ දුක්ඛාදිකෙසු ව.
1327. වක්ඛු ක්‍රණං ව පඤ්ඤා ව විජ්ජාලොකො ව ආයි මෙ”
තං සුඤ්ඤං උග්ගහෙත්වාන පරිපුරිතං ව භික්ඛවො.
1328. තෙන කමමන සුක්කතෙන වේතනාපණ්ඩිති ව
ජහිත්වා මාත්‍රස්සං දෙහං තාවතීසං අගච්ඡහං.
1329. පච්ඡිමෙ ව හවෙද්දති ජාතා සෙට්ඨිමහාකුලෙ
උපෙච්චි බුද්ධා සද්ධම්මං සුඤ්ඤා සම්මුද්ධසංභිතං.

1314. කසුප් බුදුන්ගේ ශාසනයෙහි බමුණර විසිමි, ඒ කම් විපාකයෙන් දෙවලොවැ උපන්මු.

1315. පශ්චිම භවය පැමිණි කල්හි ඔපපාතීකා වීම්, අඹ අතු අතර උපන්නි එයින් මම 'අඛපාලි' නම් වීමු.

1316. ප්‍රාණකොටින් විසින් පිරිවරන ලද වැ බුදුසසුන්හි පැවිදි වීම්, අවල වූ (නිර්වාණ) ස්ථානයට පැමිණියා බුදුරුහුන්ට ඔරණ වූ දියණියක් වීමු.

1317. දිව්‍යශ්‍රොත්‍රධාතු විභූද්ධියෙන් යුක්ත වැ සාද්ධීන්හි ද වසී වෙමි, මහාබ්‍රහ්මවරය, චෛත්‍යාපරිසරසංඝායාගේ ද වසී වෙමි.

1318. පූර්වනිවාස දනිමි, දිව ඇස පිරිසිදු කරන ලද, සියලු ආසුවයෝ සෑය කරන ලදහ, දන් පුනර්භවයෙක් නැති.

1319. බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන්ගේ අනුභූතීන් අසා ධම්ම නිරුත්තීන්හි ද එසේ මැ පටිභානයෙහි ද මගේ ඥානය නිර්මල යැ, පරිභූද්ධ වී.

1320-1322. කල්ලේශයෝ දවන ලදහ... බුදුසසුන් කරන ලදි.

මෙසේ අඛපාලි මෙහෙණ මේ ගාරාවන් කිවු යැ.

නවවැනි අඛපාලි සංවිරාදය නි.

10. පෙසලාපදානය

1323. මේ හදුකල්පයෙහි බ්‍රහ්මබන්ධු වූ මහායශස් ඇති වාදීන් කෙරෙහි උතුම් වූ නමින් කසසස නම් බුදුහු උපන් සේක.

1324. මම සැවැත්පුරවරයෙහි උච්ඡුකුලයෙක උපන්මු. ඒ ජීනවරයන් දක දේශනාව ද අසා -

1325-1326. ඒ වීරයන් සරණ ගොස් සිල් ද සමාදන් වීම්, කිසිකලෙක ඒ නරාසහ වූ මහාවීරයන් වහන්සේ මහාස්ත සමායමයෙහි තමන් වහන්සේගේ අභිසම්බෝධිය ප්‍රකාශ කළ සේක: "දුක්ඛා දි වූ පෙර නො ඇසූ විරු ධර්මයන්හි -

1327. නුවණැස ද ඥානය ද ප්‍රඥාව ද මාගේ විද්‍යාලෝකය ද වී" යයි ඒ අසා ඉගෙන යළි භික්ෂූන් විවාළුමු.

1328. මොනොවට කළ ඒ කර්මයෙන් ද චෛත්‍යා පිහිටුවීමෙන් ද මම මිනිස්කය හැරපියා තවකියා දෙවලොවට ගියමු.

1329. දන් පශ්චිම භවයෙහි මහ සිවුකුලයෙහි උපන්මු. බුදුන් කරා එළඹැ සත්‍යප්‍රතිසංයුක්ත වූ සඤ්චිය අසා -

1330. පබ්බජිතා විරෙතෙව සප්පජාති විවිතතයං
බෙපෙතා ආසවෙ සබ්බ අරහත්තං අපාපුණිං.
1331. ඉඤ්ඤි ව වසී භොමි දිබ්බාය සොතධාතුයා
වෙතොපරියක්ඛණස්ස වසී භොමි මහාමුතො.
1332. පුබ්බ නිවාසං ඡානාමි දිබ්බවක්ඛු විසොධිතං
සබ්බාසවා පරික්ඛණං නස්සිද්ධති පුනබ්බවො.
1333. අත්ථමමනිරුත්ථිසු පටිභානෙ තපෙව ඵ
ඤ්ඤං මෙ වීමලං සුඤ්ඤං බුද්ධසෙට්ඨස්ස වාහයා.
1334. කිලෙසා ක්කාපිතා මය්හං හවා සබ්බ සමුහතා
නාහිව බන්ධනං ඡෙත්වා විහරාමි අනාසවා.
1335. සොගතං වත මෙ ආසි බුද්ධසෙට්ඨස්ස සන්තිකෙ
තිස්සො වීජ්ජා අනුප්පත්තා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
1336. පටිසම්භිද්ධ වතස්සො ව විමොක්ඛා'පි ව අට්ඨි'මෙ
ජළභිඤ්ඤා සව්ජ්ජතා කතං බුද්ධස්ස සාසනං.
- ඉදං සුදං පෙසලා හික්ඛුති ඉමා ගාරායො
අභාසිත්වාති.

පෙසලාචරියාපදනං දසමං.

බ්‍රහ්මයාචාරයෙහි වතුසො.

තප්පද්‍යාපාළි:

බ්‍රහ්මයා බ්‍රාහ්මණී වෙව තථා උපපලද්ධිකා
සිගාලමාතා සුක්කා ව අභිරුපා අධ්වකාසිකා,
පුණ්ණො ව අබ්බපාළි ව පෙසලාති ව තා දස
ගාරායො ආසනානෙත්ථ ආවත්තාලිස චුත්තරි.

අට වග්ගද්‍යාපාළි:

සුමෙධා ඵතුපොසථා කුණ්ඩලකෙසි බ්‍රහ්මයා
සහස්සං තිසතා ගාරා සත්තතාලිස පිණ්ඩිතා,
සහ උඤ්ඤාභාරාහි ගණිතායො විහාරිති
සහස්සං තිසතා ගාරා සත්තපඤ්ඤාසමෙව වා'ති.

චරිතපදනං සමත්තං.

සමත්තා අපද්‍යාපාළි.

1330. පැවිදි වැ නොබෝ කලෙකින් මැ සත්‍යාර්ථයන් විමසමින් සියලු ආසුචියන් ගෙවා රහත්බවට පැමිණියමු.

1331. මහාමුනිවරයා, සාද්ධිනිති ද දිවසෝධායෙහි ද වසී වෙමි, වෙනොපරියක්‍රණයාගේ ද වසී වෙමි.

1332. පූර්වනිවාස දනිමි, දිව ඇස විශොධිත යැ, සියලු ආසුචියෝ ඤය වූහ, දැන් පුනර්භවයෙක් නැති.

1333. බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන්ගේ අනුහසින් අසු ධම්ම නිරුත්තීන්ති ද එසේ මැ පටිභානායෙහි ද මාගේ ඥානය විමල යැ, පරිඤ්ඤා යි.

1334. මා චිකිත් කෙලෙස්හු දවන ලදහ, සියලු භවයෝ නසන ලදහ, නෙලෙස් බැඳුම් සිදු ආසුචි රහිත වැ ඇතින්නක මෙන් වෙසෙමි.

1335. බුද්ධශ්‍රේෂ්ඨයන් සමීපයෙහි එකැතින් මාගේ ස්වාගතය විය, ත්‍රිවිද්‍යා අනුප්‍රාප්තයහ, බුද්ධසසුන් කරන ලද.

1336. සිව්පිළිසිඹියා ද අභවිමොක්‍ෂයෝ ද භවිතිඤ ද පසක් කරන ලදහ, බුද්ධසසුන් කරන ලදි.

මෙසෙයින් පෙසලා මෙහෙණ මේ ගාරා කිවු යැ.

දසවැනි පෙසලා සාවිරාවදන යි.

හතරවැනි බ්‍රහ්මයා වර්ග යි.

එහි උද්දනය:

කැත් මෙහෙණන්ගේ අපදන යැ, බැමිණි මෙහෙණන්ගේ අපදන යැ, උප්පලයිකා යැ, සිගාලමාතු යැ, සුක්කා යැ, අභිරුපනානු යැ, අභිකාසි යැ -

පුණ්ණා යැ, අම්බපාලි යැ, පෙසලා යැයි අපදන දසයක් වෙති, එහි ගාරා දෙසාලියක් අධික කොට ඇති දෙසියයක් වෙත්.

යළි වර්ග උද්දනය:

සුමෙධා වර්ග යැ, එකුපොසථික වර්ග යැ, කුණ්ඩලකෙසි වර්ග යැ, බ්‍රහ්මයා වර්ග යි එහි ගාරා සත්සාලියක් හා එක්දහස් තුන්සියයෙකි.

විභාචිත් විසින් උද්දන ගාරා සමග ගණන ලද්දහු එක්දහස් තුන්සියසත්පනසෙකි.

පෙරිඅපදනය සමාප්ත යැ.

අපදනපාළි සමාප්ත යි.

ගාථාදිපාදනුක්කමණිකා

අ	පිට්ඨකා
අක්කමිකාන සරසි	8
අසෙකාසිං දුට්ඨවික්කාහං	210
අසබ්බෙකාන නාම බන්තබ්බං	48
අග්ගං සද්ධාධිමුක්කානං	196
අගාරං පච්ඡිකාන	172, 192
අගාරං වසන්තෙ අමෙත	192
අගාරං විජ්ඣිකාන	168, 180
අඛගගෙන අලංකාරෙ	164, 176
අඬුලලෙගෙන ජාදෙසි	56
අවජරානං සහසසානි	22
අවජරා සතසහසා	26
අඤ්ඤාපිං පග්ගහෙකාන	30, 84
අඤ්ඤාඤ්ඤාපි කතං කම්මං	172
අඤ්ඤානාමාපෙතනි හොපෙතනි	34
අට්ඨ උපපලහථානි	166
අට්ඨසත්තනිවසාහං	158
අට්ඨාරස සහසසානි	174
අතීක්කන්තෙ ව සත්තාහෙ	72
අතී ව පජ්ඣිකාවාසිං	98
අත්තදීපා තතො හොථ	70
අත්තො අභිසමෙබ්බං	216
අත්ථමමනිරුත්තිසු	70, 86, 90, 116, 118, 162, 176, 188, 196, 200, 204, 208, 216, 218
අත්ථ ධම්මෙ ව නෙරුක්කෙ	62
අථ නිබ්බිද්දහං කායෙ	208
අරො ජාතික්කයං පහො	156
අදසි තස්ස මං තාතො	110
අදසි මෙ තද රාජා	194
අදසි මෙ මහාරාජා	10
අද්දසාහං ඉමං ඉඤ්ඤං	92
අද්දසානෙන විබ්බොගා	84
අධිකාරා ඛු අමහං	178
අධිකාරං ඛු මයං	166
අත්තං පානං බාදනීයං	92
අනිමිත්තං ව භාවෙති	82
අනුක්කමෙකො කාරුණිකො	134
අනුජානි න නො තාතො	76, 94, 102, 110, 118
අනුප්පත්තස්ස මග්ගස්ස	128
අනුභොජා යසං සබ්බං	186
අනුභොජා සුඛං දුක්ඛං	96
අනුමග්ගෙන සමුද්දො	164, 168, 178

අ	පිටුවකො
අනුමොදි මහාවීරො	108
අනෙකජාතිසංසාරං	172
අනන්තං පානං බාදනීයං	28
අපරිමෙය්‍ය ඉතො කප්පෙ	168, 180
අපරෙත ව කාලෙන	204
අප්පසද්දමනාකිණ්ණං	78
අභබ්බධ්‍යානෙ වජ්‍ජෙත්වා	90, 162, 176
අභිඤ්ඤකා ව මහාපෙරා	158
අභිරූපං උපපදං	206
අභිවාදිය සමුද්ධං	142
අමෙහ අඤ්ඤා ව මනුජා	190
අමහං සබ්බපතී හොති	170
අමෙහ චූෆාමණ ධිතාතු	186
අයං පවිජ්ජමකො මඤ්ඤං	34
අයොසන හතසෙසව	70
අලං පුත්තා විසාදෙන	64
අච්ඡරාගා තං සුත්වා	44
අච්චිකා දිසා නත්ති	22
අසඬ්ඛියානි දීපානි	18
අසජ්ජමානා අගමා	54
අසීති දෙවරාජුතං	20, 34, 36
අසුභාය විතං භාවෙති	82, 208
අසමාහි පරිවිණේණොසි	62
අභමිති තත්ථ ගච්ඡිසං	144
අභං උප්පලවණ්ණං ව	76, 102
අභං උපොසථං කත්වා	26
අභං බෙමා ව සප්පඤ්ඤා	94
අභං තෙන සමයෙන	26
අභං මද්දජනපදෙ	156
අභං සුගතමානා තෙ	46
අනුං සබ්බබ්භි සමපන්නා	138
අහො අච්ඡරියං මඤ්ඤං	70
අහො'නුකම්පිකා අමහං	60
අහො සම්මා උපායො තෙ	84

ආ

ආකාසායතනකෙදිව	64
ආතුරං අසුචිං සුඛං	82, 140, 208
ආනන්දෙ ව තද්‍ය සෙවො	52
ආයාචිං සො තද්‍ය ආහං	114
ආයුනාපි ව වණේණිකා	206
ආරුඬ්චිරියානග්ගං	142

ආ	පිටුවකයා
ආරද්ධවිරියෙ පතිතතෙත	52
ආරමුණං මමං එතං	12
ආරාධිතො මහාවිරො	146
ආරාමං සුකතං කතා	2
ආසනං පරිවාරෙතා	18, 36
ආසිවිසාලයසමෙ	50

ඉ

ඉත්ථිකානකඤ්ච පබ්බජ්ජං	48
ඉත්ථියො නාම ලොකග්ග	48
ඉත්ථියො පුරිසා වෙව	190
ඉත්ථි නාම මයං දෙව	192
ඉත්ථි පුරිසා කුමාරා ච	190
ඉදං පව්ඤ්චකං මඤ්ඤං	62
ඉදං සුවණ්ණං කෙසුරං	112
ඉදමපි තෙ සුභං රූපං	138
ඉඤ්චාදෙසු කුසලා	16
ඉඤ්චා අභිතිලීතා	98
ඉඤ්චා ච චසි ආසි	70
ඉඤ්චා ච චසි ආසි	84
ඉඤ්චා ච චසි හොමී	90, 204
ඉඤ්චා චාසි නිදසෙසථ	174
ඉඤ්චා චාසි නිදසෙසති	88, 160
ඉඤ්චා අනෙකා දසෙසසි	92
ඉඤ්චා අනෙකා දසෙසසු	60
ඉඤ්චා ච චසි හොම	62, 188
ඉඤ්චා ච චසි හොමී	106, 114, 120, 128, 132, 162, 196, 200, 208, 210, 214, 216, 218
ඉධ සංඤ්චිත කුසලා	2
ඉමමග්ගි හද්දකෙ කප්පෙ	130, 202, 208, 216
ඉමසුමං හද්දකෙ කප්පෙ	74, 94, 102, 110, 118, 124
ඉමසුමං යෙව කප්පමග්ගි	2, 76, 202
ඉසි ගහෙතා පුප්ඵාති	166

ඊ

ඊදිසෙසි වතෙ රමෙම	80
------------------	----

උ

උඤ්චිතො ච මහාමෙසො	104
උඤ්චං වා පරිප්පාහො වා	22
උච්චතිචමයං කමමං	184
උච්චකුලෙ පජායාති	194

උ	පිටුවකයා
උත්තරනතසස අක්කාසිං	212
උත්තිණ්ණ විවිකිචෙජා සො	128
උදග්ගවිත්තා සුමනා	16, 132
උදහාරි අභං සිතෙ	212
උපකාරා ව යා නාරි	180
උපකාරා මමං තුමෙහ	186
උපගග්ගා මහාවිරං	206
උපට්ඨාකො මහෙසිසස	2, 94, 102, 110, 118, 124
උපසස්සයෙ යාධිවජා	44
උපහතා හවා සබෙධ	186
උප්පතෙ ව කතෙ කමෙමි	184
උප්පලසෙසව මෙ වණ්ණණ්ණ	16, 88, 194
උබ්බතතිකා පඨවිං	88
උභො පුත්තා කාලකතා	104

එ

එකකං සුබමාසිනං	80
එකතිංසෙ ඉතො කප්පෙ	16, 194
එකනවුතෙ ඉතො කප්පෙ	12, 24, 28, 30, 74, 94, 150, 200, 206
එකද ලොකපජ්ජානො	40
එකපුත්තපසුතාහං	104
එකසමිං සමයෙ රමෙම	158
එකිකා අභිනිමිකා	56
එකිකා බහුධා ආසි	54
එවමාදිති වජාන	160
එවමෙතං අවෙකඛනති	142, 208
එවං නිරාකුලං ආසි	134
එවං බහුවිධං දුක්ඛං	96, 170, 182
එවං විලපමානං තං	52
එවං සමමා විමුක්තානං	70
එවාහං වින්තයිකාන	192
එසා අන්තර්ධායාමි	98
එහි කං උපගුතිසසං	112

ඔ

ඔක්කානවංසසස යසො	46
ඔච්ඡිකා නං සලලං	30
ඔරසා මුඛතො ජානා	92
ඔරොපයසසු කල්යාණි	112
ඔරොභිකාන ගගනා	60
ඔවාදකො විඤ්ඤපකො	134
ඔවාදමි න ගට්ඨාමි	206

ක	පිටුවකිනා
කකුඛො වීලසනෙතාව	14
කකුඛු සහසසපප්පිටා	160
කටවුභිකං දන්වන	12
කන්වා පඤ්ඤා කුටී	60
කථං වරහි සමුද්දො	52
කදවී ධම්මං දෙසෙතො	52
කදවී නියමානාය	16, 22
කදවී පිතුනා සංඛිං	56
කදවී සො කාරුණිකො	156
කදවී සො නරාදිච්චො	76, 146
කප්පෙ ව සතසහසෙස	170, 178
කප්පෙ සතසහසෙස ව	166
කමට්තො මෙරුරාජාපි	64
කරෙහි උරං පහතවා	64
කසපසස ව බුද්ධසස	212
කසප්පානමණ තං භිතො	212
කාමධාතුවනිකතනා	160, 174
කාලපකමහි දිවසෙ	18, 36
කාසි රඤ්ඤා මහෙසි'හං	96
කාසිසු සෙට්ඨිකුලජා	210

කි

කිලෙසා කාපිතා අමුං	62, 184
කිලෙසා කාපිතා මඤ්ඤං	4, 6, 8, 10, 14, 16, 20, 24, 28, 54, 218
කිං මෙ ඉමාහි මාලාහි	14
කිං මෙ කතා රාජගහෙ	204

කු

කුටුම්භික කුලෙ වීතෙ	152
කුණපං ජට්ඨධිසාන	120
කුසලං විජ්ජනෙ මඤ්ඤං	40
කුසලාහං වීරදොසු	86
කුභිං වදන සොභා තෙ	140
කුභිං සසිනිහං වන්තං	140

කු

කුටාගාරඤ්ඤා පාසාදං	28
කුටාගාරවරෙ රමෙම	66
කුටාගාරානි සමානානි	68

කෙ	පිටුවනො
කෙව් පබ්බටිතා අත්ථි	186
කෙසෙසු ඡීජ්ජමානෙසු	204
කො	
කොණාගමනස්ස මුනිනො	6
කොණඤ්ඤානන්ද නන්දි	46
කොමාරි බුහුමවරියං	76, 94, 102, 110, 118, 126
කොසෙය්‍ය කම්බලියානි	28
ක	
කඤ්ඤා අනිච්චතො දිසවා	144
කලිතං ටෙ පුරෙ අත්ථි	174
කෙමා උපුලවණ්ණං ව	110, 118
ග	
ගව්‍ය පස්ස මහාමොගෙ	78
ගතා උදකභාරිකං	212
ගජධතෙලෙන පුරෙතා	148
ගතං විලෙපනං මාලං	172
ගරුචිත්තං උපට්ඨපෙතා	18, 36
ගොණක විත්තකාදීනි	32
ගොතථී ආදිකා කායො	62
ගොතථී නිධනං යාතා	70
ස	
සංචං ගහෙතා ගව්‍යන්ති	122
සත්තකඤ්ඤානිවේෂෙන	156
සරමෙතෙන වසේත	150
සරතො නික්ඛම්ඤාන	8
සරෙ වාහං තිලෙ ජාතෙ	156
ව	
වක්කඛඤ්ඤාසධිජාතිණ්ණ	48
වක්කවිත්තං සපරිසං	56
වක්කවාළගිරිතුණං	162
වක්කවාළගිරිතුණං	176
වක්කවාළසමං කායං	162, 174
වක්කවාළසමං පාණිං	88
වක්ඛු සුභ්‍රාණි පඤ්ඤා ව	216
වතුජ්ජාතෙන ගජෙකින	154
වතුචාරෙසු සොහන්ති	148
වතුනවුතෙ ඉතො කප්පෙ	6, 10, 40

ව

පිටපත,

වතුසබ්බි දෙවරාජුනං	26
වතුසාගර නොයානි	56
වත්තාරො ලොකපාලා නෙ	68
වතුහාගා නදිතීරෙ	8, 30, 40
වලනී රවතී පඨවී	180
විතකානි කරිකාන	68
විත්තසම් වසිභුතමසි	98
වීරපභුනි යං මයාං	46
වීරං ජිව මහාවීර	52
වීරානුපරි ආසිනං	166
වීරං පිණ්ඩපාතකු	100, 168, 180, 184, 192
වුලලාසිනි සහ සංඝානි	186
වෙනයානි ව කාරෙකා	154
වොරං වධකං නියන්තං	110

ඡ

ඡට්ඨානසංඝාතං ධිතා	124
ඡන්දිංස දෙවරාජුනං	40, 82
ඡක්කුරොදය කාලෙව	54
ඡිනං ගයා සම්මෙ මෙ	114

ජ

ජනෙකානපකං පිතිං	116
ජරාවසානං යොධෙකු	138
ජාති විණා ජරා ව්‍යාධි	174
ජාතියා සත්තවස්සාතං	20, 28, 38
ජානනී වත මං හොති	212
ජිනො තසමිං ඉණෙ තුට්ඨං	86, 100, 106, 122, 126, 200
ජෙට්ඨං භාතා තිලොකමග්ගා	136

ක

කාසිනිනං භික්ඛුණිනං	134
---------------------	-----

ක

කතො අවොව මං සත්ථා	106, 130
කතො උපස්සයං ගතානා	54
කතො කල්ලිකවිත්තං මං	82
කතො ගොතමි ධාතුනි	70
කතො ව මං භික්ඛුනියො	144
කතො විත්තං විමුච්චි මෙ	114
කතො වුත්තා අහු රාජා	154
කතො වුත්තා ජනපදෙ	96

ක	පිටුවක
කතො වුතා මනුසසනෙත	4, 72
කතො වුතා මනුසෙසසු	96, 110
කතො වුතා මයං සබ්බා	76
කතො වුතාමහං තිසේ	154
කතො වුතා යාමමගං	4, 72, 108, 136
කතො වුතා රිට්ඨපුරෙ	96
කතො වුතා සපතිකා	60
කතො වුතාහං තුසිතං	74
කතො වුතාහං මනුපෙ	94
කතො ජරාභිභූතා සා	80
කතො තං උග්ගතෙහකානා	114
කතො තෙසං අදං යාගුං	96
කතො දෙවා ච බ්‍රහ්මා ච	66
කතො ධම්මමදෙසෙසිං	204
කතොපණ්ණාසිකා	84
කතොපසම්පදාය	210
කතො භොජනවජ්ඣසම්මං	86
කතො මහාකාරුණිකො	132, 138
කතො මග්ගං අකාමාය	144
කතො මං ස ජිනො ආහ	72
කතො මං සුගතො ආහ	124
කතො මුදිත විකේතාහං	100
කතො මෙ අයාකො තුලෙය්	124
කතො මෙ ආසි සංවෙගො	82
කතො මෙ සාම් ආගතඛා	104
කතො යා සා විසංඝජ්ඣා	64
කතො විනයධාරිනං	100
කතො වුට්ඨාය නිබ්බාසි	64
කතො වුට්ඨාය සංවිග්ගා	114
කතො සා අනුසාසෙකා	50
කතො සීසං මමචෙක්ඛසා	138
කතොහං අනිසංවිග්ගා	142
කතොහං විනයං සබ්බං	106
කත්තං තොයලවාසිකා	42
කත්තං මෙ සුකතං ව්‍යමහං	18, 26, 34, 36
කථා පඤ්ඤාසනානම්පි	42
කථා පබ්බජිතා සන්තී	120
කථෙව හඤ්ඤාපිලානී	156
කථෙවාධිපතෙයොගන	58
කථානං ජඩ්ධිසිකාන	152
කද අදනකදමකො	134
කද ආවො ච මං සත්ථා	102

ක	පිටුවකිනා
කද අවො ව මං සබ්බං	42
කද අහු සත්තසාරො	188
කද ආමනකයි සත්ථා	66
කද උදකමාහිකා	144
කද උපාසිකා තත්ථ	64
කද උපාසකො සො මං	126
කද කිසා ව පණ්ණා ව	104
කද කොලියපුත්තානං	154
කද ගහකා හික්ඛුනියො	144
කද ගමිකා සාවතී	120
කද ව හික්ඛුනිං වීරො	116
කද ව සො හවිකාන	154
කද ජිනස්ස මාතුච්ඡා	42
කද තස්ස මහෙසිහං	150
කද තං අනුජානෙකා	126
කද තං පාතයිකාන	112
කදතිවිමුක්තා සබ්බං	56, 90
කද දසභි ධානෙහි	206
කද ධම්මකථං කතා	202
කද නන්ද නිරානන්ද	66
කදපි තස්සහං ආසිං	150
කදපි පබ්බජිකාන	202
කද මමත්ථං සත්තානං	206
කද මහාකාරුණිකො	82, 108, 140
කදයං බ්‍රහ්මචරියං	150
කද රුණපුරෙ රමෙම	214
කද වීජාන දුක්ඛත	104
කද සත්තසංකප්පි	188
කද ස රාජා සුගතං	86
කද සෙට්ඨිකුලෙ ජාතා	142
කද සො ධම්මකථිකං	124
කද සො පබ්බජී ධීරො	156
කදහං අඤ්ජලිං කතා	150
කදහං පණ්ණිකාන	112
කදහං පබ්බජිකාන	210
කදහං පරිසං ගතකා	198
කදහං චූලචරිතං	78
කදහං බ්‍රහ්මචරියං	200, 206
කදහං බාරාණසියං	74
කදහං මුද්දිකා හුකා	102
කදහං හංසවරියං	56, 72, 100, 108, 116, 122, 130, 134, 196
කදහි සො ලොකගරු	130

ක	පිටුවකයා
තද නිපවට සමබුද්ධිං	54
තද නිමනතයිකාන	134
තදපි තමි අඤ්ඤමහි	154
තදහු හංසවතියං	146
තදෙකිකා විවිජනාසුං	144
තදෙතරා භික්ඛුනියො	48, 60
තනුමජ්ඣා පුට්ඨසෙසාණි	140
තමහං එහි සුභගෙ	138
තමහං ලොකනායකං	74
තමහං විමහිතා දිසවා	138
තමානෙතාන තෙ සබ්බෙ	152
තමපි දනං සභාදයිං	152
තයා තාත සමජ්ඣිවෙය්	52
තසමා සද්ධං ච සීලං ච	198
තසමිං සො සමයෙ බුද්ධො	178
තස්ස කමිසස්ස සුක්කසස්ස	168, 180
තස්ස තෙ අනුක්කමිපනී	168
තස්ස දෙසයතො ධම්මං	198
තස්ස ධම්මං සුභිකාහං	114, 214
තස්ස ධම්මෙසු දයාද	58, 72, 102, 108, 118, 124, 130, 136, 142, 198
තස්ස ධම්මෙසු දයාදෙ	198
තස්ස ධිතා චතුසාසිං	110
තස්ස බුද්ධස්ස මාතුච්ඡා	58
තස්සාපි නරවීරස්ස	202
තස්සාපි හගිනී ආසිං	154
තස්සා මෙ අසමකතාය	208
තස්සාසිං ජෙට්ඨිකා ධිතා	76
තස්සාසිං තතියා ධිතා	102
තස්සාසිං දුතියා ධිතා	94
තස්සාසු සත්තධිතරො	4
තස්සාහං හරියා ආසිං	154
තස්සාහං සුජජියා ආසිං	78
තං ච අප්පට්ඨානියං	204
තං ච ලද්ධං මයා වීරං	46
තං වීරං සරණං ගතතො	216
තං සුක්කාන පමුදිතා	58
තං සුක්කා පමුදිතා හුක්කා	120
තං සුක්කා මුදිතා හුක්කා	72, 108, 118, 136, 142, 148, 198
තං සුක්කා චිත සමිද්ධිං	78
තං සුක්කාහං පමුදිතා	198
තා ඵලමනුසාසිකා	46
තායො දිසවා සුසංවිග්ගා	208

පිට්ඨකා

තාවතිංසකුච්ඡා භවනං	188
තාවතිංසෙසු දෙවෙසු	58
තාසං සභාධිකා හුචා	4
තාසං සොකපභානසං	44
තිරොකුඬ්ඨං තිරොසෙලං	132
තිසෙසාච්ඡයො නිදසෙසසි	206
තිසානං දෙවිරාජුනං	12
තුලිකා විකභිකාභි	34
තෙන කම්මවිපාකෙන	190
තෙන කම්මෙන සුකතෙන	4, 8, 18, 22, 30, 36, 40, 72, 94, 102, 118, 124, 130, 136, 184, 190, 194, 198, 202, 216
තෙන කාලෙන ආසිමහ	178
තෙන කාලෙන සො ආසි	166, 178
තෙන කාලෙන සො ආසි.	166
තෙන දීපං පදිපෙචා	130
තෙනෙව කම්මසෙසෙන	210
තෙනෙව රුක්ඛමුලෙන	184
තෙමාසං තප්පධිකාන	154
තෙසට්ඨි වසෙවනතිනං	16
තෙසං බුද්ධො වියාකාසි	180
තෙහි කම්මෙහි සුකතෙහි	76, 96, 104, 110, 118, 126

ථ

ථිනං අද්ධි පබ්බජ්ජං	46
ථිනං ධම්මාභිසම්මයෙ	54
ථිනං සත්ථසසානං	160
ථුපස්ස වෙදියො තිසෙසා	150

ද

දකඛිණෙකු සරං පිණ්ඩං	162, 174
දමනතා දමනතභි සහ	204
දසකොට්ඨසහසසානි	90
දසකම්මතුං සත්ථසසානං	2
දසජාති සහසසානි	214
දසනතං වක්කවනතිනං	40
දසවස්සසහසසානි	74
දසසනසාය බුද්ධස්ස	200
දසෙසචා ද්විවිධා ඉද්ධි	56
දසෙසචා පාඨවිරානි	60
දසෙසභ්වි වසුසුරියෙ	186
දනසිලම්යං සබ්බං	170

පිටුබසා

දුන ව ගහන වෙව	152
දරුණු නිරය ගහන	212
දිට්ඨිගහන පසක්ඛතා	84
දිඛවක්ඛු විසුඛං මෙ	20, 38
දිඛං පුබං අසභෙඛයාං	190
දිවසං දෙව තයො වෙව	188
දිසවා ආදීනවං ලොකෙ	155
දිසවා විකතං පසාදෙකා	58
දිසවා ජලනතං යසසා	132
දිසවා තමෙවං විනොකසි	80
දිසවාන දස්සනීයං මං	210
දිසවා පච්චෙක සමුද්ධං	96
දිසවා බුද්ධානුභාවං තං	204
දිසසනති වතුසුරියා	68
දිසඤ්චි තමනාමෙ	50
දීපඛසරො මහාවීරො	170
දීප සතසහස්සානි	20, 38
දුග්ගත දුක්ඛතා හොමි	140
දුග්ගෙ කුලෙ පජායාමි	34
දුග්ගෙ හගෙ සංසරාමි	22, 34
දෙයාධමෙමා ව මෙ නත්ති	22
දෙවකඤ්ඤ මනුස්සා ව	180
දෙවලොකා වච්ඡාන	20, 38
දෙවා දිට්ඨෙති ගජෙති	68
දෙවා නාගාසුරා බ්‍රහ්මා	66
දෙවෙ මහිඤ්ඤා අනුමන	2
දෙසෙනති ජනමජ්ඣිමං	212
දෙමනස්සං න ජානාමි	34
දොක්ඛංස උක්ඛිතොපෙතං	48
දොරෙන භංසවතියා	184
දොගතියො පජානාමි	194
දොනවුතෙ ඉතො කපෙස	14

ධ

ධෙඤ්ඤානං නෙ මහාවීර	50
ධනධෙඤ්ඤාපරිව්වාගං	164, 178
ධම්මඤ්ඤා තස්ස අපෙක්ඛාසිං	116
ධම්මදිනතා යථා ධීරා	126
ධම්මං වරෙ සුචරිතං	180
ධාතියො මං උපට්ඨනති	34
ධීතාහං බුද්ධසෙට්ඨස්ස	88
ධීතු තුඤ්ඤං මහාවීර	88

න	පිටුවක
නගරෙ අරුණවතියා	14, 16, 192
නගරෙ බන්ධුමතියා	10, 22, 26, 30
නගරෙ භංසවතියා	18, 32, 36
න ගාමධිමො නො නිගමස්ස ධිමො	120
න ච මෙ චන්දනං වීර	62
න විරෙතෙව කාලෙන	138, 156, 200
න ජරා මච්ඡා වා යස්ස	44
නතඬා දණ්ඩුතියා	80
න තිත්තපුබ්බං තවදස්සනෙන	50
නත්ථි ජාතිජරාවතාධි	160
නදතො පරිසායං තෙ	50
න නු නාම ගහට්ඨන	80
නන්දො රාහුලහද්දො ච	50, 158
න පඤ්ඤාකාලො සුභගෙ	138
නමො තෙ සබ්බදස්සාවි	82
න යුත්තං සොචිතුං පුත්ත	52
න රොවෙසි පතිං මය්හං	104
න විජ්ජනෙත මතා යසම්.	120
න සතති පුත්තා තාණාය	106
න සොචියා පරෙසං සා	70
න හි සබ්බසු යානෙසු	112
නාගානං පචරං පුප්ථං	94
නාගාසුරා ච බ්‍රහ්මානො	68
නානා පරිමලාකිණේණ	50
නානා දිසා නමස්සන්තං	198
නානා විකුබ්බණං කන්ධා	88, 188
නානාවිධං බ්‍රහ්ම දුක්ඛං	164, 178
නානුජානාසි මං කාතො	126
නාභිනාදිත්ථ සො දනං	152
නිඤ්ඤෙ ච මහාදුප්ප	6
නික්ඛිණේණ ජාතිසංඝාරං	86
නිපච්ච මුනිවීරං තං	116
නිපච්ච සිරසා පාදෙ	146
නිපත්තො මහෙසිස්ස	82
නිබ්බතති එකතො හොති	88
නිබ්බානං ගොතම් යාසි	44
නිබ්බානාය චජනතීනං	42, 182
නිබ්බාසිස්සාම ඉථෙවචං	62
නිබ්බණ්ණං සබ්බසංඛාරෙ	84
නිබ්බන්දිත්වා අගාරමහා	184
නිබ්බන්දිත්වා අගාරෙහං	194
නිබ්බන්දිත්වාන සංසාරෙ	168

න	පිටුවකා
නිබ්බූතෙ තප්ඵි ලොකග්ගෙ	148
නිමනාසිත්වා සුගතං	124
නිවන්තා උක්කසො'භාසි	104
නිසඤ්ඤා පාදමුලමභි	58
නිසින්නං ජනකායසම්මං	150
නිසින්නො රුක්කමුලමභි	80
නිසිදි තත් සමණො	32
නෙකකොටි සහසසානං	164, 176
නෙකකොටි සහසසානි	164, 176
නෙකසාණසහසසානි	204

ප

පක්ඛිපිත්වා පදීපෙත්වා	154
පච්චන්තදෙස වීසයෙ	166, 178
පච්චයාකාරකුසලා	74
පච්චිකමුද්ධං දිස්වාන	152
පච්ඡිමග්ගෙ සමපන්නෙ	194, 216
පච්ඡිමෙ ග්ගෙ සමපන්නෙ	20, 38, 126, 172, 190
පච්ඡිමෙ ච ග්ගෙද්දති	76, 104, 110, 118, 126, 132, 144, 198, 204, 206, 212, 216,
පඤ්ඤා සත්තානුනා	58
පඤ්ඤාත්වා තච භොග්ගා	166
පඤ්ඤාසං වක්ඛවත්තීනං	12
පඤ්ඤාමි තස්ස ධිතාසිං	118
පඤ්ඤාත්මාසනමිදං	32
පඤ්ඤාසං දෙවරාජුතං	22
පටිගච්චායුසඛිතො	42
පටිගභගෙත්වා තත්ථෙව	124
පටිග්ගහෙත්වා සමමුද්ධො	12, 30
පටිලොමෙන කුමාරානි	64
පටිසම්භිද්ද වතසෙසා ච	4, 6, 8, 10, 28, 54, 62, 218
පණමාමි නරාදිවං	48
පණ්ඩිතාසි මහාපඤ්ඤා	70
පතාකා උසස්තානෙකා	68
පතීං යපෙත්වා යෙසා	118
පතෙසිං තෙසි පතෙසුං	96
පද්මිකාරසස් බුද්ධස්ස	122
පද්මිකාර නාම ජිනො	72, 100, 108, 142, 196
පද්මිකාරො නාම ජිනො	56, 116, 122, 128, 146
පද්මිකාරො මහාවීරො	190
පදෙසරඤ්ඤා විපුලං	194
පනාදිතා දුශ්ඤ්ඤා	64

ප	පිටුබැඳියා
පබ්බජිතා විරෙතොව	218
පබ්බජිතා තරාගතං	206
පබ්බජිතා තද වාහං	84
පබ්බජිතා ධම්මධරා	202
පබ්බජිතා මුත්තිමතං	202
පබ්බතගෙහ දුමගෙහ වා	22
පභික්කා වදනා වාසි	140
පමොදිතාහං සුමනා	92
පරකකමං තං සඵලං	166
පරමමුඛා නිසිදිකා	18, 36
පරිකම්භං අතිතඤ්ඤා	170, 182
පරිවිණේශ්ඤා මයා සකා	44, 100, 106, 122, 126, 132
පරිවුතා පාණකොට්ඨි	216
පරිඤ්ඤා මයාදුක්ඛං	44
පරිනිබ්බානුමිච්ඡාමි	48
පරිනිබ්බානාකාලං මෙ	54
පරිපසෙකා වයො මඤ්ඤා	158
පරිබ්බාජිකිනී ආසිං	130
පරිසාහි වතුහි සො	92
පසංකප්පිකා සුමනා	8, 40
පසිදසු මහාභොගෙ	44
පසස්සා ආයුසංඛාරං	158
පස්සා ජනසම්මතේසු	166
පාණිනා තානි පග්ගහ	70
පාදපක්ඛාලනෙනාහං	114
පිණ්ඩවාරං වරනතස්ස	12
පිණ්ඩාය විවරනෙත සො	12, 152
පිණ්ඩිතං ලොකසාරං ව	138
පිතා අඤ්ඤාසංකො මෙ	60
පිතුනා සහ ගහචාන	196
පුතො ව රාහුලො නාම	88
පුතො සිගාලකො නාම	198
පුත කස්සපචීරස්ස	152
පුතො නිමනතයිකාන	152
පුතො පක්ඛං ගහෙකාන	152
පුබ්බදකම්භං පච්ඡාසු	66
පුබ්බානං ලොකනාථානං	176
පුබ්බෙතිවාසං අඤ්ඤාසි	70
පුබ්බෙතිවාසං ජානාම	176
පුබ්බෙතිවාසං ජානාමි	62, 86, 90, 106, 114, 120, 128, 134, 162, 188, 196, 200, 204, 208, 210, 216, 218
පුරස්කතා භික්ඛුනිහි	158

ප	පිටුවකා
පුරතො දෙවමනුජා	68
පුරිමං කුසලං කමමං	184
පුරිමානං ජිනභ්‍යානං	90
පුජා මෙ කාදිසං රමමං	150
පුරයිකා පරමතනං	10
පුරෙකා පරමං අතනං	194
පුරෙතනී උනකසතං	212

ඵ	
ඵලලාරවිඤ්ඤා සංකාමස	48

බ	
බහුසුතා ධම්මධරා	200, 212
බාලං ආදය අතරිං	104
බේමබ්බසාරො තද රාජා	78
බුද්ධපරොවක බුද්ධානං	184
බුද්ධමාතානි පඤ්ඤානි	66
බුද්ධසාසනපාලෙතා	52
බුද්ධස්ස පරිනිබ්බානං	42
බුද්ධස්ස පරිනිබ්බානෙ	68
බුද්ධස්ස රංසිං දිස්වාන	14
බුද්ධස්ස වචනං සුඤ්ඤා	92
බුද්ධානං ලොකනාථානං	162
බුද්ධො පසතනා කල්‍යාණි	198
බුද්ධො පසතනා ධම්මෙ ච	196
බුද්ධො තස්ස ච සද්ධම්මො	44
බුද්ධචරියමසෙ වීරස්සං	216
බුද්ධචරියෙහි සමුද්ධං	164, 178
බුද්ධචරියෙහි මාපෙකා	162
බුද්ධානො කාවි දසෙසනති	188

භ	
භගවතී කොණාගමනෙ	2
භවනෙත්ති අවිජ්ජා ච	186
භවාහවෙ සංසරනති	34
භවාහවෙ සංසරිකා	196
භවාමි තෙන කමමන	74
භවා සමබ්බ පරිකම්මා	184
භාවනාය මහාපඤ්ඤා	212
භික්ඛාය ගාමං ගව්ශනෙත	96
භික්ඛුනි උපප්ප්‍රවණණා	86
භික්ඛුනි නිලයො සුදෙඤ්ඤා	44

හ

පිටියැකා

හිතඛුනිහි විමුක්තාහි	42
හිසෙතා විතතං පසාදෙසිං	166
භුඤ්ජනාන සමුඛුඤ්ඤා	92
භූමිවාලො තද ආසි	42
භූමිං උද්ඝඤ්ඤං කතවා	88
භොජයිතාන සත්තාහං	100

ම

මකුළුමුරුගාකාරා	140
මහං ව පටියාදෙසි	90
මහංඤ්ඤ ව මහංවිදු	128
මජ්ඣිමනිකමහි සුරියෙ	32
මජ්ඣිම අට්ඨකඛමහිනං	148
මණ්ඩපෙ රුක්ඛමුලෙවා	20, 34, 38
මණ්ඩපෙ පලලබ්ධික	92
මහංඤ්ඤනි ව අසනෙ	210
මධුරානි පහට්ඨානි	50
මඤ්ඤාදි නරිකුතං	46
මමඤ්ඤ විතතමඤ්ඤාය	92
මම සුතතාහිනිකුමම	60
මයා හිතඛුනියො වීර	48
මයං සභාවනිකුමනා	42
මහතා ව පයනෙතන	138
මහතා ජනකායෙන	62
මහතා පටිවාරෙන	78
මහාකාරුණිකො සත්ථා	128
මහාදනං දදිතාන	94
මහාධනෙ සෙට්ඨිකුලෙ	98
මහානෙලස්ස ජදනං	16
මහාභිතාපං කටුකං	10, 192
මහාසමුද්දෙ වතුරො	88
මහොරගො මහානාගො	90
මාතරං පිතරං වාපි	72
මාතුච්ඡා තෙ මහාවීර	56
මා නො සරණෙද නාමෙ	64
මිත්තා හිතඛුනියො තා හි	42
මුක්තවාගා සිලවතී	206
මුහුත්තතණ්ඩාසමනං	46

ය

යත් නාම ජිනසංඝායං	50
යත් යත් නිසිත්තාහං	142

ය	පිට්ඨකයා
යඤ්ඤාපට්ඨානං	2, 4, 72, 108, 132, 152
යඤ්ඤාපට්ඨානං	74
යඤ්ඤාපට්ඨානං	112
යඤ්ඤාපට්ඨානං	82, 140
යඤ්ඤාපට්ඨානං	168
යඤ්ඤාපට්ඨානං	34
යඤ්ඤාපට්ඨානං	78
යඤ්ඤාපට්ඨානං	144
යඤ්ඤාපට්ඨානං	104
යඤ්ඤාපට්ඨානං	96
යඤ්ඤාපට්ඨානං	156
යඤ්ඤාපට්ඨානං	204
යඤ්ඤාපට්ඨානං	126
යඤ්ඤාපට්ඨානං	96
යඤ්ඤාපට්ඨානං	120
යඤ්ඤාපට්ඨානං	84
යඤ්ඤාපට්ඨානං	76
යඤ්ඤාපට්ඨානං	84
යඤ්ඤාපට්ඨානං	42
යඤ්ඤාපට්ඨානං	18
යඤ්ඤාපට්ඨානං	36
යඤ්ඤාපට්ඨානං	128
යඤ්ඤාපට්ඨානං	160, 162
යඤ්ඤාපට්ඨානං	176
යඤ්ඤාපට්ඨානං	174
යඤ්ඤාපට්ඨානං	44, 100, 106, 116, 122, 126, 132
යඤ්ඤාපට්ඨානං	66
යඤ්ඤාපට්ඨානං	198
යඤ්ඤාපට්ඨානං	66
යඤ්ඤාපට්ඨානං	102
යඤ්ඤාපට්ඨානං	182
යඤ්ඤාපට්ඨානං	64
යඤ්ඤාපට්ඨානං	66
යඤ්ඤාපට්ඨානං	18, 36
යඤ්ඤාපට්ඨානං	86
යඤ්ඤාපට්ඨානං	160
යඤ්ඤාපට්ඨානං	58
යඤ්ඤාපට්ඨානං	136
යඤ්ඤාපට්ඨානං	190
යඤ්ඤාපට්ඨානං	78
යඤ්ඤාපට්ඨානං	82
යඤ්ඤාපට්ඨානං	112

ස

පිට්‍ඨකා

යො ව වස්සසතං ජීවෙ	120, 146
යොනියො පච්චවේකඛිනා	26
යො පි මෙ හවතෙ හත්තා	74
යො රංසිථුසිතාවෙලො	214
යො චුබ්බිතා දහරො වා පි	212
යො සො මහත්තරො බ්‍රහ්මා	70
යං අමතං පුරිමං කමමං	176
යං අමතං පටිමනෙතසි	178
යං අමෙහති කතං කමමං	188
යං න දිට්ඨං පුරාණෙහි	52
යං මය්‍යං පුරිමං කමමං	162, 194
යං මය්‍යං පටිමනෙතසි	164
යං මයා පුරිතං කමමං	90
යං යං ජනපදං යාමී	6
යං යං යොක්‍ෂපපජ්ජාමී	20, 38

ර

රඤ්ඤා මාතා මහෙසිති	46
රක්කානට්ඨපඤ්ඤාසං	134
රක්කාමයං මණ්ඩපං ව	90
රක්කංසුකුපසබ්බානා	80
රජිකාය වජ්ජනීං තං	44
රමමං වෙළඳිතං යෙන	78
රහොගතා නිසිදිනා	10, 192
රාජකඤ්ඤාති සහිතා	130
රාජානං උපසංකමම	10
රාජාපි රජං ජබ්බිකා	26
රාජපුරුෂොන නිබ්බන්ධං	78
රාහුලො ව අහං වෙච්ච	88
රූපභොගයසෙ වෙච්ච	190
රූපවතී භොගවතී	168, 180, 184
රූපසංඥාති ගණෙති	58
රූපාවාරමුණ්ණපෙනා	174
රූපාවාර ගුණෙ සුත්තා	160
රූපෙන කිං තවානෙන	64

ල

ලහුඤ්ඤා වත විසංඤ්ඤා	112
ලාභං සිලොකං සක්කාරං	168, 180
ලාභගුණන යසං පත්තා	172
ලාභියො අත්තපානානං	172
ලොකනාමෙ ධරතෙතච්ච	158

ව

පිටපත

විභවනරක්කමණ මහං	46
වජ්ඣං මුනිනො පාදෙ	186
වයං හි පට්ඨමෙ කාලෙ	158
වරගතිංඤා මාලංඤා	28
වසනකියා තමහි නගරෙ	158
වසසසතසහසසානි	134
වාසවං විය වසෙසනං	58
විවරනති අමඤ්ඤාසං	78
විපසස්ස නො හගවනො	212
විපසස්ස හගවනො	8
විමහිතා තා ජිනවරං	144
විරියං මෙ ධුරධොරහං	16
විරොචනති පරික්ඛන්තා	148
විසුඤ්ඤානසා අජජ	22, 40
විසුඤ්ඤානසා හොමි	132
විභාය නඤ්ඤා දිඨ්ථා	78
විජිහමෙසනං කත්වා	190
විසානං වසනවත්තනං	12
වුත්තං හෙතං හගවනං	180
වෙසස පුරු කුලෙ ජාතා	186
වෙසිකාව අනාවාරා	214

ස

සකකතා පුරිතා ආසිං	98
සකුණි ව යථාකාසෙ	54
සකෙත අනුභාවෙන	138
සඤ්චිතකණ්ණිකා සෙතකං	80
සඤ්චාරාමමද්ධිමහ	74
සඤ්ච පසාදෙ යසසත්ථි	198
සථෙ මධි දයා අත්ථි	46
සඤ්චාසෙන ව කෙසෙ මෙ	112
සත්ත උපපලපුප්ඵානි	16
සත්තති දෙව රාජ්ජනං	16
සත්තමාලා ගහෙතනා	14
සත්තපාති සහසසානි	154
සත්තයොජනිකං පුපං	148
සත්ත රක්තිදිවං තත්ථ	18, 36
සත්තසතසහසසානි	148
සත්තසුදුපමා කාමා	98
සත්තසහසෙස අතික්කතො	190
සත්තසහසෙස ඉතො කපප	20, 34, 38, 58, 72, 90, 108, 118, 124, 130, 134, 142, 146, 188, 190

ස	පිටුවකින
සතං සහසසාන පි ධුන්නකානං	98
සතානි පඤ්ච'නුනානි	154
සතිපට්ඨානකුසලං	16
සදෙවකඤ්ඤා පසස්සන්තා	170
සද්ධම්මස්සවනෙ යුග්ගෙ	124
සන්තප්තා කුප්පිතාහුමි	32
සබ්බං කමමං පරිකම්මං	210
සබ්බං සරීරසඤ්ජානං	140
සබ්බකාලමපි පට්ඨං	192
සබ්බඤ්ඤං චුලලිතං දිස්වා	92
සබ්බස්ස චිත්තා නන්දී	98
සබ්බ පාරමිසමුත්තං	200
සබ්බබන්ධන මුක්තාහං	12
සබ්බවොසිත වොසානා	20, 38
සබ්බසො ජාදිතං ආසි	68
සබ්බාපි තා හිත්ඛුනියො	68
සබ්බායො පුරතො නිත්තා	68
සමචිත්තා සමකමමා	168
සමණී සමණගුණා ව	76, 94, 102, 110, 118, 126
සමපක්ඛං අනුභොජනාන	12, 74, 110, 136
සමපක්ඛං නං කරිත්තාන	32
සමපක්ඛමනුභොජනාන	4, 12
සමපක්ඛයො'නුභොජනාන	150
සමබ්බුද්ධං අභිවාදෙත්වා	158, 174
සමබ්බුද්ධං පතිමානෙත්ති	14
සමාධිගොචරා සබ්බා	186
සයමහුතො පඤ්ඤාසතා	60
සහ ආවජ්ජනා මඤ්ඤං	18, 36
සහ තස්ස නිපාතෙන	140
සහ පුඤ්ඤස්ස කත්තාරො	60
සහ මෙ ජාතමත්තමිති	76
සහස්සං දෙවරාජ්ජනං	194
සහාහං සෙට්ඨිතා තෙන	150
සා කඤ්ඤා කනකාභාසා	80
සාකියමිති කුලෙ ජාතා	136
සාකියානිහි ධිරාහි	60
සා තාහි සහ ගන්ඨාන	64
සා දදති සකක්කානං	170
සා පච්චේදිතසබ්බඛි	140
සාවකං ධුතවාදනං	146
සාවස්ථී නගරං ගන්ඨා	104
සාවස්ථියං පුරවරෙ	216

ස

පිටප්පාඨය

සා වීසං වසසසතිකා	56
සාසනං ජොතගිකා	148
සාහං තමත්ථං පුච්ඡස්සං	114
සාහං තෙහි වීනා භුතා	96
සාහං සුඤ්ඤාන සංඛාරං	210
සාහං සුඤ්ඤානිමා ගාථා	120
සිද්ධත්ථස්ස හගවතො	6
සිනෙරුං දණ්ඩං කකාන	54
සිරිං ව රුපිනිං දිස්වා	136
සිලෙසු සංවුතා හුත්වා	206
සුඛ දුක්ඛානු භොජාන	180
සුඛප්පත්තා න මොදම	178
සුඛප්පත්තා න මොදමී	164
සුඛිතො සප්පිතො හුත්වා	150
සුඛෙධිතා ව තෙ සබ්බෙ	144
සුඤ්ඤාකන්ති චිදිකාන	80
සුඤ්ඤාන තමහං හට්ඨං	130
සුඤ්ඤානං මුනිතො වාචං	160
සුඤ්ඤාන දණ්ඩං මහාදානං	58
සුඤ්ඤාන කස්ස වචනං	160
සුඤ්ඤාන සුත්තනික සෙට්ඨං තං	82
සුඤ්ඤානං මාතු වචනං	138
සුඤ්ඤාන බුද්ධස්ස දයාදෙ	156
සුදස්සනා සුප්පියා ව	168
සුද්දිනං මෙ දනවරං	14
සුදුරට්ඨං පි තං සුඤ්ඤාන	66
සුද්දො අනුතො මම භික්ඛුසංඝො	48
සුප්පජ්ජිතං උපගමෙ භික්ඛුනි	98
සුරත්තං සුත්තං වෙතං	148
සුසිලා උප්පජ්ජි වෙච	202
සුවණ්ණොරාසි සංඝාසං	48
සුවණ්ණොරාසි හුත්වා	26
සෙට්ඨං තතොනුමොදෙත්වා	212
සෙට්ඨිකා තද්ද සුඤ්ඤාන	94
සෙට්ඨිකො අනුකම්පාය	146
සෙතු වීභාරෙ කාරෙත්වා	190
සෙසගාගානි ධයහිංසු	70
සෙසා සකායකුලෙ ජාතා	60
සොකත්වා දීනවදනා	120
සො මෙ ධම්මමදෙසෙසි	114
සො මෙ භුසනලොභෙන	110
සොවණ්ණමයං රුපිමයං	28

ස	පිටුවක
සො හෙතු ව සො පහවො	4
සවාගතං වත මෙ ආසි	4, 6, 8, 10, 28, 54, 62, 218
සංකාරකුටා ආහස්වා	122
සංසරිත්වා ව සංසාරෙ	160
සංසාරෙ සංසරන්තාය	86
සංසාරෙ සංසරන්තිනං	58
සංවස්සිතො'යං සුගත	46

හ

හත්ථියානං අසසියානං	26
හත්ථිවණණං නට්ඨවස්සං	162, 176
හත්ථි අසසා ගවා වාපි	164, 178
හත්ථං පරිනිබ්බස්සං	54
හා යොගා විප්පයොගානා	66
හා සන්තිං ගොතමී යාති	52
හිතාය සබ්බසත්තානං	128
හෙමදෙලාභසවිනා	80

සංස්කෘත නාමානුකූල නීති

අ	පිටපත	ආ	පිටපත
අනුප්පාදන	60	බෙමකසක	206
අර්ධපුර	96	බෙමා 2, 72, 82, 94, 102, 110,	
අරුණ	192		118, 126
අරුණවතී	14		
ආ		භ	
ආනතු 42, 46, 50, 52, 66, 70,		භිරිඛප	110
130,		භිරිඛපපුරුකකම	198, 204
		භොනම 20, 72, 102, 108,	
		130, 134, 140, 142, 164	
		භොනමී 50, 66, 68, 70, 118,	
		156, 158	
උ		ච	
උදකදයිකා	24		
උපලදයිකා	198		
උපලච්ඡානණ 76, 86, 102, 110,			
118, 126.			
උපලසවහයා	88	චතුරාගා නදී	8, 30, 40
ඵ		ඡ	
ඵකපිණ්ණපාකදයිකා	12		
ඵකුපොසපීකා	28	ඡට්ට	188
		ඡනපදකලයාණි	142
		ඡොක්දීපසනාමක	180
ඹ		ඣ	
ඹකාකකුල 102, 108, 138,			
142, 146			
ඹකාකකුලසමෙව 130, 134			
ක		ඤ	
කකුපඤ්ච 202		කාවතීස 76, 96, 102, 108,	
කට්ඨපුරිකකදයිකා 14		130, 136, 142	
කපිල (පුර) 136, 206		කිරිටවට්ඨ 96	
කපිල 156		කුසින 4, 8, 72, 108, 136	
කලයාණි 136			
කසපො 2, 76, 94, 102, 110,			
130, 148, 156, 202			
කාසිරාජා 76, 94			
කිකී 2, 76, 94, 102, 110,			
118			
කිසාගොතමී 76, 94, 102, 110			
කුණ්ඩලා 76, 94, 118, 126			
කොණ්ඩකුඤ්ච 46			
කොණාගමන 2, 74, 202			
කොසියගොතන 154			
		ඳ	
		දීපකාර	178
		දෙවදන	60
		ධ	
		ධනසුරානී 2, 74	
		ධම්මදිනක 76, 94, 102, 110,	
		118, 126, 204	
		ධම්මා 76, 94, 102, 110,	
		118, 120	

න		ම	
පිට්ඨකා		පිට්ඨකා	
නකු	42, 46, 50, 136, 154, 158	මකුර	56
නකු	130, 136, 140, 206	මකාතු	46
නළමාලිකා	8	මහාගොතම	42
නිමිට්තකර්ම	4, 108, 136	මහාතිස්ස	154
ප		මහානිධාන සුත්ත	76, 82
පඤ්ඤා	20	මුච්චිකු	56
පඤ්ඤාපි	18, 36	මෙඛලාද්වයිකා ථෙරී	6
පටාපාරා	76, 94, 102, 110, 118, 126	මෙරු	56
පද්මවතී	154	මෙරුරාජ	64
පද්මවතර	56, 72, 90, 100, 108, 130, 134, 142, 146, 188, 190	මොදකද්වයිකා	32
පිප්පලාසන	154	ස	
බ		සසොධරා	136, 158, 170, 174
බ්‍රහ්මදත්ත	154	සාම	108, 136
බ්‍රහ්මදේව	164, 178	ර	
බ්‍රහ්මමතී	10, 22, 26, 30 150, 200	රාජගහ	158, 204
බ්‍රහ්මමා	10, 26	රාහුල	42, 46, 50, 88
බාරාණසී	2, 74, 94, 102, 110	රාහුලභද්‍ර	50, 158
බිච්චිසාර	76	ච	
භ		චසවත්තපුර	4, 72, 108, 136
භග්ගක	94, 130	ච්ඡේත	146
භග්ග	102	ච්ඡෙසී	8, 30, 74, 94, 150, 200, 206
භග්ග කාපිලානී	156	ච්ඡාධා	76, 94, 102, 110, 118, 126
භග්ගකුණ්ඩලකෙසා	108	ච්ඡාධානාසනා	132
භික්ඛුද්වයිකා	76, 94, 102, 110, 118, 126	චේතසහ	202
භික්ඛුද්වයිකා	94, 102, 110, 118, 126	චේතවන	78
ම		ස	
මණ්ඩපද්වයිකා	6	සකරා	206
මග්ගපනපද	156	සකුලා	130, 132
මග්ග	76	සකුලාද්වයිකා	76, 94, 102, 110, 118, 126
		සකුලාලමාලිකා	14
		සමණාග්‍රහණසම්මන්ත්‍ර	94

	ස	පිටුව		ස	පිටුව
සමාජගත	76, 94, 102, 110,	118, 126	සුවිමනී		156
සමාජ	76, 94, 102, 110,	118, 126	සුභාදාන		158, 136
සලලපුප්පිකා		30	සුධම්මා	76, 94, 102, 110,	118, 120
සාකිස (කුල)		136	සුඤ්ඤ		136
සාගලා	76, 156		සුභා		108
සාවතී	104, 142		සුමනාදේවී		154
සිව්		200	සුමේධා		4
සිගාලකසංමානා		198	සුමේධ		178
සිගාලක		198	සොණ		142
සිඳ්ධත්		6		හ	
සුකතා (හි කවුනි)		204	හංසවතී	18, 32, 72, 100, 108,	130, 134, 146

විශේෂපද නූකතමණිකා

අ	පිටප්පිංකා	අ	පිටප්පිංකා
අභාරය	4	අමෙජකිහරිතා	140
අචලංසදං	14, 86	අමෙජකි	152
අච්චයං	82, 84	අමුරං	160
අච්ඡරියං	70	අමුරෙ	14
අජකිත්තං	82	අය්‍යමකා	124
අකුඤ්චි	84	අරණං	84
අඛිභ්‍යලලකං	64	අරණං	202
අත්තපනෙය්‍යාරූපෙන	80	අරහත්තං	84
අතිදසිතා	150	අරිඤ්ච	84
අතිසකතතා	168, 180	අරුණං	94
අනුලිභ්‍යපරකතමා	90	අචිතංසා	148
අත්ථමමනිරුත්තිසු	70, 86, 116	අච්ඡේයා	52
අත්ථවිච්ඡාතකා	112	අසුචිං	82
අත්ථ	62	අසුභාය	82
අදකතදමකො	134	අසෙචනකං	204
අභිගු	204	අසෙති	68
අභිමාසෙ	84		
අභිකුට්ඨනා	98	ආ	
අනගාරියං	8, 74	ආකාශායනනං	64
අනෙණං	46	ආකිකුඤ්ඤං	64
අනපෙකඛිනො	82	ආදිපෙච්චා	68
අනච්චිකං	50	ආදෙය්‍යච්චනා	16
අනස්සාසිතං	64	ආනාදුගෙහිකාලො	46
අනාසවා	6, 12	ආයතපණිකෙ	50
අනිමිත්තං	82	ආරම්භණං	12
අනුකමකො	8	ආරාමං	2
අනුබ්‍යාඤ්ඤානසම්පන්නං	132	ආවෙලං	56
අනුමොදනං	121	ආසවා	86
අනොමො	198	ආසිට්ඨාලය	50
අපරාජිතං	8		
අපරාධං	86	ඉ	
අපරාධො	86	ඉත්තරං	50, 64
අපරාධිවානියං	204	ඉත්ථිගුලකසං	150
අප්‍රමෙය්‍යචලං	72	ඉත්ථිමණේඛ	162, 176
අභිබ්බධානො	90, 162, 176	ඉත්ථිමඛිත	160
අභිජ්ජමානො උදකෙ	54	ඉත්ථිරත්තං	2
අභිඤ්ඤාපොච්ඡානො	156	ඉත්ථි	88
අභිධම්මනායකඤ්ඤ	86	ඉත්ථිපාද	98
අභිරුපිතී	80	ඉත්ථියා	70, 84, 86
අමතංදද	82	ඉද්ධිසු	66
අමතෙන	84	ඉද්ධා	104, 142
අමරිඤ්ඤ	58	ඉසිගිලිපසෙස	96
අමිතො	198		

	ඉ	පිට්ඨකයා	ම	පිට්ඨකයා
ඉසිසකතම		54	මගනාකාසපද්‍රමා	68
ඉසිසකතමිං		66	මපකතපද්‍රමං	96
ඉසිසකතමො		58	මරසා	102
ඉසසරා		16	මරුදො	188
			මහිනො	100, 106
	ඊ			
ඊදිසෙ		80		
			ක	
	උ		කකුටො	14
උග්ගතො		134	කකිං	88
උග්ගතමානසං		166	කකුචනගසියා	148
උච්චාකුලිනා		34	කකුචනගසියසඛකාසො	134
උච්චමෙග		138	කකුච්ඡ	80
උකතරායං		66	කකුච්ඡසහසසපාමුඛා	160
උදකභාරිකා		122	කටච්ඡුභිකකිං	12
උදග්ගචිකතා	16,	132	කටුකං	10
උදග්ගචිකෙකා		82	කට්ඨිසසචිකතකාහි	34
උදයනං		80	කතඤ්ඤි	8
උදහාරෙන		22	කථාවඤ්ඤි	86
උද්දකකලං		88	කදලි	190
උද්දථකනනලොමිභි		34	කද්දුපමං	50
උද්දුමානං		140	කනකාභාසා	80
උපට්ඨාමො	2,	76	කනිසසි	152
උපාදිකා		12	කනනිසුවකං	206
උපාමනිසාමනිකා		80	කපාමහි	2
උපාලසස	16,	88	කපාකපච්චාරදං	100
උපාලහස්ථානි		166	කපො	72
උපාලා		14	කමුඛිචා	140
උපාදෙනා		128	කමුඛසස	2
උඛිකාලහා		188	කමුඛරෙහි	152
උඛිකිඤ්ඤි		148	කමුඛරො	60
			කමුඛන	4
			කරුණං	52
	උච්ච		කරුණං රාවං	64
උච්චා		152	කරුණකර	82
උච්චිසො	168,	180	කලලපුණ්ණං	152
			කලසාකාරසුස්ථානි	80
	ඵ		කලිමලාකිලණ්ණං	50
ඵකජ්ඣිං	10,	192	කලෙබරං	48
ඵකනාලොමි		34	කලෙබරෙ	50
ඵකාසනඵලං		34	කලිතචිකතං	82
ඵකිකා	54,	104	කාමං	80
ඵකදග්ගං		72	කාමබ්‍රහ්මසකාරිනං	70
ඵකදග්ගමහි		72	කාමරාගච්චිමොහිනා	84
ඵකදග්ග		86	කාමලාලසං	138
			කාමච්ඡානි	172

ක	පිට්ඨකයා	ග	පිට්ඨකයා
කාමසූට්.	82	ගඬුණා	206
කායෙ	82	ගරුලං	56
කාරං	72, 116, 142	ගහටෙට්ඨා	80
කාරයනාසක	8	ගාථා	82
කාසිරාජා	102	ගායකෙ	78
කිත්තියං	130	ගිරිගඬුණරෙ	112
කිත්තිජනනං	138	ගිරිබඩපුරුකතමෙ	78
කිත්තිරි	8	ගුණපුර	50
කිත්තිරිදෙහං	8	ගුණසනාතිවයං	78
කිලෙසා	4, 6, 10, 86	ගුණ	86
කුතිකපියෙ	148	ගොණකවිතකාදීහි	32
කුටිනා	32	ගොණකන	2
කුඤ්ඤනා	80	ගොනමිනිබ්බානෙ	68
කුණ්ඩං	104		
කුම්භද්ධි	26		
කුසලං	10	ඝ	
කුටාගාරවරෙ	66	සරතො	8
කුටාගාරානි	68	සොරරූපං	10
කෙයුරං	112		
කෙසරි	14	ච	
කොකිලාගිතසහිතං	78		
කොට්ඨකං	22, 60	ච සකංකුසධජාකිණේණ	48
කොට්ඨකො	120	චක්කුම	88
කොමාරකො	88	චක්කුමා	72
කොමාරිච්ඡිමවරියං	76, 94, 102	චක්කවාලගිරිකුණ්ඩා	176
	110, 126	චතුරස්ස රථං	98
කොසෙයාකඛලියානි	28	චතුරොසෙ	84
		චක්කාය	144
ඛ		චතුලෙඛා	48
ඛනිකා	10	චතුසුරියා	68
ඛනිකි	4	චතුසුර විසාලකා	174
ඛජෙයා	70	චරිමො	34
ඛලිතං	86, 174	චලාචලං	64
ඛලිතජායාසයො	110	චාරිකි	18
චූජා	34	චාරුතයනො	74, 94, 150
චෙමං	76	චිත්තලලුමි	192
චෙලාසිකා	34	චිත්තකානි	68
චොමකසොසිකානි	28	චිත්තං	8, 82
		චිත්තප්පසාදෙන	8
		චිත්තමුඤ්ජරං	88
ග		චිරාතං	166
ගති	70	චිවරං	6
ගජගෙහං	86	චුණ්ණං	190
ගජෙති	68	චුලලං	144
ගජෙයා	16	චුලලාසිකි සහසකානි	186
		චෙනනාපණ්ඩිති	4, 72, 104

ද	පිටියිකා	බ	පිටියිකා
දිවයිනගන පකඩනොනා	198	ධිනා	76
දිබ්බගන්ධං	16	ධිතු	88
දිබ්බවක්ඛු	62, 70, 86	ධිතො	14
දිබ්බාය සොතධාතුයා	70, 84	ධුතවාදනං	146
දියො	110	ධුරධාරණං	16
දීඝඛලි	50	ධුචං	6
දීනමානසා	104	ධුපං	190
දීපවච්ඡි	66	ධුමිකං	54
දීපොදයං	84		
දුක්ඛසංකතං	70		
දුග්ගච්චං	26	න	
දුග්ගතිං	6		
දුග්ගතිංයො	64	නචෙවහි	68
දුබ්බාණණියං	16	නචො	64
දුමග්ගහ	22	නනඛසා	80
දෙවගනධිකා	14	නන්දනං	78, 96
දෙවදුග්ගති	42	නභං	14
දෙවමනුජා	68	නභපඵලං	68
දෙවා	66, 68, 78	නයනං	73
දෙවානං	68	නරපතිං	84
දෙවෙසු	2, 4, 74	නරපුඛ්ඛව	50
දෙළාලාලා	140	නරපුඛ්ඛවො	146
දෙසග්ගසානි	50	නරසද්දුලො	134, 202
ආරගාමකෙ	152	නරසාරථි	72
ආරාසනෙන	14	නරසාරථිං	74, 82
අචිරදං	56	නරාදිච්චං	146
		නරාසගො	80
		නරිසංසරො	2, 76, 102
		නරුක්කමො	86
		නවකම්මය	6
		නවනිවෙසමහි	2
		නවයොබ්බන	80
		නළඤ්ඤ	148
		නළමාලං	8
		නාගා	66, 68
		නාගී	4
		නාගීච	54
		නාරසං	70
		නානාභමරකුජිතං	78
		නානාරතනපජෙජානෙ	98, 134
		නායකො	66, 72
		නිකිචෙධි	112
		නිගමෙ	6
		නික්ඛණ්ණං	86
		නිපකා	122
		නිබ්බානං	4
ධජෙ	190		
ධඤ්ඤා	50		
ධම්මකථිකං	124		
ධම්මකායො	46		
ධම්මථිරං	46		
ධම්මචක්ඛං	82, 114		
ධම්මදෙසනං	72		
ධම්මනිමිතො	72, 136		
ධම්මනිමිතො	148		
ධම්මරතාය	4		
ධම්මෙ	62		
ධම්මෙසු	72		
ධාතියො	34		
ධාතුප්පසං	206		
ධාතුනි	70		
ධිතරො	4		

[illegible]

ම	පිටුවකිනා	ම	පිටුවකිනා
මනුජේස්ස	74	මානානුසයං	82
මනුසසනේ	4	මානාභිසමයා	82
මනුසේස්ස	2	මානුසං (දෙහං)	4
මනොනෙත්තරසායනා	80	මානුසකමභි	2
මනොසිලාය	150	මානුසකේ (හවෙ)	2
මඤ්චනී	112	මානුසෙස්ස	4
මයුරගණනවිතා	78	මාලං	190
මරණනාභං	84	මාලාභි	14
මඤ්චා	16	මාලුකා	32
මරුපුරං	202	මාලෙභි	68
මහාකාරුණිකෝ	82, 84	මීගමුණණ	112
මහාවෙලෙන	194	මීගරාජා	14
මහාදයං	78	මුණේඤා	80
මහාදුක්ඛං	84	මුඛනී	16
මහානෙලං	16	මුනී	84
මහානෙලස්ස }	16	මුනිවාණිකා	84
මහාපඤ්ඤ	70	මුනෙ	66
මහාපරිසනී	58	මුලං	4
මහාපුපෙ	6	මුලකණ්ණා	186
මහාභිකාපං	10, 192	මෙඛලිකා	6
මහාභොගෙ	78		
මහාමුනී	86	ය	
මහාමුනෙ	66, 158	යථාරක්ඛං	32
මහාරාජා	10	යථාසත්ති	116
මහාවීරං	72	යාගසමපද	14
මහාවීර	86, 88	යසොධරා	174, 176
මහාසාලෙ	194	යසොධරී	174
මහාසුඛසමපිනෙ	134	යාවජීවිතං	12
මහාසොකසමපිනා	104	යොගා	66
මහාභිතං	84	යොබ්බඤ්ඤ	136
මහිඤ්ඤා	2	යොබ්බනං	76
මහියා	54, 68	යොබ්බනවධා	160
මහීතලං	78		
මහීපති	78, 84	ර	
මහෙසිකං	4, 72, 136	රබ්බමජ්ඣකං	64
මහෙසිනං	84	රඤ්ඤ	10, 78
මහෙසිනො	72	රට්ඨිකෝ	188
මහෙසිස්ස	2, 76, 82	රතනමණ්ඩපං	152
මහෙසී	2	රතනානන්ධපඤ්ඤසං	134
මහොරගො	90	රතනාමයං	148
මාතරං	72	රතී	80
මාතුච්ඡා	50	රත්තඤ්ඤ	70
මාතුච්ඡං	58	රථියං	8
මාතුනිබ්බුතී	66	රමෙතාරු	80
මාතුයා	68, 70	රංසිං	14
		රංසිමාලාකුලං	58

ර	පිටුව	ව	පිටුව
රාගරත්‍නා	82	වණණකිහිහතො	128
රාජ	84	වණණධාතු	98
රාජකඤ්ඤා	76	වණණො	16, 88
රාජකඤ්ඤා	4	වතං	4
රාජධානියො	6	වතාසුගෙන	10
රාජපුරුෂො	78	වතදස්සනකාමාය	84
රාජානං	10	වතසම්භිං	78
රාජිනො	76	වතස්ස	78
රාජුනං	4, 72, 110	වජ්ජියා	52
රුක්ඛමූලමිති	80	වරදදං	84
රුක්ඛාසා	70	වරාකියා	144
රුද්දමුඛා	120	වරිකියා	80
රුපං	82	වලිවිතනසබ්බකම්මි	80
රුපකෙලායනෙ	78	වසවතනිනං	4
රුපදෙසස්සං	206	වාකාං	106
රුපනිරතා	84	වාකානාති	50
රුපයොබ්බනලාලිතා	138	වාතපානෙ	132
රුපාවාරගුණපෙතා	160	වාදිනෙහි	68
රුපානං	78	වාදිපසාපහාරිනො	50
රුපෙ	84	වාදිපවරං	60
		වාහසා	108, 122, 132, 136
		විචිතකමිකා	200
ලක්ඛිතිලයනං	200	විජ්ජා	4
ලස්සිතිං	100	විඤ්ඤාණායතනං	64
ලම්බාසුභපයොධරා	80	විඤ්ඤාන සඳ්ධමා	114, 120
ලහුං	112	විඤ්ඤාපකො	134
ලුඛො	80	විතානෙන	68
ලුතා	138	විදෙහො	146
ලොකපෙට්ඨස්ස	8	විනදනං	56
ලොකනාරාධස්ස	6	විනයෙ	84
ලොකනාරො	8	විනයකං	72
ලොකනායකං	74	විනයකො	106
ලොකනායකො	8	විනිලං	140
ලොකපාලා	68	විප්පබ්බං	140
ලොකබ්බසුනො	6	විප්පකුලෙ	132
ලොකසරණං	84	විමනො	52
ලොකසාරං	138	විමලා	90
ලොකක	72	විමුක්ඛානං	70
ලොකිතධම්මයා	34	විමොක්ඛා	4
		විමොක්ඛො	62
		විමිතිනා	138
වචනං	10, 82	විරජං	8
වචො	70	විරියං	16
වච්ඡලො	52	විවණ්ණො	80
වණිතකිබ්බිසා	140	විසයජං	80

ව	පිටියකො	ස	පිටියකො
ඕසාවෙන	64	සංක්‍රීයාසනකාරිකා	66, 106
විසුද්ධියු	86	සද්ධා	66
විහාරදාං	2	සද්ධාවිමුක්තානං	196
විහාරං	74, 188	සනාගාසුරබ්‍රහ්මිකා	68
විජමානා	80	සනාගකකුලීනා	22
වීරසස	74	සනතී	66
වීරියා	12	සනතීකෙ	4
විසංවසසසතිකා	56	සබ්බකාමසමිද්ධීනී	38
වෙදජානා	8, 16, 92	සබ්බබ්‍රහ්මපණ්ණා	132
වෙදීයො	150	සබ්බබ්‍රහ්මපද	180
වෙමාතුහගිනී	130	සබ්බදසසාවී	82
ව්‍යග්ගං	18, 20, 26	සබ්බද්‍රකං	86
		සබ්බධම්මොනපාරගු	100
		සබ්බධම්මවිපසසකො	74
		සබ්බධම්මෙසු	72
		සබ්බපති	170
		සබ්බවොසිතවොසානා	20, 38
		සබ්බසම්මාරෙ	84
		සබ්බසංවරි	130
		සබ්බායො	68
		සබ්බාවයවමණ්ඩිනං	2
		සබ්බාසවා	12
		සබ්බාසවෙ	12
		සමණං	10
		සමනිග්ගකො	132
		සමොධානං	4
		සමංකං	4, 12, 74
		සමංකරියො	74
		සමබ්බුධං	14
		සමබ්බුද්ධො	12
		සමුහවෙ	88
		සමුලපායො	84
		සයනාසනං	100, 180
		සයමගුං	8
		සයං	82
		සරණං	72
		සරද්දිවද්දිසං	58
		සරීරං	66
		සරීරකං	70
		සරෙන	66
		සලලං	30
		සලාලවදනා	80
		සවාභිනි	156
		සසබ්බක	72
		සසබ්බෙකා	148
සසකාරං	66		
සකාසුනනිවෙසනෙ	160		
සකාහිසබ්වො	114		
සචකමනස්සා	8		
සබ්බකාරකුටා	122		
සතුලාලයං	104		
සබ්බෙයො	2		
සබ්බාරා	66		
සබ්බිත්තකණ්ණිකා	80		
සබ්බිතිනී	68		
සබ්බාට්ඨාරුතො	80		
සබ්බාරාමමහි	2		
සබ්බවිතකුසලා	2		
සබ්බකාසනා	48		
සබ්බකාසෙන	112		
සතරංඪි	148		
සතභස්සකං	152		
සතිකායගතා	82		
සතිකොපකම්බහා	70		
සනාමාලා	14		
සනනසාරො	188		
සනා	84		
සනාහං	72		
සනාහිකං	146		
සත්තිසුද්ධපමා	98		
සතකුකං	112		
සතකුසම්බාධා	112		
සත්ථා	12, 16, 72		
සත්ථාගමෙන	150		
සත්ථුනො	6, 12, 86		

ස	පිට්ඨකයා	ස	පිට්ඨකයා
සපිකනතං	138	සුදුරුණං	10
සසී	68	සුදුගතනො	150
සසුයා	124	සුදුරට්ඨා	66
සහධමමකෙ	114	සුද්ධොදනසරං	60
සහසුගසනනෙනා	10	සුනා	140
සභාසිකා	4	සුනිබ්බුතා	10
සංචිග්ගා	66	සුපසුපාය	138
සංසාරසාගරෙ	84	සුභගුකො	80
සංසාරෙ	86	සුමනා	8, 16
සංවේගො	82	සුමිත්තා	170
සංසයො	10	සුමෙධො	166, 170
සාකියානි	60	සුරියොදයෙ	66
සාකියමඤ්ඤ	160	සුලකඛණං	60
සාකියෙ	168	සුචාකොයන	50
සාරිපුත්තාසිකා	68	සුචානො	114
සාවිකා	88	සුසමාහිතං	82
සාසනකාරිකෙ	88	සුසම්භුදුලසපා	2
සාසනං	4	සුසෙසාණි	80
සාසනෙ	4, 74, 84, 86	සුනිකාගෙහෙ	38
සිඛා	162, 174	සුනිසරෙ	18
සිඤ්ඤිතිකසවණෙණං	204	සෙට්ඨිකුලෙ	72, 98
සිඤ්ඤකං	120	සෙතකඤ්ඤ	80
සිනෙරුපරිභණ්ඩං	186	සෙතසිරා	80
සිරසා	84	සෙතුං	188
සිරසි	8	සෙසභාගාහි	70
සිරියා	18	සොකච්ච	120
සිරිසඬකාතසනනිහං	138	සොකච්චා	104
සිරසාරොපිතාහි	14	සොකපරිඤ්ඤා	70
සිරිමතො	50	සොණං	146
සිවංපදං	158	සොණණ්ණච්ඡත්තං	206
සිනිභුතා	70	සොණණ්ණවයා	34
සිලෙසු	4	සොතං	82
සිසරෙත	8	සොවණණ්ණඉට්ඨකචිරං	152
සුක්කමුලෙන	184, 196	සොවාගං	116
සුමෙධිකා	4, 102, 120, 142		
සුගතං	86		
සුගතාභානුරුද්ධිනං	78		
සුගතාලයං	78		
සුගතෙ	66		
සුගතො	82		
සුගතොරසා	66, 68		
සුඤ්ඤා	80		
සුණ්ඩං	124		
සුනිසාගරං	52, 66		
සුනතනතං	82		
		හ	
		හට්ඨා	130
		හත්ථපරිකම්මං	190
		හත්ථපානියං	88
		හරිතාලෙන	150
		හංසරාජා	14
		හාවහාවසම්පජ්ඣිතා	80
		හෙමදෙලාහසවනා	80
		හෙතු	4

නැවත මුද්‍රණය - සම්බුද්ධ ජයන්ති ත්‍රිපිටක ග්‍රන්ථ මාලා

1	පාරාජිකා පාලි	
2	(i) පාවිත්තිය පාලි	
	(ii) පාවිත්තිය පාලි	
3	මහාවග්ග පාලි	I
4	මහාවග්ග පාලි	II
5	(i) චුල්ලවග්ග පාලි	I
	(ii) චුල්ලවග්ග පාලි	II
6	(i) පරිවාර පාලි	I
	(ii) පරිවාර පාලි	II
7	දීඝනිකාය 1	
8	දීඝනිකාය 2	
9	දීඝනිකාය 3	
10	මජ්ඣිම නිකාය	I
11	මජ්ඣිම නිකාය	II
12	මජ්ඣිම නිකාය	III
13	සංයුක්ත නිකාය	I
14	සංයුක්ත නිකාය	II
15	සංයුක්ත නිකාය	III
16	සංයුක්ත නිකාය	IV
17	(i) සංයුක්ත නිකාය	V
	(ii) සංයුක්ත නිකාය	V
18	අංගුත්තර නිකාය	I
19	අංගුත්තර නිකාය	II
20	අංගුත්තර නිකාය	III
21	අංගුත්තර නිකාය	IV
22	අංගුත්තර නිකාය	V
23	අංගුත්තර නිකාය	VI
24	චූළික නිකාය	I